

Zeitschrift: Shab.ch : schweizerisches Handelsamtsblatt = Fosc.ch : feuille officielle suisse du commerce = Fusc.ch : foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 120: Jan-Juni (2002)

Heft: 83

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 05.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

shab.ch fosc.ch fusc.ch

Schweizerisches Handelsamt **Feuille officielle suisse du commerce** **Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Redaktion und Verlag Schweizerisches Handelsamt, s.e.c.o., Staatssekretariat für Wirtschaft, Effingerstrasse 1, Postfach 8164, 3001 Bern, Telefon 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61
E-mail: shab@seco.admin.ch, URL: www.shab.ch
Leitung Redaktion und Verlag Markus Tanner
Druck Der Bund Verlag AG, 3001 Bern
Abonnementspreise (jährlich) Schweiz CHF 120.- (inkl. MwSt.); Ausland CHF 200.-
Abonnementsdienst Tel. 031 385 13 88 Fax 031 385 14 45
Antitische Publikationen Redaktion SHAB, Postfach 8164, 3001 Bern
Inserate Annoncen-Agentur Biel AG, Postfach, 2501 Biel, Telefon 032 344 82 98, Fax 032 344 83 53
Errscheinungsweise Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Rédaction et édition Feuille officielle suisse du commerce, s.e.c.o., Secrétariat d'Etat à l'économie, Effingerstrasse 1, case postale 8164, 3001 Berne, Tél. 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61
E-mail: shab@seco.admin.ch, URL: www.shab.ch
Chef rédaction et édition Markus Tanner
Imprimerie Der Bund Verlag AG, 3001 Bern
Prix de l'abonnement (annuel) Suisse CHF 120.- (TVA comprise); Etranger CHF 200.-
Service d'abonnement Tél. 031 385 13 88 Fax 031 385 14 45
Publications officielles Rédaction FOSC, case postale 8164, 3001 Berne
Annonces Agences d'annonce SA, case postale, 2501 Bienne, Tél. 032 344 82 98, Fax 032 344 83 53
Mode de parution Paraît tous les jours, sauf les samedis, dimanches et jours fériés

Redazione e edizione Foglio ufficiale svizzero di commercio, s.e.c.o., Segretariato di Stato dell'economia, Effingerstrasse 1, casella postale 8164, 3001 Berna, Telefono 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61, E-mail: shab@seco.admin.ch, URL: www.shab.ch
Capo redazione e edizione Markus Tanner
Stampa Der Bund Verlag AG, 3001 Bern
Prezzi dell'abbonamento (annuale) Svizzera CHF 120.- (IVA compresa); Estero CHF 200.-
Servizio d'abbonamenti Telefono 031 385 13 88 Fax 031 385 14 45
Pubblicazioni ufficiali Redazione FOSC, casella postale 8164, 3001 Berna
Annunci Annoncen-Agentur Biel SA, casella postale, 2501 Biel, Telefono 032 344 82 98, Fax 032 344 83 53
Modo di apparizione Appare tutti giorni, eccetto i sabati, domeniche e giorni festivi

Handelsregister

Registre du commerce
Registro di commercio

AG

Neueinschränkungen

Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **ADLER EVENTS GmbH**, in Aarau, c/o Heinz Reich, Restaurant Altstadt, Rathausgasse 16, 5000 Aarau, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 22.04.2002. Zweck: Planung und Durchführung von Events jeder Art sowie Erwerb, Veräusserung, Vermittlung, Verpachtung, Verwaltung, Betreuung, Führung und Betrieb von Betrieben im Gastronomiebereich, Vermittlung und Betreuung von Personal des Gastgewerbes und von Künstlern und Künstlerinnen in der Unterhaltungsbranche sowie Handel mit Waren aller Art. Stammkapital: CHF 21'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Rettenbacher, Christian, österreichischer Staatsangehöriger, in Erlinsbach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Reich, Heinz, von Mogelsberg, in Buchs AG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Troxler, Markus, von Oberrüti, in Gretzenbach, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-. Tagebuch Nr. 3007 vom 25.04.2002 (00452044 / CH-400.4.023.384-1)

■ **AFS all-financial-solutions gmbh**, in Rüfenach, Reinerstrasse 249, 5235 Rüfenach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 19.04.2002. Zweck: Angebot und Vermittlung von Dienstleistungen im Versicherungs-, Vorsorge-, Finanz-, Vermögensverwaltungs- und Treuhandbereich sowie Vertrieb von Fonds- und Anlageprodukten; die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, gleichartige oder verwandte Unternehmen gründen, Liegenschaften erwerben, verwalten, veräussern und belasten sowie Finanzierungen aller Art tätigen. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Keller-Egli, Beatrice, von Hotwil und Winterthur, in Untersiggenthal, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Mangino, Franco, von Brugg, in Brugg, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-. Tagebuch Nr. 3008 vom 25.04.2002 (00452046 / CH-400.4.023.385-6)

■ **Annette & Marianne Partyservice GmbH**, in Hunzenschwil, Friedhofweg 4, 5502 Hunzenschwil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 22.04.2002. Zweck: Führung eines Unternehmens in den Bereichen Catering, Partyservice und Personalkantinen, Personalverleih, Verkauf von Lebensmitteln und Getränken, Geschirz- und Festartikelverleih sowie Organisation und Durchführung von Anlässen aller Art; die Gesellschaft kann sich an Unternehmungen im In- und Ausland beteiligen sowie Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Falch, Marianne, deutsche Staatsangehörige, in Hunzenschwil, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 11'000.-; Schmidt, Annette, deutsche Staatsangehörige, in Hunzenschwil, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.-. Tagebuch Nr. 3009 vom 25.04.2002 (00451500 / CH-400.4.023.386-4)

■ **Biodivere AG**, in Mägenwil, Bahnhofstrasse 9, 5506 Mägenwil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 17.04.2002. Zweck: Betrieb einer Pflanzenölschneidungsanlage zwecks Aufbereitung zu Treibstoff, Umrüstung von Fahrzeugen und Anlagen zwecks Betrieb mit Pflanzenöl, Beratung und Dienstleistung im Bereich des Pflanzenölschneidungs, Handel mit und Import von Olsaaten, Betrieb einer Ölmühle zum Abpressen der Olsaaten; die Gesellschaft kann im In- und Ausland

Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen, mit Wertschriften handeln sowie Grundstücke erwerben, nutzen, veräussern und belasten. Aktienkapital: CHF 150'000.-. Liberieung Aktienkapital: CHF 150'000.-. Aktien: 150 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Qualifizierte Tabestände: Sacheinlage Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung eine Pflanzenölschneidungsanlage, eine Werkstattaufrüstung und Lagerbestände, gemäss Vertrag vom 17.04.2002, wofür 76 voll liberierte Namenaktien zu CHF 1'000.- ausgeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Keller, Patrick, von Schneisingen, in Schneisingen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Troxler, Walter, von Sempach und Hildrisrieden, in Bremgarten AG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Frei, Hans, von Auenstein, in Auenstein, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; AWTreuhand AG, in Aarau, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 3010 vom 25.04.2002 (00451502 / CH-400.3.023.387-1)

■ **Clavis Schlüsselfundstelle GmbH**, in Reinach AG, Tödistrasse 18, 5734 Reinach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 19.04.2002. Zweck: Betrieb eines Schlüsselfund-Services; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Filialen errichten, mit Wertschriften handeln, Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern sowie Finanzierungen durchführen. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Stauffer, Marc André, von Matt, in Beinwil am See, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Stauffer, Werner Peter, von Matt, in Birswil, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-. Tagebuch Nr. 3011 vom 25.04.2002 (00451504 / CH-400.4.023.388-8)

■ **Garage Koloss Krbanjevic**, in Obersiggenthal, Telesstrasse 1, 5416 Kirchdorf, Einzelziffma (Neueintragung). Zweck: Führen einer Autogarage: An- und Verkauf, Unterhalt und Reparatur an leichten Motorfahrzeugen. Eingetragene Personen: Krbanjevic, Stevo, Staatsangehöriger von Bosnien und Herzegowina, in Bad Ragaz, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Krbanjevic, Zeljko, Staatsangehöriger von Bosnien und Herzegowina, in Mörken-Wildegg, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 3012 vom 25.04.2002 (00451506 / CH-400.1.023.490-2)

■ **Gheld GmbH**, in Biberstein, Höhenweg 258, 5023 Biberstein, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 24.04.2002. Zweck: Planung und Durchführung von Bauten im Auftrag Dritter und als Generalunternehmerin; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, im In- und Ausland Grundgegenstände erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Wehrli, Walter, von Kütigen, in Biberstein, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Wehrli-Nadler, Verena, von Kütigen, in Biberstein, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-. Tagebuch Nr. 3013 vom 25.04.2002 (00451508 / CH-400.4.023.389-3)

■ **Markus Rey Getränkehandel**, in Spreitenbach, Glattlerweg 12, 8957 Spreitenbach, Einzelziffma (Neueintragung). Zweck: Import, Export und Vertrieb von sowie Handel mit Getränken und Lebensmitteln. Eingetragene Personen: Rey, Markus, von Arisau, in Spreitenbach, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Rudin, Jens, von Oltingen und Basel, in Bonstetten, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 3014 vom 25.04.2002 (00452048 / CH-400.1.023.491-8)

■ **Maya Armbruster-Stiftung**, in Würenlos, c/o Kloster Fahr, Priorat, 8103 Unterengstringen, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 10.11.1996, 10.11.1999. Zweck: Verwaltung und sukzessive Liquidation des künstlerischen Nachlasses von Maya Armbruster-Wartmann sowie leih- und schenkungsweise Überlassung ihrer Werke an römisch-katholische Klöster und deren Einrichtungen in der Schweiz, vorzugsweise an das Kloster

Fahr, finanzielle Unterstützung des Priorats des Klosters Fahr. Aufsichtsbehörde: Gemeinderat Würenlos. Organisation: Stiftungsrat von 1 bis 3 Mitgliedern und Revisionsstelle. Errichtung der Stiftung durch letztwillige Verfügung vom 10.11.1996 und Nachtrag vom 10.11.1999 des Arthur Armbruster, in Zürich. Eingetragene Personen: Schmid, Josefine (genannt Josy), von Schüpfheim, in Würenlos, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bochsler, Dr. Hans Peter, von Uznach und Basel und Kilchberg ZH, in Wallisellen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wartmann, Ulrich (genannt Ueli), von Bubikon und Zürich, in Volketswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 3015 vom 25.04.2002 (00452050 / CH-400.7.023.390-9)

■ **Swissfluid AG**, in Ruppertschwil, Hirtenweg 6, 5102 Ruppertschwil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 22.04.2002. Zweck: Entwicklung und Herstellung von, Handel mit sowie Vertrieb von technischem Zubehör und Ausrüstung für die Industrie vorwiegend in der Schweiz sowie im Ausland; die Gesellschaft kann Patente und Lizenzen erwerben und vergeben, Immobilien erwerben und veräussern, im In- und Ausland Zweigniederlassungen oder Tochtergesellschaften gründen und sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: CHF 250'000.-. Liberieung Aktienkapital: CHF 250'000.-. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 250.-. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Gubler, Ernst, von Olten und Lorf, in Hägendorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Sinvest Finanz AG, in Villmergen, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 3016 vom 25.04.2002 (00452052 / CH-400.3.023.391-9)

■ **Tripleplay Services GmbH**, in Endingen, Finstergässli 2b, 5304 Endingen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 12.04.2002. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen für die Breitband-Telekommunikationsindustrie in den Bereichen Beratung, Projektleitung und Systemintegration sowie Angebot für Lösungen für digitales TV, Video-on-Demand und Voice over IP; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Lüscher, Andreas, von Mühlen, in Endingen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Lüscher, Monika, von Mühlen, in Endingen, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-. Tagebuch Nr. 3017 vom 25.04.2002 (00452054 / CH-400.4.023.392-4)

■ **Werner Seiler Verpackungsberatung**, in Zofingen, Rössliatstrasse 4, 4800 Zofingen, Einzelziffma (Neueintragung). Zweck: Verpackungsberatung. Eingetragene Personen: Seiler, Werner, von Bönigen, in Zofingen, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 3018 vom 25.04.2002 (00451510 / CH-400.1.023.492-3)

■ **Zimmermann Kies AG**, in Tegerfelden, c/o Roman Zimmermann, alte Döttingenstrasse 13, 5306 Tegerfelden, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 19.04.2002. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den Kiesabbau, das Recycling und das Betreiben einer Deponie; sie kann national wie auch international Filialen gründen, sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen sowie Liegenschaften erwerben, belasten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberieung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Qualifizierte Tabestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung Aktien von CHF 120 523,85 und Passiven von CHF 40'500.- der erloschenen Kollektivgesellschaft 'Aug. Zimmermann & Co' in Tegerfelden, gemäss Bilanz per 31.12.2001, wofür 80 voll liberierte und 1 teilweise durch Sacheinlage und Bargeld voll liberierte Namenaktien zu CHF 1'000.- ausgegeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Zimmermann, Roman, von Döttingen, in Te-

INHALT SOMMAIRE SOMMARIO

Handelsregister		1
Registre du commerce		
Registro di commercio		
AG 1	GE 6	NW 8
AR 2	GR 7	OW 9
BE 2	JU 7	SG 9
BS 4	LU 7	SH 10
FR 5	NE 8	SO 10
		SZ 11
		VS 15
		TG 11
		ZG 16
		TI 12
		UR 14
		VD 14
Konkurse		22
Faillites		
Fallimenti		
Nachlassverträge		25
Concordats		
Concordati		
Schuldbetreibungen		25
Poursuites pour dettes		
Esecuzioni		
Schuldenrufe		27
Appel aux créanciers		
Scioglimento di società		
Abhanden gekommene Werttitel		31
Titres disparus		
Titoli smarriti		
Öffentliches Beschaffungswesen		34
Marchés publics		
Acquisti pubblici		
Marken		35
Marques		
Marchi		
Andere gesetzliche Publikationen		42
Autres publications légales		
Altre pubblicazioni legali		
Unternehmenspublikationen		43
Publications d'entreprises		
Pubblicazioni d'impresa		
Index		46
Indice		
Indice		

Auffahrt 2002

Redaktionsschluss für Konkurspublikationen für Freitag, 10. Mai 2002, ist:
Montag, 6. Mai 2002, 08.00 Uhr

Ascension 2002

Délai de rédaction pour les ordres de publication de faillites pour vendredi 10 mai 2002 est:
lundi 6 mai 2002, 08 h.00

gerfellen, Präsident, mit Einzelunterschrift; Binder, Christian, von Baldingen, Tegerfelden, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Karpf Treuhänder & Revisions AG, in Baden, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 3019 vom 25.04.2002 (00451512 / CH-400.3.023.393-5)

■ **Zimmermann Strassenbau AG**, in Menziken, c/o Dr. Heinz Gehrig, Gütschstrasse 2, 5737 Menziken, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: Zimmermann Strassenbau AG. Rechtsform Hauptsitz: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Reinach AG. Handelsregisterertragung Hauptsitz: 29.06.1973 [letzte Publikation am Hauptsitz: SHAB Nr. 56 vom 21.03.2002, S. 2]. Zweck Hauptsitz: Strassen- und Tiefbau. Eingetragene Personen: Kunz, Josef, von Schötz und Grosswangen, in Kriens, Leiter der Zweigniederlassung, mit Kollektivprokura zu zweien; Rüegg, Daniel, von Hilttau, in Gränichen, Leiter der Zweigniederlassung, mit Kollektivprokura zu zweien. Tagebuch Nr. 3020 vom 25.04.2002 (00451514 / CH-400.9.023.394-3)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Colliers CSI AG, Zweigniederlassung Aarau**, in Aarau, Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet der Unternehmensführung, von Immobilien-Dienstleistungen sowie Ausführung von Bauten für eigene und fremde Rechnung, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 198 vom 12. 10. 2001, S. 7957), mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Manser, Jürg, von Appenzel, in Nefenbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Germann, Beatrix, von Raperswilen, in Frauenfeld, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 3021 vom 25.04.2002 (00451516 / CH-400.9.019.638-0)

■ **Cool Food AG**, in Schafisheim, Kühl- und Tiefkühlprodukte usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 130 vom 09. 07. 2001, S. 5205). Statutenänderung: 17. 04. 2002. Zweck neu: Herstellung von und Handel mit Nahrungsmitteln, insbesondere Convenience-, Kühl- und Tiefkühlprodukten sowie Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an Unternehmen und von Immobilien im In- und Ausland. Tagebuch Nr. 3022 vom 25.04.2002 (00452058 / CH-100.3.021.179-1)

■ **Erdin Immobilien AG in Liquidation**, in Gansingen, Betrieb einer Zimmerei usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 48 vom 11. 03. 2002, S. 2, Publ. 378732). Auf Begehren einer pfandgesicherten Gläubigerin wird die Gesellschaft zum Zwecke der Grundstückverwertung als in Liquidation befindlich wieder in das Handelsregister eingetragen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Erdin, Traugott, von Gansingen, in Gäßlißglen, Präsident und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident]; Erdin, Agathe, von Gansingen, in Gansingen, Vizepräsidentin, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Erdin, Daniel, von Gansingen, in Gansingen, Mitglied und Aktuar, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Tagebuch Nr. 3023 vom 25.04.2002 (00452060 / CH-400.3.005.652-0)

■ **Fehlmann Immobilien AG**, in Schöffland, Handel mit Liegenschaften usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 209 vom 29. 10. 2001, S. 8437). Statutenänderung: 18. 04. 2002. Aktienkapital neu: CHF 12'000'000.-- [bisher: CHF 10'000'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 12'000'000.--. Aktien neu: 12'000 Namenaktien zu CHF 1'000.-- [bisher: 10'000 Namenaktien zu CHF 1'000.--]. Qualifizierte Tabesstände neu: Fusion: Die Gesellschaft übernimmt bei der Kapitalerhöhung vom 18.04.2002 die Fehlmann Textilwerke AG, in Schöffland, durch Fusion. Aktiven von CHF 5'000'999.-- und Passiven (Fremdkapital) von CHF 3'000'999.-- gehen gemäss Fusionsbilanz per 01.01.2002 durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über; der Erhöhungsbetrag wurde entsprechend dem Fusionsvertrag vom 18.04.2002 liberiert. Die Aktionäre der übernommenen Gesellschaft erhalten dafür 2'000 voll liberierte Namenaktien zu CHF 1'000.-- der übernehmenden Gesellschaft. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eichenberger, Peter, von Moosleerau und Burg AG, in Herrliberg, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: von Moosleerau und Burg]. Tagebuch Nr. 3024 vom 25.04.2002 (00452062 / CH-400.3.008.054-0)

■ **Fehlmann Textilwerke AG**, in Birrwil, Herstellung von Geweben usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 209 vom 29. 10. 2001, S. 8437). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 18.04.2002 infolge Fusion mit der Fehlmann Immobilien AG, in Schöffland. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession auf Fehlmann Immobilien AG über. Tagebuch Nr. 3025 vom 25.04.2002 (00452064 / CH-400.3.008.441-6)

■ **Garage W. Brumann**, in Unterlunkhofen, Garagebetrieb usw., Einzelziffer (SHAB Nr. 7 vom 12. 01. 1999, S. 197). Domizil neu: Steinackerweg 1, 8918 Unterlunkhofen. Tagebuch Nr. 3026 vom 25.04.2002 (00451518 / CH-400.1.020.670-9)

■ **GE Capital Bank**, in Brugg, Betrieb einer Bank usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 73 vom 17. 04. 2002, S. 2, Publ. 431266). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Piffaretti, Marion, von Ruswil und Novazzano, in Scherz, mit Kollektivprokura zu zweien; Brunetti, Dr. Oliver, von Reinach BL, in Basel, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ferlisi, Paolo, italienischer Staatsangehöriger, in Genf, mit Kollektivprokura zu zweien; Stanciu, Calin, Bürger der USA, in Zürich, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene

ne Personen neu oder mutierend: Guigui, Ulrike, deutsche Staatsangehörige, in Feldmeilen, Direktorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tabaka, Catherine, französische Staatsangehörige, in Baden, Direktorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sukheswala, Ronnie, von Obersiggenthal, in Cham, Direktorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien]; Ameloot, Geert, belgischer Staatsangehöriger, in Arni AG, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion]; Philips, Valery, holländische Staatsangehörige, in Zürich. Tagebuch Nr. 3027 vom 25.04.2002 (00451520 / CH-400.3.920.169-1)

■ **Hadimec AG**, in Mägenwil, Handel mit technischen Produkten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 63 vom 03. 04. 2002, S. 1, Publ. 409920). Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion gemäss Art. 748 OR die 'Hadimec Verbindungstechnik AG', in Mägenwil. Aktiven von CHF 3'267'124.27 und Passiven von CHF 2'034'701.52 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 16.04.2002 und Fusionsbilanz per 31.12.2001 durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert. Tagebuch Nr. 3028 vom 25.04.2002 (00451522 / CH-170.3.020.742-7)

■ **Hadimec Verbindungstechnik AG**, in Mägenwil, Handel mit technischen Produkten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 216 vom 07. 11. 2001, S. 8733). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 16.04.2002 infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der 'Hadimec AG', in Mägenwil. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession auf die 'Hadimec AG' über. Tagebuch Nr. 3029 vom 25.04.2002 (00451524 / CH-400.3.007.078-6)

■ **Landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft Dürrenäsch**, in Dürrenäsch, Wirtschaftliche Unterstützung ihrer Mitglieder, Förderung der Landwirtschaft und Wahrung der Interessen der Konsumenten, Genossenschaft (SHAB Nr. 49 vom 12. 03. 2001, S. 1838). Statutenänderung: 19. 04. 2001. [Die publikationspflichtigen Taschen haben keine Änderung erfahren.] Tagebuch Nr. 3030 vom 25.04.2002 (00452066 / CH-400.5.912.170-9)

■ **Mele & Regolati GmbH**, in Oberentfelden, Betrieb einer Bau- und Akkordunternehmung usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 65 vom 05. 04. 2002, S. 1, Publ. 414490). Statutenänderung: 25. 03. 2002. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Minerva Holding AG, in Oberentfelden, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.--; Mele, Giovanni, italienischer Staatsangehöriger, in Schmidried, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--]; Regolati, Ivan, von Mosogno, in Kolliken, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--]. Tagebuch Nr. 3031 vom 25.04.2002 (00452068 / CH-400.4.023.307-0)

■ **Planika AG**, in Aarau, Verwaltung von Liegenschaften usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 29 vom 12. 02. 2002, S. 2, Publ. 339628). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Reto Müller & Partner Treuhänder AG, in Eiken, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 3032 vom 25.04.2002 (00452070 / CH-400.3.004.062-3)

■ **Profidata AG**, in Neuenhof, Marketing und Vertrieb von EDV-Software usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 204 vom 22. 10. 2001, S. 8234). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Riedweg, Edmond, von Genf, in Eysins, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stöckli, Franziska, von Willisau Stadt, in Seengen, mit Kollektivprokura zu zweien; Rufer, Hansueli, von Matssetten, in Unterendingen, mit Kollektivprokura zu zweien; Sigrist, Marcel, von Zizers, in Staufien, mit Kollektivprokura zu zweien. Tagebuch Nr. 3033 vom 25.04.2002 (00452072 / CH-400.3.009.292-3)

■ **Reuss-Chemie AG**, bisher in Stetten AG, chemische Erzeugnisse aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 43 vom 02. 03. 2001, S. 1587). Statutenänderung: 16. 04. 2002. Sitz neu: Tägerig. Domizil neu: Industriestrasse 9, 5522 Tägerig. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meier, Erwin, von Würenlingen und Würenlos, in Tägerig, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Meier-Pfeiffer, Gerlinde, von Würenlingen und Würenlos, in Tägerig, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 3034 vom 25.04.2002 (00452074 / CH-400.3.927.184-7)

■ **SCA Packaging Switzerland AG**, in Oftringen, Herstellung, Verarbeitung und Verkauf von Papier usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 207 vom 25. 10. 2001, S. 8346). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Weber, Dr. Walter, von Zug, in Luzern, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Naumann, Bernd, von Bernex, in Schafisheim, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion]. Tagebuch Nr. 3035 vom 25.04.2002 (00451526 / CH-400.3.006.269-5)

■ **Steiner Werkzeugmaschinen AG**, in Suhr, Handel mit Werkzeugmaschinen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 233 vom 30. 11. 2001, S. 9426). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Vogelsanger, Walter, von Beggingen, in Turgi, mit Kollektivprokura zu zweien. Tagebuch Nr. 3036 vom 25.04.2002 (00451528 / CH-400.3.007.047-6)

■ **Trocit AG**, in Rothrist, Handel mit Fruchtsäften usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 09. 04. 2001, S. 2649). Domizil neu: Packerweg 6, 4852 Rothrist. Tagebuch Nr. 3037 vom 25.04.2002 (00451530 / CH-400.3.007.971-1)

■ **Vontobel Zweirad Sport GmbH**, in Suhr, Handel mit und Reparatur von Fahrrädern und Zubehör, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 28 vom 10. 02. 1993, S. 677). Statutenänderung: 18. 04. 2002. Firma neu: **R. Vontobel GmbH** Zweck neu: Handel mit, Wartung von und Reparaturen an Rasen-, Garten- und Forstgeräten; kann sich an Unternehmen mit gleichem oder ähnlichem Zweck beteiligen und Zweigniederlassungen errichten. Tagebuch Nr. 3038 vom 25.04.2002 (00451532 / CH-400.4.015.071-1)

Lösungen

Radiations
Cancellazioni

■ **Aug. Zimmermann & Co**, in Tegerfelden, Wandkies- und Humusvertrieb, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 123 vom 31. 05. 1983, S. 1858). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist infolge Überganges der Aktiven und Passiven an die 'Zimmermann Kies AG', in Tegerfelden, durchgeführt. Die Firma ist erloschen. Tagebuch Nr. 3039 vom 25.04.2002 (00452076 / CH-400.2.006.050-2)

■ **Cantamessa AG, Hunzenschwil**, in Hunzenschwil, Betrieb einer Garage und Tankstelle mit Servicestation usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 53 vom 18. 03. 2002, S. 1, Publ. 388810). Nachdem die Zustimmungen der Steuerverwaltungen eingegangen sind, wird die Firma im Handelsregister gelöscht. Tagebuch Nr. 3040 vom 25.04.2002 (00452078 / CH-400.3.921.068-9)

■ **Domur AG**, in Kaisten, Erwerb von Immobilien usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 47 vom 08. 03. 2002, S. 1). Nachdem die Zustimmungen der Steuerverwaltungen eingegangen sind, wird die Firma im Handelsregister gelöscht. Tagebuch Nr. 3041 vom 25.04.2002 (00452080 / CH-400.3.915.109-2)

■ **Hübscher AG**, in Fahrwangen, Betrieb einer Metallwarenfabrik usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 47 vom 08. 03. 2002, S. 1). Nachdem die Zustimmungen der Steuerverwaltungen eingegangen sind, wird die Firma im Handelsregister gelöscht. Tagebuch Nr. 3042 vom 25.04.2002 (00452082 / CH-400.3.922.006-5)

■ **Restaurant Schlössli, Fabienne Zünd**, in Strengelbach, Betrieb eines Restaurants. Einzelziffer (SHAB Nr. 117 vom 20. 06. 2001, S. 4614). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügen des Konkursrichters des Bezirks Solothurn vom 12.10.2001 mangels Aktiven eingestellt. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht. Tagebuch Nr. 3043 vom 25.04.2002 (00451534 / CH-400.1.021.017-3)

■ **Ulrich Rupp AG, Metallprodukte, Fahrwangen**, in Fahrwangen, Metallprodukte und Kunstschmiedeprodukte usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 47 vom 08. 03. 2002, S. 1). Nachdem die Zustimmungen der Steuerverwaltungen eingegangen sind, wird die Firma im Handelsregister gelöscht. Tagebuch Nr. 3044 vom 25.04.2002 (00451536 / CH-400.3.922.101-8)

AR

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Hausmann Holding AG**, in Herisau, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Wertpapieren usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 214 vom 05. 11. 2001, S. 8650). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Hausmann, Jürg, von St. Gallen, in Rheinfelden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 410 vom 25.04.2002 (00451448 / CH-170.3.019.710-7)

■ Nachtrag zum im SHAB Nr. 206 vom 27. 10. 1997, S. 7806, publizierten TB-Eintrag Nr. 1196 vom 15. 10. 1997. **Immobilien-Gesellschaft Wilsburg AG**, in Heiden, An- und Verkauf von Immobilien usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 20 vom 30. 01. 2001, S. 718). Aktien neu: 600 Namenaktien zu je CHF 100 (Stimmrechtsaktien) und 440 Inhaberaktien zu je CHF 1'000 (bisher: 600 Namenaktien zu je CHF 100 und 440 Inhaberaktien zu je CHF 1'000). Tagebuch Nr. 411 vom 25.04.2002 (00451994 / CH-300.3.010.475-7)

■ **Roman Jurt Detailhandelsunternehmung**, bisher in Speicher, Handel mit Waren aller Art, Einzelziffer (SHAB Nr. 113 vom 14. 06. 2001, S. 4468). Sitz neu: Teufen AR. Domizil neu: Hauptstrasse 127, 9052 Niederteufen. Tagebuch Nr. 412 vom 25.04.2002 (00451996 / CH-300.1.014.228-2)

BE

Bern-Mittelland (BE)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Adler GmbH**, in Riggisberg, Hintere Gasse 7, 3132 Riggisberg, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 24. 04. 2002. Zweck: Betreiben von Restaurations-, Bar- und Hotelbetrieben und alles was im Zusammenhang mit Gastronomie steht; kann sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben oder veräussern. Ein allfälliger Neben Zweck ist aus den Statuten ersichtlich. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tabesstände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung das Grundstück Riggisberg-Grundbuchblatt Nr. 267 (Hintere Gasse 7) gemäss einem noch abzuschliessenden separaten Kaufvertrag, zum Maximalpreis von CHF 410'000.-- zu erwerben. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Gemmet, Karin Katharina, von Termen und Ried-Brig, in Riggisberg, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Kurzen, Bruno, von Frutigen, in Riggisberg, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--. Tagebuch Nr. 2460 vom 25.04.2002 (00451184 / CH-035.4.030.497-7)

■ **bongardglanzmann Kommunikation GmbH**, in Bern, Wankdorffeldstrasse 102, 3014 Bern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 19. 04. 2002. Zweck: Erbringen von Kommunikationsdienstleistungen, also Beratung, Konzeption, Kreation, Mediaplanung, Produktion im Bereich von Werbung und Kommunikation. Zudem bietet sie das Erstellen von Websites an und kann Dienstleistungen aller Art im Kommunikationsbereich erbringen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben oder veräussern. Ein allfälliger Neben Zweck ist aus den Statuten ersichtlich. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Bongard, Charles, von Nidau, in Bern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Glanzmann, Thomas, von Basel und Flühli, in Bern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--. Tagebuch Nr. 2461 vom 25.04.2002 (00451344 / CH-035.4.030.498-5)

■ **Gerber Champignons GmbH**, in Seftigen, Pfandermat, Post, 3134 Burgstein-Station, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 23. 04. 2002. Zweck: Züchtung und Verkauf von Champignons für den Frisch- und Konservenmarkt, Handel mit anderen Speisepilzen und Nebenprodukten aller Art sowie Produktion und Vertrieb von Grundlagenerzeugnissen (Substrat) zur Champignonsproduktion und Verwertung des damit zusammenhängenden Know-How; kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern sowie sich an andern Unternehmen beteiligen. Ein allfälliger Neben Zweck ist aus den Statuten ersichtlich. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Gerber, Hans Ulrich, von Langnau im Emmental, in Toffen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Kohler, Elsbeth, von Rüeggisberg, in Schönried (Saanen), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--. Tagebuch Nr. 2462 vom 25.04.2002 (00452372 / CH-035.4.030.499-0)

■ **Gottardi Print**, in Bern, Bernstrasse 45, 3018 Bern, Einzelziffer (Neueintragung). Zweck: Druckservice und zusammenhängende Dienstleistungen. Eingetragene Personen: Gottardi, Domenico V., von Casiano, in Bern, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 2463 vom 25.04.2002 (00451346 / CH-035.1.030.500-7)

■ **Ideen mit Licht GmbH**, in Bern, Pulverweg 42 B, 3006 Bern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 21. 03. 2002. Zweck: Vertrieb von Beleuchtungsanlagen für gewerbliche Zwecke; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Ein allfälliger Neben Zweck ist aus den Statuten ersichtlich. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Bruni, Peter, von Oberstocken, in Stettlen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Hess, Bernd, deutscher Staatsangehöriger, in Fellbach (D), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Horn, Uwe, deutscher Staatsangehöriger, in Stuttgart (D), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.--. Tagebuch Nr. 2464 vom 25.04.2002 (00451348 / CH-035.4.030.501-8)

■ **InnoDesign GmbH**, in Ostermündigen, c/o H.P. Berger, Bernstrasse 83, 3072 Ostermündigen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 12. 04. 2002. Zweck: Entwicklung und Herstellung von und Handel mit Soft- und Hardware sowie Erbringung von Dienstleistungen im technischen und kommerziellen EDV-Bereich; kann sich

an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, vermieten und veräussern. Ein allfälliger Nebenzweck ist aus den Statuten ersichtlich. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage. Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 12.4.2002: 1 Silicon Graphics 02 Workstation, 1 Notebook Acer TM 621 LV 15', 1 Notebook Acer Extensa 711 TE 13', 1 PC Workstation Xenos Midi-Tower mit 2 CPU Pentium-3 450 MHz, 512 MB RAM, 1 PC-Server Dual-Midi-Tower mit 2 CPU Pentium-2 266MHz, 256MB RAM, 1 PC-Workstation Saturn-Midi-Tower mit 1 CPU AMD K6-2 550 MHz, 256MB RAM, 1 Compaq Pocket-PC i486-3850, 1 ISDN-Router Zyvel Prestige 202, 1 Faxgerät Philips Magic-2 Primo, 1 techn. wissenschaftl. Rechner HP-49G und 1 Natel Sony CMD-25, zum Übernahmepreis von insgesamt CHF 10'000.--, der an das Stammkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Berger, Hans-Peter, von Wengi, in Ostermündigen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Berger-Yukojevic, Stana, von Wengi, in Ostermündigen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.

Tagebuch Nr. 2465 vom 25.04.2002
(00451186 / CH-05.4.030.502-3)

■ **Pneu Egger AG, Aarau, Zweigniederlassung Liebefeld**, in Köniz, Bläuerstrasse 2, 3097 Liebefeld, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: Pneu Egger AG, Aarau. Rechtsform Hauptsitz: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Aarau. Handelsregistereintragung Hauptsitz: 17.05.1961 [letzte Publikation: SHAB Nr. 203 vom 19.10.2001, Seite 8182]. Zweck Hauptsitz: Handel mit Autopneus und Gütern aller Art, Ausführung von Auto- und Pneureparaturen und Betrieb einer Werkstätte für Lenkungsgeometrie; die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie im In- und Ausland Grundgegenstände erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Eingetragene Personen: De Simone, Salvatore, von Zauggried, in Belp, Leiter der Zweigniederlassung, mit Kollektivprokura zu zweien; Stettler, Christoph, von Vechigen, in Courtaman, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 2466 vom 25.04.2002
(00451188 / CH-05.9.030.503-6)

■ **Siloah Partner AG**, in Muri bei Bern, Nussbaumallee 5, 3073 Gümligen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 22.04.2002. Zweck: Bau und Betrieb von Alters- und Pflegeheimen im In- und Ausland; Beratungen im Bereich der Alters- und Krankenpflege sowie Erbringen von Dienstleistungen auf dem Gebiet der Gastronomie; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben oder veräussern. Ein allfälliger Nebenzweck ist aus den Statuten ersichtlich. Aktienkapital: CHF 1'000'000.--. Liberiebung Aktienkapital: CHF 1'000'000.--. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme; Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung von der Stiftung Siloah, in Muri bei Bern, eine noch abzuparzellierende Teilfläche von Grundstück Muri b. Bern GBBL Nr. 473 mit einer Maximalfläche von 4'600 m² zum Preis von CHF 500.--/m² zu erwerben. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Vinkulierung; Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Reidhaar, Markus, von Baar, in Gümligen (Muri bei Bern), Präsident, mit Einzelunterschrift; Graf, Hans, von Basel, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Grize, Charles, von Villars-Burquin, in Meikirch, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ernst & Young AG, in Bern, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 2467 vom 25.04.2002
(00451190 / CH-05.3.030.504-2)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Cinepanorama**, in Bern, Auswertung des Cinemiracle-Verfahrens und der Cinemiraclefilme in der Schweiz usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 219 vom 21.09.1959, S. 2598). Domicil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domicil eingebüsst.

Tagebuch Nr. 2468 vom 25.04.2002
(00451192 / CH-05.3.012.460-4)

■ **Emil Boral-Stiftung für die Hotelfachschule in Lausanne des Schweizer Hotelier-Vereins**, in Bern, Förderung der Hotelfachschule in Lausanne des Schweizer Hotelier-Vereins, in Bern, Stiftung (SHAB Nr. 15 vom 23.01.2002, S. 3, Publ. 307976). Urkundenänderung: 18.03.2002. Name neu: **Emil-Boral-Stiftung des Schweizer Hotelier-Vereins**. Zweck neu: Förderung der Fachhochschule für Hotellerie und Gastronomie SHV Lausanne (Hotelfachschule Lausanne); Förderung der Hotelfachschule Thun; Förderung der wissenschaftlichen, wirtschaftlichen und technischen Forschung für Hotellerie und Restauration; Förderung der Ausbildung begabter jüngerer Leute für die Berufe in der Hotellerie. Organisation neu: Stiftungsrat und Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 2469 vom 25.04.2002
(00451350 / CH-05.7.016.135-5)

■ **Gerber Champignons AG**, in Seftigen, Züchtung und Verkauf von Champignons usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 44 vom 05.03.2001, S. 1627). Statutenänderung: 23.04.2002. Firma neu: **H.U.G. Immobilien AG**. Zweck neu: Erwerb, Vermittlung, Vermietung, Verwaltung und Veräusserung von Grundstücken und Liegenschaften; kann sich an andern Unternehmungen beteiligen. Ein allfälliger Nebenzweck ist aus den Statuten ersichtlich.

Tagebuch Nr. 2470 vom 25.04.2002
(00451352 / CH-05.3.008.147-8)

■ **Gesa Immobilien AG**, in Stettlen, An- und Verkauf sowie Neu- und Umbau von Liegenschaften und Grundstücken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 91 vom 12.05.1999, S. 3147). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gerber, Paul, von Langnau im Emmental, in Stettlen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hell, René, von Aesch Bl., in Bern, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagebuch Nr. 2471 vom 25.04.2002
(00451354 / CH-05.3.012.858-7)

■ **Helio-Express AG Bern**, in Bern, Betrieb einer Lichtpausanstalt usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 256 vom 31.12.1999, S. 8905). Domicil neu: Tschamerstrasse 1, 3007 Bern.

Tagebuch Nr. 2472 vom 25.04.2002
(00451356 / CH-05.3.003.994-1)

■ **Helio-Express Holding AG**, in Bern, Halten und Verwalten von Beteiligungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 14 vom 20.01.2000, S. 426). Domicil neu: Tschamerstrasse 1, 3007 Bern.

Tagebuch Nr. 2473 vom 25.04.2002
(00451194 / CH-05.3.024.726-2)

■ **Hot Couture Stettler & Co.**, in Bern, Herstellung, An- und Verkauf von Couture-Kleidern und Modeaccessoires. Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 165 vom 26.08.1994, S. 4768). Firma neu: **Stettler & Co. Haute Couture**. Domicil neu: Marktgasse 20, 3011 Bern.

Tagebuch Nr. 2474 vom 25.04.2002
(00451196 / CH-05.2.014.488-3)

■ **Medianet**, in Schlosswil, Beschaffung und Vermittlung von Informationen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 63 vom 03.04.2002, S. 3, Publ. 409558). Statutenänderung: 17.04.2002. Zweck neu: Beschaffung und Vermittlung von Informationen, Daten und audiovisuellen Programminhalten sowie Erbringung von Dienstleistungen der Telekommunikation, insbesondere unter der Bezeichnung Zapp bzw. Zapp Online; kann sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, belasten und veräussern. Ein allfälliger Nebenzweck ist aus den Statuten ersichtlich.

Tagebuch Nr. 2475 vom 25.04.2002
(00451198 / CH-05.3.008.639-1)

■ **müco edv ag**, in Belp, Beratung und Durchführung von Aufgaben im Bereich der Programmierung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 10.07.2001, S. 5255). Statutenänderung: 22.04.2002. Firma neu: **müco edv ag**. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Müller, Heinz, von Amriswil, in Wilt SG, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 2476 vom 25.04.2002
(00451200 / CH-05.3.008.218-7)

■ **SBE - Stiftung für berufliche und soziale Eingliederung**, in Wattenwil, Die Stiftung bezweckt, Menschen auf christlicher Basis zu helfen, usw., Stiftung (SHAB Nr. 58 vom 25.03.2002, S. 3, Publ. 398674). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Diallo, Ruth, von Herisau, in Biel BE, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 2477 vom 25.04.2002
(00451358 / CH-05.7.011.738-1)

■ **Stauffenegger Thomas Recycle Dienstleistungen**, in Bern, Sanitätservice, Allround- und Demontearbeiten, Transporte, Kurierdienste, Räumungen, Entsorgungen und Recycling. Einzelfirma (SHAB Nr. 107 vom 08.06.1998, S. 3865). Firma neu: **Thomas Stauffenegger AARE ALLROUND**. Domicil neu: Löchlighutweg 16, Post, 3048 Worbligen. Zweck neu: Erbringung von Allroundarbeiten in den Bereichen Sanitär-, Heizungs-, Demontage- und Abbrucharbeiten, Wand- und Bodenbeläge, Räumungen, Reinigungen, sowie Liegenschaftsunterhalt, Umgebungsarbeiten, Gartengestaltungen, Böschungssicherungen, Isolationen, Gruppenreisen, Kurierdienste, Kleintransporte, natürliche und ökologische Holzbehandlungen.

Tagebuch Nr. 2478 vom 25.04.2002
(00451360 / CH-05.1.017.930-0)

■ **Stiftung Kornhausbibliotheken**, in Bern, Führen von allgemeinen öffentlichen Bibliotheken und ihrer Sonderformen usw., Stiftung (SHAB Nr. 101 vom 24.05.2000, S. 3526). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kuster, Christine, von Engelberg, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lochmatter, Susanna, von Grächen und St. Niklaus, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 2479 vom 25.04.2002
(00451764 / CH-05.7.025.152-2)

■ **Swissca Holding AG**, in Bern, Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 221 vom 11.11.2000, S. 7695). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Courvoisier, Claude, von Le Locle, in Pully, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Keller, Giorgio, von Oberthal, in Maroggia, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zass, Manfred, von Deutschland, in Königstien im Taunus (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wegmüller, Bernhard, von Walkringen, in Muri bei Bern, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brossard, Jacques, von Les Pommerats, in Saint-Prix, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weber, Axel, deutscher Staatsangehöriger, in Frankfurt am Main (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Amstutz, Beat, von Nollen, in Langenthal, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Flückiger Diss, Marianne, von Dürrenrohr, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nydegger, Roland, von Wahlen, in Murten, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 2480 vom 25.04.2002
(00451766 / CH-05.3.000.585-3)

■ **The Privilegers AG**, in Köniz, Beteiligung durch Bereitstellung von entsprechendem Kapital an ausgewählten Projekten in der Sport- und Freizeitbranche usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 180 vom 16.09.1999, S. 6361). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mirer, Ursin, von Obersaxen, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 2481 vom 25.04.2002
(00451202 / CH-05.3.010.114-8)

■ **Thomet & Lüscher Sport AG**, in Köniz, Betrieb eines Sportgeschäftes sowie Handel mit Sportartikeln aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 201 vom 16.10.2000, S. 7051). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mirer, Ursin, von Obersaxen, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lüscher, Ulrich, von Muhen, in Köniz, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagebuch Nr. 2482 vom 25.04.2002
(00451204 / CH-05.3.005.441-4)

■ **TOGEWANet AG**, in Muri bei Bern, Erstellen, Betreiben und Vertrieben von Telekommunikations- und Kommunikationsdienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 56 vom 21.03.2002, S. 3, Publ. 394376). Statutenänderung: 24.04.2002. Aktien neu: 10'000 Namenaktien zu CHF 10.-- [bisher: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--].

Tagebuch Nr. 2483 vom 25.04.2002
(00451206 / CH-05.3.026.827-8)

Lösungen

Radiations
Cancellazioni

■ **Dipl. Ing. Hausmann Baubetrieb**, in Bremgarten bei Bern, Planung und Bauleitung von Neu- und Umbauten, Einzelfirma (SHAB Nr. 53 vom 05.03.1985, S. 846). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 2484 vom 25.04.2002
(00451208 / CH-05.1.018.967-2)

■ **Eduard Mischler**, in Bern, Betrieb eines Maler- und Tapezierergeschäftes, Einzelfirma (SHAB Nr. 40 vom 26.02.1999, S. 1320). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 2485 vom 25.04.2002
(00451210 / CH-05.1.004.362-2)

Emmental - Oberaargau (BE)

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Professional Golf GmbH**, in Oberburg, Ziegelgutstrasse 22, 3414 Oberburg, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 19.04.2002. Zweck: Import von und Handel mit Golfplatz-Einrichtungen im In- und Ausland sowie Erbringen von Dienstleistungen für den Bau von Golfplätzen. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben oder veräussern. Ein allfälliger Nebenzweck ist aus den Statuten ersichtlich. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Walleit, Jonathan Hugh, britischer Staatsangehöriger, in Bern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000; Geller, Hans, von Vechigen, in Langenthal, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.

Tagebuch Nr. 779 vom 25.04.2002
(00451768 / CH-05.4.015.742-8)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Bofrost Vertriebs Gamma GmbH & Co KG, Straelen, Zweigniederlassung Burgdorf**, in Burgdorf, Direktvertrieb (Handel) von Tiefkühllebensmitteln und Eispezispezialitäten sowie sonstigen bofrosti-Produkten, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 77 vom 12.04.2001, S. 2757), mit Hauptsitz in: Straelen (D). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bofrost (Nord-Schweiz) Vertriebs AG, in Frelenbach, mit einer Kommanditsumme von EUR 1'456'159.22, Kommanditistin, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit einer Kommanditsumme von DM 2'088'000]; Distel, Heinrich, von Schüpfheim, in Willisau, mit einer Kommanditsumme von EUR 364'039.82, Kommanditist und Leiter Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift [bisher: mit einer Kommanditsumme von DM 522'000].

Tagebuch Nr. 780 vom 25.04.2002
(00451770 / CH-05.3.003.245-5)

■ **DUAP AG**, in Herzogenbuchsee, Entwicklung, Fabrikation und Verkauf von Bestandteilen zu Verbrennungsmotoren, Einspritzanlagen für alle Arten von Verbrennungsmotoren usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 52 vom 15.03.2002, S. 4, Publ. 398642). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wepfer, Christof, von Uster, in Uster, mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagebuch Nr. 781 vom 25.04.2002
(00451772 / CH-05.3.000.775-3)

■ **Fadegrad GmbH**, bisher in Zuchwil, Handel mit und Besticken von Textilien usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 80 vom 25.04.2000, S. 2750). Statutenänderung: 23.04.2002. Sitz neu: Wiler bei Utzenstorf. Domicil neu: Werkstrasse 10, 3428 Wiler bei Utzenstorf. Zweck: Handel mit und Besticken von Textilien; kann sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften kaufen und verkaufen, mieten und vermieten. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meier, Adrian, von Bullach, in Grasswil (Gemeinde Seeburg), Gesellschafter

und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000 [wie bisher]; Weibel, Robert, von Rapperswil BE, in Zieblebach, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000 [wie bisher]; Schlitz, Thomas, von Sumiswald, in Kyburg-Buchegg, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000 [bisher: in Lohn-Ammansegg]; Flickiger, Ulrich, von Lauperswil, in Alchenstorf, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000 [bisher: in Jegenstorf].

Tagebuch Nr. 782 vom 25.04.2002
(00451774 / CH-251.4.000.205-3)

■ **Webbuld AG**, in Langenthal, Forschung, Entwicklung und weltweiter Vertrieb von Produkten, welche das Internet-Management erlauben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 67 vom 09.04.2002, S. 3, Publ. 418840). Statutenänderung: 22.04.2002. Aktienkapital neu: CHF 908'490 [bisher: CHF 605'630]. Liberiebung Aktienkapital neu: CHF 908'490. Aktien neu: 90'849 Namenaktien zu CHF 10 [bisher: 60'563 Namenaktien zu CHF 10].

Tagebuch Nr. 783 vom 25.04.2002
(00451212 / CH-05.3.014.907-7)

■ **Werk Group AG in Liquidation**, in Burgdorf, Planung und Ausführung von Architektur- und Designaufträgen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 66 vom 08.04.2002, S. 4, Publ. 416032). Das Konkursverfahren ist mit Verfügung des Konkursrichters Burgdorf-Fraubrunnen vom 23.04.2002 mangels Aktiven als geschlossen erklärt worden.

Tagebuch Nr. 784 vom 25.04.2002
(00451214 / CH-05.3.006.365-9)

■ **WERU Aktiengesellschaft, Rudersberg (D), Zweigniederlassung Aarwangen**, in Aarwangen, Herstellung und Vertrieb von Fenstern, Fensterleuchten und Türen sowie sonstigen Metall-, Holz- und Kunststoffverzeugnissen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 164 vom 27.08.2001, S. 6567), mit Hauptsitz in: Rudersberg (D). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Müller, Jonathan, von Rohrbach, in Dürrenrohr, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 785 vom 25.04.2002
(00451216 / CH-05.9.002.055-7)

Jura bernois - Seeland (BE)

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **swissprotect brighina**, in Lengnau BE, Grenbergrasse 1, 2543 Lengnau bei Biel, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Ausführung von Bewachungen in der ganzen Schweiz. Eingetragene Personen: Brighina, Salvatore, italienischer Staatsangehöriger, in Lengnau bei Biel (Lengnau BE), Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 1171 vom 25.04.2002
(00451778 / CH-073.1.014.314-8)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **B + B Logistic AG**, in Lyss, Ingenieurberatungen im Bereich Logistik usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 31.10.2001, S. 8516). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Blattmann, Hanspeter, von Oberägeri, in Aeugst am Albis, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

Tagebuch Nr. 1172 vom 25.04.2002
(00451780 / CH-073.3.000.200-1)

■ **Keller Tabak AG**, in Biel BE, Handel mit Tabakwaren en Gros und en Détail, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 38 vom 23.02.2001, S. 1389). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zbären, Kurt Dr., von Lenk, in Biel BE, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rihs-Binggeli, Therese, von Salmern, in Biel BE, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Delegierte].

Tagebuch Nr. 1173 vom 25.04.2002
(00451782 / CH-073.3.003.194-3)

■ **WU Electronics AG**, in Biel BE, Produktion und Handel mit elektronischen Geräten für die Musikindustrie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 70 vom 12.04.2002, S. 4, Publ. 423648). Firma neu: **WU Electronics AG in Liquidation**. Am 18.03.2002 hat der Gerichtspräsident 4 des Gerichtskreises II Biel-Nidau über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist demnach aufgelöst.

Tagebuch Nr. 1174 vom 25.04.2002
(00451220 / CH-073.3.010.031-8)

Lösungen

Radiations
Cancellazioni

■ **Fondation de prévoyance des Verrieres de Moutier Holding S.A.**, à Moutier, allocation des secours ou contributions à l'emploi de l'entreprise, fondation (FOSC no 86 du 07.05.1997, p. 3095). Selon décision de l'Office des assurances sociales et de la surveillance des fondations du canton de Berne (OASSF) du 07.03.2002, la fondation est dissoute. Radiation d'office du registre du commerce (art. 104 ORC).

Tagebuch Nr. 1169 vom 25.04.2002
(00451218 / CH-073.7.004.567-3)

■ **LIWAB VERWALTUNGS AG in Liquidation**, in Lyss, Entwicklung, Fabrikation sowie Handel mit Produkten der Hochtechnologie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 01.02.2002, S. 4, Publ. 322220). Diese Firma wird nach beendigtem Konkursverfahren von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 1175 vom 25.04.2002
(00451222 / CH-073.3.005.628-2)

■ **Roger Aeschlimann**, à Prêles, exploitation d'un garage à l'enseigne "Garage du Chaudron", raison individuelle (FOSC No 21 du 31.01.2001, p. 745). La procédure de faillite est clôturée. Raison de commerce radiée d'office du registre du commerce (art. 66 al. 1 ORC).
Journal no 1170 du 25.04.2002
(00451776 / CH-073.1.009.572-5)

Berner Oberland (BE)

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **A. Roggli Services**, in Steffisburg, Oberzelgweg 19, 3612 Steffisburg, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Elektroreparaturen, Tableaubau, Solartechnik, Handel mit Elektroapparaten. Eingetragene Personen: Roggli, Adrian, von Wahlern, in Steffisburg, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 809 vom 25.04.2002
(00451224 / CH-092.1.015.413-1)

■ **Renfer & Co**, in Unterseen, Bahnhofstrasse 1, 3800 Unterseen, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1.04.2002. Zweck: Führen einer Begegnungsstätte mit Restaurationsbetrieb für die Jugend und Junggebliebene unter der Geschäftsbeziehung Jamming-Corner, Organisation kultureller Anlässe vorab in den Bereichen Musik, Bühne und Literatur. Eingetragene Personen: Dellenbach, Manfred, von Trachselwald, in Wimmis, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Renfer, René, von Bönigen, in Unterseen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung; Baumer, Stefanie, deutsche Staatsangehörige, in Unterseen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung.
Tagebuch Nr. 811 vom 25.04.2002
(00451784 / CH-092.2.015.413-9)

■ **SGA Schweizerische Grosshandelsagentur GmbH**, in Erlenbach im Simmental, c/o Martin Blum, Bahnhofplatz, 3762 Erlenbach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 11.04.2002. Zweck: Die Gesellschaft führt eine Grosshandelsagentur und stellt sich als Schnittstelle für den Handel von Schweizer Firmen mit Geschäftspartnern im EU-Raum und Asien zur Verfügung und unterhält "die" Sie bietet Dienstleistungen wie Beratung und Schlichterwerk mit Behörden an, insbesondere bei Produktevaluierungen und Inbezug auf Fragen des Zolls, des Markenrechts, des Wettbewerbsrechts und des Imports und Exports. Sie bezweckt im weiteren den Handel mit Konsumgütern im In- und Ausland, insbesondere Lebensmittel, Geschenk- und Freizeitartikeln. Kann Marken gründen oder erwerben, sich an anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen, Grundstücke erwerben oder veräussern. Stammkapital: CHF 27'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Liberierung Stammkapital: CHF 27'000.--. Mitteilungen an Gesellschafter: schriftlich. Eingetragene Personen: Blum, Martin, von Erlenbach im Simmental, in Erlenbach im Simmental, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.--; Blum, Peter, von Erlenbach im Simmental, in Erlenbach im Simmental, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.--; Schriedemeier, Birgit, deutsche Staatsangehörige, in Westenholz (D), Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.--; Schriedemeier, Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Westenholz (D), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Eschler, Oswald, von Oberwil im Simmental, in Heimenswand (Buchholterberg), Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.--.
Tagebuch Nr. 812 vom 25.04.2002
(00451786 / CH-092.4.015.414-0)

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **Ernst Trachsel**, in Leissigen, Sattlerei und Innenausstattungen, Einzelirma (SHAB Nr. 151 vom 01.07.1980, S. 2219). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 813 vom 25.04.2002
(00451788 / CH-092.1.009.115-1)

■ **Peter Wyler**, in Brienz BE, Sägerei und Holzhandlung, Einzelirma (SHAB Nr. 67 vom 21.03.1950, S. 759). Betrieb (im Handelsregister nicht eingetragen) ist durch die Erben im Jahre 1992 weitergeführt worden. Firma infolge Todes des Inhabers erloschen.
Tagebuch Nr. 814 vom 25.04.2002
(00451790 / CH-092.1.009.129-9)

BS

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **ago it GmbH**, in Riehen, Rauracherstr. 15, 4125 Riehen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 17.04.2002. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen

im IT-Bereich. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, veräussern und verwalten. Stammkapital: CHF 30'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Baumgartner Kaufmann, Véronique, von Aeschi SO, in Riehen, Geschäftsführerin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.--; Kaufmann, Anton, von Aeschi SO, in Riehen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.--; Vögelin, Didier, von Basel und Riehen, in Riehen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.--; Isch, Peter, von Oberwil BL und Brügglen, in Oberwil BL, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.--; Vögelin, Beat, von Basel und Riehen, in Cannes (F), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.--.
Tagebuch Nr. 2111 vom 24.04.2002
(00451954 / CH-270.4.013.130-0)

■ **AMMA Restaurant VMS International GmbH**, in Basel, Sperrstr. 97, 4057 Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 22.04.2002. Zweck: Betrieb von Restaurants, Kauf und Verkauf von Lebensmitteln und Getränken mit und ohne Alkohol. Die Gesellschaft kann Darlehen gewähren, sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit ihnen zusammenschliessen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Stammkapital: CHF 40'000.--. Sacheinlage und -übernahme: Küchen-, Restaurant-, Büro- und WC-Inventar gemäss Vertrag mit Inventarlisten vom 22.04.2002 zum Preis von CHF 45'870.--, wovon CHF 38'000.-- an das Stammkapital angerechnet und CHF 7'870.-- als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Selvaratnam, Sathijeyandran, Bürger von Sri Lanka, in Breitenbach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.--; Wimalachandran, Wijayaratham, Bürger von Sri Lanka, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Wimalachandran, Yalini, Bürgerin von Sri Lanka, in Basel, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--.
Tagebuch Nr. 2112 vom 24.04.2002
(00451956 / CH-270.4.013.131-1)

■ **Fondation Herzog (Herzog Foundation) (Fondation Herzog)**, in Basel, Missionsstr. 2, 4055 Basel, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 16.04.2002. Zweck: Entgeltliche und unentgeltliche wissenschaftliche Aufarbeitung von fotografischen Sammlungen; Führung des Laboratorium Herzog (Herzog Laboratory, Laboratoire Herzog) als entgeltlicher Beitrag der Stiftung einerseits an die Archivierung, Restauration und Konservierung von Fotosammlungen sowie andererseits als Medium des Kunsttransfers mittels Durchführung von Workshops, Symposien, Fachtagungen und Führungen; Führung und Öffnung der Bibliothek Herzog (Herzog Library, Bibliothèque Herzog) als Fundus für die Wissenschaften und die Fotointeressierten; Produktion und Veranstaltung von Ausstellungen, und zwar in eigenen Ausstellungsstätten wie auch an anderen Ausstellungsorten und mittels Wanderausstellungen; Herausgabe von Publikationen wie Ausstellungskataloge, Bücher, Zeitschriften, Postkarten, Plakate, Videos; Ermöglichung von Lehre und Forschung, insbesondere Grundlagenforschung, durch entgeltliche Überlassung von Fundus aus der Fotografie für nationale und internationale Institutionen aus den Bereichen namentlich der Kunst- und Medienwissenschaften, Ethnographie, Ethnologie, Geschichte, Medizin, Geologie und Soziologie; An- und Verkauf von Fotografien. Organisation: Stiftungsrat und Revisionsstelle. Stiftungsrat: mindestens 5 Mitglieder. Eingetragene Personen: Herzog, Peter, von Basel, in Basel, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Herzog, Ruth, von Basel, in Basel, Vizepräsidentin des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; de Meuron, Pierre, von Saint-Sulpice NE und Neuchâtel, in Riehen, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mosimann, Dr. Peter, von Lauperswil, in Binningen, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Plattner, Gian Reto, von Untervaz, in Basel, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schneider, Barbara, von Basel, in Basel, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Soiron, Alicia, von Riehen, in Basel, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ernst & Young AG, in Basel, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 2114 vom 24.04.2002
(00451412 / CH-270.7.002.826-0)

■ **Jonand Inc.**, in Basel, SLAlban-Tal 34, 4052 Basel, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 24.04.2002. Zweck: Allgemeine Beratung, allgemeine Dienstleistungen, Distribution und Produktion in den Branchen des Anlagebaus, der Informationstechnologie, der Telekommunikation und der Werbung. Die Gesellschaft kann gleiche oder ähnliche Unternehmen erwerben oder sich daran beteiligen sowie Grundstücke und Liegenschaften erwerben und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 10'000 Namenaktien zu CHF 10.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Briefe, sofern die Adressen bekannt sind, sonst SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Oesch, Simone Christine, von Frenkendorf und Oberlangegg, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Ernst & Young AG, in Basel, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 2115 vom 24.04.2002
(00451414 / CH-270.3.013.018-3)

■ **wizword communication, John Löpfe**, in Basel I, Gerbergässlein 2, 4051 Basel, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Sprachschule und Übersetzungen sowie Medien-Dienstleistungen. Eingetragene Personen: Löpfe, John, von Basel, in Basel, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2116 vom 24.04.2002
(00451416 / CH-270.1.012.603-0)

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **Afak AG**, bisher in Muttenz, Architekturbüro usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 123 vom 27.06.1996, S. 3828). Statutenänderung: 16.04.2002. Sitz neu: Basel. Domizil neu: c/o Berta Hägeli-Ströllin, Beim Wasserturn 12, 4059 Basel. Zweck neu: Betrieb eines Architekturbüros, Führung eines Kunstateliers. Die Gesellschaft kann sich an anderen Gesellschaften und Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. [Die Bestimmung über die Sacheinlage/Sachübernahme bei der Gründung vom 01.11.1986 ist aus den Statuten gestrichen worden.] Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Eingeschriebene Briefe. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und Erlöschene Unterschriften: Cofidata AG, in Muttenz, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Plozza, Gian Paolo, von Brusio, in Arisdorf, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; Bühler, René, von Basel, in Binningen, Delegierter des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; RMT Treuhänder AG, in Basel, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 2117 vom 24.04.2002
(00451958 / CH-280.3.915.591-2)

■ **Alsa Auto Leasing Sixt AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 12 vom 18.01.2002, S. 6, Publ. 302598). Ausgeschiedene Personen und Erlöschene Unterschriften: Noerlen, Jean-Pierre, von Genf und Muttenz, in Binningen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schneider, Michael, deutscher Staatsangehöriger, in Dieburg (D), Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kohler, Antoine, von Büren an der Aare, in Conflignon, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sonnex, Anne, von Le Grand-Saconnex, in Genf, Delegierte des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2118 vom 24.04.2002
(00451960 / CH-660.0.382.978-0)

■ **Ascom AG**, in Basel, Fabrikation, Bau, Installation und Vertrieb von Apparaten und Anlagen aller Art usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 224 vom 17.11.1999, S. 7805), mit Hauptsitz in: Bern (HR Bern). Ausgeschiedene Personen und Erlöschene Unterschriften: Schroeder, Hans-Ulrich, von St. Gallen, in Arlesheim, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Althaus, Dr. Urs, von Unterlangegg, in Orschwaben, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Drack, Beat, von Obersiggenthal, in Wohlen bei Bern, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Heimgartner, Werner, von Fislisbach, in Walchwil, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hurter, Jürg, von Malters, in Niederscherli, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vollaert, Christian, von Villeret, in Ecublens VD, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kaiser, Paul, von Chur, in Obergerlafingen, mit Kollektivprokura zu zweien; Tinner, Alfred, von Sennwald, in Ostermündigen, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fischer, Urs, von Pfeffingen, in Pfeffingen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2119 vom 24.04.2002
(00451962 / CH-270.9.001.017-9)

■ **Basler Lebens-Versicherungs-Gesellschaft**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 217 vom 08.11.2001, S. 8777). Ausgeschiedene Personen und Erlöschene Unterschriften: Männle, Sabine Inés, deutsche Staatsangehörige, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Keller, Peter, von Basel, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Sonderegger, Christoph, von Basel, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Schmidt, Guido, deutscher Staatsangehöriger, in Waldstut (D), mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Isler, Rudolf, von Basel und Wädenswil, in Bettingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Gilgen, Hans, von Rüeggisberg, in Rheinfelden, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Schupp, Florian, von Basel, in Oberwil BL, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Scherer, Jean-Georges, französischer Staatsangehöriger, in St. Louis (F), mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Wagner, Robert, von Walliswil bei Wangen, in Hägen-dorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Bürgin, Dr. Rolf, von Basel, in Ettingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Nörz, Sylvia, deutsche Staatsangehörige, in Muttenz, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Schneider, Rolf, von Basel, in Oberwil BL, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Bodner, Dr. Otmar, österreichischer Staatsangehöriger, in Oberwil BL, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Stöckli Weber, Priska, von Muri AG und Luzern, in Baar, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Gröflin, Marc-Alain, von Basel und Hölstein, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Cattaneo, Francesco, von Chiasso, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Hauser, Pascal, von Basel, in Binningen, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Schwarzenbach, Daniel, von Thal-

wäl, in Buchs AG, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schüble, Dr. Rolf, von Mellingen, in Staufen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident und Delegierter des Verwaltungsrates]; Dallo, Dr. Bruno, von Basel, in Riehen, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Sekretär (Nichtmitglied)]; Wenk, Martin, von Ebnat-Kappel, in Füllinsdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz]; Matt, Dr. Klaus, deutscher Staatsangehöriger, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: in Riehen]; Sieber, Dr. Thomas, von Widnau, in Rheinfelden, Sekretär (Nichtmitglied), mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Sieber, Thomas, ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz]; Drunk, Wolfgang, deutscher Staatsangehöriger, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz]; Schneuwil, Dr. Frank, von Stein am Rhein und Davos und Bern, in Chexbres, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tinguely, Pierre, von Rechthalten, in Marin-Epagnier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Aberer, Martin, von Wynigen, in Gipf-Oberfrick, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: in Basel]; Allemann, Adrian, von Welschenrohr, in Münchenstein, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Antonietti, Robert, von Basel, in Bottingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: in Schönenbuch]; Battistoni, Andrea, italienischer Staatsangehöriger, in Reinach BL, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: in Muttenz]; Besnard, Nicolas, von Tavannes, in Altkirch (F), mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Bissmann, Achim, von Jona, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Bombardini, Esther, von Basel, in Oberwil BL, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: in Binningen]; Bruder, Erich, von Wolfwil und Seengen, in Balsthal, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Ehret, Kurt, von Basel, in Riehen, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: in Basel]; Enderlin, Gilbert, französischer Staatsangehöriger, in Uffheim (F), mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: in Stetten (F)]; Engler, Robert, von Stein AR und Zürich, in Diepfingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Eugster, Andreas, von Trogen, in Oberwil BL, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Grunder, Sibylle, von Basel, in Riehen, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Husy, Philipp, von Wangen bei Olten, in Oberwil BL, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: in Reinach BL]; Jelinski, Ralph, deutscher Staatsangehöriger, in Kaiseraugst, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Kalberer, Peter, von Zürich und Mels, in Seengen, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Keller, Judith, von Endingen, in Gipf-Oberfrick, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Koch, Martin, von Bütikon, in Sissach, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Krebs Grunder, Isabelle, von Vechigen, in Rodersdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: Krebs, Isabelle, von Basel]; Kreisli, Dr. Dietmar, deutscher Staatsangehöriger, in Laufenburg (D), mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Kundert, Christian, von Schwanden GL, in Olten, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Leuenberger-Fleckenstein, Barbara, deutsche Staatsangehörige, in Develier, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Lüsi, Elisabeth, von Uster, in Jettingen (F), mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Marksteiner, Markus, von Basel, in Schönenbuch, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Meisner, Uwe, deutscher Staatsangehöriger, in Merzhausen (D), mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Metz, Alexander, deutscher Staatsangehöriger, in Lörrach (D), mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Roth, Alfred, von Hemberg, in Belmont-sur-Lausanne, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; von Rudloff, Alexander, deutscher Staatsangehöriger, in Lörrach (D), mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: in Weil am Rhein (D)]; Schäfer, Paul, von Hochwald und Aesch BL, in Aesch BL, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Schenk, Rudolf, von Urkerheim, in Bubendorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Schreiner-Eggle, Sandra, von Basel und Visp, in Muttenz, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: Eggle, Sandra, von Basel und Nussdorf]; Stampfli, Silvan, von Büren SO, in Büren SO, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: in Basel]; Streich, Michael, deutscher Staatsangehöriger, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: in Sexau (D)]; Streicher, Stephan, von Basel, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Studer, Markus, von Rüttenen, in Solothurn, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Tschui, Philippe, von Derendingen, in Wahlben bei Laufen, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Vogel, Daniel, von Basel, in Allschwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Wagner, Martin, von Känerkünden, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Walden, Holger, deutscher Staatsangehöriger, in Dietwiller (F), mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Wasscha, Hildegard M., von Savognin und Horw, in Muttenz, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Wunderer, Thomas, von Basel, in Magden, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: in Tafers]; Zanetti, Stefan, von Poschivao, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Zeller, Patrick, von Basel, in Birsfelden, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Zillig, Gertrud, von Basel, in Oberwil BL, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt

auf den Hauptsitz; Zimmermann, Yvonne, von Mümliswil-Ramiswil, in Küttigkofen, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz.
Tagebuch Nr. 2120 vom 24.04.2002
(00451964 / CH-270.3.000.377-5)

■ **Basler, Versicherungs-Gesellschaft**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 217 vom 08.11.2001, S. 8777). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Mänle, Sabine Inés, deutsche Staatsangehörige, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Keller, Peter, von Basel, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Sonderegger, Christoph, von Basel, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Schmidt, Guido, deutscher Staatsangehöriger, in Waldshut (D), mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Isler, Rudolf, von Basel und Mümliswil, in Bettingen, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Gilgen, Hans, von Rüeggisberg, in Rheinfelden, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Schupp, Florian, von Basel, in Oberwil BL, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Scherer, Jean-Georges, französischer Staatsangehöriger, in St Louis (F), mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Wagner, Robert, von Walliswil bei Wangen, in Hägendorf, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Bürgin, Dr. Rolf, von Basel, in Etingen, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Nörz, Sylvia, deutsche Staatsangehörige, in Muttenz, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Schneider, Rolf, von Basel, in Oberwil BL, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Bodner, Dr. Otmar, österreichischer Staatsangehöriger, in Oberwil BL, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Stöckli, Weber, Priska, von Muri AG und Luzern, in Baar, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Gröflin, Marc-Alain, von Basel und Hölstein, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Cattaneo, Francesco, von Chiasso, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Hauser, Pascal, von Basel, in Binningen, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Schwarzenbach, Daniel, von Thalwil, in Buchs AG, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dr. Rolf, von Mellingen, in Staufen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zwei [bisher: Präsident und Delegierter des Verwaltungsrates]; Dallo, Dr. Bruno, von Basel, in Riehen, mit Kollektivunterschrift zu zwei [bisher: Sekretär (Nichtmitglied)]; Wenk, Martin, von Ebnat-Kappel, in Füllinsdorf, mit Kollektivunterschrift zu zwei [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz]; Aberer, Martin, in Gipf-Oberfrick, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: in Basel]; Matt, Dr. Klaus, deutscher Staatsangehöriger, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: in Riehen]; Sieber, Dr. Thomas, von Widnau, Rheinelden, Sekretär (Nichtmitglied), mit Kollektivunterschrift zu zwei [bisher: Sieber, Thomas, ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz]; Drunk, Wolfgang, deutscher Staatsangehöriger, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zwei [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz]; Schneulin, Dr. Frank, von Stein am Rhein und Davos und Bern, in Chexbres, mit Kollektivunterschrift zu zwei; Tinguely, Pierre, von Rechthalten, in Marin-Epagnier, mit Kollektivunterschrift zu zwei; Allemand, Adrian, von Welschenrohr, in Münchenstein, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Antonietti, Robert, von Basel, in Bottingen, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: in Schönlebuch]; Battiston, Andrea, italienischer Staatsangehöriger, in Reinach BL, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: in Muttenz]; Besnard, Nicolas, von Tavannes, in Altkirch (F), mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Bissmann, Achim, von Jona, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Bombardini, Esther, von Basel, in Oberwil BL, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: in Binningen]; Bruder, Erich, von Wolfwil und Seengen, in Balthal, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Ehret, Kurt, von Basel, in Riehen, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: in Basel]; Enderlin, Gilbert, französischer Staatsangehöriger, in Ulmheim (F), mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: in Stetten (F)]; Engler, Robert, von Stein AR und Zürich, in Diepfingen, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Eugster, Andreas, von Trogen, in Oberwil BL, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Grunder, Sibylle, von Basel, in Riehen, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Husy, Philipp, von Wangen bei Olten, in Oberwil BL, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: in Reinach BL]; Jelinski, Ralph, deutscher Staatsangehöriger, in Kaiserstung, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Kalberer, Peter, von Zürich und Mels, in Seengen, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Keller, Judith, von Endingen, in Gipf-Oberfrick, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Koch, Martin, von Büttikon, in Sissach, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Krebs Grunder, Isabelle, von Yechigen, in Rodersdorf, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: Krebs, Isabelle, von Basel]; Kreisle, Dr. Dietmar, deutscher Staatsangehöriger, in Laufenburg (D), mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Kundert, Christian, von Schwanden GL, in Olten, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Leuenberger-Fleckenstein, Barbara, deutsche Staatsangehörige, in Develier, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Lüssi, Elisabeth, von Uster, in Jettigen (F), mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Marksteiner, Markus, von Basel, in Schönlebuch, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Meiser, Uwe, deutscher Staatsangehöriger, in Merzhausen (D), mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Metz,

Alexander, deutscher Staatsangehöriger, in Lörrach (D), mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Roth, Alfred, von Hemberg, in Belmont-sur-Lausanne, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; von Rudorf, Alexander, deutscher Staatsangehöriger, in Lörrach (D), mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: in Weil am Rhein (D)]; Schäfer, Paul, von Hochwald und Aesch BL, in Aesch BL, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Schenk, Rudolf, von Uerkeim, in Bubendorf, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Schreiner-Egle, Sandra, von Basel und Vsp, in Muttenz, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: Egle, Sandra, von Basel und Nusshof]; Stampfli, Silvan, von Büren SO, in Büren SO, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: in Basel]; Streich, Michael, deutscher Staatsangehöriger, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: in Sexau (D)]; Streicher, Stephan, von Basel, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Studer, Markus, von Rüttenen, in Solothurn, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Tschui, Philippe, von Derendingen, in Wahlen bei Laufen, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Vogel, Daniel, von Basel, in Allschwil, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Wagner, Martin, von Känerkinden, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Walden, Holger, deutscher Staatsangehöriger, in Dietwiller (F), mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Wasescha, Hildegard M., von Savognin und Horw, in Muttenz, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Wunderer, Thomas, von Basel, in Magden, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: in Tafers]; Zanetti, Stefan, von Poschiao, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Zeller, Patrick, von Basel, in Birsfelden, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Zillig, Gertrud, von Basel, in Oberwil BL, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz; Zimmermann, Yvonne, von Mümliswil-Ramiswil, in Küttigkofen, mit Kollektivunterschrift zu zwei beschränkt auf den Hauptsitz.
Tagebuch Nr. 2121 vom 24.04.2002
(00451966 / CH-270.3.000.363-1)

■ **Bälsoe-Holding**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 225 vom 20.11.2001, S. 9124). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Bodner, Dr. Otmar, österreichischer Staatsangehöriger, in Oberwil BL, mit Kollektivunterschrift zu zwei. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schäuble, Dr. Rolf, von Mellingen, in Staufen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zwei [bisher: Präsident und Delegierter des Verwaltungsrates]; Sieber, Dr. Thomas, von Widnau, in Rheinelden, Sekretär (Nichtmitglied), mit Kollektivunterschrift zu zwei [bisher: ohne eingetragene Funktion]; Dallo, Dr. Bruno, von Basel, in Riehen, mit Kollektivunterschrift zu zwei [bisher: Sekretär (Nichtmitglied)]; Schneulin, Dr. Frank, von Stein am Rhein und Davos und Bern, in Chexbres, mit Kollektivunterschrift zu zwei; Williger, Marina, von Merenschwand, in Arlesheim, mit Kollektivunterschrift zu zwei.
Tagebuch Nr. 2122 vom 24.04.2002
(00451418 / CH-270.3.000.505-3)

■ **Frigosuisse Immobilien AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 2 vom 04.01.2002, S. 5). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Gloor, Dr. Peter, von Basel, in Basel, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zwei; Duquenne, Bruno, französischer Staatsangehöriger, in Chato (F), Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung; Obrecht, Hans-Rudolf, von Basel, in Rümelingen, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zwei; Senn, Helmut, von Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zwei; Manzetti, Marco, von Hutwil, in Rünenberg, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zwei; Keller, Paul, von Basel, in Möhlin, mit Kollektivunterschrift zu zwei. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schiess, Dr. Nikolaus E., von Basel und Herisau, in Riehen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zwei; Beschat, Werner, von Luzern, in Horw, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zwei [bisher: ohne Zeichnungsberechtigung].
Tagebuch Nr. 2123 vom 24.04.2002
(00451420 / CH-270.3.000.450-1)

■ **Gastro-Direct AG**, in Basel, Produkte und Einrichtungen in Gastronomie- und Hotelleriebereich usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 210 vom 27.10.2000, S. 7340). [Gesellschaft ohne Verwaltungsrat und ohne Revisionsstelle.] Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Zimmermann, Marius, von Ennebürgen, in Binningen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; BM Swiss Audit AG, in Basel, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 2124 vom 24.04.2002
(00451422 / CH-270.3.012.643-3)

■ **Hemu AG**, in Basel, Grundstücke usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 121 vom 25.06.1999, S. 4266). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Karlen, Robert, von Bärchen, in Bern, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zwei. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Joss, Peter, von Bern und Oberburg, in Weinfelden, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zwei [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates]; Zanetti, Roberto, von Poschiao, in Gerlafingen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zwei.
Tagebuch Nr. 2125 vom 24.04.2002
(00451424 / CH-270.3.002.800-9)

■ **ICM Finance SA**, in Basel, Übernahme und Verwaltung von Vermögen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 88 vom 08.05.2001, S. 3435). Eingetragene Personen neu oder mutierend:

Christener, Michel, von Oberdiessbach, in Birsfelden, mit Kollektivunterschrift zu zwei, nicht mit einem Prokuristen, beschränkt auf den Hauptsitz.
Tagebuch Nr. 2126 vom 24.04.2002
(00451968 / CH-270.3.003.382-0)

■ **K. Brechbühl, mech. Werkstätte**, in Basel, Einzelirma (SHAB Nr. 145 vom 30.07.2001, S. 5841). Lösungsgrund: Firma infolge Sitzverlegung nach Oberwil BL (SHAB Nr. 77 vom 23.04.2002, S. 4) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 2127 vom 24.04.2002
(00451970 / CH-270.1.000.770-5)

■ **Kerit GmbH**, in Basel, technisches Planungsbüro usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 25 vom 06.02.2001, S. 899). Firma neu: **Kerit GmbH in Liq.**. Auflösung der Gesellschaft durch Gesellschafterversammlung vom 23.04.2002. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kerit, Irene, von Augst, in Basel, Gesellschafterin und Liquidatorin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-- [bisher: Gesellschafterin und Geschäftsführerin].
Tagebuch Nr. 2128 vom 24.04.2002
(00451972 / CH-270.4.000.293-7)

■ **more-it GmbH**, in Basel, Projekte im Bereich der Informatik usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 233 vom 30.11.2001, S. 9428). Domizil neu: Steinstr. 8, 4051 Basel.
Tagebuch Nr. 2129 vom 24.04.2002
(00451974 / CH-270.4.012.872-5)

■ **MP MediaPlus GmbH**, in Basel, Inseratenverkauf usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 222 vom 15.11.1999, S. 7749). Lösungsgrund: Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Allschwil (SHAB Nr. 77 vom 23.04.2002, S. 4) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 2130 vom 24.04.2002
(00451426 / CH-270.4.001.860-9)

■ **Psychosoziale Arbeitsgemeinschaft PSAG**, in Basel, Verein (SHAB Nr. 81 vom 28.04.1999, S. 2763). Domizil neu: Domacherstr. 192, 4053 Basel. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Kohler, Martin, von Basel und Zullwil, in Arlesheim, Mitglied des Vorstandes und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zwei. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Itin, Peter, von Hemberg, in Basel, Mitglied des Vorstandes und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zwei.
Tagebuch Nr. 2131 vom 24.04.2002
(00451428 / CH-270.6.000.182-6)

■ **Société Internationale de Placements**, in Basel, Finanzgeschäfte usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 221 vom 12.11.1999, S. 7708). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kleinknecht, Robert, von Zürich, in Zürich, Sekretär (Nichtmitglied), mit Kollektivunterschrift zu zwei [bisher: ohne eingetragene Funktion]; Rietmann, Kurt, von Flüelen, in Aarau, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zwei [bisher: Sekretär (Nichtmitglied) und Direktor].
Tagebuch Nr. 2132 vom 24.04.2002
(00451430 / CH-270.3.003.780-8)

■ **ZBM AG**, in Basel, Medizininhalt und -erzeugnisse usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 88 vom 08.05.2001, S. 3434). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meyer, Dr. Heinrich, von Courlevon und Igis, in Zürich, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zwei [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates]; Brenzkofer, Thomas, von Niederhüningen, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zwei [bisher: Präsident des Verwaltungsrates].
Tagebuch Nr. 2133 vom 24.04.2002
(00451432 / CH-270.3.012.245-3)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Binary Architecture, Richard Gelles**, in Basel, Einzelirma (SHAB Nr. 187 vom 27.09.2001, S. 7517). Lösungsgrund: Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 2135 vom 24.04.2002
(00451976 / CH-270.1.012.328-6)

■ **Wohlfahrtsfonds der Glanzmann AG**, in Basel, Stiftung (SHAB Nr. 180 vom 17.09.1990, S. 3723). Lösungsgrund: Stiftung infolge Erschöpfung der Mittel mit Verfügung vom 10.12.2001 des Justizdepartements Basel-Stadt Aufsichtsbehörde BVG gemäss Art. 88 Abs. 1 ZGB mangels Vermögen von Gesetzes wegen aufgehoben. Liquidation beendet. Stiftung mit Zustimmung der Aufsichtsbehörde vom 19.04.2002 im Handelsregister gelöscht.
Tagebuch Nr. 2142 vom 24.04.2002
(00451978 / CH-270.7.001.480-2)

FR

District de la Sarine (FR)
Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **A PYRAMIDE Sàrl**, à Villars-sur-Glâne, Route de la Glâne 130. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 11.04.2002. But: transport de personnes et de marchandises en Suisse et à l'étranger; location de véhicules. Capital social: CHF 20'000.--, entièrement libéré par apports. Apports en nature: Se-

lon contrat du 11.04.2002, Goncalves Costa da Silva Manuel et Mendes Correia Goncalves Maria da Graça font apport à la société de deux véhicules et d'une remorque pour un montant de CHF 20'000.--, accepté pour ce prix et entièrement imputé à la libération du capital social. Associés: Goncalves Costa da Silva Manuel, du Portugal, à Villars-sur-Glâne, pour une part de CHF 10'000.--, et Mendes Correia Goncalves Maria da Graça, du Portugal, à Villars-sur-Glâne, pour une part de CHF 10'000.--. Gérants: les associés Goncalves Costa da Silva Manuel et Mendes Correia Goncalves Maria da Graça, tous deux avec signature individuelle. Organe de publicité: FOSC.
Journal no 900 du 25.04.2002
(00451378 / CH-217.1.001.584-2)

■ **Bureau d'assurances Conrad Python Sàrl**, à Arconciel, Au Village. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 22.04.2002. But: gestion, conseils, analyse et Risk-Management dans le domaine de l'assurance, de la prévoyance; acquisition de contrats d'assurances dans toutes les branches et conseil en tant que courtier indépendant; élaboration, en matière d'assurance, de produits spéciaux et de solutions collectives, ainsi que toutes activités ayant un lien direct ou indirect avec le but principal. Capital social: CHF 20'000.--, entièrement libéré par apports. Apport en nature et reprise de biens: Selon contrat du 22.04.2002, Python Conrad fait apport à la société d'un véhicule et d'un ordonnanceur portable pour un montant total de CHF 24'000.--, à libération pour ce prix et imputé à concurrence de CHF 20'000.-- à la société du capital social, le solde de CHF 4'000.--, représentant une créance envers l'apporteur. Associés: Python Conrad, d'Arconciel, à Arconciel, pour une part de CHF 19'000.--, et Python Marie-Thérèse, d'Arconciel, à Arconciel, pour une part de CHF 1'000.--. Gérant: l'associé Python Conrad avec signature individuelle. Organe de publicité: FOSC.
Journal no 890 du 24.04.2002
(00451376 / CH-217.1.001.582-6)

■ **CRYPTOCASH SA**, à Fribourg, Boulevard de Pérolles 5, c/o Me Jean-Marie Cottier. Nouvelle société anonyme. Statuts du 22.04.2002. But: mise en valeur, achat, vente, échange, gestion, essentiellement à l'étranger, de tout système de cartes informatiques de sécurité. Capital-actions: CHF 100'000.--, entièrement libéré, divisé en 10'000 actions de CHF 10.--, à porter. Organe de publicité: FOSC. Communication aux actionnaires: FOSC ou lettre recommandée. Administration: Jacques Henri-Albert, de Chêne-Bourg, à Reimser, administrateur unique, avec signature individuelle. Réviseur: Refisco S.A., à Fribourg.
Journal no 901 du 25.04.2002
(00451380 / CH-217.1.001.585-8)

■ **OCTAL TV - ENGENHARIA DE SISTEMAS PARA TV INTERACTIVA S.A., Lisbonne, succursale de Montévriz** [OCTAL TV - ENGENHARIA DE SISTEMAS PARA TV INTERACTIVA S.A., Lisbonne, Zweigniederlassung Montévriz] [OCTAL TV - ENGENHARIA DE SISTEMAS PARA TV INTERACTIVA S.A., Lisbonne, Montévriz Branch], à Montévriz, Pra Mathaux 153. Sous cette raison sociale, OCTAL TV - ENGENHARIA DE SISTEMAS PARA TV INTERACTIVA S.A., Société anonyme, à Lisbonne (Portugal), inscrite au Registre du commerce de Lisbonne sous le matricule no 10952/001129, a, suivant décision de son conseil d'administration, créé une succursale à Montévriz. Statuts du 28.09.2000. But: développement, commercialisation, formation, représentation de systèmes pour TV interactives à large bande. Capital-actions: EUR 250'000.--, entièrement libéré, divisé en 250'000 actions de EUR 1.--, nominatives. La succursale est engagée par la signature collective à deux de De Almeida Pedro de Jesus José Carlos, du Portugal, à Lisbonne (PT), président, Duarte Nuno Miguel Isidoro, du Portugal, à Seival (PT) administrateur, et Ferreira de Sousa José Afonso Oom, du Portugal, à Lisbonne (PT), administrateur. Signature collective à deux limitée à la succursale est conférée à Da Fonseca Fernando Carlos, de Le Lieu, à Montévriz, nommé directeur. Signature collective à deux limitée à la succursale est conférée à Bachmann Thomas, de Röhrenbach im Emmental, à Morat, et à Vez Patrick, de Seiry, à Neuzur, ils ne signent pas entre eux.
Journal no 902 du 25.04.2002
(00451918 / CH-217.1.001.586-3)

Mutations
Mutations
Mutazioni

■ **CASINO DE LA SARINE Fribourg S.A.**, à Fribourg, exploitation d'un casino à Fribourg. (FOSC du 28.08.2001, p. 6610). Atag Ernst & Young Wirtschaftsprüfung AG n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Multifiduciaire Fribourg S.A., à Fribourg.
Journal no 903 du 25.04.2002
(00451920 / CH-217.1.000.807-2)

■ **EUROFIT CLUB SA**, à Fribourg, prise de participation dans des sociétés de toute forme, etc. (FOSC du 11.04.2002, p. 5). Petit Daniel, directeur, a démissionné, sa signature est radiée.
Journal no 904 du 25.04.2002
(00451922 / CH-217.0.136.732-6)

■ **Interdecia S.A.**, à Villars-sur-Glâne, fabrication, achat, stockage, distribution et vente, etc. (FOSC du 01.09.2000, p. 5977). Chavallaz Christian, administrateur, a démissionné, sa signature est radiée.
Journal no 905 du 25.04.2002
(00451924 / CH-217.0.131.096-3)

■ **Masscapital S.A.**, à Fribourg, achat, construction, vente, équipement, etc. (FOSC du 06.06.2000, p. 3829). Gouzer Yves n'est plus directeur, sa signature est radiée.
Journal no 906 du 25.04.2002
(00451382 / CH-217.0.138.028-4)

GE

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **AdP Décoration SA**, à Genève, boulevard Helvétique 15. Nouvelle société anonyme. Statuts du 19.04.2002. But: exploitation d'une entreprise de décoration, plus particulièrement dans le domaine de la décoration d'intérieur et toutes activités s'y rapportant; prise de participation dans le domaine immobilier, achat, vente et courtage. Capital-actions: CHF 100'000, libéré à concurrence de CHF 80'000, divisé en 100 actions de CHF 1'000, au porteur. Apports en nature: actif et passif de l'entreprise exploitée sous la raison individuelle 'Alexandra Pfyyfer Von Althofen, Décoration', à Genève, selon contrat du 19.04.2002 et bilan au 31.12.2002 comportant un actif de CHF 302'492,90 et un passif envers les tiers de CHF 216'449,27, soit un actif net de CHF 86'043,63, en contrepartie duquel il est remis 100 actions de CHF 1'000 partiellement libérées, le solde de CHF 6'043,63 est porté au crédit de l'apporteur. Organe de publicité: FOSC. Administration: de Pfyyfer von Althofen Alexandra, de Lucerne, à Vandouevres, présidente, avec signature individuelle, et Portunato Anna Karin, de et à Choulex, secrétaire, avec signature collective à deux. Réviseur: CF Compagnie Fiduciaire et de Gestion SA, à Genève. Journal no 4381 du 25.04.2002 (00451750 / CH-660.0.819.002-1)

■ **F. Guglielminetti Sàrl**, à Genève, avenue de la Gare-des-Eaux-Vives 23. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 11.04.2002. But: exploitation d'une station de lavage pour véhicules. Capital: CHF 20'000. Reprise de biens: divers biens et matériel liés à l'activité de nettoyage de véhicules selon liste du 11.04.2002, pour le prix de CHF 10'000. Associés: Guglielminetti Antonio, d'Italie, à Meyrin, et Guglielminetti Emilio, d'Italie, à Genève, pour une part de CHF 10'000 chacun. Gérants: les associés Guglielminetti Antonio et Guglielminetti Emilio avec signature collective à deux. Organe de publicité: FOSC. Journal no 4382 du 25.04.2002 (00451752 / CH-660.0.820.002-2)

■ **HM.COM INC., Montréal, succursale de Genève**, à Genève, rue du Conseil-Général 14. Succursale de HM.COM INC., 'Compagnie' de droit canadien, à Montréal, CAN, inscrite au registre des entreprises individuelles, des sociétés et des personnes morales du Québec, CAN, le 07.11.2001 sous le n°1160424488. Statuts du: 05.11.2001. But et objet particulier de la succursale: publicité et relations publiques, en particulier promotion publicitaire, publication d'ouvrages à caractère publicitaire, organisation de campagnes publicitaires. Capital émis et versé: CAD 1'000, divisé en 1000 actions de CAD 1. Organe de publicité: FOSC. Administration: Zamora Bernad, du Costa-Rica, à San José, CRI. Signature individuelle limitée aux affaires de la succursale de Ullmann Thierry, de et à Genève, directeur de la succursale. Journal no 4383 du 25.04.2002 (00451754 / CH-660.0.821.002-8)

■ **M. & Mme Sedita Ragano**, à Vernier, rue Edmond-Vuachet 55. Nouvelle société en nom collectif qui a commencé le 02.04.2002. Sandwicherie avec buvette à l'enseigne 'Le Winchester'. Associés: Sedita Ragano Maria, et Sedita Ragano Tony, tous deux de Vernier et à Meyrin. Journal no 4384 du 25.04.2002 (00451756 / CH-660.0.822.002-4)

■ **Nathalie La Haye**, à Genève, rue de Monthoux 60. Chef de la maison: La Haye Nathalie, de France, à Pregny-Chambésy. Exploitation d'une discothèque à l'enseigne 'LE MOTUS'. Journal no 4385 du 25.04.2002 (00452304 / CH-660.0.823.002-7)

■ **PHARMACIE DE VERNIER, Nelly et Jean-Jacques SCHENKEL Sàrl**, à Vernier, route de Vernier 184. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 10.04.2002. But: exploitation d'une pharmacie à l'enseigne 'Pharmacie de Vernier'. Capital: CHF 36'000. Apports en nature: les actifs et passifs de l'entreprise exploitée jusqu'ici sous la raison individuelle 'Pharmacie de Vernier J.J. Schenkel' à Vernier, devenue de fait, par suite de l'association du chef de maison, une société en nom collectif (non inscrite) exploitée par Jean-Jacques et Nelly Schenkel; apport effectué selon statuts du 10.04.2002 et bilan au 31.12.2002, comportant un actif de CHF 299'264,61 et un passif envers les tiers de CHF 261'047,19, soit un actif net de CHF 38'217,42, en contrepartie duquel sont remises deux parts de CHF 18'000, chacune, les apporteurs demeurant créanciers pour le solde. Associés: Schenkel Jean-Jacques et Schenkel Nelly, tous deux de Genève, à Vernier, chacun pour une part de CHF 18'000. Organe de publicité: FOSC. Gérants: les deux associés avec signature individuelle. Journal no 4386 du 25.04.2002 (00452306 / CH-660.0.824.002-0)

■ **Pharmacie du Mandement SA**, à Satigny, route d'Aire-la-Ville 212. Nouvelle société anonyme. Statuts du 22.04.2002. But: vente de produits pharmaceutiques et d'articles de parfumerie, de droguerie et d'herboristerie, et la fabrication de préparations pharmaceutiques. Capital-actions: CHF 200'000, entièrement libéré, divisé en 200 actions de CHF 1'000, au porteur. Apport en nature et reprise de biens: actifs (à l'exclusion d'un immeuble) et passifs (à l'exclusion de la dette hypothécaire) de l'entreprise exploitée jusqu'ici sous la raison individuelle Pharmacie du Mandement, Anne-Marie Bollier, à Satigny, selon contrat du 22.04.2002 et bilan au 31.12.2001, soit un actif de CHF 773'302,05 et un passif envers les tiers de CHF 525'822,07, à savoir un actif net de CHF 447'479,98, en contrepartie duquel il est remis 200 actions de CHF 1'000, l'apporteur restant créancier pour le solde. Organe de publicité: FOSC. Administration: Bollier

Anne-Marie, d'Utikon, à Satigny, est administrateur unique avec signature individuelle. Réviseur: Duruz Nicolas, de Genève, à Onex. Journal no 4387 du 25.04.2002 (00452308 / CH-660.0.825.002-1)

■ **RPA conseils en assurances, Paola Riboldi Miche**, à Coligny, chemin de Planta 13. Chef de la maison: Riboldi Miche Paola, de Genève, à Coligny. Courtage en assurances et financier. Journal no 4388 du 25.04.2002 (00452310 / CH-660.0.826.002-9)

■ **S.R.B. Sàrl**, à Genève, rue du Quartier-Neuf 6. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 22.04.2002. But: importation et exportation de produits finis et semi-finis; création et finition de produits de bijouterie, joaillerie et orfèvrerie; exploitation de commerces s'y rapportant. Capital: CHF 20'000. Associés: Stevanovic Radenko, de Yougoslavie, à Genève, pour une part de CHF 18'000, et Stevanovic Rita, d'Italie, à Genève, pour une part de CHF 2'000. Gérant: l'associé Stevanovic Radenko avec signature individuelle. Organe de publicité: FOSC. Journal no 4389 du 25.04.2002 (00451758 / CH-660.0.827.002-5)

■ **SYSTEM ACCESS (SUISSE) SARL [SYSTEM ACCESS (SWITZERLAND) Limited Liability Company]**, à Genève, avenue Léon-Gaud 5, c/Étude de Me Inaudi Matteo. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 25.03.2002. But: conception, développement, commercialisation, installation de logiciels bancaires et services de support informatiques; la société n'aura pas d'autres activités en Suisse que celles nécessaires à son administration. Capital: CHF 20'000. Associés: Inaudi Matteo, de Vico Morcote, à Genève, pour une part de CHF 1'000, et SYSTEM ACCESS PTE LTD, à Singapour, SGP, pour une part de CHF 19'000. Gérants: Trancart Olivier, de France, à Singapour, SGP, Yap Chee Keong, de Singapour, à Singapour, SGP, et l'associé Inaudi Matteo, tous trois avec signature individuelle. Organe de publicité: FOSC. Journal no 4390 du 25.04.2002 (00451760 / CH-660.0.828.002-3)

■ **Toustravaux, Antonio Da Silva Moura**, à Versoix, Grand-Montfleur 12. Chef de la maison: Da Silva Moura Antonio, du Portugal, à Versoix. Gypserie, peinture et petits travaux de menuiserie. Journal no 4392 du 25.04.2002 (00451844 / CH-660.0.829.002-6)

Mutations
Mutations
Mutazioni

■ **'Coteges' Conseils et Techniques de Gestion SA**, à Genève (FOSC du 14.03.2001, p. 1905). Stark Markus n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Chappuis Yvan, des Verrières, à Bursins, est membre et président du conseil d'administration avec signature collective à deux. Journal no 4405 du 25.04.2002 (00452328 / CH-660.0.252.972-6)

■ **ACTIFIN SA**, à Genève, gestion de fortune et administration de tous biens, etc. (FOSC du 04.03.2002, p. 6). Leubaz Jean-Pierre n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Torrent Jacques, de et à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Journal no 4394 du 25.04.2002 (00452314 / CH-660.0.748.000-2)

■ **ACTIV JOB SA**, à Carouge (GE) (FOSC du 24.12.2001, p. 1015). Nouvelle raison sociale: **AUGICOM SA**. Adjonction au but: conseils dans le domaine de l'informatique, installation et conception de réseaux informatiques, étude de faisabilité et projets y relatifs; importation, exportation, commercialisation et distribution de tout matériel, de matériel bureautique informatique ou relatif à l'électronique, ainsi que de produits de diverses natures. Statuts modifiés le 22.04.2002. L'administrateur Main Aldo-Régis est maintenant domicilié à Veveyrier. Journal no 4395 du 25.04.2002 (00452316 / CH-660.2.405.001-3)

■ **Activest SA**, à Genève, gérance de fortunes, etc. (FOSC du 23.03.2000, p. 1976). Toma Mirella n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Journal no 4396 du 25.04.2002 (00452318 / CH-660.0.898.996-4)

■ **AR AUDIT & RESEARCH SA**, à Genève, conseil en investissements, etc. (FOSC du 22.04.2002, p. 7). L'inscription no 4039 du 16.04.2002 est rectifiée en ce sens que l'adresse exacte est rue de Rive 8. Journal no 4397 du 25.04.2002 (00451846 / CH-660.0.092.002-0)

■ **Arab Bank (Switzerland)**, succursale à Genève, société anonyme ayant son siège à Zurich (FOSC du 21.11.2001, p. 9160). Kunz Karl et Wiedemeier Klaus, sous-directeurs, signent collectivement à deux; leur procuration est radiée. Segalla Remo, de Wila, à Zurich, sous-directeur, signe collectivement à deux. Joho Thomas, de Betwil, à Zetzwil, signe par procuration, collectivement à deux. Journal no 4398 du 25.04.2002 (00451848 / CH-660.0.168.964-2)

■ **Archange Production SA**, à Genève, exploitation d'activités dans le domaine des loisirs, etc. (FOSC du 12.08.1999, p. 5528). Anders Michael n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Eraers Patrick, de Lully (VD), à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Signature individuelle

elle a été conférée à Anders Emmanuelle, de Belgique, à Plan-les-Ouates, directrice. 'Comservice SA' n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: CF Compagnie Fiduciaire de Gestion SA, à Genève. Journal no 4399 du 25.04.2002 (00451850 / CH-660.0.548.985-7)

■ **Ascom AG**, succursale à Carouge (GE), fabrication, construction, installation et commercialisation d'appareils, etc. entreprise ayant son siège à Berne (FOSC du 09.12.1999, p. 8348). Les pouvoirs de Schroeder Hans-Ulrich, Althaus Urs, Drack Beat, Heimgartner Werner, Hurter Jürg, et Volliert Christian sont radiés. La procuration de Girard Louis est radiée. Fischer Urs, de et à Pflögingen, membre et président du conseil d'administration, signe collectivement à deux. Journal no 4400 du 25.04.2002 (00451852 / CH-660.2.229.999-6)

■ **Balzan et Immer SA**, succursale à Veyrier, fabrication de chapes flottantes, sols industriels, etc. entreprise ayant son siège à Lausanne (FOSC du 01.03.2002, p. 7). La procuration de Gélén Stéphane et Rapazzo Antonio est radiée. Journal no 4401 du 25.04.2002 (00452320 / CH-660.0.225.993-5)

■ **Banque de Commerce et de Placements SA**, à Genève (FOSC du 19.03.2002, p. 6). Zaninetti Ivano est maintenant originaire d'Avers. Journal no 4402 du 25.04.2002 (00452322 / CH-660.0.036.969-7)

■ **BATIGROUP (Genève) SA**, à Genève, exploitation d'une entreprise de construction dans les domaines du bâtiment, etc. (FOSC du 20.03.2001, p. 2060). Les pouvoirs de Kocher Theodor F. sont radiés. Journal no 4403 du 25.04.2002 (00452324 / CH-660.0.436.983-9)

■ **Bechtel Pierre**, à Le Grand-Saconnex, agence conseils en publicité (FOSC du 01.02.2000, p. 0708). Nouveau siège: Genève, rue Gutenberg 5. Journal no 4404 du 25.04.2002 (00452326 / CH-660.0.230.000-7)

■ **Crédit Agricole Indosuez Conseil (Suisse) SA**, à Genève, activité en rapport avec l'ingénierie patrimoniale, etc. (FOSC du 21.02.2002, p. 7). 'Ofior Revision Bancaire SA' n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: PricewaterhouseCoopers SA, succursale à Genève. Journal no 4406 du 25.04.2002 (00451854 / CH-660.0.344.993-5)

■ **Daniel Rohner**, à Bellevue, exploitation d'une boulangerie-pâtisserie-confiserie-tea-room, etc. (FOSC du 11.01.2001, p. 243). Le titulaire n'exploite plus l'établissement sis à Carouge, rue de Veveyrier 25. Journal no 4407 du 25.04.2002 (00451856 / CH-660.0.079.976-2)

■ **DARDEN HALL DESIGNS SARL**, à Veyrier (FOSC du 19.05.2000, p. 4123). Nouveau siège: Genève, chemin Frank-Thomas 38. Statuts modifiés le 10.04.2002. Boll Ventura Elizabeth n'est plus associée, ni gérante; ses pouvoirs sont radiés et sa part de CHF 10'000 a été cédée à Adams Kelley Ellen, des USA, à Genève, nouvelle associée pour une part de CHF 10'000, nommée en outre gérante avec signature individuelle. Journal no 4408 du 25.04.2002 (00451858 / CH-660.1.258.000-2)

■ **ENCORE MANAGEMENT SA**, à Genève, gestion de fortune et de patrimoine, etc. (FOSC du 16.04.2002, p. 6). Fischele Christian n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Demareux Patrick, de Gilly, à Echichens, est administrateur unique avec signature individuelle. Journal no 4410 du 25.04.2002 (00452330 / CH-660.1.721.998-1)

■ **Firel & Mandaco SA**, succursale à Genève, exécution de tous mandats dans les limites de l'activité fiduciaire. Entreprise ayant son siège à Lausanne (FOSC du 05.02.2002, p. 7). Signature collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Sierrro Ivan, maintenant domicilié à Genève, nommé sous-directeur; sa procuration est radiée. Procuration collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Dorte Emmanuel, de France, à Vernier. Journal no 4411 du 25.04.2002 (00452332 / CH-660.0.885.986-8)

■ **Fondation patronale de prévoyance en faveur du personnel de l'entreprise E.J. Belloni SA**, à Carouge (GE) (FOSC du 08.01.1996, p. 111). Acte de fondation modifié le 11.04.2002. Nouveau nom: **Fondation patronale de prévoyance en faveur du personnel de l'Entreprise Belloni SA**. Adresse: rue des Moraines 1, c/Entreprise Belloni SA. Journal no 4412 du 25.04.2002 (00452334 / CH-660.1.651.995-5)

■ **Géolinda SA**, à Genève, financement et participation à toutes sociétés, etc. (FOSC du 19.10.2001, p. 8188). Nouvelle adresse: route de Frontenex 62, c/FIDUTECH Fiduciaire SA. Journal no 4413 du 25.04.2002 (00452336 / CH-660.0.176.990-4)

■ **IBEX INVESTMENT GROUP SA**, à Lancy, conseils et prestations informatiques, etc. (FOSC du 05.02.2002, p. 6). Reynaud Patrice n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Gelle Cheryl, des USA, à Plan-les-Ouates, présidente, avec signature individuelle, Girard Maria, de Lieffrens, à Genève, secrétaire, et Roy Pierre, de Soubey, à Bégnins, lesquels

signent collectivement à deux. STG Structures et Gestion SA n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: PricewaterhouseCoopers SA, succursale à Genève. Journal no 4414 du 25.04.2002 (00451862 / CH-660.0.220.002-4)

■ **Investissements mobiliers et immobiliers SA**, à Genève (FOSC du 25.06.2001, p. 4755). La société est dissoute sans liquidation, au sens de l'article 748 CO, par le fait que la société 'Société de financement international du Crédit commercial de France SA', à Genève, en reprend l'actif et le passif. Journal no 4415 du 25.04.2002 (00451864 / CH-660.0.035.930-5)

■ **ISS Holding AG, succursale de Lancy**, à Lancy (FOSC du 19.04.2002, p. 6). L'inscription n°3981 du 15.04.2002 (FOSC du 19.04.2002, p. 6) est rectifiée en ce sens que la raison sociale de la succursale est **ISS Holding AG** (et non pas ISS Holding AG, succursale de Lancy). Journal no 4416 du 25.04.2002 (00451866 / CH-660.0.756.002-3)

■ **Jokas SA**, à Genève, commerce, importation, exportation, courtage et représentation de matières premières, etc. (FOSC du 06.07.2001, p. 5157). 'Actifid SA' n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: CF Compagnie Fiduciaire de Gestion SA, à Genève. Nouvelle adresse: rue De-Candolle 34, c/Comservice SA. Journal no 4417 du 25.04.2002 (00451868 / CH-660.0.194.997-4)

■ **Konstrukta CHK SA**, à Genève, commerce de matériaux de second oeuvre, etc. (FOSC du 08.08.2000, p. 5396). 'Horwath Fiduciaire & Révision SA, Genève' n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: NBA Fiduciaire SA, succursale à Genève. Journal no 4418 du 25.04.2002 (00452338 / CH-660.0.297.990-1)

■ **Lexmark International Technology SA**, à Meyrin, développement, fabrication, achat et commercialisation de produits informatiques, etc. (FOSC du 19.10.2001, p. 8188). Signature individuelle a été conférée à Wanek John P., des USA, à Genève. Journal no 4421 du 25.04.2002 (00452344 / CH-660.1.169.996-1)

■ **Merchiston Management SA**, à Genève, gestion de patrimoines, mobilier et immobiliers et conseil en gestion financière, etc. (FOSC du 08.06.2000, p. 3913). Capital-actions porté de CHF 100'000 à CHF 500'000 par l'émission de 400 actions de CHF 1'000, au porteur. Capital-actions: CHF 500'000, entièrement libéré, divisé en 500 actions de CHF 1'000, au porteur. Statuts modifiés le 22.04.2002. Musters Jan Harm n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. L'administrateur Larsen François B., nommé président du conseil d'administration, continue à signer collectivement à deux. Journal no 4422 du 25.04.2002 (00451870 / CH-660.0.370.995-9)

■ **Milopan Consulting AG**, à Genève, exploitation d'une fiduciaire et gestion de fortune (FOSC du 14.08.2001, p. 6222). Ulrich Rolf n'est plus réviseur. La société est déclarée dissoute d'office en vertu des articles 708 CO et 86 ORC. Par conséquent, sa raison sociale devient: **Milopan Consulting AG, en liquidation**. Elle n'a plus d'administrateur et pas de liquidateur. Journal no 4423 du 25.04.2002 (00451872 / CH-320.3.044.350-8)

■ **Natural SA**, succursale à Carouge (GE), affaires de transports et de magasinage de tout genre; etc. entreprise ayant son siège à Bâle (FOSC du 09.11.1998, p. 7647). Signature collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Scheubel Walter, d'Allemagne, à Craves-Sales, F. Journal no 4424 du 25.04.2002 (00451874 / CH-660.0.012.941-1)

■ **Nisafin SA**, à Genève, participations à des sociétés, etc. (FOSC du 02.06.1995, p. 3104). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 18.04.2002. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Nisafin SA, en liquidation**. Liquidateur: Argand Luc, jusqu'ici administrateur, lequel continue à signer individuellement. Adresse de liquidation: rue Bellof 6, c/Luc Argand, avocat. Journal no 4425 du 25.04.2002 (00451876 / CH-660.0.694.995-8)

■ **Onyx et Cie SA**, à Genève, exploitation d'une société fiduciaire, etc. (FOSC du 12.04.2002, p. 7). L'administrateur de Werra Michel, vice-président, signe désormais individuellement. Journal no 4426 du 25.04.2002 (00452346 / CH-514.3.007.015-3)

■ **Powersensor, Leibundgt & Cie**, à Satigny, import, export et vente de tous produits commerciaux (FOSC du 04.03.2002, p. 6). Nugues Jim n'est plus associé. Journal no 4430 du 25.04.2002 (00452354 / CH-660.2.375.000-7)

■ **Pro-Plan Ing SA, Genève**, à Genève, exécution de plans, planification et établissement de projets dans tous les domaines de la technique. (FOSC du 20.03.2001, p. 2060). Les pouvoirs de Kocher Theodor F. sont radiés. Journal no 4432 du 25.04.2002 (00451880 / CH-660.0.394.984-8)

■ **Prodata Intellect SA, en liquidation**, à Genève, vente et service après-vente en Suisse de matériel électronique. (FOSC du 05.02.2002, p. 8). Biéler Martin, de Genève, à Lavigny, est liquidateur avec signature individuelle. Nouvelle adresse: rue de Candolle 36, c/Martin Biéler, avocat. Journal no 4431 du 25.04.2002 (00451878 / CH-660.0.810.994-5)

■ **SGS Société Générale de Surveillance SA**, à Genève, fournisseur des services, etc. (FOSC du 23.04.2002, p. 6). Merkt Olivier et Marchionne Sergio, d'Italie, à Cham, président, sont membres conseil d'administration avec signature collective à deux; la procuration de Merkt Olivier est radiée.
Journal no 4434 du 25.04.2002
(00451884 / CH-660.0.172.975-8)

■ **Société de financement international du Crédit commercial de France SA**, à Genève (FOSC du 10.04.2002, p. 8). Reprise de l'actif et du passif, au sens de l'article 748 CO, de la société "Investissements mobiliers et immobiliers SA", à Genève, selon contrat du 09-04-2002 et bilan au 31-12-2001, comportant un actif de CHF 1'803'591 et un passif envers les tiers de CHF 7'501, soit un actif net de CHF 1'796'090. La fusion a lieu sans augmentation du capital-actions dans la mesure où la société est déjà propriétaire de toutes les actions de la société absorbée.
Journal no 4435 du 25.04.2002
(00452356 / CH-660.0.186.970-2)

■ **Société de Gestion Hôtelière Grand-Pré SA**, à Genève (FOSC du 27.03.2000, p. 2051). Fiduciaire Michel Favre SA n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: DSK Audit SA, à Montreux.
Journal no 4436 du 25.04.2002
(00452358 / CH-660.1.187.991-1)

■ **Société Fiduciaire et d'Administration J.F. Ansermet SA**, à Genève (FOSC du 28.07.1999, p. 5151). Rivollet Pascal n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Colfigen SA, à Genève
Journal no 4437 du 25.04.2002
(00452360 / CH-660.0.021.979-4)

■ **SPE High Tech Société de Promotion d'Équipements de Haute Technologie**, à Genève (FOSC du 06.02.2002, p. 6). Nouvelle raison sociale: AIMA EPS SA. Adjonction au but: étude, développement, fabrication, rénovation et maintenance d'accélérateurs de particules et d'équipements destinés aux applications industrielles et médicales. Participation de la société, par tous moyens directement ou indirectement, dans toutes opérations pouvant se rattacher à son objet par voie de création de sociétés nouvelles, d'apport, de souscription ou d'achat de titres ou droits sociaux, de fusions ou autrement de création, d'acquisition de location, de prise en location gérance de tous fonds de commerce ou établissements; prise, acquisition, exploitation ou cession de tous procédés et brevets concernant ces activités. Statuts modifiés le 23.04.2002.
Journal no 4439 du 25.04.2002
(00451886 / CH-660.0.124.957-0)

■ **SPORTING VIP CONSULTING SA**, à Genève, activités dans le domaine de la gestion des sociétés, etc. (FOSC du 05.11.2001, p. 8656). "Verifid Révision SA" n'est plus réviseur.
Journal no 4440 du 25.04.2002
(00451888 / CH-660.1.911.996-8)

■ **Swicorp Financial Advisory Services SA**, à Genève, services et conseils financiers, fusions, acquisitions, alliances stratégiques, etc. (FOSC du 19.04.2002, p. 7). Rappaz Eugène n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Brunner Gérard, de Laupersdorf, à Crans-près-Céligny, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.
Journal no 4441 du 25.04.2002
(00451890 / CH-660.0.965.994-3)

■ **Tarama Investments AG**, précédemment à Zoug. (FOSC du 11.08.2000, p. 5480). Nouveau siège: Genève, rue de Rive 4. Traduction de la raison sociale: Tarama Investments SA. Statuts originaires du 21.02.1989; nouveaux statuts du 22.04.2002. Nouveau but: investissements dans la distribution de films et exploitation de salles de cinémas. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Moulin Edmond et Paul Jean-Claude ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Esposito Palmolino Vincenzo, d'Italie, à Meyrin, président, Woelke Serge P., de Waldkirch, à Genève, secrétaire, et Arbus Harry, de Zurich, à Genève (tous nouveaux); signature individuelle du président ou collective à deux des autres administrateurs. Esposito Vincenzo (et non Vincent), d'Italie, à Meyrin, directeur, continue à signer individuellement. Unifidicaire, Genève n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: REVIFI CONSULTANTS SA, à Genève.
Journal no 4391 du 25.04.2002
(00451762 / CH-170.3.014.452-8)

■ **United Agro Industrial SA**, à Genève, négoce international de marchandises et matières premières, etc. (FOSC du 13.02.2001, p. 1094). Administration: Dagon Roger, nommé président, et Chenaud Olivia, de Genève, à Plan-les-Ouates, lesquels signent individuellement. Vukoulov Vadim, directeur, est maintenant domicilié à Moscou, RUS. Nouvelle adresse: rue du Cendrier 15/c/ Amico SA.
Journal no 4443 du 25.04.2002
(00452364 / CH-660.1.895.997-4)

■ **Universal Leaf International SA**, à Genève, fourniture de services aux sociétés du groupe Universal Leaf, etc. (FOSC du 16.04.2002, p. 7). Nouvelle adresse: avenue Louis-Casaï 18
Journal no 4444 du 25.04.2002
(00452366 / CH-660.1.117.999-1)

■ **WELL-COMMUNICATIONS SA**, précédemment à Morges. (FOSC du 17.12.2001, p. 9923). Nouveau siège: Genève, rue de la Couchant 11. Statuts originaires du 22.04.2002, modifiés en dernier lieu le 22.04.2002. But: activité commerciale et de service, notamment création, promotion, production et commercialisation de tout type de support matériel ou informatique dans le domaine des télécommunications et d'Internet. Capital-actions: CHF 400'000, entièrement libéré, divisé en 400 actions de CHF 1'000, nominatives, liées selon statuts. Organe de publicité:

FOSC. Communication aux actionnaires: avis recommandé. Demaurex Jean, Moraga Alexandre et Stam Catherine ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Tyscher Bassel, de Syrie, à Ambilly, F. président, Bruesch Alfred, de Yssertshenen, à Genève, secrétaire, et Ibrahim Ramzy, de et à Genève (tous nouveaux); signature individuelle du président ou collective à deux des autres administrateurs. Fiduciaire Roger Méry SA n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Fiduciaire François, à Genève.
Journal no 4393 du 25.04.2002
(00452312 / CH-550.0.118.650-1)

■ **XL Voyages, Jean-Claude Gottraux**, à Genève, organisation de voyages (FOSC du 10.02.1997, p. 892). Nouvelle adresse: boulevard Carl-Vogt 77.
Journal no 4445 du 25.04.2002
(00452368 / CH-660.0.163.997-3)

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **'Pharmacie de Vernier' J.-J. Schenkel**, à Vernier (FOSC du 26.06.1967, p. 2180). Par suite d'association du chef de la maison avec Nelly Schenkel et par suite de transfert des actifs et passifs à la société "PHARMACIE DE VERNIER, Nelly et Jean-Jacques SCHENKEL Sàrl", à Vernier, l'inscription est radiée.
Journal no 4428 du 25.04.2002
(00452350 / CH-660.0.045.967-6)

■ **Elodée SA**, à Genève, participations dans les domaines financiers et commerciaux, etc. société dissoute sans liquidation au sens de l'art. 748 CO (FOSC du 20.04.2000, p. 2709). Les créanciers ayant été payés ou ayant reçu des sûretés, la société est radiée.
Journal no 4409 du 25.04.2002
(00451860 / CH-660.0.794.000-9)

■ **L. Chirat SA**, à Carouge (GE), fabrication et commerce de produits alimentaires, etc. société dissoute sans liquidation au sens de l'art. 824 et ss CO (FOSC du 17.12.1999, p. 8574). Les créanciers ayant été payés ou ayant reçu des sûretés, la société est radiée.
Journal no 4419 du 25.04.2002
(00452340 / CH-660.0.079.950-2)

■ **Lafag SA, en liquidation**, à Genève, s'occupant d'analyses, etc. (FOSC du 24.03.2000, p. 2009): Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.
Journal no 4420 du 25.04.2002
(00452342 / CH-660.0.701.983-3)

■ **Paul Courlet M.E.D. Froid & Climatisation**, à Genève, montage, entretien et dépannage d'installations frigorifiques, etc. (FOSC du 16.11.1994, p. 6280). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.
Journal no 4427 du 25.04.2002
(00452348 / CH-660.0.160.994-6)

■ **Pharmacie du Mandement, Anne-Marie Bollier**, à Satigny (FOSC du 18.11.1987, p. 4499). L'inscription est radiée par suite de remise de l'exploitation. Actif et passif repris par Pharmacie du Mandement SA, à Satigny, à l'exclusion de l'immeuble et de la dette hypothécaire.
Journal no 4429 du 25.04.2002
(00452352 / CH-660.0.083.983-7)

■ **PZ Trading SA, en liquidation**, à Genève, commerce et courtage de produits et sous-produits d'abattoir, etc. (FOSC du 07.05.1999, p. 3041). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.
Journal no 4433 du 25.04.2002
(00451882 / CH-660.0.110.986-2)

■ **Société Immobilière Meyrin-Bellavista C, en liquidation**, à Plan-les-Ouates, société anonyme (FOSC du 20.12.1999, p. 8616). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.
Journal no 4438 du 25.04.2002
(00452362 / CH-660.0.038.965-5)

■ **TABET, SILCO MANAGEMENT**, à Genève, gestion, étude et réalisation de projets commerciaux et industriels, etc. (FOSC du 10.04.2002, p. 6). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.
Journal no 4442 du 25.04.2002
(00451892 / CH-660.0.658.002-0)

GR

Neueintragen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Flims Electric AG**, in Flims, via di Casti, 7017 Flims Dorf, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 23.04.2002. Zweck: Erzeugung, Übertragung, Verteilung sowie Handel mit und Vertrieb von Energie. Erstellung und Betrieb eines Kommunikationsnetzes und anbieten von Kommunikationsdienstleistungen; die Gesellschaft kann weitere Dienstleistungen anbieten, die eine sinnvolle Ergänzung zum Dienstleistungsangebot darstellen oder zu dessen besserer Erfüllung dienen. Der Gesellschaft obliegt der Vollzug der durch Gesetze oder Behörden des Bundes und des Kantons sowie der Gemeinde übertragenen Aufgaben in ihrem Tätigkeitsbereich. Die Gesellschaft kann sich auch bei anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 6'000'000. Liberierung Aktienkapital: CHF 6'000'000. Akti-

en: 60'000 Namenaktien zu CHF 100. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt von der politischen Gemeinde Flims gemäss Vertrag vom 23.04.2002 sämtliche Aktiven und sämtliche Passiven des Elektrizitätswerkes Flims, nämlich die zum Betrieb der Elektrizitätsversorgung und des Kommunikationsnetzes notwendigen Vermögenswerte und die dazugehörigen Verbindlichkeiten, gemäss Bilanz per 01.01.2002, wonach die Aktiven CHF 16'589'156.65 und die Passiven (Fremdkapital) CHF 10'589'156.65 betragen. Als Gegenleistung werden 60'000 voll liberierte Namenaktien zu CHF 100 ausgegeben. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen mittels eingeschriebenem Brief an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen. Eingetragene Personen: Schäfer, Gion J., von Chur, in Flims Dorf (Flims), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Beeli, Gaudenz, von Flims, in Flims, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Capaul, Alexander, von Flims, in Flims Waldhaus (Flims), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Allemann + Gredig Treuhand- und Revisions AG, in Chur, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 1208 vom 25.04.2002
(00452034 / CH-350.3.007.769-6)

■ **Manuela Darms**, in Ilanz, Poststrasse 1, 7130 Ilanz, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Coiffeursalons. Eingetragene Personen: Darms, Manuela, von Schnaus und Flond, in Ilanz, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1209 vom 25.04.2002
(00452036 / CH-350.1.006.943-5)

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **CMF Informatik AG**, in Chur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 201 vom 16.10.2000, S. 7059). Domizil neu: Ringstrasse 18, 7000 Chur. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fry, Ignaz, von Disentis/Mustler, in Rabius (Sumvitg), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Felix-Steinlin, Esther, von Haldenstein und Reibstein, in Haldenstein, mit Einzelprokura.
Tagebuch Nr. 1210 vom 25.04.2002
(00452038 / CH-350.3.001.027-0)

■ **Cresta Beteiligungen Chur AG**, in Chur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 112 vom 13.06.2001, S. 4430). Domizil neu: c/o Zindel AG, Lagerstrasse 8, 7004 Chur 4. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Allemann, Zinsli & Partner AG, in Chur, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Treuhand Urschler Hans-Peter dipl. Wirtschaftsprüfer, in Laax, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 1211 vom 25.04.2002
(00451492 / CH-350.3.001.775-5)

■ **Frapia SA**, in Braggio, l'esecuzione di operazioni finanziarie, l'acquisto, la gestione e la vendita d'immobili, Società anonima (FUSC no. 234 del 03.12.2001, pagina 9487). Statuti modificati: 19.04.2002. Nuovo capitale azionario: CHF 504'000 [fino: CHF 500'000]. Nuovo capitale azionario liberato: CHF 504'000. Azioni: 504 azioni al portatore da CHF 1'000 [fino: 500 azioni al portatore da CHF 1'000].
Giornale no 1216 del 25.04.2002
(00452042 / CH-350.3.002.519-7)

■ **Hotel Walsertal Klostern AG**, in Klosters-Serneus, Betrieb des Hotels und Restaurants Walsertal in Klosters, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 159 vom 18.08.1995, S. 4648). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Clavadetscher + Flury Treuhand- und Revisions AG, in Küblis, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Françoise Stahel AG, Treuhand- und Immobilienbüro, in Klosters-Serneus, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 1212 vom 25.04.2002
(00451494 / CH-350.3.003.324-9)

■ **Meragon AG**, in Chur, Halten von Beteiligungen und Handel mit Waren aller Art, insbesondere im Agrarbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 145 vom 31.07.1997, S. 5498). Statutenänderung: 8.03.2002. Firma neu: Meragon Holding AG. Uebersetzungen der Firma neu: (Meragon Holding Ltd.). Zweck neu: Halten von Beteiligungen an anderen Unternehmen im In- und Ausland; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten.
Tagebuch Nr. 1213 vom 25.04.2002
(00451496 / CH-350.3.006.226-7)

■ **Valeta AG**, in Vaz/Obervaz, Beteiligungen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 29 vom 13.02.1997, S. 981). Domizil neu: c/o Treuhandbüro, J. Rischatsch, Clois, 7078 Lenzerheide.
Tagebuch Nr. 1214 vom 25.04.2002
(00451498 / CH-350.3.003.984-0)

■ **von Salis AG**, in Maiefeld, Handel mit Weinen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 188 vom 27.09.2000, S. 6607). Statutenänderung: 23.04.2002. Aktienkapital neu: CHF 800'000 [bisher: CHF 500'000]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 800'000. Aktien neu: 4'000 Namenaktien zu CHF 200 [bisher: 2'500 Namenaktien zu CHF 200].
Tagebuch Nr. 1215 vom 25.04.2002
(00452040 / CH-350.3.003.442-3)

JU

Neueinschriften Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Entreprise de maçonnerie, Philippe Cerf**, à Courtemaître, Route Principale 55 E, 2923 Courtemaître, nouvelle raison individuelle. Objet de l'entreprise: Entreprise de maçonnerie et rénovation. Personne inscrite: Cerf, Philippe, de Saulcy, à Courtemaître, titulaire, avec signature individuelle.
Journal no 441 du 25.04.2002
(00452370 / CH-670.1.002.783-3)

■ **Garage Carrosserie Gilles Rais SA**, à Delémont, Route de Bellevue 37, 2800 Delémont, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 24.04.2002. But: Exploitation d'un garage, d'une carrosserie et commerce de véhicules en tous genres. Capital-actions: CHF 100'000.--, entièrement libéré. Actions: 100 actions nominatives de CHF 1'000.--. Reprise de biens envisagée: la société acquerra l'immeuble flt 3938 de Delémont pour le prix de CHF 520'000.--. Organe de publication: FOSC. Communications aux actionnaires par lettre recommandée. Restriction à la transmissibilité des actions nominatives: selon statuts. Personnes inscrites: Rais, Gilles, de Courroux, à Courcelon (Courroux), président, avec signature individuelle; Rais-Membrez, Maryvonne, de Courroux, à Courcelon (Courroux), secrétaire, avec signature individuelle; Proconta Sàrl, à Delémont, organe de révision.
Journal no 442 du 25.04.2002
(00451894 / CH-670.3.002.784-3)

■ **Michel Schmid Sàrl**, à Vicques, Route de Reclaine 46, 2824 Vicques, nouvelle société à responsabilité limitée. Date des statuts: 24.04.2002. But: Toutes constructions en bois et en bois rond, de hangars, chalets, refuges forestiers, ainsi que tous travaux de rénovation et de charpenterie. Capital social: CHF 20'000.--. Reprise de biens envisagée: la société envisage de reprendre du fondateur Michel Schmid, à Courtemaître, des machines et outillages pour un prix maximum de CHF 20'000.--. Organe de publication: FOSC. Convocation à l'assemblée des associés: par lettre recommandée. Personnes inscrites: Schmid, Michel, de Flühli et Schipflheim, à Courtemaître (Courgenay), associé et gérant, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 19'000.--; Schmid, Delphine, de Brittnau, Flühli et Schipflheim, à Courtemaître (Courgenay), associée, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 1'000.--.
Journal no 443 du 25.04.2002
(00451896 / CH-670.4.002.785-2)

■ **Restaurant Château de Domont, Laurent Neukomm**, à Delémont, Château de Domont, 2800 Delémont, nouvelle raison individuelle. Objet de l'entreprise: Exploitation du restaurant du Château de Domont. Personne inscrite: Neukomm, Laurent, de Egwil, à La Chaux-de-Fonds, titulaire, avec signature individuelle.
Journal no 444 du 25.04.2002
(00451898 / CH-670.1.002.786-5)

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **A.M.P.J.P. Sàrl en liquidation**, à Les Bois, Exploitation de l'Hôtel-restaurant de l'Union au Bôchet, Société à responsabilité limitée (FOSC no 22 du 01.02.2002, p. 7, pub. 322892). La procédure de faillite, suspendue faute d'actifs, a été clôturée le 24 avril 2002.
Journal no 445 du 25.04.2002
(00451900 / CH-674.4.000.619-4)

LU

Neueinschriften Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Chauvin Novopharma AG, Zweigniederlassung Bausch & Lomb Vision Care and Surgical (Chauvin Novopharma SA, succursale Bausch & Lomb Vision Care and Surgical)**, in Schenkton, Zellgut 9, 6214 Schenkton, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptzweig: Chauvin Novopharma AG (Chauvin Novopharma SA). Rechtsform Hauptzweig: Aktiengesellschaft. Hauptzweig: Steinhäusen. Handelsregister-Eintragung Hauptzweig: 21.04.1988 [Letzte Publikation im SHAB Nr. 160 vom 18.08.2000 Seite 5633]. Zweck Hauptzweig: Herstellung von und Handel mit pharmazeutischen, biologischen, chemischen und aromatischen Produkten. Angaben zur Zweigniederlassung: Verwaltungsratsbeschluss betreffend Errichtung der Zweigniederlassung: 17.04.2002. Eingetragene Personen: Bergmann, Robert, von Bolligen, in Schenkton, Mitglied und Leiter der Zweigniederlassung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schneider, Annemarie, von Flühli, in Knutwil, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 2019 vom 25.04.2002
(00451792 / CH-100.9.025.872-9)

■ **RASIC Management Consulting Agency**, in Emmen, Benzwilstrasse 19, 6020 Emmenbrücke, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Vermittlung von Fussballspielern. Eingetragene Personen: Rasic, Zoran, von Küssnacht am Rigi, in Emmen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2020 vom 25.04.2002
(00451266 / CH-100.1.025.873-4)

■ **Restaurant Is Hüttli D. Rohrer**, in Meierskappel, Hellmühlerstrasse 1, 6344 Meierskappel, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Restaurants. Eingetragene Personen: Rohrer, Diana, von Stans, in Meierskappel, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2021 vom 25.04.2002
(00451228 / CH-100.1.025.874-2)

MutationenMutationen
Mutazioni

■ **Jules Bachmann Immobilien AG**, in Luzern, Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 94 vom 18.05.1998, S. 3360). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Nötzli-Bachmann, Max, von Bühlach und Zürich, in Muri b. Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nötzli-Bachmann, Beatrice, von Bühlach und Zürich, in Muri b. Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2022 vom 25.04.2002
(00451230 / CH-100.3.004.415-4)

■ **Landwirtschaftliche Genossenschaft Ettiswil**, in Ettiswil, Förderung der wirtschaftlichen Wohlfahrt und der beruflichen Tätigkeit ihrer Mitglieder durch gemeinsame Selbsthilfe, Genossenschaft (SHAB Nr. 142 vom 25.07.1994, S. 4160). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Willi, Franz, von Ettiswil, in Ettiswil, Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hess, Beat, von Ettiswil und Wyzsachen, in Ettiswil, Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2023 vom 25.04.2002
(00451232 / CH-100.5.013.474-8)

■ **OK Coop Tankstelle Weinfelden GmbH, mit Sitz in Kriens**, in Kriens, Betreuung der von der OK Coop AG betriebenen Tankstelle Weinfelden, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 48 vom 11.03.2002, S. 11, Publ. 378618). Firma neu: **OK Coop Tankstelle Weinfelden GmbH, mit Sitz in Kriens in Liquidation**. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Artikel 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dütsch, Norbert, von Tägerwilen, in Alterswilen, Gesellschafter, Geschäftsführer und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 45'000.-- [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer]; Hangartner, Bruno, von Schaffhausen, in Basadingen, Geschäftsführer und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Geschäftsführer].
Tagebuch Nr. 2024 vom 25.04.2002
(00451194 / CH-100.4.018.530-4)

■ **Texmo Fashion Form AG**, in Luzern, Beteiligung an kommerziellen und industriellen Unternehmungen aller Art, deren Finanzierung und die Verwaltung eigenen und fremden Vermögens, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 07.07.2000, S. 4635). Firma neu: **Texmo Fashion Form AG in Liquidation**. Vinkulierung: [Aufgrund von Art. 685a Abs. 3 OR entfällt die Vinkulierung der Namenaktien]. Die Gesellschaft hat sich mit Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 22.04.2002 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Flückiger, Emil, von Auswil, in Hergiswil NW, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].
Tagebuch Nr. 2025 vom 25.04.2002
(00451196 / CH-100.3.010.261-9)

LöschungenRadiations
Cancellazioni

■ **Bochan-Stiftung**, in Luzern, Förderung gemeinnütziger, wohltätiger und sozialer, erzieherischer und bildender, wissenschaftlicher sowie kultureller und künstlerischer Zwecke, Stiftung (SHAB Nr. 44 vom 05.03.1990, S. 867). Mit Verfügung vom 14.03.2002 hat das Eidgenössische Departement des Innern festgestellt, dass die Stiftung aufgrund von Art. 88 Abs. 1 ZGB aufgehoben ist. Sie ist daher im Handelsregister zu löschen.
Tagebuch Nr. 2026 vom 25.04.2002
(00451198 / CH-100.7.012.435-4)

NE**Neueintragungen**Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Au Marché Gourmand S.A.**, in Fontainemelon, chemin de la Jonchère 7. Nouvelle société anonyme. Status du 22.04.2002. But: achat, vente et commercialisation de tout produit alimentaire; exploitation de restaurants. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000, nominatives, liées selon statuts. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Convocations et communications aux actionnaires: par lettre recommandée. Administration d'un ou plusieurs membres: Mays David, de Chamossol, à Neuchâtel, administrateur unique avec signature individuelle. Réviseur: Serratus SA, à Neuchâtel.
Journal no 1020 du 25.04.2002
(00451732 / CH-645.4.095.728-7)

■ **Bar Le Mirabeau Pathéy**, à Peseux, rue de Neuchâtel 2. Chef de la maison: Pathéy Elsbeth, de La Brévine, au Locle. Exploitation du bar Le Mirabeau.
Journal no 1021 du 25.04.2002
(00451734 / CH-645.4.095.729-5)

■ **BOUTIQUE SOLEIL Mako Antonio et Maria**, à Neuchâtel 1, rue de l'Écluse 21. Société en nom collectif qui a commencé le 23.04.2002. Vente de produits africains et tropicaux, cosmétiques, alimentaires, textiles, cd, cassettes vidéo, DVD, maroquinerie, bijoux. Associés: Mako Antonio, et Mako Maria, tous deux d'Angola, à Prilly. Procuration individuelle de Kingana Jackson, de République démocratique du Congo, à Neuchâtel.
Journal no 1013 du 23.04.2002
(00451728 / CH-645.4.095.726-3)

■ **Centre d'information, de gestion et d'économie de santé (CIGES) SA**, à Cernier, rue des Esserts 10. Nouvelle société anonyme. Status du 22.04.2002. But: société anonyme à but non économique idéal dont les services s'adressent exclusivement aux institutions du secteur public et parapublic de la santé, comme les hôpitaux, établissements médico-sociaux, services d'aide et de soins à domicile ainsi qu'aux autres services spécialisés dans ce domaine. La société a pour but: a) harmoniser les processus administratifs des institutions et regrouper leurs activités administratives susceptibles d'être centralisées; b) coordonner et superviser l'informatique de santé; c) gérer de manière centralisée un système d'information et de statistiques des institutions de santé; d) concevoir et gérer les systèmes de financements; e) gérer les flux financiers; f) gérer de manière centralisée les règles tarifaires; g) développer et mettre à disposition des partenaires de la santé des compétences dans le domaine médico-économique notamment dans la mesure de l'activité et le calcul des coûts; h) gérer des projets au niveau cantonal dans ses domaines d'activité. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 1'000 actions de CHF 100, nominatives, liées selon statuts et munies d'un droit de préemption statutaire. Apports en nature et reprise de biens: des actifs et passifs au sens de l'article 181 CO, de l'Office de facturation d'encaissement et de répartition des hôpitaux neuchâtelois (OFER-H), à Cernier, selon bilan d'apport au 31.12.2001, présentant un actif de CHF 383'253.68 et un passif envers les tiers de CHF 293'850.60, soit un actif net de CHF 89'403.08, montant imputé sur le capital-actions à concurrence de CHF 89'000, en échange de 890 actions de CHF 100; le solde de CHF 403.08 constituant un agio. Reprises de biens envisagées: les unités d'étages 2398/B et 2399/C du cadastre de Cernier, pour un prix maximum de CHF 150'000, ainsi qu'une surface à détacher du bien-fonds 2395 du cadastre de Cernier, à constituer en 14 places de parc, pour un prix maximum de CHF 70'000. Avantage particulier: il est octroyé à la République et Canton de Neuchâtel un avantage particulier en ce sens qu'en cas de liquidation de la société, le solde éventuel de l'actif, après paiement des dettes sociales et remboursement des actions à concurrence de leur valeur nominale, sera remis à la République et Canton de Neuchâtel. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Convocations et communications aux actionnaires: par lettre signature. Administration de 3 membres au moins: Hirsch Duret Elisabeth, de La Chaux-de-Fonds, à Neuchâtel, présidente, Calame-Longjean René, de La Chaux-de-Fonds, à Môtiers (NE), vice-président, Linder Olivier Vincent, de et à La Chaux-de-Fonds, secrétaire, Exquis Laurent, de Anières, à La Chaux-de-Fonds, et Zimmermann Roland, de Eggerberg, à Chézard-Saint-Martin, lesquels signent collectivement à deux. Réviseur: "Fiduciaire Muller et Christe S.A.", à Neuchâtel.
Journal no 1014 du 23.04.2002
(00452280 / CH-645.4.095.727-9)

■ **DEMIRICI & YILDIRIM**, à Couvet, Grand-Rue 24. Société en nom collectif qui a commencé le 22.04.2002. Exploitation d'un bar, à l'enseigne "Le Perroquet". Associés: Demirci Bayram, et Yildirim Orhan, tous deux de Turquie, à La Chaux-de-Fonds, lesquels signent collectivement à deux.
Journal no 1022 du 25.04.2002
(00451736 / CH-645.4.095.730-5)

■ **Ferrari Expéditions SA**, à Neuchâtel 1, rue de Monruz 34. Succursale de "Ferrari Expéditions SA", à Bioggio, société anonyme inscrite au registre du commerce de Lugano le 09.05.1999. But: la gestion d'une entreprise d'expédition de transports national et international; importation, exportation, achat et vente de marchandises. Signature individuelle de Deiana Giorgio, d'Italie, à Fresonara, I, président, Ferrari Soragni Patrizia, de Tremona, à Besazio, et Solà Corrado, de et à Colderio, membres du conseil d'administration. Signature individuelle de Cavalcante Andrea Edoardo, d'Italie, à Careglia, directeur. Procuration individuelle de Duranti Orlando, d'Italie, à Milan, I. Signature individuelle pour les affaires de la succursale de Santamaria Claudio, d'Italie, à Neuchâtel, directeur de la succursale.
Journal no 1023 du 25.04.2002
(00451738 / CH-645.4.095.731-0)

■ **Ferrari Expéditions SA**, à Neuchâtel 1, rue de Monruz 34. Succursale de "Ferrari Expéditions SA", à Bioggio, société anonyme inscrite au registre du commerce de Lugano le 09.05.1999. But: la gestion d'une entreprise d'expédition de transports national et international; importation, exportation, achat et vente de marchandises. Signature individuelle de Deiana Giorgio, d'Italie, à Fresonara, I, président, Ferrari Soragni Patrizia, de Tremona, à Besazio, et Solà Corrado, de et à Colderio, membres du conseil d'administration. Signature individuelle de Cavalcante Andrea Edoardo, d'Italie, à Careglia, directeur. Procuration individuelle de Duranti Orlando, d'Italie, à Milan, I. Signature individuelle pour les affaires de la succursale de Santamaria Claudio, d'Italie, à Neuchâtel, directeur de la succursale.
Journal no 1023 du 25.04.2002
(00451738 / CH-645.4.095.731-0)

■ **Ferrari Expéditions SA**, à Neuchâtel 1, rue de Monruz 34. Succursale de "Ferrari Expéditions SA", à Bioggio, société anonyme inscrite au registre du commerce de Lugano le 09.05.1999. But: la gestion d'une entreprise d'expédition de transports national et international; importation, exportation, achat et vente de marchandises. Signature individuelle de Deiana Giorgio, d'Italie, à Fresonara, I, président, Ferrari Soragni Patrizia, de Tremona, à Besazio, et Solà Corrado, de et à Colderio, membres du conseil d'administration. Signature individuelle de Cavalcante Andrea Edoardo, d'Italie, à Careglia, directeur. Procuration individuelle de Duranti Orlando, d'Italie, à Milan, I. Signature individuelle pour les affaires de la succursale de Santamaria Claudio, d'Italie, à Neuchâtel, directeur de la succursale.
Journal no 1023 du 25.04.2002
(00451738 / CH-645.4.095.731-0)

MutationenMutationen
Mutazioni

■ **ASPEX Sàrl**, à Corcelles-Cormondrèche, consulting, livraison d'équipement, achat et vente, mise sur pied de projets, etc. (FOSC du 11.12.1998, p. 8481). Gummy Daniel, associé, est en outre nommé gérant, avec signature individuelle.
Journal no 1015 du 23.04.2002
(00452282 / CH-645.1.008.086-4)

■ **bazaardécor Sàrl**, à Neuchâtel, commerce électronique de tous produits et services, etc. (FOSC du 06.11.2000, p. 7540). Plessers Rudi n'est plus gérant, ses pouvoirs sont radiés. Hansen Debra, des Etats-Unis, à Lakewood, CO, USA, est nommée gérante avec signature individuelle. Aulakh Kamar est maintenant domi-

cié à Gorgier et Ebrahimi Fred à Neuchâtel. Arthur Andersen SA n'est plus réviseur. Réviseur: "BDO International AG", à Zurich.
Journal no 1024 du 25.04.2002
(00452288 / CH-645.1.009.438-2)

■ **De Cérenville géotechnique S.A.**, succursale à Neuchâtel, exploitation dans le domaine de la mécanique des sols et des roches, etc. (FOSC du 06.11.2000, p. 7540). Entreprise ayant son siège à Ecublens. La procuration de Duba Oswald est radiée. Procuration collective à deux de Geiser Françoise, de Langenthal, à Lausanne, Hofer Vincent, de Golaten, à Lutry, Oulevey Alain, de Chesalles-sur-Moudon, à Lausanne, et Vurpillot Samuel, d'Epandes (FR), à Chavannes-près-Rensens.
Journal no 1025 du 25.04.2002
(00452290 / CH-645.0.401.309-3)

■ **Distco Technology S.A.**, à Neuchâtel, développement, achat, vente leasing, détection de brevets et de marques dans le domaine des systèmes de surveillance, etc. (FOSC du 29.06.2001, p. 4923). Capital-actions porté de CHF 100'000 à CHF 1'000'000 par l'émission de 90'000 actions de CHF 10, nominatives, liées selon statuts. Capital-actions: CHF 1'000'000, entièrement libéré, divisé en 100'000 actions de CHF 10, nominatives, liées selon statuts. Status modifiés le 23.04.2002. Pitout Keith, nommé membre du conseil d'administration, continue de signer collectivement à deux.
Journal no 1026 du 25.04.2002
(00452292 / CH-645.1.010.312-1)

■ **Hony S.A.**, à Neuchâtel, exploitation de restaurants et d'établissements publics. (FOSC du 22.08.2001, p. 6438). Sylva Karolin n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Claudine Ghil Joelle Madeleine, de Montfaverger, à Neuchâtel, est administratrice unique avec signature individuelle. Signature individuelle a été conférée à Leitao Machado Maria Helena, du Portugal, à Neuchâtel, directrice. Réviseur: "Bureau comptable Gino Fanti", à Peseux.
Journal no 1027 du 25.04.2002
(00452294 / CH-645.1.009.666-3)

■ **Institut pour la promotion de l'entreprise IPE S.A.**, à Neuchâtel 1, toutes actions visant à améliorer les performances de l'entreprise (FOSC du 19.06.1997, p. 4269). "Office fiduciaire R. Engler" n'est plus réviseur. Réviseur: "Fiduciaire Soreza SA", à Bienne.
Journal no 1028 du 25.04.2002
(00451740 / CH-645.1.000.492-7)

■ **Osor Sàrl**, à Neuchâtel, exploitation d'un atelier de polissage et microbiage, etc. (FOSC du 20.12.1994, p. 6952). Nouvelle adresse: rue de la Perrière 11.
Journal no 1029 du 25.04.2002
(00451742 / CH-645.1.007.647-2)

■ **Perspectives S.A.**, à Neuchâtel, achat, vente, gérance de valeurs mobilières ou d'immeubles en Suisse et à l'étranger, de même que toutes opérations s'y rapportant. (FOSC du 28.08.2000, p. 5843). Noret Silvio et Heynen Beat ne sont plus administrateurs; les pouvoirs du premier sont radiés, alors que le second continue à signer collectivement à deux. Schild-Christe Peter, jusqu'ici vice-président et secrétaire, reste seul administrateur et signe désormais individuellement.
Journal no 1030 du 25.04.2002
(00451744 / CH-645.1.002.637-6)

■ **PLRS S.A.**, à La Chaux-de-Fonds (FOSC du 12.05.1995, p. 2664). Nouvelle raison sociale: **Com Consulting S.A.**. Nouvelle But: édition, publicité, multivision ainsi que toutes activités relatives aux réseaux internet. Status modifiés le 11.04.2002.
Journal no 1031 du 25.04.2002
(00451746 / CH-645.1.007.897-9)

■ **TFB Conseils techniques et financiers S.A.**, à Hauteville NE, planification, conception et développement de tuilerie, etc. (FOSC du 31.07.2001, p. 5876). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **TFB Conseils techniques et financiers S.A. en liquidation**. Liquidateur: Pieren Hans, jusqu'ici administrateur, lequel continue à signer individuellement. Guinard Françoise et Ulrich Werner ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés.
Journal no 1017 du 23.04.2002
(00451730 / CH-645.0.401.017-3)

■ **Trident Sàrl en liquidation**, à Bevaix, activités de recouvrement, sous forme de rachat de créances ou d'actes de défaut de biens, etc. (FOSC du 01.03.2002, p. 10). Par jugement du 11 avril 2002, le Tribunal civil du district de Boudry, a prononcé la faillite de la société.
Journal no 1018 du 23.04.2002
(00452284 / CH-645.1.005.691-2)

■ **Walo Bertschinger S.A.**, Lausanne, succursale à Neuchâtel 1, entreprise et réalisation de constructions publiques et privées dans le domaine du bâtiment et du génie civil, etc. (FOSC du 18.09.2001, p. 7258). Entreprise ayant son siège à Lausanne. Les pouvoirs de Furrer Paul et Schneider Alex, sont radiés.
Journal no 1032 du 25.04.2002
(00452296 / CH-645.1.000.629-5)

■ **Walo Bertschinger S.A.**, Lausanne, succursale à Boudry, entreprise et réalisation de constructions publiques et privées dans le domaine du bâtiment et du génie-civil, etc. (FOSC du 05.09.2001, p. 6892). Entreprise ayant son siège à Lausanne. Les pouvoirs de Furrer Paul et Schneider Alex, sont radiés.
Journal no 1033 du 25.04.2002
(00452298 / CH-645.1.000.635-2)

LöschungenRadiations
Cancellazioni

■ **Carrosserie Areusia, Caraccio & Martinez**, à Travers (FOSC du 23.12.1971, p. 3085). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.
Journal no 1019 du 23.04.2002
(00452286 / CH-645.1.007.441-1)

■ **G. Bromberger**, à Couvet, exploitation d'un kiosque tabacs-journaux, etc. (FOSC du 24.03.1999, p. 1924). L'inscription est radiée par suite du décès du chef de la maison et cessation de l'exploitation.
Journal no 1034 du 25.04.2002
(00452300 / CH-645.1.003.320-4)

■ **GARAGE DE TIVOLI, Latif EFENDIC**, à Neuchâtel (FOSC du 26.10.1999, p. 7312). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.
Journal no 1035 du 25.04.2002
(00452302 / CH-645.1.009.206-6)

■ **Lipomatrix Incorporated, Tortola, British Virgin Islands, Succursale de Neuchâtel**, à Neuchâtel 1, développement, production et étude des marchés des produits biomédicaux, etc. (FOSC du 04.08.1998, p. 5375). La succursale est radiée par suite de cessation d'activité.
Journal no 1036 du 25.04.2002
(00451748 / CH-645.1.003.902-6)

NW**Neueintragungen**Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Akon Immobilien AG**, in Hergiswil NW, Pilatusstrasse 6, 6052 Hergiswil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten-datum: 24.04.2002. Zweck: Kauf und Verkauf von Immobilien im In- und Ausland; Errichtung, Verwaltung und Vermittlung von Immobilien; Beteiligung an Immobilien-Projekten im In- und Ausland; Betreuung und Beratung von Unternehmungen, insbesondere Ausführung von Immobilien-Treuhandgeschäften aller Art; kann Projekte im In- und Ausland finanzieren sowie sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: CHF 200'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 200'000.--. Aktien: 200 Inhaberaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im SHAB oder durch eingeschriebenen Brief sofern Name und Adresse der Aktionäre bekannt sind. Eingetragene Personen: Lustenberger, Jonas, von Menznau, in Hergiswil NW, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bucher, Hans-Peter, von Kerns, in Ennetmoos, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten; Hochuli, Bruno, von Retinau, in Giskikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten. PFT Audit AG, in Hergiswil NW, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 517 vom 25.04.2002
(00451822 / CH-150.3.002.674-5)

■ **LL Los Locos Hans Rudolf Basler**, in Ennetbürgen, Riedmatt 6, 6373 Ennetbürgen, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Import und Export sowie Vertrieb von Lebens- und Genussmitteln. Eingetragene Personen: Basler, Hans Rudolf, von Uerkheim, in Ennetbürgen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 518 vom 25.04.2002
(00451824 / CH-150.1.001.074-1)

■ **PORTVILLE TRADING LIMITED, London, Zweigniederlassung Hergiswil**, in Hergiswil NW, Grossmatt 3, 6052 Hergiswil, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: PORTVILLE TRADING LIMITED. Rechtsform Hauptsitz: Private Limited Company. Hauptsitz: London (GB). Statuten Hauptsitz: Das Memorandum und die Articles of Association datieren vom 29.01.2002. Zweck Hauptsitz: Betrieb einer allgemeinen Handelsgesellschaft und Vornahme aller oder beliebiger Geschäftstätigkeiten gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Kapital Hauptsitz: Aktienkapital: GBP 1'000.--, Liberierung Aktienkapital: GBP 1'000.--. Aktien: 1'000 Shares zu GBP 1.--. Angaben zur Zweigniederlassung: Geschäftsbereich: Erbringung von Transportdienstleistungen, Abwicklung von Speditionsaufträgen, Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Rohstoffen und Halbfabrikaten. Eingetragene Personen: Bluebrook Inc, in Road Town (Tortola, BVI), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bluewall Limited, in London (GB), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Huber, Joseph, von Grosswangen, in Grosswangen, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift; Matthew Edwards & Co, in Douglas (Isle of Man, GB), Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 519 vom 25.04.2002
(00451826 / CH-150.9.000.135-4)

MutationenMutationen
Mutazioni

■ **Ammann Generalunternehmung AG**, in Stansstad, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 176 vom 12.09.2001, S. 7105). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Lang, Walter, von Ballwil, in Kriens, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 520 vom 25.04.2002
(00451258 / CH-150.3.000.584-9)

■ **Druckerei Käslin AG**, in Beckenried, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 176 vom 12.09.2001, S. 7105). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: BDO Visura, in Luzern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fuhrer und Partner Audit AG, in Stans, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 521 vom 25.04.2002 (00451260 / CH-150.3.000.115-7)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 78 vom 24.04.2002, S. 8, publizierten TB-Eintrags Nr. 484 vom 18.04.2002. **PMS-Management Consulting AG**, in Hergiswil NW, Ausführung von Aufträgen als Generalplanerin für Unternehmensplanung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 78 vom 24.04.2002, S. 8, Publ. 441328). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Baur Steiner, Esther, von Walterswil BE, in Horw, Mitglied, mit Einzelunterschrift [nicht: in Kriens]. Tagebuch Nr. 522 vom 25.04.2002 (00451262 / CH-150.3.002.058-7)

OW

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Milchverwertungsgenossenschaft Lungern**, in Lungern, Wahrung und Förderung der milchwirtschaftlichen Interessen der Genossenschaftsmitglieder durch gemeinsame Selbsthilfe, Genossenschaft (SHAB Nr. 231 vom 28.11.2001, S. 9362). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schallberger, Beat, von Lungern, Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Aktuar]; Halter, André, von Lungern, in Lungern, Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 213 vom 25.04.2002 (00451820 / CH-140.5.000.715-3)

SG

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **AUTESCA Informatik GmbH**, in Wil SG, Obere Bahnhofstrasse 51, 9500 Wil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 19.04.2002. Zweck: Betrieb einer IT-Fabrik, Dienstleistungen im Bereich PC, WEB, Netzwerk, DB und Technik. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten und sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung verschiedene Büromöbel, Computer, Computerezubehör, Werkzeug, diverse Einrichtungen und Gebrauchsgegenstände sowie Büromaterial im Wert von CHF 10'554.10 zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Blatter, Michael, von Wattwil, in Wil SG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 12'000.--; Lerch, Patric, von Sumiswald, in Wil SG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 8'000.--. Tagebuch Nr. 2948 vom 25.04.2002 (00451998 / CH-320.4.051.488-1)

■ **Hair Creativ Daniel Haldner**, in St. Gallen, Brühlgasse 23, 9000 St. Gallen, Einzel firma (Neueintragung). Zweck: Coiffeurgeschäft. Eingetragene Personen: Haldner, Daniel, von Gams, in Brezneg (A), Inhaber, mit Einzelunterschrift; Lutz, Jörg, von Thal, in Haggenschwil, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 2949 vom 25.04.2002 (00451450 / CH-320.1.051.489-8)

■ **m-art-in Lautner**, in Gaiserswald, Lindenwiesstrasse 7, 9032 Engelburg, Einzel firma (Neueintragung). Zweck: Informatik-Dienstleistungen im Bereich Internet-Technologien. Eingetragene Personen: Lautner, Martin, in Engelburg (Gaiserswald), Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 2950 vom 25.04.2002 (00451452 / CH-320.1.051.490-7)

■ **MARA - Montagen - Milenkovic**, in Flawil, Austrasse 17, 9230 Flawil, Einzel firma (Neueintragung). Zweck: Storen-Montagen. Eingetragene Personen: Milenkovic, Marija, jugoslawische Staatsangehörige, in Flawil, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Banas, Zvezdan, jugoslawischer Staatsangehöriger, in St. Gallen, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 2951 vom 25.04.2002 (00451454 / CH-320.1.051.491-5)

■ **puremedia zuber**, in Goldach, Zentralstrasse 4, 9403 Goldach, Einzel firma (Neueintragung). Zweck: Verkauf, Beratung, allgemeine Dienstleistungen im Medien-/Multimedia-Bereich. Eingetragene Personen: Zuber, Thomas, von Wilen TG, in Goldach, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 2952 vom 25.04.2002 (00451456 / CH-320.1.051.492-0)

■ **Stiftung René Strickler - Freundschaft mit Raubtieren**, in Rapperswil SG, Fischmarkstrasse 4, 8640 Rapperswil, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 6.03.2002. Zweck: Ermöglichen eines reizvollen und abwechslungsreichen Alltags der (Raub-)Tieren, die in menschlicher Obhut geboren sind, Aufnahme von in Not geratenen Tieren, Errichten, Unterhalten und Weiterentwickeln von nach den Bedürfnissen von Tieren gestalteten Gehegen; Zugänglichmachung der Anlagen und Beobachten der verschiedenen Aktivitäten. Die

Stiftung kann Grundeigentum erwerben. Aufsichtsbehörde: noch unbekannt. Organisation: Stiftungsrat von 1 - 7 Mitgliedern und Revisionsstelle. Eingetragene Personen: Strickler, René, von Richterswil, in Rapperswil SG, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 2953 vom 25.04.2002 (00452000 / CH-320.7.051.493-0)

■ **Struhs Consulting**, in St. Gallen, Singenbergstrasse 23, 9000 St. Gallen, Einzel firma (Neueintragung). Zweck: Personal- und Unternehmensberatung; Lizenznehmer der Oprandi & Partner AG, in Bern. Eingetragene Personen: Struhs, René, von Genf, in Heiden, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 2954 vom 25.04.2002 (00452002 / CH-320.1.051.494-6)

■ **Verein English for Kids**, in St. Margrethen, Wasenstrasse 28, 9430 St. Margrethen, Verein (Neueintragung). Statutendatum: 29.04.1999. Zweck: Vermitteln von Englischunterricht auf freiwilliger Basis an Kinder ab der 3. Klasse, Anbieten einer sinnvollen Freizeitbeschäftigung, Förderung und Unterstützung der sprachlichen Entwicklung der Kinder. Mittel: Mitgliederbeiträge, Entschädigungen für erbrachte Leistungen, Gönnerbeiträge. Organisation: Mitgliederversammlung, Vorstand von 3 oder mehr Mitgliedern, Lehrperson und Revisionsstelle. Eingetragene Personen: Krüfner, Fredi, von St. Margrethen, in St. Margrethen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schilling, Daniel, von Au SG, in St. Margrethen, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 2955 vom 25.04.2002 (00452004 / CH-320.6.051.495-2)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Cabella A.G.**, in Sargans, Erwerb, Erstellung, Finanzierung, Vermittlung und Veräusserung von Immobilien auf eigene oder fremde Rechnung usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 57 vom 22.03.2001, S. 2132). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ledergerber-Treuhand, in Gossau SG, Revisionsstelle [bisher: Ledergerber-Treuhand, in Arnegg (Gossau SG)]. Tagebuch Nr. 2957 vom 25.04.2002 (00452006 / CH-320.3.025.162-4)

■ **Condac Kälte und Bäckereitechnik AG**, in Allstätten, Planung, Herstellung und Vertrieb von kälte- und bäckereitechnischen Anlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 194 vom 08.10.2001, S. 7808). Firma neu: **Condac Kälte und Bäckereitechnik AG in Liquidation**. Vinkulierung neu: Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenkarten ist von Gesetzes wegen aufgehoben (Art. 685a Abs. 3 OR). Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurskenntnis des Konkursrichters des Bezirksgerichts Oberrohrthal vom 10.04.2002. Tagebuch Nr. 2958 vom 25.04.2002 (00451458 / CH-320.3.039.563-1)

■ **Contrag Consulting + Treuhand**, in St. Gallen, Betrieb eines Beratungs- und Treuhandbüros usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 63 vom 30.03.2001, S. 2369). Die Unterlagen über die besondere Befähigung als Revisor sind beim Handelsregister des Kantons St. Gallen hinterlegt worden. Tagebuch Nr. 2959 vom 25.04.2002 (00451460 / CH-320.6.029.623-3)

■ **Extragent Paketlogistik GmbH**, in Sevelen, Paket- und Bürologistik, Expresstransporte sowie Autovermietung usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 163 vom 24.08.2001, S. 6523). Firma neu: **Extragent Paketlogistik GmbH in Liquidation**. Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurskenntnis des Konkursrichters des Bezirksgerichts Werdenberg vom 10.04.2002. Tagebuch Nr. 2960 vom 25.04.2002 (00451462 / CH-320.4.050.322-7)

■ **Goldstück GmbH**, in Rorschach, Betrieb und Führung von Gastronomiebetrieben jeder Art usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 46 vom 07.03.2002, S. 12). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Yildiz, Ayhan, türkischer Staatsangehöriger, in Gossau SG, mit Einzelprokura. Tagebuch Nr. 2961 vom 25.04.2002 (00451464 / CH-320.4.051.207-4)

■ **Grossenbacher Installationen AG**, in St. Gallen, Projektierung und Ausführung elektrischer und elektronischer Anlagen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 91 vom 11.05.2001, S. 3566). Zweigniederlassung: [Zweigniederlassung aufgehoben] [gestrichen: Gossau SG]. Tagebuch Nr. 2962 vom 25.04.2002 (00452008 / CH-320.3.042.729-3)

■ **Hafenhalle GmbH**, in Rorschach, Betrieb des Restaurants Hafenhalle in Rorschach usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 44 vom 02.03.2000, S. 1451). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bianco, Carmine, italienischer Staatsangehöriger, in Mörschwil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-- [bisher: in Rorschach]. Tagebuch Nr. 2963 vom 25.04.2002 (00452010 / CH-320.4.044.719-5)

■ **Heidiland Water Ltd.**, in Mels, Produktion, Verkauf und Vermarktung von Mineral- und Quellwasser aus dem Heidiland usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 06.07.2001, S. 5162). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: KPMG Fides AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: DELOITTE & TOUCHE AG, in Zürich, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 2964 vom 25.04.2002 (00452012 / CH-320.3.047.586-2)

■ **Kunterbunt B. Kobler & Co**, in Benken SG, Zurverfügungstellung von fachlich geeigneten Arbeitskräften usw. Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 209 vom 27.10.1999, S. 7332). Firma neu: **Kunterbunt B. Engelmayerova & Co.** Eingetragene Personen neu oder mutierend: Engelmayerova, Bernhard, von Rüthi SG, in Benken SG, unbeschränkt haftender Gesellschafter, mit Einzelunterschrift [bisher: Kobler, Bernhard]. Tagebuch Nr. 2965 vom 25.04.2002 (00452014 / CH-320.2.047.046-6)

■ **Müllersafe AG**, in Niederhelfenschwil, Herstellung von und Handel mit Kassaschränken usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 09.04.1998, S. 2453). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Treviso Treuhand AG St. Gallen, in St. Gallen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: CR Control- und Revisionsgesellschaft AG, in Rorschach, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 2966 vom 25.04.2002 (00451466 / CH-320.3.017.406-3)

■ **Naef & Keller**, in Oberbüren, Entwicklung, Produktion und Verkauf von Maschinen, Werkzeugen und Formen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 08.07.1998, S. 4726). Firma neu: **Naef & Keller in Liquidation**. Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurskenntnis des Konkursrichters des Bezirksgerichts Wil vom 10.04.2002. Tagebuch Nr. 2967 vom 25.04.2002 (00451468 / CH-320.2.044.754-8)

■ **Pafina-Invest AG**, in St. Gallen, Auswertung von Patenten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 2 vom 05.01.1999, S. 39). Domizil neu: c/o Dr. Rüschi & Partner AG, Frongartenstrasse 15, 9000 St. Gallen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rüschi, Dr. Eduard, von Speicher, in St. Gallen, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Häseli, Thomas, von Frick, in Abtwil SG (Gaiserswald), Mitglied, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 2968 vom 25.04.2002 (00451470 / CH-170.3.006.037-3)

■ **Personalfürsorgestiftung der Trocknungsgenossenschaft Arnegg**, in Gossau SG, freiwillige Vorsorge zugunsten der Arbeitnehmer der Firma usw. Stiftung (SHAB Nr. 117 vom 19.06.2000, S. 4124). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Meier, Hans, von Hundwil, in Waldkirch, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stüss, Armin, von Buttisholz, in Andwil SG, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 2969 vom 25.04.2002 (00451472 / CH-320.7.019.779-3)

■ **R & M Montagen- und Kran-Service GmbH**, in Uzwil, Ausführung von Baumontage- und Metallbauarbeiten, Vermietung von Fahrzeugen insbesondere Kranfahrzeugen usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 174 vom 07.09.2000, S. 6136). Firma neu: **R & M Montagen- und Kran-Service GmbH in Liquidation**. Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurskenntnis des Konkursrichters des Bezirksgerichts Untertoggenburg vom 12.04.2002. Tagebuch Nr. 2970 vom 25.04.2002 (00452016 / CH-320.4.048.593-5)

■ **Schwenk Baustoffe AG**, in Gossau SG, Handel mit Baustoffen sowie Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 24 vom 05.02.2002, S. 12, Publ. 326958). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schleicher, Eduard, deutscher Staatsangehöriger, in Ulm (D), mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 2971 vom 25.04.2002 (00452018 / CH-320.3.024.193-6)

■ **SFI. Spedition Freilager und Logistik AG**, in St. Margrethen, Betreiben von Lagerhäusern usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 51 vom 14.03.2001, S. 1900). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mesika, Andreas, von St. Gallen, in St. Gallen, Stellvertretender Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 2972 vom 25.04.2002 (00452020 / CH-320.3.040.007-6)

■ **Talhof-Garage DJURAS**, in St. Gallen, Autoreparaturwerkstatt und Occasionverkauf, Einzel firma (SHAB Nr. 165 vom 25.08.2000, S. 5799). Über den Inhaber dieser Einzel firma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts St. Gallen vom 11.03.2002 der Konkurs eröffnet worden. Tagebuch Nr. 2973 vom 25.04.2002 (00452022 / CH-320.1.048.536-1)

■ **Thanh Binh Parkett & Bodenbeläge GmbH**, in Rorschach, Handel mit Waren aller Art sowie Vermittlung von Geschäften, Verlegen von Bodenbelägen und Parkett usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 9 vom 15.01.2002, S. 9, Publ. 294898). Firma neu: **Thanh Binh Parkett & Bodenbeläge GmbH in Liquidation**. Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurskenntnis des Konkursrichters des Bezirksgerichts Rorschach vom 11.03.2002. Tagebuch Nr. 2974 vom 25.04.2002 (00451474 / CH-320.0.041.126-1)

■ **Wigab AG**, in Buchs SG, Organisation und Durchführung von Ausstellungen und Messen aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 164 vom 28.08.1997, S. 6316). Domizil neu: c/o OBT AG, Bahnhofstrasse 7, 9471 Buchs. Tagebuch Nr. 2975 vom 25.04.2002 (00451476 / CH-320.0.019.914-2)

■ **Wildhaber Sport AG**, in Flums, Handel mit Sportartikeln usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 02.07.1997, S. 4610). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften:

Eberle Treuhand und Verwaltungs-AG, in Mels, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: EBERLE & PARTNER TREUHAND UND REVISION AG, in Mels, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 2976 vom 25.04.2002 (00451478 / CH-320.3.029.483-4)

■ **Wohn- und Industriebau AG Sargans**, in Sargans, Überbauung von Grundstücken usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 57 vom 22.03.2001, S. 2132). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ledergerber-Treuhand, in Gossau SG, Revisionsstelle [bisher: Ledergerber-Treuhand, in Arnegg (Gossau SG)]. Tagebuch Nr. 2977 vom 25.04.2002 (00451480 / CH-320.3.012.918-0)

Löschungen

Radiations
Cancellazioni

■ **AUTESCA Blatter**, in Wil SG, Computerunternehmung usw. Einzel firma (SHAB Nr. 5 vom 09.01.2002, S. 11, Publ. 3386). Teilweise Aktiven sind an die AUTESCA Informatik GmbH, in Wil SG, übergegangen. Die Firma ist erloschen. Tagebuch Nr. 2978 vom 25.04.2002 (00451482 / CH-320.1.050.280-0)

■ **Bühler Helmut**, in St. Gallen, Reparatur-Service und Montagen von Farbspritz- und Druckluftanlagen, Einzel firma (SHAB Nr. 15 vom 23.01.2002, S. 10, Publ. 308206). Mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts St. Gallen vom 11.04.2002 ist das Konkursverfahren geschlossen worden. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht. Tagebuch Nr. 2979 vom 25.04.2002 (00452024 / CH-320.1.032.964-0)

■ **Creative Collection Gastronomie AG in Liquidation**, in Gossau SG, Führung und Beratung von Gastronomiebetrieben usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 192 vom 04.10.2001, S. 7726). Nachdem die Zustimmung der Eidgenössischen Steuerverwaltung vorliegt, wird die Gesellschaft im Handelsregister gelöscht. Tagebuch Nr. 2980 vom 25.04.2002 (00452026 / CH-320.3.038.395-9)

■ **Jules Grüninger AG Rheineck**, in Rheineck, Betrieb einer Mühle usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 135 vom 15.07.1999, S. 4832). Nachdem die Zustimmung der Eidgenössischen Steuerverwaltung und des Kantonalen Steueramtes vorliegt, wird die Gesellschaft im Handelsregister gelöscht. Tagebuch Nr. 2981 vom 25.04.2002 (00452028 / CH-320.3.004.723-9)

■ **Maicolor GmbH in Liquidation**, in St. Gallen, Ausführung von Maler- und Renovationsarbeiten im Innen- und Aussenbau usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 198 vom 12.10.1999, S. 6982). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts St. Gallen vom 12.04.2002 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht. Tagebuch Nr. 2982 vom 25.04.2002 (00452030 / CH-320.4.035.338-5)

■ **Personalfürsorgestiftung der Firma Emil Nüesch AG, Weinkellerei, Balgach**, in Balgach, Unterstützung der Angestellten, Vertreter und Arbeiter der Stifterfirma usw. Stiftung (SHAB Nr. 192 vom 07.10.1997, S. 7332). Mit Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 27.03.2002 ist die Stiftung aufgehoben. Sie wird im Handelsregister gelöscht. Tagebuch Nr. 2983 vom 25.04.2002 (00451484 / CH-320.7.008.519-7)

■ **Polyfilm AG in Nachlassliquidation**, in Rorschach, Herstellung und Verarbeitung von Verpackungsfilm- und -folien usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 43 vom 05.03.1997, S. 1498). Die Gesellschaft wird nach beendeter Nachlassliquidation gelöscht. Tagebuch Nr. 2984 vom 25.04.2002 (00451486 / CH-320.3.015.461-8)

■ **Suay Dii, Bühler**, in St. Gallen, Handel mit Artikeln aller Art, insbesondere mit Textilprodukten, Einzel firma (SHAB Nr. 15 vom 23.01.2002, S. 11, Publ. 308778). Mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts St. Gallen vom 11.04.2002 ist das Konkursverfahren geschlossen worden. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht. Tagebuch Nr. 2985 vom 25.04.2002 (00451488 / CH-320.1.031.826-0)

■ **Tele Rheintal AG**, in Buchs SG, regionale Verbreitung von Informationen mittels elektronischer Medien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 32 vom 15.02.2001, S. 1163). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird gelöscht. [Publikation 3. Schuldeneruf. SHAB Nr. 78 vom 24.04.2001, S. 3023]. Tagebuch Nr. 2986 vom 25.04.2002 (00451490 / CH-320.3.036.039-2)

■ **Widmer Eügen**, in Bütschwil, Ausführung von Warentransporten, Einzel firma (SHAB Nr. 264 vom 13.11.1981, S. 3583). Die Aktiven und Passiven sind an die Widmer Trans GmbH, in Bütschwil übergegangen. Die Firma ist erloschen. Tagebuch Nr. 2987 vom 25.04.2002 (00452032 / CH-320.1.020.928-7)

SH

Neueintragen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Group AZ GmbH**, in Schaffhausen, Winkelriedstrasse 43, 8200 Schaffhausen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 19.04.2002. Zweck: Betrieb einer Agentur mit Handel und Verkauf von Rohrleitungsbauelementen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Herth, Urs, von Neuhausen am Rheinfall, in Schaffhausen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Herth, Christa, von Neuhausen am Rheinfall, in Schaffhausen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--. Tagebuch Nr. 585 vom 25.04.2002 (00451980/CH-290.4.014.112-1)

■ **Peter Kummer**, in Neunkirch, Schaffhauserstrasse 19, 8213 Neunkirch, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Unternehmensberatung in Personalfragen; Suche und Rekrutierung von Führungs- und Fachkräften. Eingetragene Personen: Kummer, Peter, von Schaffhausen, in Neunkirch, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 586 vom 25.04.2002 (00451982/CH-290.1.014.113-2)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Atlas Oeko-Technik AG**, in Neuhausen am Rheinfall, Technische Unternehmensberatung in den Bereichen Entsorgungs- und Abfallbewirtschaftung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 147 vom 31.07.2000, S. 5221). Firma neu: **Atlas Oeko-Technik AG in Liquidation**. Mit Verfügung vom 11. April 2002 hat der Konkursrichter Schaffhausen über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst. Tagebuch Nr. 587 vom 25.04.2002 (00451984/CH-290.3.007.821-6)

■ **Gilag AG**, in Schaffhausen, Herstellung von und Handel mit chemischen und pharmazeutischen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 187 vom 27.09.2001, S. 7521). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Felder, Rupert, von Entlebuch, in Neuhausen am Rheinfall, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien]; Overdörfer, Dr. Dirk, von Deutschland, in Schaffhausen, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien]; Pongratz, Dr. Thomas, von Deutschland, in Konstanz (D), Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien]; Rützi-Zeller, Christine, von Deutschland, in Tengen (D), Vize-Direktorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien]; Bloch, Beatrice, von Grellingen, in Neuhausen am Rheinfall, mit Kollektivprokura zu zweien; Daww, Dominic, von Belgien, in Neunkirch, mit Kollektivprokura zu zweien; Flum, Michael, von Diessenhofen, in Eschwil, mit Kollektivprokura zu zweien; Jörger, Iris, von Vals, in Falera, mit Kollektivprokura zu zweien; Kath, Dr. Franziskus, von Deutschland, in Schaffhausen, mit Kollektivprokura zu zweien; Kissling, Danielle, von Riehen, in Schaffhausen, mit Kollektivprokura zu zweien; Leu, Peter, von Merisshausen, in Merisshausen, mit Kollektivprokura zu zweien; Scheffel, Walter, von Deutschland, in Gurtwil, Waldshut-Tiengen (D), mit Kollektivprokura zu zweien; Simmen, Timo, von Deutschland, in Steislingen (D), mit Kollektivprokura zu zweien; Spycher, Dr. René, von Köniz, in Benken ZH, mit Kollektivprokura zu zweien; Steinboom, Dr. Brigitta, von Deutschland, in Neuhausen am Rheinfall, mit Kollektivprokura zu zweien; Thomasin, Dr. Claudio, von Tinizong-Rona, in Dörflingen, mit Kollektivprokura zu zweien; Tresoldi, Elena, von Losone, in Hallau, mit Kollektivprokura zu zweien; Weh, Christian, von Weisler, in Büsingen (D), mit Kollektivprokura zu zweien; Weid, Dirk, von Deutschland, in Gailingen (D), mit Kollektivprokura zu zweien. Tagebuch Nr. 588 vom 25.04.2002 (00451434/CH-290.3.001.653-2)

■ **ECOMAL Schweiz AG**, in Schaffhausen, Vertrieb aller Artikel in der Schweiz, die sich im Verkaufsprogramm der zur VISIAY-Gruppe zählenden Unternehmen befinden, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 188 vom 28.09.2001, S. 7555). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gebhardt, Werner Armin, von Deutschland, in Selb (D), Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dije, Eddy Frank, von den Niederlanden, in Anstelven, Amsterdam (NL), Präsident, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 589 vom 25.04.2002 (00451436/CH-290.3.004.531-3)

■ **Eltropa AG in Liquidation**, in Ramsen, Handel mit Küchengeräten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 8 vom 14.01.2002, S. 14, Publ. 6566). Das Konkursverfahren ist mit Verfügung des Konkursrichters Schaffhausen vom 5. März 2002 mangels Aktien eingestellt worden. Tagebuch Nr. 590 vom 25.04.2002 (00451438/CH-290.3.001.919-9)

■ **Kiosk Charregass Griesser, Bösigler & Co.**, in Stein am Rhein, Handel mit Kioskartikeln, Zweiradfachgeschäft, Internet Café, Kopierzentrum, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 6 vom 10.01.2000, S. 166). Firma neu: **Kiosk Charregass Griesser & Bösigler**. Zweck neu: Handel mit Kioskartikeln, Zweiradfachgeschäft, Internetcafé, PC-Discount, Kopierzentrum.

Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bösigler, Peter Eugen, von Schaffhausen, in Feuerthalen, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 591 vom 25.04.2002 (00451440/CH-290.2.002.920-8)

■ **Sanmina International AG**, bisher in Neuhausen am Rheinfall, Bezweck innerhalb des Sanmina-Konzerns Bewirtschaftung und Koordinierung des weltweiten Beschaffungswesens, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 191 vom 03.10.2001, S. 7686). Statutenänderung: 10.04.2002. Sitz neu: Schaffhausen. Domizil neu: Vordergasse 3, 8200 Schaffhausen. Zweck neu: Erwerb, dauernde Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an in- und ausländischen Unternehmen aller Art; in besonderen auf dem Gebiete des Handels und der Bewirtschaftung, Koordinierung des weltweiten Beschaffungswesens, der Verwaltung und Verwertung von Rohmaterialien. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Landy, Michel John, von den USA, in Dublin (Irland), Präsident, mit Einzelunterschrift; Burri, Hans, von Malters, in Schaffhausen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Egger, Roger, von St. Gallen, in Schaffhausen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jackman, Steven H., von den USA, in San José CA (USA), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Klausner, Bernhard A., von Krummenau, in Schaffhausen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Risch, Christian M., von Dörflingen, in Schaffhausen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bekavac, Ivan, von Kroatien, in Schaffhausen, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Kastel Kambelovac (Kroatien), mit Einzelunterschrift]. Tagebuch Nr. 592 vom 25.04.2002 (00451986/CH-020.3.022.198-7)

■ **Silbermanufaktur Jezler Aktiengesellschaft**, in Schaffhausen, Fabrikation von und Handel mit Silberwaren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 72 vom 12.04.2001, S. 2762). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Reinold, Horst, von Deutschland, in Schaffhausen, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 593 vom 25.04.2002 (00451988/CH-290.3.004.155-8)

■ **Stiftung Wohnheim Rabenfluh in Neuhausen am Rheinfall**, in Neuhausen am Rheinfall, Bau und Betrieb des Wohnheims Rabenfluh für geistig und für körperlich, cerebrall Behinderte in der Region Schaffhausen als dauerndes Heim nach der Schulentlassung, Stiftung (SHAB Nr. 237 vom 06.12.1999, S. 8252). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Leu-Suter, Marie, von Merisshausen, in Neuhausen am Rheinfall, Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 594 vom 25.04.2002 (00451990/CH-290.7.004.271-0)

■ **Tanzinstitut Apollo GmbH**, in Schaffhausen, Vermittlung von Tanzkursangeboten, Verwaltung der gemieteten Lokalitäten und deren Weitervermietung an Sport- und Gesellschaftsgruppen als Kurs- oder Vereinslokal, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 42 vom 04.03.1997, S. 1458). Firma neu: **Tanzinstitut Apollo GmbH in Liquidation**. Mit Verfügung vom 5. April 2002 hat der Konkursrichter Schaffhausen über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst. Tagebuch Nr. 595 vom 25.04.2002 (00451992/CH-290.4.006.257-7)

■ **Teca-Print AG**, in Thayngen, Fabrikation von und Handel mit Maschinen aller Art, speziell Tampon-Druckmaschinen sowie Steuerungs-elementen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 29.06.2001, S. 4925). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Büchi, Werner, von Münchwilten TG, in Thayngen, mit Kollektivprokura zu zweien; Fath, Kaspar, österreichischer Staatsangehöriger, in Thayngen, mit Kollektivprokura zu zweien; Mayer, Gerhard, deutscher Staatsangehöriger, in Thayngen, mit Kollektivprokura zu zweien; Akret, Traugott, von Hüttwilen, in Matzingen, mit Kollektivprokura zu zweien; Bachmann, Arthur, von Freienstein-Teufen, in Wil SG, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 596 vom 25.04.2002 (00451442/CH-290.3.004.342-7)

■ **Trimobag AG**, in Schaffhausen, Handel mit und Verwaltung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 72 vom 15.04.1999, S. 2441). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach 8416 Flaach, Botzen 14 (SHAB Nr. 76 vom 22.04.2002, S. 18) im Handelsregister des Kantons Schaffhausen vom Amtes wegen gelöscht. Tagebuch Nr. 597 vom 25.04.2002 (00451444/CH-290.3.004.431-6)

■ **Universal Express AG**, in Thayngen, Besorgung von Transporten jeder Art und aller Geschäfte, die ins Speditionsgewerbe fallen oder mit ihm verwandt sind, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 170 vom 04.09.2001, S. 6851), mit Hauptsitz in Münchenstein. Eingetragene Personen neu oder mutierend: v. Münchenstein. Eingetragene Personen neu oder mutierend: v. Nies, Sabine, von Therwil, in Bottmingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 598 vom 25.04.2002 (00451446/CH-290.9.004.460-9)

SO

Kanton Solothurn

Neueintragen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **a. reusser bau gmbh**, in Rechterswil, Kapellenstrasse 27, 4565 Rechterswil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 16.04.2002. Zweck: Führen eines Bauunternehmens. Kann alle Geschäfte tätigen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder die direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen, ferner Liegenschaften erwerben und verkaufen, Zweigniederlassungen errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Reusser, Andi, von Heiligenschwendi, in Rechterswil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Witschi, Jörg, von Bäriswil, in Solothurn, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--. Tagebuch Nr. 1121 vom 25.04.2002 (00451384/CH-241.4.002.191-4)

■ **AIS Aeby International Security**, in Solothurn, Gibelstrasse 27, 4500 Solothurn, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Schutz von Personen, insbesondere Zuerufgehenden von ausgebildeten Fachpersonen zur schnellen Intervention bei Gefährdungslagen sowie Fahrem und Piloten und Handel mit Produkten hierfür. Eingetragene Personen: Aeby, Dominique, von Giffers, in Langendorf, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 1122 vom 25.04.2002 (00451386/CH-241.1.002.192-3)

■ **Solid Pumps GmbH**, in Solothurn, Hans-Huber-Strasse 31, 4500 Solothurn, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 16.04.2002. Zweck: Planung, Konstruktion, Bau und Verkauf von Förderanlagen, insbesondere von Feststoffpumpen. Kann Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen. Grundstücke erwerben oder weiterveräussern sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder die direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Vilen, Mary, kanadische Staatsangehörige, in Solothurn, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.--; Vilen, John, schwedischer und kanadischer Staatsangehöriger, in Solothurn, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.--. Tagebuch Nr. 1123 vom 25.04.2002 (00451388/CH-241.4.002.193-8)

■ **Spider-Service E. Rizzo**, in Breitenbach, Brislacherstrasse 23, 4226 Breitenbach, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Restauration von Automobilen sowie Handel mit Original-Ersatzteilen. Eingetragene Personen: Rizzo, Enzo, italienischer Staatsangehöriger, in Breitenbach, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Rizzo-Ryter, Claudia, von Nennigkofen, in Breitenbach, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 1124 vom 25.04.2002 (00451926/CH-241.1.002.194-7)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Alpha Dienstleistungen GmbH**, in Solothurn, Beratung und Ausführen verschiedener Dienstleistungen und Arbeiten in der Baubranche usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 212 vom 01.11.2001, S. 8571). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Albrecht, Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Langendorf, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 1125 vom 25.04.2002 (00451928/CH-260.4.000.175-8)

■ **Anton Güller AG**, in Hägen Dorf, Handel mit Artikeln für den Härtereibereich, Labor- und Keramikbedarf sowie Ausbildung jeder in diesem Zusammenhang stehenden Tätigkeit in der Schweiz und im Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 41 vom 28.02.2002, S. 13, Publ. 361842). Zweigniederlassung neu: Ascona. Tagebuch Nr. 1126 vom 25.04.2002 (00451930/CH-249.3.001.687-8)

■ **B4 Createam GmbH**, in Rechterswil, Erbringung von Dienstleistungen aller Art, insbesondere in den Bereichen Druckereizugnisse, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 95 vom 17.05.2001, S. 3724). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 75 vom 19.04.2002, S. 16) im Handelsregister des Kantons Solothurn vom Amtes wegen gelöscht. Tagebuch Nr. 1127 vom 25.04.2002 (00451932/CH-251.4.000.239-5)

■ **Bautherm Fassaden AG**, in Olten, Ausführung von Fassadenarbeiten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 239 vom 10.12.2001, S. 9696). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vielli, Markus, von Wangen bei Olten, in Olten, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne Zeichnungsberechtigung]; Pfister, Simon, von Sumiswald, in Olten, mit Kollektivprokura zu zweien; Humbel, Josef, von Stetten AG, in Therwil, mit Kollektivprokura zu zweien. Tagebuch Nr. 1128 vom 25.04.2002 (00451390/CH-249.3.001.086-1)

■ **Bautherm Flachdach Spenglerei AG**, in Olten, Ausführung von Flachdächarbeiten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 239 vom 10.12.2001, S. 9696). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bloch, Adrian, von Laupersdorf, in Gunzgen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Aeberhard, Fredy, von Schüpfen, in Lostorf, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Vielli, Markus, von Wangen bei Olten, in Olten, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne Zeichnungsberechtigung]; Humbel, Josef, von Stetten AG, in Therwil, mit Kollektivprokura zu zweien. Tagebuch Nr. 1129 vom 25.04.2002 (00451392/CH-249.3.004.391-8)

■ **Cristaudo-Santità GmbH**, bisher in Zuchwil, Betrieb eines Sanitär-Installationsgeschäftes usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 235 vom 01.12.2000, S. 8204). Statutenänderung: 15.04.2002. Sitz neu: Derendingen. Domizil neu: Hauptstrasse 83b, 4552 Derendingen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Cristaudo, Aurelio, italienischer Staatsangehöriger, in Derendingen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-- [bisher: in Zuchwil]; Cristaudo-Matropietro, Rosa, italienische Staatsangehörige, in Derendingen, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-- [bisher: in Zuchwil]. Tagebuch Nr. 1130 vom 25.04.2002 (00451394/CH-251.4.000.220-8)

■ **Elatin AG**, in Solothurn, Fabrikation und Vertrieb von Farben und Lacken usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 230 vom 24.11.2000, S. 8014). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weber, Urban Alfred, von Brüttelen, in Biel BE, mit Kollektivprokura zu zweien. Tagebuch Nr. 1132 vom 25.04.2002 (00451934/CH-260.3.000.121-8)

■ **Ednin AG**, in Holderbank SO, Verwaltung, Vermittlung, Kauf und Verkauf von Liegenschaften sowie Abwicklung aller mit diesem Zweck direkt oder indirekt in Zusammenhang stehender Geschäfte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 234 vom 03.12.2001, S. 9490). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Basel, neu firmierend: Colbas AG (SHAB Nr. 72 vom 16.04.2002, S. 5), im Handelsregister des Kantons Solothurn vom Amtes wegen gelöscht. Tagebuch Nr. 1133 vom 25.04.2002 (00451936/CH-270.3.005.512-5)

■ **ETeCH AG**, in Solothurn, Erwerb, Veräusserung, Halten und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 194 vom 08.10.2001, S. 7810). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Edge, Prof. Dr. Gordon, britischer Staatsangehöriger, in Great Chesterford (UK), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 1134 vom 25.04.2002 (00451938/CH-260.3.000.551-9)

■ **Frutiger AG**, in Solothurn, Führung einer Unternehmung für Hoch-, Tief- und Strassenbau sowie Planung und Erstellung von Bauten auf eigene und fremde Rechnung, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 30 vom 13.02.2002, S. 10, Publ. 341230), mit Hauptsitz in: Thun. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frutiger, Thomas, von Oberhofen am Thunersee, in Bern, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Oberhofen am Thunersee]; Scherer, Harald Dieter, deutscher Staatsangehöriger, in Tschingel, am Gunten (Sigriswil), Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Sigriswil]. Tagebuch Nr. 1135 vom 25.04.2002 (00451940/CH-260.9.000.089-7)

■ **FutureTec Websolutions GmbH**, bisher in Solothurn, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 218 vom 09.11.2001, S. 8812). Statutenänderung: 18.04.2002. Sitz neu: Langendorf. Domizil neu: Stöckliamtstrasse 20, 4513 Langendorf. Zweck neu: Erbringung von Informatik-Dienstleistungen, insbesondere im Bereich Internet, Intranet, Netzwerke und Sicherheit, Vertrieb von Software und Handel mit Hardware. Kann alle Geschäfte tätigen, die geeignet sind, die Entwicklung des Unternehmens und die Erreichung des Gesellschaftszweckes zu fördern oder zu erleichtern, wie insbesondere sich an Unternehmen ähnlicher Art im In- und Ausland zu beteiligen oder solche zu erwerben. Kann ferner Liegenschaften erwerben, veräussern oder belasten, im In- und Ausland Tochtergesellschaften und Zweigniederlassungen errichten. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Baula, Reto, von St. Silvester, in Uzenstorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dillmann, Michael, von Winterthur, in Langendorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--]. Tagebuch Nr. 1136 vom 25.04.2002 (00451396/CH-260.4.000.696-7)

■ **Fürsorgefonds der Sauer Gruppe**, in Solothurn, Vorsorge für die Destinatäre usw., Stiftung (SHAB Nr. 16 vom 24.01.2000, S. 517). Urkundenänderung: 9.01.2002. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.] Tagebuch Nr. 1137 vom 25.04.2002 (00451398/CH-260.7.000.019-1)

■ **M&R Automation GmbH**, in Solothurn, Entwicklung, Herstellung und Inbetriebnahme von Mess-, Regel- und steuer-technischen Einrichtungen zum Zweck der Industrie- und Gebäudeautomation usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 193 vom 04.10.2000, S. 6769). Statutenänderung:

15. 04. 2002. Firma neu: **automationX (Schweiz) GmbH**. Uebersetzungen der Firma neu: **(automationX (Suisse) Sàrl) (automation (Svizzera) Sagl) (automation (Switzerland) Ltd. Liab. Co.)**. Eingetragene Personen neu oder mutierend: **AutomationX GmbH**, in Grambach (AT), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 32'000.-- [bisher: Anlagen- und Gebäudetechnik GmbH, in Grambach (AT), Gesellschafter].
Tagebuch Nr. 1139 vom 25.04.2002
(00451400 / CH-260.4.000.212-5)

■ **Nordmann**, bisher in Solothurn, Spenglerei, Blitzschutz und Sanitäre Anlagen, Einzelfirma (SHAB Nr. 155 vom 13. 08. 1996, S. 4831). Sitz neu: Riedholz. Domizil neu: Waltherhofstrasse 2, 4533 Riedholz.
Tagebuch Nr. 1140 vom 25.04.2002
(00451402 / CH-260.1.000.495-5)

■ **Qualidoc AG**, in Trimbach, Beratung und Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiete der Informatik usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 240 vom 08. 12. 2000, S. 8379). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Grütter, Remy, von Seeberg, in Biel BE, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 1141 vom 25.04.2002
(00451942 / CH-249.3.003.338-7)

■ **Silvan Goetz GmbH**, in Solothurn, An- und Verkauf sowie Restauration und Instandsetzung von Antiquitäten usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 132 vom 11. 07. 1995, S. 3895). Domizil neu: Heilbronnerstrasse 15, 4500 Solothurn.
Tagebuch Nr. 1142 vom 25.04.2002
(00451944 / CH-260.4.000.042-2)

■ **SKTYA Schweiz AG**, in Hägendorf, Vertrieb und Support von Software für die Automation von Geschäftsprozessen von Unternehmen, um deren operationelle Effizienz zu verbessern und den Nutzen bestehender IT Einrichtungen zu erhöhen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 55 vom 20. 03. 2001, S. 2049). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kängeldi, Eren, von Gerlafingen, in Biberist, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Löffler, Nils, schwedischer Staatsangehöriger, in Kilchberg ZH, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Biedermann, Christoph, von Döttingen, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 1143 vom 25.04.2002
(00451946 / CH-249.3.003.323-7)

■ **Stettler Bodensysteme**, bisher in Bern, Einzelfirma (SHAB Nr. 221 vom 13. 11. 2000, S. 7695). Sitz neu: Herswil. Domizil neu: Waberweg 3, 4558 Herswil. Zweck: Ausführung von Industrieablägen und Fliess-Unterlagböden. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stettler, Christian, von Bern, in Herswil, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Bern].
Tagebuch Nr. 1144 vom 25.04.2002
(00451948 / CH-035.1.004.405-4)

■ **Teo Jakob Hächler AG**, in Solothurn, Fabrikation, Handel, Entwicklung, und Verwertung von Modellen im Zusammenhang mit Einrichtungsgegenständen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 248 vom 20. 12. 2000, S. 8690). weiteres Geschäftslokal: Domacherstrasse 27, 4500 Solothurn. Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Bern, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Bern].
Tagebuch Nr. 1145 vom 25.04.2002
(00451404 / CH-260.3.000.337-7)

■ **W. Sigrist AG**, in Trimbach, Betrieb eines Malergeschäftes und Ausführung aller einschlägigen Maler- und Tapezierarbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 40 vom 26. 02. 1999, S. 1323). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: USO Treuhand AG, in Dulliken, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Göldi Grimm Meier & Partner AG, in Küssnacht ZH, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 1146 vom 25.04.2002
(00451406 / CH-249.3.000.426-1)

■ **Walter Jäggi GmbH**, in Olten, Betrieb eines Gipser- und Malergeschäftes und Durchführung von Albusanierungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 1 vom 03. 01. 2002, S. 15). Zweigniederlassung neu: Boningen.
Tagebuch Nr. 1147 vom 25.04.2002
(00451408 / CH-249.4.004.647-2)

■ **Zetter Objekt GmbH**, in Solothurn, Halten und Verwalten von sowie Handel mit Liegenschaften, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 41 vom 28. 02. 2001, S. 1504). Statutenänderung: 17. 04. 2002. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hipp, Dr. Claus, von Solothurn, in Sachseln, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 360'000.--; Metzner, Franz, von Solothurn, in Solothurn, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 1148 vom 25.04.2002
(00451410 / CH-260.4.000.219-3)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Brantschen Informatik**, in Starrkirch-Wil, Schulung, Support und Beratung auf dem Gebiete der Informatik, Einzelfirma (SHAB Nr. 117 vom 21. 06. 1999, S. 4133). Die Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Das Geschäft wird nicht fortgesetzt.
Tagebuch Nr. 1149 vom 25.04.2002
(00451950 / CH-249.1.003.854-1)

■ **HWR AG in Liquidation**, in Feldbrunnen-St. Nikolaus, Erarbeiten und Realisieren von Immobilienprojekten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 23. 01. 2002, S. 12, Publ. 308130). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 1150 vom 25.04.2002
(00451952 / CH-257.3.000.155-2)

Neueintragen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Discountweb GmbH**, in Feusisberg, Paulstrasse 90, 8834 Schindelhöfen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung): Statutendatum: 24. 04. 2002. Zweck: Herstellung von Websites sowie Ausführung von Aufträgen aller Art im EDV-Bereich; kann Softwareprodukte entwickeln und sich an anderen Unternehmen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Mühlemann, Dr. Elena, von Ukraine, in Schindelhöfen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Mühlemann, Marguerite, von Zürich, in Dübendorf, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--.
Tagebuch Nr. 1057 vom 25.04.2002
(00451238 / CH-130.4.007.995-4)

■ **Erwin Inderbitzin, Zimmerei und Baugeschäft**, in Morschach, Binzenegg, Morschach, 6452 Sissikon, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb einer Zimmerei mit Baugeschäft im Hoch- und Tiefbau. Eingetragene Personen: Inderbitzin-Gisler, Erwin, von Riemensalden, in Morschach, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Inderbitzin-Gisler, Alice, von Spiringen und Riemensalden, in Morschach, mit Einzelprokura.
Tagebuch Nr. 1058 vom 25.04.2002
(00451240 / CH-130.1.007.996-0)

■ **M. Gwerder AG**, in Steinen, Rübengasse 10, 6422 Steinen, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: M. Gwerder AG. Rechtsform Hauptsitz: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Schattdorf. Statuten Hauptsitz: 30.06.1997. Handelsregistereintragung Hauptsitz: 03.02.1989 [letzte Publikation: SHAB Nr. 170 vom 04.09.2001, S. 6855]. Zweck Hauptsitz: Handel mit Autozubehör, Pneus, Auspuffen und Reparatur und Service von Fahrzeugen insbesondere Fahrzeugelektrik; kann Liegenschaften erwerben, veräußern oder sich an solchen beteiligen. Eingetragene Personen: Gwerder, Martin, von Schwyz, in Schattdorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Gwerder, Ursula, von Schwyz, in Schattdorf, mit Einzelprokura; Zraggen, Peter, von Erstfeld, in Erstfeld, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelprokura.
Tagebuch Nr. 1059 vom 25.04.2002
(00451802 / CH-130.9.007.997-5)

■ **Nitiate GmbH (Nitiate SARL) (Nitiate Ltd liab. Co.)**, in Ingenbohl, bei Waldvogel & Partner, Gersauerstrasse 21, 6440 Brunnen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 12. 04. 2002. Zweck: Dienstleistungen im Bereich IT-Kommunikationssysteme, -Engineering sowie -Systemlösungen sowie Vermittlung von Fachleuten der Informatikbranche; kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Linneberg, Kenneth, von Dänemark, in Seewen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Bourboulas, Ekaterini, von Zürich, in Zürich, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.
Tagebuch Nr. 1060 vom 25.04.2002
(00451804 / CH-130.4.007.998-3)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **bofrost Vertriebs Zeta GmbH & Co. KG, Straelen, Zweigniederlassung Altendorf**, in Altendorf, Direktvertrieb von Tiefkühl-Lebensmitteln und Eis-Spezialitäten, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 177 vom 13. 09. 2001, S. 7151), mit Hauptsitz in: Straelen (D). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bofrost (Nord-Schweiz) Vertriebs AG, in Freinbach, Kommanditistin mit einer Kommandite von EUR 853'857,44, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Kommanditistin mit einer Kommandite von DM 1'000'000.--].
Tagebuch Nr. 1061 vom 25.04.2002
(00451806 / CH-130.0.011.097-7)

■ **Bruhin AG**, in Freienbach, Betrieb einer graphischen Unternehmung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 10 vom 16. 01. 2002, S. 13, Publ. 296452). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ress, Peter, von Herrliberg, in Allenwinden, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 1062 vom 25.04.2002
(00451808 / CH-130.0.005.318-6)

■ **Fine Yachts AG**, in Feusisberg, Handel mit und Wartung von von Segel- und Motoryachten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 2 vom 04. 01. 2002, S. 11). Statutenänderung: 18. 03. 2002. Aktienkapital neu: CHF 237'600.-- [bisher: CHF 168'800.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 187'600.--. Aktien neu: 10000 Namenaktien zu CHF 10.-- 1376 Inhaberaktien zu CHF 100.-- [bisher: 10000 Namenaktien zu CHF 10.-- 688 Inhaberaktien zu CHF 100.--].
Tagebuch Nr. 1063 vom 25.04.2002
(00451242 / CH-130.3.002.929-8)

■ **Frank's Autodienst Frank Wolfensberger**, in Schübelbach, Autoreparatur-Garage, Occasions-Handel, Spenglerei und Lackiererei, Einzelfirma (SHAB Nr. 4 vom 07. 01. 1999, S. 78). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Billen (SHAB Nr. 77 vom 23.04.2002, S. 6) im Handelsregister des Kantons Schwyz von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 1064 vom 25.04.2002
(00451244 / CH-130.0.010.065-2)

■ **MC Modern-Cars GmbH**, in Freienbach, Handel mit Motorfahrzeugen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 231 vom 26. 11. 1999, S. 8057). Domizil neu: Kantonstrasse 149, 8807 Freienbach.
Tagebuch Nr. 1065 vom 25.04.2002
(00451246 / CH-130.0.010.809-7)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Abitare Licht GmbH in Liquidation**, in Feusisberg, Detail- und Engros-Handel von Lichtausstattungen und Wohn-einrichtungsgegenständen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 2 vom 04. 01. 2002, S. 11). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 1066 vom 25.04.2002
(00451248 / CH-130.0.008.920-5)

■ **Autovia GmbH in Liquidation**, in Freienbach, Handel mit Waren aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 2 vom 04. 01. 2002, S. 11). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 1067 vom 25.04.2002
(00451810 / CH-130.0.010.691-0)

■ **CCC Chemical Coatings Holding AG in Liquidation**, in Schwyz, Halten von in- und ausländischen Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 70 vom 10. 04. 2001, S. 2679). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird mit Bestätigung des Revisors vom 14.01.2002 vor Ablauf des Sperrjahres gelöscht.
Tagebuch Nr. 1068 vom 25.04.2002
(00451812 / CH-170.3.017.240-2)

■ **Eugened Horst Grässlin**, in Einsiedeln, Schule für Energetische Therapien und Geistiges Wissen, Einzelfirma (SHAB Nr. 137 vom 18. 07. 1995, S. 4039). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 1069 vom 25.04.2002
(00451814 / CH-130.0.007.733-8)

■ **H.H. Will AG in Liquidation**, in Schwyz, Vermittlung von Investitions- und Gebrauchsgütern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 93 vom 15. 05. 2001, S. 3850). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird mit Bestätigung des Revisors vom 31.08.2001 vor Ablauf des Sperrjahres gelöscht.
Tagebuch Nr. 1070 vom 25.04.2002
(00451816 / CH-130.0.000.736-4)

■ **ICS Internet Commerce Services AG in Liquidation**, in Freienbach, Erwerb und Vertrieb von Lizenzen und Erbringung von EDV-Dienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 2 vom 04. 01. 2002, S. 11). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 1071 vom 25.04.2002
(00451818 / CH-130.0.009.393-7)

■ **Millenium Gastro GmbH in Liquidation**, in Freienbach, Besitz und Verwaltung von Restaurants und von Hotelliegenschaften, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 6 vom 10. 01. 2002, S. 10, Publ. 4150). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 1072 vom 25.04.2002
(00451250 / CH-130.0.010.037-0)

■ **Protean Pool GmbH in Liquidation**, in Galgenen, Betrieb eines Handelsunternehmens mit Waren im Schwimmbadbereich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 14 vom 22. 01. 2002, S. 12, Publ. 306456). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 1073 vom 25.04.2002
(00451252 / CH-130.0.009.595-1)

■ **Sitronic AG in Liquidation**, in Freienbach, Handel mit Produkten der elektronischen Sicherheitstechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 2 vom 04. 01. 2002, S. 11). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 1074 vom 25.04.2002
(00451254 / CH-130.0.002.530-3)

■ **Video-Rentomat AG in Liquidation**, in Schwyz, Betrieb von Videoautomaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 62 vom 29. 03. 2001, S. 2327). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 1075 vom 25.04.2002
(00451256 / CH-130.0.000.698-7)

TG

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Elfin Art AG**, in Kreuzlingen, Erwerb von Beteiligungen, Verwaltung und Veräusserung von in- und ausländischen Beteiligungen sowie Verwaltung von Gemälden, Zeichnungen, Graphiken und Plastiken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 64 vom 02. 04. 2001, S. 2434). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Provida Treuhand AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PROVIDA Wirtschaftsprüfung AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 1452 vom 25.04.2002
(00451538 / CH-440.3.004.431-8)

■ **Eurag Aktiengesellschaft für Eigentum und Rendite**, in Ermatingen, Kauf und Verkauf von Immobilien und Immobilienanteilen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 248 vom 20. 12. 1989, S. 5119). Eingetragene Personen neu oder mutierend: TREHAG Treuhand St. Gallen AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 1453 vom 25.04.2002
(00451540 / CH-440.3.003.356-9)

■ **Model-Holding AG**, in Weinfelden, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an Unternehmen: Sie ist berechtigt, Finanzierungen im In- und Ausland zu betreiben. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 185 vom 25. 09. 2001, S. 7439). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Amberg, Beat, von Zürich, in Weinfelden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Janser, Lilly, von Maiefeld, in Ottober (Märstetten), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kaulfin, Ruth, von Küssnacht ZH, in Dübendorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Molls, Rolf, von Weinfelden, in Weinfelden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rizzuti-Fischer, Astrid, von Steckborn, in Kreuzlingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rietmann, Patrick, von St. Gallen, in Stettfurt, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hochuli-Gloor, Irène, von Reinau und Oberkulm, in Wigoltingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 1454 vom 25.04.2002
(00452084 / CH-440.3.001.107-3)

■ **New Era of Networks Holding (Schweiz) AG**, in Frauenfeld, Halten und Verwalten, Kauf und Verkauf von Beteiligungen gleicher Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 191 vom 03. 10. 2001, S. 7687). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Roberts, Christopher, britischer Staatsangehöriger, in Baarn (NL), Präsident, mit Einzelunterschrift; Berni, Dr. Markus, von Vals, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gassmann, Dr. Richard, von Erlenbach ZH, in Erlenbach ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Welti, Norbert, von Berikon, in Adligenswil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Suter, Urs, von Oftringen, in Oftringen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 1455 vom 25.04.2002
(00452086 / CH-440.3.009.150-6)

■ **Sibag, Immobilien- und Beteiligungs AG**, in Ermatingen, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen sowie Kauf, Betrieb und Verkauf von Liegenschaften. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 248 vom 20. 12. 1989, S. 5119). Eingetragene Personen neu oder mutierend: TREHAG Treuhand St. Gallen AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 1456 vom 25.04.2002
(00452088 / CH-440.3.003.355-3)

■ **SLI Consulting AG**, in Frauenfeld, Unternehmensberatung, -analyse, -organisation, Ausarbeitung von Konzepten in den Bereichen Marketing, Unternehmensstruktur usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 208 vom 26. 10. 2001, S. 8388). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Roberts, Christopher, britischer Staatsangehöriger, in Baarn (NL), Präsident, mit Einzelunterschrift; Berni, Dr. Markus, von Vals, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gassmann, Dr. Richard, von Erlenbach ZH, in Erlenbach ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Welti, Norbert, von Berikon, in Adligenswil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion]; Suter, Urs, von Oftringen, in Oftringen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 1457 vom 25.04.2002
(00452090 / CH-440.3.009.469-4)

■ **SLI International AG**, in Frauenfeld, Verwaltung von eigenem beweglichen Vermögen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 118 vom 21. 06. 2001, S. 4665). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Roberts, Christopher, britischer Staatsangehöriger, in Baarn (NL), Präsident, mit Einzelunterschrift; Berni, Dr. Markus, von Vals, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gassmann, Dr. Richard, von Erlenbach ZH, in Erlenbach ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Welti, Norbert, von Berikon, in Adligenswil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Suter, Urs, von Oftringen, in Oftringen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 1458 vom 25.04.2002
(00451542 / CH-440.3.002.934-6)

Löschungen

Radiations
Cancellazioni

■ **Restaurant Neuhof Verep + Co.**, in Romanshorn, Führen eines Restaurants, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 219 vom 11. 11. 1998, S. 7705). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 1459 vom 25.04.2002
(00451544 / CH-440.2.011.634-2)

■ **Verband der schweizerischen Automatenindustrie (VSI)**, in Münchenwilen TG, Zusammenschluss der auf einer seriösen Geschäftsgrundlage arbeitenden Hersteller von Unterhaltungsautomaten. Verein (SHAB Nr. 46 vom 10.03.1997, S. 1624). Der Verein ist mit Beschluss des Vorstandes vom 05.03.2002 aufgelöst. Liquidation beendet. Der Verein wird im Handelsregister gelöscht.
Tagebuch Nr. 1460 vom 25.04.2002
(00451546 / CH-020.6.900.509-5)

Distretto di Bellinzona (TI)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Dado Alimentari SA**, in Bellinzona, La vendita all'ingrosso ed al dettaglio di prodotti alimentari in genere, latticini, formaggi, salumi, e prodotti surgelati o conservati, prodotti dolciari e pasticceria, così come vini, Società anonima (FUSC no. 170 del 4. 9. 2001, pagina 6853). Persone dimissionarie e firme cancellate: Pennacchi Claudio, in Cadenzano, ufficio di revisione. [La società è attualmente priva di ufficio di revisione].
Giornale no 356 del 25.04.2002
(00452092 / CH-500.3.001.781-5)

■ **M&M elettronica industriale Sagl**, finora in Sant'Antonino, Montaggio di circuiti stampati, produzione, acquisto, vendita, montaggio, consulenza e progettazione nel campo dell'elettronica industriale, Società a garanzia limitata (FUSC no. 56 del 20. 3. 2000, pagina 1866). Statuti modificati: 11. 4. 2002. Nuova sede: Bellinzona. Nuovo recapito: Via Pratarozzo 22, 6500 Bellinzona.
Giornale no 357 del 25.04.2002
(00452094 / CH-500.4.004.803-8)

■ **MAGIC Horse di Pernicario Giacomo**, finora in Losone, La vendita al dettaglio e all'ingrosso di articoli d'equitazione e per animali, la vendita di mangimi e prodotti affini, come pure ogni altra attività atta a conseguire gli scopi della ditta, Ditta individuale (FUSC no. 223 del 15. 11. 2000, pagina 7767). Nuova sede: Cadenzano. Nuovo recapito: Via Camoghè, 6593 Cadenzano. La vendita al dettaglio e all'ingrosso di articoli d'equitazione e per animali, la vendita di mangimi e prodotti affini, come pure ogni altra attività atta a conseguire gli scopi della ditta. Nuove persone iscritte o modificate: Pernicario, Giacomo, da Wahlern, in Maggia, titolare, con firma individuale [come finora].
Giornale no 358 del 25.04.2002
(00452096 / CH-509.1.007.183-4)

■ **Ployer Andy Sagl**, finora in Arbedo-Castione, Progettazioni, direzioni lavori, imprese generali, compra vendita, rappresentanza, Società a garanzia limitata (FUSC no. 222 del 18. 11. 1997, pagina 8367). Statuti modificati: 22. 4. 2002. Nuova ragione sociale: **ARCHIMMO Sagl**. Nuova sede: Preonzo. Nuovo recapito: Residenza alla Riserà, 6523 Preonzo. Le comunicazioni della società ai soci avvengono mediante lettera raccomandata. Persone dimissionarie e firme cancellate: Ployer, Franz, da Obereg, in Osogona, socio e gerente, con firma collettiva a due, con una quota da CHF 19'000.--; Ployer, Andreas, da Obereg, in Arbedo-Castione, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 1'000.--. Nuove persone iscritte o modificate: Ployer, Juliana, cittadina domenicana, in Preonzo, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 20'000.--.
Giornale no 355 del 25.04.2002
(00451548 / CH-500.4.004.224-9)

Distretto di Locarno (TI)

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Printa Media Sagl (Printa Media GmbH) (Printa Media Sàrl)**, in Muraltio, Vico Ponte Vecchio 5, 6600 Muraltio, Società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 20. 04. 2002. Scopo: Il commercio nazionale ed internazionale di materiale d'imballaggio e di prodotti di stamperia di ogni genere compresi cartelli pubblicitari. La società può eseguire tutte le operazioni direttamente o indirettamente correlate allo scopo sociale, come pure acquisire partecipazioni in altre società. Essa può inoltre costituire succursali in Svizzera e all'estero. Capitale sociale: CHF 20'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Loosli, Hans-Peter, da Sumiswald, in Muraltio, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 10'000.--; Störmer, Oliver, cittadino germanico, in Muraltio, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 10'000.--.
Giornale no 400 del 25.04.2002
(00452098 / CH-509.4.007.435-9)

■ **Utzinger + Gutbrod**, in Onsernone, c/o Maria Utzinger, Vocaglia, 6663 Comolengo, Società in nome collettivo (nuova iscrizione). Inizio: 1. 04. 2002. Scopo: Consulenza fiduciaria e fiscale. Persone iscritte: Utzinger, Oscar, da Bachenbühlach, in Thun, socio, con firma individuale; Gutbrod, Sven, da Pfäffikon, in Thalwil, socio, con firma individuale.
Giornale no 412 del 25.04.2002
(00451562 / CH-509.2.007.436-9)

Mutazioni

Mutations
Mutazioni

■ **A. Ponti Sagl**, in Gerra (Gambarogno), La gestione di una macelleria, compravendita di carne, salumi e prodotti alimentari, Società a garanzia limitata (FUSC no. 44 del 05. 03. 2001, pagina 1638). Nuove persone iscritte o modificate: Ponti, Fulvio, da Gerra (Gambarogno), in San Nazzaro, socio, senza diritto di firma, con una quota da CHF 1'000.-- [finora: in Gerra (Gambarogno)].
Giornale no 404 del 25.04.2002
(00451554 / CH-509.4.006.247-6)

■ **Dazio SA**, in Muraltio, Il commercio, la riparazione e la vendita di macchine agricole e per l'industria, Società anonima (FUSC no. 29 del 13. 02. 1997, pagina 982). Nuova ragione sociale: **Dazio SA in liquidazione**. La società è sciolta per deliberazione dell'assemblea generale del 22.04.2002. Nuove persone iscritte o modificate: Dazio, Micheline, nata Bussey, da Fusio, in Brione sopra Minusio, liquidatrice, con firma individuale [finora: amministratrice unica].
Giornale no 403 del 25.04.2002
(00451552 / CH-509.3.000.663-1)

■ **Delizia Pasta Fresca Pietro Sagl**, in Losone, La produzione in proprio e la vendita all'ingrosso ed al dettaglio di qualsiasi tipo di pasta alimentare compresi ravioli e gnocchi, nonché cibi e pasti precotti, Società a garanzia limitata (FUSC no. 79 del 28. 04. 1997, pagina 2835). La società è radiata d'ufficio dal Registro di commercio di Locarno per trasferimento della sede a Giubiasco sotto la nuova ragione sociale "GASTRO-PASTA Sagl" (FUSC del 17.04.2002 no. 73 pag. 10).
Giornale no 411 del 25.04.2002
(00451560 / CH-509.4.006.193-9)

■ **Garage Molinari e Pandolfi Sagl**, in Locarno, La conduzione di un garage per la riparazione, lavori di carrozzeria, l'acquisto, la vendita, l'import, l'export ed il commercio in generale di autoveicoli ed ogni genere di veicolo a motore ed... Società a garanzia limitata (FUSC no. 251 del 28. 12. 2001, pagina 10277, publ. 136506). Nuove persone iscritte o modificate: Molinari, Carlo, da Locarno, in Locarno, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 10'000.-- [finora: in Minusio].
Giornale no 405 del 25.04.2002
(00451556 / CH-509.4.003.218-3)

■ **Green Planet Sagl**, in Muraltio, Gestione di uno o più negozi di prodotti biologici in genere, ecc. Società a garanzia limitata (FUSC no. 86 del 04. 05. 2001, pagina 3339). Nuove persone iscritte o modificate: Perucchi, Deborah, da Locarno, in Castel San Pietro, socia, senza diritto di firma, con una quota da CHF 2'000.-- [finora: in Gerra (Verzasca)].
Giornale no 406 del 25.04.2002
(00452102 / CH-509.4.006.776-7)

■ **Immobiliare al Porto Sagl**, in Locarno, L'acquisto, la vendita, l'intermediazione, la locazione e l'amministrazione di beni mobili e immobili e servizi di ogni genere, Società a garanzia limitata (FUSC no. 124 del 29. 06. 2001, pagina 4929). Nuove persone iscritte o modificate: Pedrini, Angelo, da Osco, in Minusio, socio e gerente, con firma collettiva a due, con una quota da CHF 1'000.-- [finora: in Locarno].
Giornale no 407 del 25.04.2002
(00452104 / CH-509.4.007.271-9)

■ **Lanta Sagl**, in Locarno, L'acquisto, la gestione e l'amministrazione di ristoranti, bar, caffè e ogni altra forma d'esercizio pubblico, Società a garanzia limitata (FUSC no. 142 del 25. 07. 2001, pagina 5732). Persone dimissionarie e firme cancellate: Roggero, Olimo, da Locarno, in Minusio, con procura collettiva a due.
Giornale no 408 del 25.04.2002
(00452106 / CH-509.4.007.273-5)

■ **PGG Bauinvest Sagl**, in Muraltio, L'acquisto, la vendita, la locazione, la progettazione, la costruzione, l'amministrazione e la gestione di beni immobili, Società a garanzia limitata (FUSC no. 46 del 09. 03. 1998, pagina 1664). Nuova ragione sociale: **PGG Bauinvest Sagl in liquidazione**. Nuovo recapito: c/o Glauser Pierre G., 6600 Muraltio. La società è sciolta per deliberazione dell'assemblea dei soci del 19.04.2002. Nuove persone iscritte o modificate: Glauser, Pierre, da Krauchthal, in Muraltio, socio e liquidatore, con firma individuale, con una quota da CHF 19'000.-- [finora: socio e gerente].
Giornale no 409 del 25.04.2002
(00452108 / CH-509.4.004.394-9)

■ **Residenza al Lido SA**, in Locarno, La gestione di residenze per anziani, in particolare della "Residenza al Lido" in Locarno, come pure la mediazione e l'amministrazione di immobili di ogni tipo, tanto per conto proprio che di terzi, Società anonima (FUSC no. 1 del 03. 01. 2002, pagina 18, publ. 545). Persone dimissionarie e firme cancellate: Ronchi, Anton, da Melano, in Therwil, membro, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Menn, Lorenz-Julius, da Ilanz e Schiers e Scuol, in Domach, membro, con firma collettiva a due.
Giornale no 401 del 25.04.2002
(00452100 / CH-509.3.000.842-1)

■ **Tecosoft Development Sagl**, in Muraltio, Lo sviluppo, la produzione e la vendita di software e la consulenza in merito, Società a garanzia limitata (FUSC no. 46 del 09. 03. 1998, pagina 1664). Nuova ragione sociale: **Tecosoft Development Sagl in liquidazione**. Nuovo recapito: c/o Glauser Pierre G., 6600 Muraltio. La società è sciolta per deliberazione dell'assemblea dei soci del 19.04.2002. Nuove persone iscritte o modificate: Frankeser-Glauser, Mareile, da Krauchthal, in Muraltio, socia e gerente, senza diritto di firma, con una quota da CHF 18'000.-- [finora: con firma individuale]; Frankeser, Karl Heinz, cittadino germanico, in Muraltio, socio e gerente, senza diritto di firma, con una quota da CHF 1'000.-- [finora: con firma collettiva a due]; Glauser, Pierre G., da Krauchthal, in Muraltio, socio e liquidatore, con firma individuale, con una quota da CHF 1'000.-- [finora: socio e gerente, con firma collettiva a due].
Giornale no 410 del 25.04.2002
(00451558 / CH-509.4.004.433-2)

■ **Tevad AB Sagl**, in Losone, L'acquisto, la posa, la riparazione e la vendita al dettaglio e all'ingrosso, di vasche da bagno, Società anonima (FUSC no. 169 del 02. 09. 1998, pagina 6069). Persone dimissionarie e firme cancellate: Tettamanti, Franco, da Besazio, in Ascona, amministratore unico, con firma individuale; Fideicomto Revisioni SA succursale di Locarno, in Locarno, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: Giacomelli, Ivana, da Ascona, in Losone, amministratrice unica, con firma individuale; Fiduciaria Del Sindaco & Associati SA, in Lavertezzo, ufficio di revisione.
Giornale no 402 del 25.04.2002
(00451550 / CH-509.3.001.180-7)

Distretto di Lugano (TI)

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **GIANNICOLA SA**, in Massagno, Via Stazio 10, c/o Alfredo Tosi, 6900 Massagno, Società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 24. 4. 2002. Scopo: Il commercio di merce di ogni genere, operazioni di importazione e di esportazione, come pure la messa a disposizione di servizi, in particolare di ingegneria e di marketing. La società potrà acquistare, amministrare oppure realizzare proprietà immobiliari all'estero o diritti su beni immobiliari. La società potrà partecipare ad altre società. Capitale azionario: CHF 100'000.--. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.--. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni e convocazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono mediante lettera raccomandata. Persone iscritte: Tosi, Alfredo, da Aranno, in Pollegio, amministratore unico, con firma individuale; V-Speed SA, in Caslano, ufficio di revisione.
Giornale no 2523 del 25.04.2002
(00451564 / CH-514.3.026.202-9)

■ **LA FIDUCIARIA Claudio Paltenghi**, in Lugano, Via Lambertenghi 5, 6900 Lugano, Ditta individuale (nuova iscrizione). Scopo: Fiduciaria. Persone iscritte: Paltenghi, Claudio, da Lugano, in Cadro, titolare, con firma individuale.
Giornale no 2524 del 25.04.2002
(00452110 / CH-514.1.026.203-0)

■ **Libing Bignasca Architecture and Design Studio**, in Lugano, Al Chioso, 6953 Lugano, Ditta individuale (nuova iscrizione). Scopo: La gestione di uno studio di architettura e design. Persone iscritte: Bignasca, Libing, da Sonvico, in Luguggia, titolare, con firma individuale.
Giornale no 2525 del 25.04.2002
(00452112 / CH-514.1.026.204-1)

Mutazioni

Mutations
Mutazioni

■ **Agroluz Holding SA**, in Lugano, partecipazione, Società anonima (FUSC no. 47 del 8. 3. 2001, pagina 1744). Nuove persone iscritte o modificate: Antonini, Dr. Severo, da Luguggia, in Cureglia, presidente, con firma individuale [finora: in Prato (Leventina)].
Giornale no 2526 del 25.04.2002
(00452114 / CH-514.3.012.928-9)

■ **Alba d'Oro SA**, in Lugano, immobili, Società anonima (FUSC no. 202 del 18. 10. 1993, pagina 5438). Nuove persone iscritte o modificate: Antonini, Dott. Severo, da Luguggia, in Cureglia, amministratore unico, con firma individuale [finora: in Lugano].
Giornale no 2527 del 25.04.2002
(00452116 / CH-514.3.006.185-5)

■ **Arabette SA**, in Lugano, amministrazione di beni mobili ed immobili, Società anonima (FUSC no. 202 del 18. 10. 1993, pagina 5438). Nuove persone iscritte o modificate: Antonini, Dott. Severo, da Luguggia, in Cureglia, amministratore unico, con firma individuale [finora: in Lugano].
Giornale no 2528 del 25.04.2002
(00451566 / CH-514.3.001.261-9)

■ **Ardekan Finance SA**, in Lugano, partecipazione, Società anonima (FUSC no. 202 del 17. 10. 2000, pagina 7089). Nuove persone iscritte o modificate: Antonini, Dott. Severo, da Luguggia, in Cureglia, amministratore unico, con firma individuale [finora: in Prato (Leventina)].
Giornale no 2529 del 25.04.2002
(00451568 / CH-514.3.005.547-0)

■ **Banque MeesPierson BGL SA**, in Lugano, la gestione di una banca e tutte le operazioni bancarie, Succursale (FUSC no. 43 del 4. 3. 2002, pagina 13, publ. 367488), con sede principale a Nyon. Persone dimissionarie e firme cancellate: de Zeuw,

Herman, cittadino olandese, in Walchwil, direttore generale sostituto, con firma collettiva a due; Witte, Johannes, cittadino olandese, in Trélex, direttore, con firma collettiva a due; Friedli, Gilbert, da Landiswil, in Echichens, direttore sostituto, con firma collettiva a due; Arslan, Ali, da Arboldswil, in Oberrieden, con procura collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Gerber, Arthur, da Langnau im Emmental, in Gimel, direttore sostituto, con firma collettiva a due.
Giornale no 2530 del 25.04.2002
(00451570 / CH-514.9.025.855-1)

■ **Basodino SA**, in Lugano, immobili all'estero, Società anonima (FUSC no. 158 del 20. 8. 1997, pagina 6034). Nuove persone iscritte o modificate: Antonini, Dott. Severo, da Luguggia, in Cureglia, amministratore unico, con firma individuale [finora: in Prato (Leventina)].
Giornale no 2531 del 25.04.2002
(00451572 / CH-514.3.012.428-4)

■ **Beli SA**, in Caslano, commercio di francobolli, Società anonima (FUSC no. 203 del 19. 10. 1995, pagina 5757). Persone dimissionarie e firme cancellate: Gadarian, Karin, da Unterägeri, in Bonstetten, membro, con firma collettiva a due; Magdassian nata Gadarian, Evelyne, da Walzenhausen, in Caslano, membro, con firma collettiva a due; Fiduciaria Dr. Aurelio Fattorini SA, in Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: Gadarian Gassinger, Sieglinda, da Unterägeri, in Pura, vice-presidente, con firma individuale [finora: membro]; Steinegger, Philipp, da Brugg, in Caslano, ufficio di revisione.
Giornale no 2532 del 25.04.2002
(00452118 / CH-514.3.003.166-8)

■ **Beli-Produktions AG**, in Caslano, prodotti di carta, Società anonima (FUSC no. 3 del 7. 1. 1998, pagina 72). Persone dimissionarie e firme cancellate: Fiduciaria Dr. Aurelio Fattorini SA, in Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: Steinegger, Philipp, da Brugg, in Caslano, ufficio di revisione.
Giornale no 2533 del 25.04.2002
(00452120 / CH-514.3.003.161-0)

■ **Berfid SA**, in Lugano, consulenze finanziarie, Società anonima (FUSC no. 77 del 22. 4. 1999, pagina 2623). Persone dimissionarie e firme cancellate: Neutra Fiduciaria SA, in Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: Ernst & Young AG, in Lugano, ufficio di revisione.
Giornale no 2534 del 25.04.2002
(00452122 / CH-514.3.003.615-0)

■ **Caico SA**, in Lugano, partecipazione, Società anonima (FUSC no. 202 del 18. 10. 1993, pagina 5438). Nuove persone iscritte o modificate: Antonini, Dott. Severo, da Luguggia, in Cureglia, amministratore unico, con firma individuale [finora: in Prato (Leventina)].
Giornale no 2535 del 25.04.2002
(00452124 / CH-514.3.006.965-6)

■ **Cecabau SA**, in Lugano, partecipazione, Società anonima (FUSC no. 161 del 25. 8. 1997, pagina 6195). Nuove persone iscritte o modificate: Antonini, Dott. Severo, da Luguggia, in Cureglia, amministratore unico, con firma individuale [finora: in Prato (Leventina)].
Giornale no 2536 del 25.04.2002
(00452126 / CH-514.3.007.642-9)

■ **Chevalfou SA in liquidazione**, in Lugano, immobili, Società anonima (FUSC no. 3 del 6. 1. 1999, pagina 60). Nuove persone iscritte o modificate: Antonini, Dott. Severo, da Luguggia, in Cureglia, amministratore unico e liquidatore, con firma individuale [finora: in Lugano].
Giornale no 2537 del 25.04.2002
(00451574 / CH-514.3.003.662-0)

■ **Clinica Luganese**, in Lugano, gestione della Clinica Monucco, Società anonima (FUSC no. 18 del 28. 1. 2002, pagina 13, publ. 314560). Nuove persone iscritte o modificate: Antonini, Dr. Severo, da Luguggia, in Cureglia, presidente, con firma collettiva a due [finora: in Lugano].
Giornale no 2538 del 25.04.2002
(00451576 / CH-514.3.000.173-2)

■ **Colleverde SA**, in Lugano, immobili, Società anonima (FUSC no. 202 del 18. 10. 1993, pagina 5438). Nuove persone iscritte o modificate: Antonini, Dott. Severo, da Luguggia, in Cureglia, amministratore unico, con firma individuale [finora: in Lugano].
Giornale no 2539 del 25.04.2002
(00451578 / CH-514.3.006.184-7)

■ **Deagest SA**, in Lugano, partecipazione, Società anonima (FUSC no. 24 del 5. 2. 1996, pagina 696). Nuove persone iscritte o modificate: Antonini, Dott. Severo, da Luguggia, in Cureglia, amministratore unico, con firma individuale [finora: in Lugano].
Giornale no 2540 del 25.04.2002
(00451580 / CH-514.3.007.999-8)

■ **Dresdner Bank (Svizzera) SA, Succursale di Lugano**, in Lugano, operazioni bancarie, Succursale (FUSC no. 59 del 26. 3. 2002, pagina 14, publ. 401258), con sede principale a Zurigo. Persone dimissionarie e firme cancellate: Blikensterfer, Dr. Hans Ulrich, da Rüschlikon, in Sciaffusa, membro, con procura collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Vogelbach, Notta, da Lucerna e Basilea, in Wädenswil, vice-direttore, con firma collettiva a due [finora: senza funzione registrata, con procura collettiva a due]; Almer, Ulrich, da Grindelwald, in Lenzburg, vice-direttore, con firma collettiva a due [finora: senza funzione registrata, con procura collettiva a due]; Huber, Markus, da Zuni-

go, in Pfäffikon, direttore, con firma collettiva a due [finora: membro della direzione]; Knöpfli, Heinz, da Zurigo, in Felben-Wellhausen, direttore sostituto, con firma collettiva a due. Giornale no 2541 del 25.04.2002 (00452128 / CH-514.9.002.702-8).

■ **Eronet SA**, in Lugano, partecipazione, Società anonima (FUSC no. 192 del 7. 10. 1997, pagina 7328). Persone dimissionarie e firme cancellate: Roberto Franchini, in Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modifiche: Doninelli, Giuseppe, da Morbio Superiore, in Castel San Pietro, presidente, con firma individuale [finora: amministratore unico]; Franchini, Roberto, da Gerra (Verzasca), in Ruvigliana (Lugano), segretario, con firma individuale; Doninelli, Stefano, da Morbio Superiore, in Castel San Pietro, membro, con firma individuale; CERTIFICA SA, in Lugano, ufficio di revisione. Giornale no 2542 del 25.04.2002 (00452130 / CH-514.3.000.636-7)

■ **Eur Advertising SA**, in Lugano, campagne pubblicitarie, Società anonima (FUSC no. 185 del 25. 9. 2001, pagina 7441). Nuove persone iscritte o modifiche: Antonini, Dott. Severo, da Lugaggia, in Cureglia, presidente, con firma individuale [finora: in Prato (Leventina)]. Giornale no 2543 del 25.04.2002 (00452132 / CH-514.3.006.498-9)

■ **Eurohand & Pro (H & P) SA**, in Lugano, partecipazione, Società anonima (FUSC no. 147 del 2. 8. 2001, pagina 5915). Nuove persone iscritte o modifiche: Antonini, Dott. Severo, da Lugaggia, in Cureglia, presidente, con firma individuale [finora: in Prato (Leventina)]. Giornale no 2544 del 25.04.2002 (00452134 / CH-514.3.013.782-5)

■ **F. & P. Rice SA**, in Lugano, cereali, Società anonima (FUSC no. 6 del 10. 1. 2002, pagina 12, publ. 4215). Nuove persone iscritte o modifiche: Antonini, Dott. Severo, da Lugaggia, in Cureglia, membro, con firma collettiva a due [finora: in Prato (Leventina)]. Giornale no 2545 del 25.04.2002 (00451582 / CH-514.3.004.018-0)

■ **Faudamar SA**, in Lugano, compravendita di immobili, Società anonima (FUSC no. 202 del 18. 10. 1993, pagina 5438). Nuove persone iscritte o modifiche: Antonini, Dr. Severo, da Lugaggia, in Cureglia, amministratore unico, con firma individuale [finora: in Lugano]. Giornale no 2546 del 25.04.2002 (00451584 / CH-514.3.003.395-7)

■ **Fiduciaria Antonini SA**, in Lugano, operazioni di carattere fiduciario, Società anonima (FUSC no. 216 del 7. 11. 2001, pagina 8743). Nuove persone iscritte o modifiche: Antonini, Dott. Severo, da Lugaggia, in Cureglia, membro, con firma collettiva a due [finora: in Lugano]. Giornale no 2547 del 25.04.2002 (00451586 / CH-514.3.003.341-9)

■ **Fiesta AG**, in Lugano, compera, vendita di beni mobili e immobili, Società anonima (FUSC no. 234 del 30. 11. 2000, pagina 8173). Nuove persone iscritte o modifiche: Antonini, Dott. Severo, da Lugaggia, in Cureglia, presidente, con firma individuale [finora: in Prato (Leventina)]. Giornale no 2548 del 25.04.2002 (00451588 / CH-514.3.001.749-8).

■ **Fondo di previdenza per il personale della Banca del Gottardo ed affiliate**, in Lugano, prestazioni a favore dei dipendenti, Fondazione (FUSC no. 228 del 24. 11. 1998, pagina 8026). Persone dimissionarie e firme cancellate: Streum, Marco, da Zweisimmen, in Lugano, membro, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modifiche: Antonini, Massimo, da Lugaggia, in Dino (Sonvico), membro, con firma collettiva a due. Giornale no 2549 del 25.04.2002 (00452136 / CH-514.7.009.903-6)

■ **Freixa SA**, in Ponte Tresa, immobili, Società anonima (FUSC no. 66 del 8. 4. 2002, pagina 16, publ. 416572). Nuova ragione sociale: **Freixa SA in liquidazione**. Recapito: [Il recapito di c/o Palazzo FLP, è estinto] La società è attualmente priva di recapito. La società è dichiarata sciolta d'ufficio in applicazione delle disposizioni degli art. 88a e 86 ORC. Nuove persone iscritte o modifiche: Muschi, Lorenzo, da Manno, in Manno, amministratore unico e liquidatore, con firma individuale [finora: amministratore unico]. Giornale no 2550 del 25.04.2002 (00452138 / CH-514.3.002.565-9)

■ **Garbata SA**, in Lugano, immobili, Società anonima (FUSC no. 202 del 18. 10. 1993, pagina 5438). Nuove persone iscritte o modifiche: Antonini, Dott. Severo, da Lugaggia, in Cureglia, amministratore unico, con firma individuale [finora: in Lugano]. Giornale no 2551 del 25.04.2002 (00452140 / CH-514.3.006.189-4)

■ **Gaviola SA**, in Lugano, partecipazioni, Società anonima (FUSC no. 35 del 20. 2. 2001, pagina 1287). Nuove persone iscritte o modifiche: Antonini, Dott. Severo, da Lugaggia, in Cureglia, presidente, con firma individuale [finora: in Lugano]. Giornale no 2552 del 25.04.2002 (00452142 / CH-514.3.002.426-0)

■ **Gioiosa SA**, in Lugano, immobili, Società anonima (FUSC no. 202 del 18. 10. 1993, pagina 5438). Nuove persone iscritte o modifiche: Antonini, Dott. Severo, da Lugaggia, in Cureglia, amministratore unico, con firma individuale [finora: in Lugano]. Giornale no 2553 del 25.04.2002 (00451590 / CH-514.3.006.187-1)

■ **Iffin SA**, in Lugano, mobili ed immobili, Società anonima (FUSC no. 202 del 18. 10. 1993, pagina 5438). Nuove persone iscritte o modifiche: Antonini, Dott. Severo, da Lugaggia, in Cureglia, amministratore unico, con firma individuale [finora: in Lugano]. Giornale no 2554 del 25.04.2002 (00451592 / CH-514.3.002.504-5)

■ **Indocast SA**, in Lugano, partecipazione, Società anonima (FUSC no. 44 del 5. 3. 2002, pagina 11, publ. 369556). Nuove persone iscritte o modifiche: Antonini, Dott. Severo, da Lugaggia, in Cureglia, presidente, con firma individuale [finora: in Prato (Leventina)]. Giornale no 2555 del 25.04.2002 (00451594 / CH-514.3.007.881-6)

■ **Karita AG**, in Lugano, titoli, Società anonima (FUSC no. 202 del 18. 10. 1993, pagina 5438). Nuove persone iscritte o modifiche: Antonini, Dott. Severo, da Lugaggia, in Cureglia, amministratore unico, con firma individuale [finora: in Prato (Leventina)]. Giornale no 2556 del 25.04.2002 (00451596 / CH-514.3.006.464-9)

■ **Keja SA**, in Lugano, immobili, Società anonima (FUSC no. 234 del 3. 12. 2001, pagina 9493). Nuove persone iscritte o modifiche: Antonini, Dr. Severo, da Lugaggia, in Cureglia, presidente, con firma individuale [finora: in Prato (Leventina)]. Giornale no 2557 del 25.04.2002 (00451598 / CH-514.3.001.363-2)

■ **La Cappuccina SA**, in Lugano, amministrazione di beni immobili, Società anonima (FUSC no. 100 del 23. 5. 2000, pagina 3487). Nuove persone iscritte o modifiche: Antonini, Dott. Severo, da Lugaggia, in Cureglia, presidente, con firma collettiva a due [finora: in Lugano]. Giornale no 2558 del 25.04.2002 (00452144 / CH-514.3.000.147-8)

■ **Retifica dell'iscrizione nel giornale no. 2320 del 16. 4. 2002, pubblicato nel FUSC no. 76 del 22. 4. 2002 p. 12. **Lattneria Area SA**, in Torricella-Taverna, lavori di lattoneria, Società anonima (FUSC no. 76 del 22. 4. 2002, pagina 12, publ. 437594). Nuove persone iscritte o modifiche: Frongillo, Vincenzo, da Arbedo-Castione, in Bellinzona, amministratore unico, con firma individuale [non: in Lugano]. Giornale no 2559 del 25.04.2002 (00452146 / CH-514.3.016.543-1)**

■ **Libbiano SA**, in Lugano, partecipazione, Società anonima (FUSC no. 96 del 18. 5. 2001, pagina 3766). Nuove persone iscritte o modifiche: Antonini, Dott. Severo, da Lugaggia, in Cureglia, presidente, con firma individuale [finora: in Lugano]. Giornale no 2560 del 25.04.2002 (00452148 / CH-514.3.001.876-8)

■ **Lisander SA**, in Lugano, amministrazione-costruzione di beni immobili, Società anonima (FUSC no. 202 del 18. 10. 1993, pagina 5438). Nuove persone iscritte o modifiche: Antonini, Dott. Severo, da Lugaggia, in Cureglia, amministratore unico, con firma individuale [finora: in Lugano]. Giornale no 2561 del 25.04.2002 (00452150 / CH-514.3.003.838-7)

■ **Lurilla Holding SA**, in Lugano, compera e vendita di titoli, Società anonima (FUSC no. 75 del 19. 4. 1995, pagina 2127). Nuove persone iscritte o modifiche: Antonini, Dott. Severo, da Lugaggia, in Cureglia, amministratore unico, con firma individuale [finora: in Prato (Leventina)]. Giornale no 2562 del 25.04.2002 (00451600 / CH-514.3.003.511-6)

■ **Lux Finance Invest SA**, in Lugano, partecipazione, Società anonima (FUSC no. 158 del 20. 8. 1997, pagina 6035). Nuove persone iscritte o modifiche: Antonini, Dott. Severo, da Lugaggia, in Cureglia, amministratore unico, con firma individuale [finora: in Prato (Leventina)]. Giornale no 2563 del 25.04.2002 (00451602 / CH-514.3.005.453-1)

■ **Maridar SA in liquidazione**, in Lugano, commercio prodotti petroliferi e derivati, Società anonima (FUSC no. 74 del 18. 4. 2001, pagina 2849). Nuove persone iscritte o modifiche: Antonini, Dott. Severo, da Lugaggia, in Cureglia, amministratore unico e liquidatore, con firma individuale [finora: in Prato (Leventina)]. Giornale no 2564 del 25.04.2002 (00451604 / CH-514.3.006.131-6)

■ **Marilyn SA**, in Lugano, amministrazione di beni mobili ed immobili, Società anonima (FUSC no. 234 del 30. 11. 2000, pagina 8173). Nuove persone iscritte o modifiche: Antonini, Dott. Severo, da Lugaggia, in Cureglia, presidente, con firma individuale [finora: in Prato (Leventina)]. Giornale no 2565 del 25.04.2002 (00451606 / CH-514.3.003.840-5)

■ **Midsummer Shipping SA**, in Lugano, servizi finanziari, Società anonima (FUSC no. 187 del 27. 9. 2001, pagina 7525). Nuove persone iscritte o modifiche: Antonini, Dr. Severo, da Lugaggia, in Cureglia, presidente, con firma individuale [finora: in Prato (Leventina)]. Giornale no 2566 del 25.04.2002 (00452152 / CH-514.3.008.065-7)

■ **Mikron SA Agno**, in Agno, commercio di macchine e attrezzi in genere, Società anonima (FUSC no. 201 del 17. 10. 2001, pagina 8107). Statuti modificati: 22. 4. 2002. Nuovo scopo: La fabbricazione e il commercio di macchine e attrezzi in genere. Potrà compiere operazioni di carattere mobiliare, immobiliare, industriale, commerciale e finanziario che saranno ritenute utili o necessarie per il raggiungimento dell'oggetto sociale. Potrà pure assumere partecipazioni e interessenze in altre società ed imprese aventi scopo analogo, affine o comunque connesso al proprio. Può svolgere operazioni di finanziamenti e può prestare garanzie a favore dei propri azionisti e delle società collegate, in particolare nella forma di garanzie, fidejussioni, costituzione di pegni, cessione di crediti e concessione di garanzie sotto altre forme. Giornale no 2567 del 25.04.2002 (00452154 / CH-514.3.001.263-5)

■ **Mikron Tool SA Agno**, in Agno, commercio di macchine ed attrezzi, Società anonima (FUSC no. 252 del 28. 12. 2000, pagina 8888). Statuti modificati: 22. 4. 2002. Nuovo scopo: La fabbricazione e il commercio di macchine e attrezzi in genere ed in particolare la produzione di utensili o parti staccate di macchine per utensili. Potrà compiere operazioni di carattere mobiliare, immobiliare, industriale, commerciale e finanziario che saranno ritenute utili o necessarie per il raggiungimento dell'oggetto sociale. Potrà assumere partecipazioni e interessenze in altre società ed imprese aventi scopo analogo, affine o comunque connesso al proprio. Può svolgere operazioni di finanziamenti e può prestare garanzie a favore dei propri azionisti e delle società collegate, in particolare nella forma di garanzie, fidejussioni, costituzione di pegni, cessione di crediti e concessione di garanzie sotto altre forme. Giornale no 2568 del 25.04.2002 (00452156 / CH-514.3.013.628-1)

■ **Padla SA**, in Lugano, partecipazioni, Società anonima (FUSC no. 107 del 6. 6. 1994, pagina 3151). Persone dimissionarie e firme cancellate: Roberto Franchini, in Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modifiche: Doninelli, Giuseppe, da Morbio Superiore, in Castel San Pietro, presidente, con firma individuale [finora: amministratore unico]; Franchini, Roberto, da Gerra (Verzasca), in Ruvigliana (Lugano), segretario, con firma individuale; Doninelli, Stefano, da Morbio Superiore, in Castel San Pietro, membro, con firma individuale; CERTIFICA SA, in Lugano, ufficio di revisione. Giornale no 2569 del 25.04.2002 (00452158 / CH-514.3.007.345-2)

■ **Premulin SA**, in Massagno, gerenza di beni mobili ed immobili, Società anonima (FUSC no. 137 del 21. 7. 1997, pagina 5161). Nuove persone iscritte o modifiche: Cantaluppi, Giampaolo, cittadino italiano, in Biasca, direttore, con firma individuale. Giornale no 2570 del 25.04.2002 (00451608 / CH-514.3.005.321-8)

■ **Primary Investments AG**, in Lugano, partecipazione, Società anonima (FUSC no. 83 del 1. 5. 2001, pagina 3226). Nuove persone iscritte o modifiche: Antonini, Dott. Severo, da Lugaggia, in Cureglia, presidente, con firma individuale [finora: in Prato (Leventina)]. Giornale no 2571 del 25.04.2002 (00451610 / CH-514.3.013.762-0)

■ **Primus Gestione Patrimoniale SA**, in Lugano, attività di natura finanziaria, Società anonima (FUSC no. 225 del 20. 11. 2001, pagina 9131). Nuove persone iscritte o modifiche: Dahmani, Sami, da Lugano, in Lugano, presidente, con firma collettiva a due [finora: cittadino italiano]. Giornale no 2572 del 25.04.2002 (00451612 / CH-514.3.013.818-2)

■ **Profrading SA**, in Lugano, commercio di materie prime, Società anonima (FUSC no. 224 del 18. 11. 1998, pagina 7887). Nuove persone iscritte o modifiche: Antonini, Dott. Severo, da Lugaggia, in Cureglia, amministratore unico, con firma individuale [finora: in Prato (Leventina)]. Giornale no 2573 del 25.04.2002 (00451614 / CH-514.3.007.010-1)

■ **PROJECT VILLA D'EST SA**, in Lugano, la gestione di immobili, Società anonima (FUSC no. 81 del 27. 4. 2001, pagina 3135). Statuti modificati: 24. 4. 2002. Nuova sede: Pregassona. Nuovo recapito: Via Ceresolo 43, 6963 Pregassona. Nuovo scopo: La produzione, lavorazione, acquisto, vendita, locazione, gestione ed intermediazione di materie prime e prodotti finiti semilavorati, nonché di servizi connessi con lo scopo. Potrà svolgere l'attività di import-export, vendita, intermediazione di quanto sopra, assumendo rappresentanza anche da terzi con o senza deposito, con possibilità di aprire filiali e/o stabilimenti diretti alla loro produzione e/o al loro deposito o/ e negozi per la vendita al pubblico. L'edificazione, l'acquisto, la vendita, la locazione e la gestione di immobili, nonché l'attività di intermediazione nella compravendita, affitto e locazione di beni immobili. L'espletamento di pratiche presso uffici pubblici e privati, la gestione e l'amministrazione di condomini ed esercitare l'attività di consulenza immobiliare nelle materie inerenti l'oggetto sociale. Potrà svolgere qualsiasi attività connessa con quelle sopra indicate, potrà acquistare e dare interessenze, assumere partecipazioni in imprese aventi oggetto analogo o affine al proprio, senza fini di collocamento presso terzi, acquistare o affittare aziende da imprese aventi oggetto analogo od affine al proprio, acquistare o concedere in locazione a terzi immobili o parte degli stessi. Potrà

compiere tutte le operazioni mobiliari, immobiliari, commerciali, bancarie, finanziarie necessarie per il raggiungimento dello scopo sociale, ivi incluso richieste di finanziamento presso istituti di credito, nonché concedere fidejussioni a favore di istituti di credito anche a favore di società controllate e/o collegate, ovvero in favore di persone fisiche e/o giuridiche aventi causa. Il tutto con espresso divieto di ogni altra attività professionale protetta e nei limiti e con l'osservanza delle vigenti disposizioni di legge. Potrà assumere incarichi di rappresentanza per conto di terzi e svolgere servizi di consulenza ed assistenza in generale. Giornale no 2574 del 25.04.2002 (00452160 / CH-514.3.025.436-8)

■ **Prosegur SA - Società di vigilanza**, in Lugano, servizi di sorveglianza, Società anonima (FUSC no. 207 del 25. 10. 2001, pagina 8354). Persone dimissionarie e firme cancellate: Muguiro, Alberto, cittadino spagnolo, in Madrid (E), membro, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modifiche: Wenzelried, Hans, da Berna e Belp, in Stettlen, membro, con firma collettiva a due. Giornale no 2575 del 25.04.2002 (00452162 / CH-514.3.001.456-5)

■ **QGS-Group Services SA in liquidazione**, in Lugano, servizi finanziari, Società anonima (FUSC no. 86 del 4. 5. 2001, pagina 3391). Nuove persone iscritte o modifiche: Antonini, Dott. Severo, da Lugaggia, in Cureglia, amministratore unico e liquidatore, con firma individuale [finora: in Prato (Leventina)]. Giornale no 2576 del 25.04.2002 (00452164 / CH-514.3.007.621-6)

■ **Rive-Fin AG**, in Lugano, partecipare, Società anonima (FUSC no. 210 del 30. 10. 2001, pagina 8492). Persone dimissionarie e firme cancellate: Belossi, Giovanni, da Cadenazzo, in Camorino, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Cammarata, Eva Rebecca, da Muraltio, in Savosa, amministratrice unica, con firma individuale. Giornale no 2577 del 25.04.2002 (00452166 / CH-514.3.002.060-3)

■ **Rododendro SA**, in Lugano, la compera di immobili, Società anonima (FUSC no. 139 del 19. 7. 2000, pagina 4937). Nuovo recapito: Via al Forte 3, c/o Agemar SA, 6900 Lugano. Persone dimissionarie e firme cancellate: Molo, Dr. Franco, da Bellinzona, in Vico Morcote, amministratore unico, con firma individuale; Ragim Fiduciaria SA, in Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modifiche: Raggi, Giuseppe, da Vacallo, in Castel San Pietro, amministratore unico, con firma individuale; Imco SA, in Lugano, ufficio di revisione. Giornale no 2578 del 25.04.2002 (00451616 / CH-514.3.003.938-3)

■ **S.A.I.A. Sozietät zur Administration von Interessen im Ausland**, in Lugano, partecipazione, Società anonima (FUSC no. 136 del 16. 7. 1999, pagina 4871). Nuove persone iscritte o modifiche: Antonini, Dr. Severo, da Lugaggia, in Cureglia, amministratore unico, con firma individuale [finora: in Lugano]. Giornale no 2579 del 25.04.2002 (00451618 / CH-514.3.000.253-1)

■ **S.T. CHEMINVEST SA**, in Lugano, partecipazione, Società anonima (FUSC no. 121 del 26. 6. 2001, pagina 4800). Nuova ragione sociale: **S.T. CHEMINVEST SA in liquidazione**. Nuovo recapito: Via Cantonale 19, c/o Barinest SA, 6900 Lugano. In scioglimento: 24.04.2002. Persone dimissionarie e firme cancellate: Canavesi, Antonio, da Melano, in Salorino, presidente, con firma individuale; Hurst, Jean Louis, da Niederösch, in Sorengo, membro, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Barinest SA, in Lugano, liquidatore. Giornale no 2580 del 25.04.2002 (00451620 / CH-514.3.025.504-7)

■ **Salc Holding SA**, in Lugano, partecipazione, Società anonima (FUSC no. 39 del 26. 2. 2001, pagina 1445). Nuove persone iscritte o modifiche: Antonini, Dr. Severo, da Lugaggia, in Cureglia, presidente, con firma individuale [finora: in Prato (Leventina)]. Giornale no 2581 del 25.04.2002 (00451622 / CH-514.3.008.201-0)

■ **Sami Dahmani**, in Lugano, fiduciario, Ditta individuale (FUSC no. 235 del 3. 12. 1996, pagina 7468). Nuovo scopo: fiduciario, finanziario e consulente informatico nel ramo finanziario. Nuove persone iscritte o modifiche: Dahmani, Sami, da Lugano, in Lugano, titolare, con firma individuale [finora: cittadino italiano]. Giornale no 2582 del 25.04.2002 (00451624 / CH-514.1.009.273-0)

■ **Sanrocco SA**, in Lugano, gestione della Clinica Sanrocco, Società anonima (FUSC no. 135 del 16. 7. 2001, pagina 5449). Nuove persone iscritte o modifiche: Antonini, Dr. Severo, da Lugaggia, in Cureglia, presidente e delegato, con firma collettiva a due [finora: in Prato (Leventina)]. Giornale no 2583 del 25.04.2002 (00452168 / CH-514.3.000.193-7)

■ **Saxafid Holding SA**, in Lugano, partecipazione, Società anonima (FUSC no. 39 del 26. 2. 2001, pagina 1445). Nuove persone iscritte o modifiche: Antonini, Dott. Severo, da Lugaggia, in Cureglia, presidente, con firma individuale [finora: in Prato (Leventina)]. Giornale no 2584 del 25.04.2002 (00452170 / CH-514.3.013.832-2)

■ **SCHWEIZ ALLIANCE FIDUCIARIA SA**, in Lugano, l'assunzione di mandati fiduciari, Società anonima (FUSC no. 7 del 11. 1. 2002, pagina 17, publ. 5117). Nuovo recapito: Via Pretorio 11, 6900 Lugano.
Giornale no 2585 del 25.04.2002
(00452172 / CH-514.3.025.882-1)

■ **SFI Società Finanziaria Investimenti Holding SA**, in Lugano, partecipazione, Società anonima (FUSC no. 124 del 2. 7. 1997, pagina 4615). Nuove persone iscritte o modificate: Antonini, Dr. Severo, da Lugaggia, in Careglia, amministratore unico, con firma individuale [finora: in Lugano].
Giornale no 2586 del 25.04.2002
(00452174 / CH-514.3.000.564-6)

■ **Sogevalor SA**, in Lugano, la consulenza finanziaria, Società anonima (FUSC no. 91 del 11. 5. 2001, pagina 3570). Persone dimissionarie e firme cancellate: Pierotti, Mario, cittadino italiano, in Paradiso, direttore, con firma collettiva a due.
Giornale no 2587 del 25.04.2002
(00451626 / CH-514.3.000.165-6)

■ **SYNERGY INTERNATIONAL & PARTNERS SA**, in Lugano, la creazione di uffici di rappresentanza, Società anonima (FUSC no. 27 del 8. 2. 2002, pagina 13, publ. 354800). Nuovo recapito: Via Pretorio 11, 6900 Lugano.
Giornale no 2588 del 25.04.2002
(00451628 / CH-514.3.025.787-6)

■ **Teatro Popolare della Svizzera Italiana - TEPSI**, in Lugano, sostentamento e salvaguardia del teatro popolare della Svizzera italiana. Associazione (FUSC no. 243 del 13. 12. 2000, pagina 8491). Persone dimissionarie e firme cancellate: Rezzonico, Raimondo, da Lugano, in Lugano, membro, con firma collettiva a tre con il presidente ed il vice-presidente. Nuove persone iscritte o modificate: Mondada, Marco, da Minusio, in Pregassano, membro, con firma collettiva a due con il presidente o il vice-presidente.
Giornale no 2589 del 25.04.2002
(00451630 / CH-514.6.017.020-1)

■ **Videoteca 1001 SA**, in Manno, noleggio di videocassette, Società anonima (FUSC no. 136 del 18. 7. 1997, pagina 5116). Nuove dimissionarie e firme cancellate: Angileri-Toldi, Cristina, da Besazio, in Riva San Vitale, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: Ufficio fiduciario Ferrata SA, in Lugano, ufficio di revisione.
Giornale no 2590 del 25.04.2002
(00451632 / CH-514.3.005.063-2)

■ **Windflurs Service SA**, in Lugano, abbigliamento, Società anonima (FUSC no. 184 del 23. 9. 1996, pagina 5756). Statuti modificati: 23. 4. 2002. Nuovo capitale azionario: CHF 200'000.-- [finora: CHF 100'000.--]. Nuovo capitale azionario liberato: CHF 200'000.--. Azioni: 200 azioni al portatore da CHF 1'000.-- [finora: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.--].
Giornale no 2591 del 25.04.2002
(00452176 / CH-514.3.008.440-8)

Löschungen

Radiations

Cancellazioni

■ **Bathyservice SA in liquidazione**, in Barbegno, ispezione subacquea, Società anonima (FUSC no. 65 del 8. 4. 1997, pagina 2326). Questa ragione sociale è cancellata avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.
Giornale no 2592 del 25.04.2002
(00452178 / CH-514.3.003.765-7)

Distretto di Mendrisio (IT)

Mutationen

Mutations

Mutazioni

■ **Cortecarlo Sagl**, in Mendrisio, la commercializzazione, l'importazione, la distribuzione di prodotti alimentari freschi, surgelati, secchi e prodotti dolci, e la partecipazione a imprese analoghe, Società a garanzia limitata (FUSC no. 4 del 8. 1. 2002, pagina 17, publ. 2602). Statuti modificati: 24. 4. 2002. Nuove persone iscritte o modificate: Parolini, Carlo, cittadino italiano, in Canneto sull'Olio (I), socio, con firma individuale, con una quota da CHF 9'000.-- [finora: con una quota da CHF 18'000.--]. Di Luzio-Monico, Iris, da Malvaglia, in Barbegno, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 9'000.--.
Giornale no 598 del 25.04.2002
(00452180 / CH-524.4.008.490-9)

■ **Dark Flower SA**, in Chiasso, prodotti pubblicitari, agro-alimentari, alimenti e bibite energetici, Società anonima (FUSC no. 216 del 7. 11. 2001, pagina 8744). Persone dimissionarie e firme cancellate: Majidi, Iris, da Lugano, in Pregassano, amministratore unica, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Bradanini, Alberto, da Lugano, in Origgio, amministratore unico, con firma individuale.
Giornale no 599 del 25.04.2002
(00452182 / CH-524.4.009.325-2)

■ Rettifica dell'iscrizione nel giornale no. 378 del 8. 3. 2002, pubblicato nel FUSC no. 51 del 14. 3. 2002, p. 13. **Gianini & Colombo SA**, in Chiasso, progettazioni e costruzioni, lavori di edilizia e genio civile di sopra e sottostruttura in genere, industriali, stradali, scavi, opere di rivestimento e di impennabilizzazione, impresa generale... Società anonima (FUSC no. 51 del 14. 3. 2002, pagina 13, publ. 385012). Nuove persone iscritte o modificate: Ceregatti, Massimo, da Muggio, in Besazio, membro, con firma individuale [non con firma collettiva a due].
Giornale no 600 del 25.04.2002
(00451634 / CH-524.3.002.582-2)

■ **Regazzoni SA**, in Mendrisio, la società ha per oggetto la continuazione degli affari della società in nome collettivo Regazzoni e De Stefani in Mendrisio e quale scopo costruzioni e riparazioni di carrozzeria di automezzi, la... Società anonima (FUSC no. 144 del 29. 7. 1998, pagina 5252). Persone dimissionarie e firme cancellate: Recosa - Revisioni e Consulenze SA, in Chiasso, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: Maderni, Rinaldo, da Melano e Capolago, in Castel San Pietro, ufficio di revisione.
Giornale no 601 del 25.04.2002
(00451636 / CH-524.3.006.083-5)

■ **Veco Trust SA, succursale di Chiasso**, in Chiasso, l'esecuzione di transazioni fiduciarie ecc, Succursale (FUSC no. 105 del 1. 6. 2001, pagina 4152), con sede principale a: Lugano. Nuove persone iscritte o modificate: Verga, Roberto, da Lugano, in Careglia, presidente e direttore, con firma individuale [finora: presidente e direttore generale], Barloggio, Graziano, da Lavertezzo, in Pazzallo, gerente della succursale, con firma collettiva a due [finora: in Gerre (Verzasca)].
Giornale no 602 del 25.04.2002
(00451638 / CH-524.9.009.241-2)

Löschungen

Radiations

Cancellazioni

■ **Crilato SA in liquidazione**, in Coldrerio, l'acquisto e la vendita di beni immobili, la partecipazione a società similari, l'assunzione di rappresentanze e agenzie in campo immobiliare, l'amministrazione di patrimoni immobiliari, Società anonima (FUSC no. 245 del 16. 12. 1999, pagina 8531). La procedura di fallimento è stata chiusa con decreto della Pretura del Distretto di Mendrisio-nord del 24.04.2002. Questa ragione sociale è cancellata d'ufficio.
Giornale no 603 del 25.04.2002
(00451640 / CH-524.3.004.920-0)

■ **Florem SA in liquidazione**, in Mendrisio, La compra, la vendita, la costruzione e locazione di beni immobili, la gestione di beni mobili e immobili, la partecipazione a imprese commerciali e industriali, l'amministrazione del patrimonio di... Società anonima (FUSC no. 216 del 6. 11. 2000, pagina 7539). La procedura di fallimento è stata chiusa con decreto della Pretura del Distretto di Mendrisio-nord del 24.04.2002. Questa ragione sociale è cancellata d'ufficio.
Giornale no 604 del 25.04.2002
(00452184 / CH-524.3.005.646-8)

UR

Mutationen

Mutations

Mutazioni

■ **Drahtseilgenossenschaft Schattenhalb**, in Spiringen, Ermöglichung guter Transportverhältnisse im Gebiete Schattenhalb Spiringen, Genossenschaft (SHAB Nr. 72 vom 15. 04. 1999, S. 2438). Statutenänderung: 24. 02. 2002. Haftung/Nachschusspflicht neu: Die Mitglieder halten persönlich und solidarisch bis zu CHF 5'000.-- [bisher: Haftung/Nachschusspflicht: Die Mitglieder halten subsidiär, persönlich und solidarisch].
Tagebuch Nr. 138 vom 25.04.2002
(00451800 / CH-120.5.001.316-7)

Löschungen

Radiations

Cancellazioni

■ **Fischer Fimag Consulting**, in Altdorf UR, Beratungen, Vermittlungen, Vertretungen und Kauf-Verkauf von Mobilvermögen, Einzelfirma (SHAB Nr. 244 vom 17. 12. 2001, S. 9922). Domicil neu: Liquidationsdomicil, c/o Urs Lichtsteiner, Rechtsanwalt, Artherstrasse 23a, 6301 Zug. Mit Verfügung vom 21. März 2002 hat die Eidg. Bankenkommission in Anwendung von Art. 23quiquies des Bundesgesetzes über die Banken und Sparkassen die Löschung der Fischer Fimag Consulting angeordnet. Urs Lichtsteiner, Rechtsanwalt in Zug, wurde mit der Liquidation der Geschäftstätigkeit betraut. Die Einzelfirma wird nur zum Zweck der Liquidation der Geschäftstätigkeit weitergeführt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fischer, Erwin, von How und Luzern, in Muzzano, Inhaber, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Einzelunterschrift]; Lichtsteiner, Urs, von Luzern und Neuenkirch, in Knens, Liquidator, mit Einzelunterschrift als Liquidator.
Tagebuch Nr. 139 vom 25.04.2002
(00451234 / CH-514.1.011.168-3)

■ **Restaurant Adler, Theiler Peter**, in Bürglen UR, Betrieb des Restaurants Adler, Einzelfirma (SHAB Nr. 164 vom 26. 08. 1998, S. 5889). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 140 vom 25.04.2002
(00451236 / CH-120.1.001.204-6)

VD

Neuintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **AA Alumina and Chemicals SA (AA Alumina and Chemicals AG) (AA Alumina and Chemicals Ltd)**, à Pully, chemin du Pré-de-la-Tour 20. Nouvelle société anonyme. Statuts: 15 avril 2002. But: services en faveur du groupe auquel elle appartient, en particulier en matière de communication, management, comptabilité, contrôle budgétaire et de gestion, suivi du développement des ventes et formation des collaborateurs du groupe. Capital-actions entièrement libéré: CHF 250'000, divisé en 25'000 actions nominatives de CHF 10, avec restrictions quant à la transmissibilité. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Administration: David Dabney, des USA, à Mosman Park (AUS), président, Philippe Kenel, de et à Lausanne, vice-président et Anabelle Koch, de Pleujouse, à Pully, tous trois avec signature collective à deux. Réviseur: Prateo Conseil SA, à Pully.
Journal no 4200 du 25.04.2002
(00452186 / CH-550.1.029.480-4)

■ **Fiduciaire Roch & Cie**, à Château-d'Oex, La Place. Nouvelle société en nom collectif commencée le 15 septembre 2001. Fiduciaire. Associés: Claude Roch, de Château-d'Oex, à Ormont-Dessus et Mary-Lise Roch, à Lausanne, tous deux de Château-d'Oex.
Journal no 4219 du 25.04.2002
(00452208 / CH-550.1.029.484-9)

■ **MAAT Medical AntiAging Technologies Sàrl**, à Montreux, Territet, avenue de Collonge 43. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 15 avril 2002. But: exploitation d'un centre biologique et anti-âge (antiaging), développement de produits biologiques, homéopathiques et nutritionnels. Capital social: CHF 50'000, libéré à concurrence de CHF 25'000. Associés-égyptiens avec signature individuelle: Jean-Claude Mainguy, de France, à Caen (F), et Michel Pflug, de et à Frébourg, chacun avec une part de CHF 25'000. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce.
Journal no 4201 du 25.04.2002
(00452188 / CH-550.1.029.481-2)

■ **Sandberg Vermögensverwaltung**, à Lussy-sur-Morges, Sus les Deven. Gérance de fortunes. Titulaire: Johannes Albertus George Sandberg, des Pays-Bas, à Lussy-sur-Morges.
Journal no 4202 du 25.04.2002
(00452190 / CH-550.1.029.482-8)

■ **WARP Semiconductor IP Services Sàrl (WARP Semiconductor IP Services GmbH) (WARP Semiconductor IP Services Ltd liab co)**, à Mies, route de Suisse 44. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 17 avril 2002. But: design en matière notamment de composants électroniques; conseil en matière de propriété intellectuelle, prestation de services dans ces domaines. Capital social: CHF 20'000, libéré à concurrence de CHF 10'000. Associés: Janet Barrow, à Mies, gérante avec signature individuelle et Neil Adams, à Thoiry (F), tous deux de Grande-Bretagne, chacun avec une part de CHF 10'000. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce.
Journal no 4203 du 25.04.2002
(00452192 / CH-550.1.029.483-3)

Mutationen

Mutations

Mutazioni

■ **5 à Sec Prilly S.A.**, à Prilly, nettoyage à sec de vêtements (FOSC du 17.10.2000, p. 7090). Statuts modifiés le 12 avril 2002 sur des points non soumis à publication. Madeleine Conway et Alexandre Davidoff ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Gérard Modoux, qui n'est plus président, reste administrateur et continue à signer collectivement à deux. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Olivier Bédet, de Fontenais, à Founex, président.
Journal no 4249 du 25.04.2002
(00452238 / CH-550.0.082.872-1)

■ **5 à sec Romanel-sur-Lausanne S.A.**, à Romanel-sur-Lausanne, nettoyage chimique à sec de vêtements et textiles (FOSC du 17.10.2000, p. 7091). Statuts modifiés le 12 avril 2002 sur des points non soumis à publication. Madeleine Conway et Alexandre Davidoff ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Gérard Modoux, qui n'est plus président, reste administrateur et continue à signer collectivement à deux. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Olivier Bédet, de Fontenais, à Founex, président.
Journal no 4250 du 25.04.2002
(00452240 / CH-550.0.082.839-0)

■ **Aequalis S.A.**, à Rolle, services et conseils dans le domaine de la création publicitaire (FOSC du 25.02.1999, p. 1299). Hugette Palm n'est plus administratrice; sa signature est radiée. Robert Palm, désormais d'Occour, à Rolle, et qui n'est plus directeur, est nommé administrateur et continue à signer individuellement.
Journal no 4204 du 25.04.2002
(00451642 / CH-550.0.116.521-8)

■ **Alexcore S.A.**, à Penthelaz, acquisition, administration et gestion de participations mobilières (FOSC du 24.07.2001, p. 5699). Antoine Cuendet n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Ursula Wyss Schelker, dont la procuration est éteinte, est nommée secrétaire hors conseil, avec signature collective à deux.
Journal no 4205 du 25.04.2002
(00451644 / CH-550.0.172.606-9)

■ **Attias Holding S.A.**, à Denges (FOSC du 31.08.2001, p. 6745). Statuts modifiés le 22 avril 2002. Nouvelle raison sociale: **Teddy's Holding SA** (Teddy's Holding AG) (Teddy's Holding Ltd).
Journal no 4206 du 25.04.2002
(00451646 / CH-550.0.137.541-0)

■ **Attias Immeubles S.A.**, à Denges (FOSC du 31.08.2001, p. 6745). Statuts modifiés le 22 avril 2002. Nouvelle raison sociale: **Teddy's Immeubles SA** (Teddy's Immeubles AG) (Teddy's Immeubles Ltd).
Journal no 4207 du 25.04.2002
(00451648 / CH-550.0.135.344-1)

■ **Beauty concept development S.A.**, à Pully, commerce, fabrication et distribution de cosmétiques et de produits de parfumerie et toiletterie (FOSC du 27.01.1994, p. 525). Willy Schöpfer n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Stanley Chi Ho Cheung, de République Populaire de Chine, à Hong Kong (CN), président, Michel Capt, du Chenit, à Paudex, vice-président, et Tara Vanessa Yip, de Sonceboz-Sombvel, à Lausanne, laquelle signe uniquement avec le président ou le vice-président. Signature collective à deux, avec le président ou le vice-président est conférée à Stéphane Bormand, de Sainte-Croix, à Eclépens, directeur général, Franca Schöpfer, de Saanen, à Lausanne, et Hai-Tak Yip, de République Populaire de Chine, à Hong Kong (CN). BFB Fidam révision n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Ernst & Young SA, à Lausanne.
Journal no 4208 du 25.04.2002
(00452194 / CH-550.0.087.379-1)

■ **Bergair SA**, à Vevey, achat et exploitation d'avions (FOSC du 12.04.2002, p. 13). Olivier Verrey n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouveaux administrateurs: David Panchaud, de Lausanne, à Pully, président, Hans Peter Frick, de Zürich, à Gingins, Jean-Daniel Luthi, de Renens (VD), à Lutry, tous trois avec signature individuelle, et Jacques Mischler, de Wahlen, à Lausanne, avec signature collective à deux.
Journal no 4209 du 25.04.2002
(00452196 / CH-550.0.096.572-8)

■ **Biokema S.A.**, à Crissier, achat, fabrication, et vente de matières premières, de produits bruts ou fabriqués des branches chimiques, biologiques, pharmaceutiques, vétérinaires et alimentaires (FOSC du 31.10.2001, p. 8525). Signature collective à deux est conférée à Ursula Wyss Schelker, d'Uster, au Mont-sur-Lausanne, secrétaire hors conseil.
Journal no 4210 du 25.04.2002
(00452198 / CH-550.0.081.023-2)

■ **Caisse-maladie Futura**, à Lausanne, fondation (FOSC du 13.02.2001, p. 1095). Nouvelle adresse: rue Caroline 11. Daniel Overney est désormais à Vétroz. Rectificatif: le vice-président est Pierre-Marcel Revaz (et non Pierre-Martiel Revaz comme publié).
Journal no 4211 du 25.04.2002
(00452200 / CH-550.0.053.445-7)

■ **CHEVALLEY FRÈRES Sà r.l.**, à Saint-Légier-La Chièzaz, exploitation d'une halle d'exposition pour automobiles (FOSC du 16.03.2000, p. 1788). Nouvelle adresse: zone Industrielle Rio Gredon. Statuts modifiés le 16 avril 2002. Apport en nature selon contrat du 16 avril 2002 et bilan au 31 décembre 2001: actifs (CHF 1'453'671.03) et passifs (CHF 813'481.69) de la société en nom collectif Garage Y. & E. Chevalley automobiles, à Saint-Légier-La Chièzaz, soit un actif net de CHF 640'189.34, acceptés pour ce prix, dont CHF 80'000 imputés sur le capital social, le solde de CHF 560'189.34 constituant une création des apporteurs contre la société. La part de chacun des associés Ivan et Eric Chavalley est portée de CHF 10'000 à CHF 50'000. La société ayant décidé d'adopter une nouvelle forme juridique, soit celle de la société anonyme, les statuts ont été modifiés le 16 avril 2002. Date du bilan de transformation: 31 décembre 2001. La raison sociale devient: **Y & E Chevalley Automobiles SA**. Nouveau but: exploitation d'une garage. Capital-actions entièrement libéré: CHF 100'000, divisé en 100 actions nominatives de CHF 1'000, avec restrictions quant à la transmissibilité. Administration: André Chevalley, d'Attalens, à Saint-Légier-La Chièzaz, président, Ivan Chevalley, qui n'est plus gérant, vice-président, et Eric Chevalley, qui n'est plus gérant, secrétaire, tous avec signature individuelle.
Journal no 4212 du 25.04.2002
(00451650 / CH-550.0.171.398-4)

■ **Comfriends.com S.A.**, à Rolle, élaboration et gestion de concepts dans le domaine de l'Internet (FOSC du 12.12.2000, p. 8457). Hugette Palm n'est plus administratrice; sa signature est radiée. Robert Palm, désormais d'Occour, à Rolle, et qui n'est plus directeur, est nommé administrateur et continue à signer individuellement.
Journal no 4213 du 25.04.2002
(00451652 / CH-660.2.220.998-8)

■ **D. Perrin**, à Champvent, transports de matériaux (FOSC du 31.05.2001, p. 4113). Par décision du 11 mars 2002, le Président du Tribunal de l'arrondissement de la Broye et du nord vaudois a prononcé la faillite du titulaire.
Journal no 4214 du 25.04.2002
(00451654 / CH-550.0.043.479-1)

■ **Egobat S.A.**, à Lausanne, conception et réalisation d'habitations et de constructions industrielles (FOSC du 26.03.2002, p. 15). Statuts modifiés le 10 avril 2002. Nouvelle forme graphique de la raison sociale: **EGOBAT SA**. Siège transféré à Préverenges, zone industrielle Le Trésé 6a. Nouveau but: conception et réalisation d'habitations et de constructions indu-

strielles; opérations immobilières. Fiduciaire Maurice Rais n'est plus révisé. Nouveau réviseur : Roland Stadler, de et à Lausanne.

Journal no 4215 du 25.04.2002
(00451656 / CH-550.0.094.394-6)

■ **EMS La Naz S.A.**, à Le Mont-sur-Lausanne (FOSC du 19.11.1999, p. 7876). Françoise Rossel n'est plus administratrice; sa signature est radiée. Procuration collective à deux est confiée à Danielle Felchlin, d'Arth, et Mary Arevalo, de Bolivie, toutes deux à Lausanne.

Journal no 4216 du 25.04.2002
(00452202 / CH-550.0.089.865-5)

■ **ETUDE DE TOITURES ERIC FORNEY & CIE**, à Belmont-sur-Lausanne, société en nom collectif (FOSC du 27.04.1998, p. 2821). Siège transféré à Pully, La Conversion, chemin de la Cornelle 13.

Journal no 4217 du 25.04.2002
(00452204 / CH-550.0.176.635-2)

■ **F. Fontanellaz S.A.**, à Vevey, commerce de primeurs en gros (FOSC du 25.10.1994, p. 5851). Dissolution: 16 avril 2002. La liquidation est opérée sous la raison sociale: **F. Fontanellaz S.A. en liquidation**. Francis Fontanellaz et Elisa Fontanellaz-Kuster, qui ne sont plus administrateurs, sont liquidateurs avec signature individuelle. Adresse de la société en liquidation: boulevard de Charmonty 17, chez Francis Fontanellaz.

Journal no 4218 du 25.04.2002
(00452206 / CH-550.0.123.800-8)

■ **Fonds Charles-André et Irma Stähli-Boss**, à Yverdon-les-Bains, fondation (FOSC du 03.12.1997, p. 8732). Statuts modifiés sur des points non soumis à publication le 6 juillet 2001 (décision du Département des institutions et des relations extérieures). André Penillard et Didier Gern ne sont plus membres du conseil; leur signature est radiée. Nouveaux membres du conseil avec signature collective à deux: Gérard Galeuchet, de Courtemaître, à Yverdon-les-Bains, et Marc Corveion, de Cuarny, à Cormaux.

Journal no 4221 du 25.04.2002
(00451660 / CH-550.0.174.410-7)

■ **Fonds de prévoyance d'Adecco**, à Lausanne, fondation (FOSC du 08.10.2001, p. 7813). Evelyn Vorlet n'est plus membre du conseil, sa signature est radiée. Signature collective à deux est confiée à Elisabeth Lammer, des Pays-Bas, à Lausanne, secrétaire hors conseil.

Journal no 4220 du 25.04.2002
(00451658 / CH-550.0.172.428-7)

■ **GARAGE MOBILIA S. à r.l.**, à Lausanne (FOSC du 29.05.2000, p. 3644). Nouvelle adresse: Route de Bernes 41.

Journal no 4222 du 25.04.2002
(00451662 / CH-550.1.002.122-0)

■ **Gesti-Services Sàrl**, à Vevey, commerce de tous matériaux pour la construction, en particulier d'installations de chauffage et de sanitaire (FOSC du 21.09.2000, p. 6476). Nouvelle adresse: Avenue Nestlé 45.

Journal no 4223 du 25.04.2002
(00451664 / CH-550.1.014.897-7)

■ **Hard rock café S.A.**, à Lausanne, achat, vente et exploitation de cafés-restaurants (FOSC du 06.12.2001, p. 9609). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le Président du Tribunal de l'arrondissement de Lausanne le 7 février 2002. La raison sociale devient: **Hard rock café S.A. en liquidation**. La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 11 avril 2002.

Journal no 4224 du 25.04.2002
(00452210 / CH-550.0.055.964-0)

■ **HTH Horvath Trading House**, précédemment à Dübendorf. (FOSC du 04.03.1998, p. 1550). Siège transféré à Gland, route de Cîte Ouest 1. Commerce de toute marchandise, notamment d'accessoires et systèmes informatiques et d'articles électroniques. Titulaire: Peter Horvath, de Dübendorf, désormais à Gland.

Journal no 4226 du 25.04.2002
(00452214 / CH-020.1.011.603-6)

■ **Hôtel de France - Le Brassard S.A.**, à Le Chenit (FOSC du 25.11.1998, p. 8058). Dissolution: 11 avril 2002. La liquidation est opérée sous la raison sociale: **Hôtel de France - Le Brassard S.A. en liquidation** par l'administrateur Serge Guignard, nommé liquidateur avec signature individuelle. La signature des administrateurs Jean-Yves Grognez, Jean-Pierre Goly, André Rochat, Gerhard Husler, Martin Wehrli et Roger Truan est radiée. Adresse de la société en liquidation: Le Lieu, Le Revers 11, chez Serge Guignard.

Journal no 4225 du 25.04.2002
(00452212 / CH-550.0.172.010-5)

■ **J. Bosshard S.A.**, à Le Mont-sur-Lausanne, commerce, installation et entretien de systèmes dans le domaine de l'horlogerie industrielle (FOSC du 26.04.2002, p. 14). Statuts modifiés le 17 avril 2002. Nouvelle raison sociale: **Mobatine SWISS SA**.

Journal no 4228 du 25.04.2002
(00452218 / CH-550.0.074.535-1)

■ **Jadinvest Sàrl**, à Saint-Sulpice (VD), vente, achat de biens mobiliers et immobiliers, importation, exportation et commerce de marchandises, commerce de prestation de services, conseil en placement financier et gestion de patrimoine (FOSC du 22.04.1999, p. 2625). Nouvelle adresse: Chemin des Chantres 4, Didier Devaud, est désormais à Morges.

Journal no 4227 du 25.04.2002
(00452216 / CH-550.0.169.448-9)

■ **Jean-Pierre Magnin & Cie S. à r.l.**, à Nyon, exécution de tous travaux d'architecture et tous mandats selon les normes S.I.A. (FOSC du 14.04.1999, p. 2407). Anne-Marie Magnin est désormais à Jussy.

Journal no 4229 du 25.04.2002
(00451666 / CH-550.0.119.740-3)

■ **JHA texte et communication S.à r.l.**, à Lausanne, réalisation de travaux de rédaction, de traduction, d'adaptation, de création, etc. (FOSC du 30.07.2001, p. 5850). Jacques-Henri Ador est désormais à Pully.

Journal no 4230 du 25.04.2002
(00451668 / CH-550.0.081.734-2)

■ **Le Bouvreuil A S.A.**, à Lausanne, opérations immobilières, financières ou commerciales (FOSC du 23.11.2000, p. 7989). Dissolution: 19 avril 2002. La liquidation est opérée sous la raison sociale: **Le Bouvreuil A S.A. en liquidation** par l'administrateur Marc-Henri Pittet, désigné en qualité de liquidateur avec signature individuelle. Adresse de la société en liquidation: Lausanne, avenue de la Gare 20, chez BFF & Associés.

Journal no 4231 du 25.04.2002
(00451670 / CH-550.0.046.570-9)

■ **M & D, Marketing & Development S.à r.l.**, à Payerne (FOSC du 15.11.1999, p. 7754). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le Président du Tribunal de l'arrondissement de la Broye et du nord vaudois le 11 mars 2002. La raison sociale devient: **M & D, Marketing & Development S.à r.l., en liquidation**.

Journal no 4232 du 25.04.2002
(00451672 / CH-550.0.167.665-8)

■ **Minro S.A. en liquidation**, à Lausanne, administration, achat, vente et gestion de participations à des entreprises commerciales (FOSC du 27.07.2001, p. 5802). Jacques Pillard n'est plus révisé. Nouveau réviseur: Fiduciaire du Commerce et de l'Industrie S.A., à Lausanne.

Journal no 4233 du 25.04.2002
(00452220 / CH-550.0.093.713-4)

■ **Nettco B Fauquez S.A.**, à Lausanne, nettoyage chimique à sec de vêtements et textiles (FOSC du 17.10.2000, p. 7090). Statuts modifiés le 12 avril 2002 sur des points non soumis à publication. Madeleine Conway et Alexandre Davidoff ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Gérard Modoux, qui n'est plus président, reste administrateur et continue à signer collectivement à deux. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Olivier Bédât, de Fontenais, à Founex, président.

Journal no 4234 du 25.04.2002
(00452224 / CH-550.0.082.874-4)

■ **Nettco B Morges S.A.**, à Morges, exploitation d'une entreprise nettoyage chimique (FOSC du 03.02.2000, p. 768). Statuts modifiés le 12 avril 2002 sur des points non soumis à publication. Madeleine Conway et Alexandre Davidoff ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Gérard Modoux, qui n'est plus président, reste administrateur et continue à signer collectivement à deux. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Olivier Bédât, de Fontenais, à Founex, président.

Journal no 4235 du 25.04.2002
(00452226 / CH-550.0.135.000-7)

■ **OCA Occasion Automobiles Roncalli**, à Lonay, commerce et réparation d'automobiles (FOSC du 08.10.2001, p. 7813). Par décision du 19 mars 2002, le Président du Tribunal de l'arrondissement de La Côte a prononcé la faillite du titulaire.

Journal no 4236 du 25.04.2002
(00452228 / CH-550.1.026.806-6)

■ **PREBETON SA (PREBETON AG)**, à Avenches, matériaux de construction (FOSC du 23.04.2002, p. 14). La signature de Richard Heimo est radiée. Procuration collective à deux, toutefois pas entre eux, est confiée à Anne-Claude Keusen, de Rolle, à Belvaux, Gérard Python, de Fribourg, à Bulle, et Hermann Mari, de Aarwangen, à Berne.

Journal no 4237 du 25.04.2002
(00451674 / CH-550.0.050.532-1)

■ **Proactive Partners S.A.**, à Nyon, commerce dans le domaine de l'électronique et de l'informatique (FOSC du 28.02.2002, p. 20). Statuts modifiés le 15 avril 2002. Nouveau but : commerce, représentation et diffusion de tout produit dans le domaine de l'électronique et de l'informatique, fabrication et maintenance de tout produit et de tout système dans ces domaines; exploitation de tout brevet et toute licence s'y rapportant; assistance au niveau des logiciels (software); mise à disposition et placement privé de personnel en matière de services informatiques.

Journal no 4238 du 25.04.2002
(00451676 / CH-550.0.100.720-8)

■ **R.A.K. Céramique S.A.**, à Bussigny-près-Lausanne, commerce de carrelages et appareils sanitaires. (FOSC du 06.08.2001, p. 6013). Statuts modifiés le 18 avril 2002 sur un point non soumis à publication. Signature collective à deux est confiée à Marc Binz, d'Erswil, à Lully (VD), directeur.

Journal no 4239 du 25.04.2002
(00451678 / CH-550.1.021.484-3)

■ **Riadh Bouaiche**, à Pully, agent principal de Zénith Vie (FOSC du 20.10.1988, p. 4253). Nouveau genre d'affaires: cabinet d'assurances indépendant. Le titulaire Riadh Bouaiche est désormais à Sainte-Croix.

Journal no 4240 du 25.04.2002
(00451680 / CH-550.0.057.507-4)

■ **Sanicount S.A.**, à Renens (VD), représentation, commerce et réparation d'articles se rapportant à l'industrie sanitaire (FOSC du 15.06.1994, p. 3355). Fiduciaire Corola S.A. n'est plus révisé. Nouveau réviseur: BDO Visura, à Lausanne.

Journal no 4241 du 25.04.2002
(00452230 / CH-550.0.087.950-6)

■ **SQF Institute SA**, à Lausanne, offrir et promouvoir, en Suisse et sur le plan international, des services d'audit, de certification, de conseil et de formation dans les domaines de la production alimentaire et de l'industrie agro-alimentaire (FOSC du 17.12.2001, p. 9923). L'administrateur Marc Stauffer est nommé vice-président et signe désormais collectivement à deux. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Gary Anthony Ince, de Grande-Bretagne, à Londres (GB), président, Jacqueline Côté-Oberholzer, de Wald (ZH), à Commugny et Marc Hochuli, de Reintau, à Mont-sur-Rolle. Signature collective à deux est confiée à Jean-Marie Dunand, de Chêne-Bourg, à Prévessin-Moens (F), secrétaire hors conseil.

Journal no 4242 du 25.04.2002
(00452232 / CH-550.1.022.084-5)

■ **SUPRA Assurances S.A.**, à Lausanne (FOSC du 21.01.2002, p. 16). La signature d'Arturo Nicora est radiée. Signature collective à deux est confiée à Gérard Séchaud, de Sullens, au Mont-sur-Lausanne, directeur.

Journal no 4243 du 25.04.2002
(00452234 / CH-550.1.024.850-7)

■ **Teinturerie Richardet S.A.**, à Nyon (FOSC du 16.08.2000, p. 5580). Statuts modifiés le 12 avril 2002 sur des points non soumis à publication. Madeleine Conway et Alexandre Davidoff ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Gérard Modoux, qui n'est plus président, reste administrateur et continue à signer collectivement à deux. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Olivier Bédât, de Fontenais, à Founex, président.

Journal no 4244 du 25.04.2002
(00452236 / CH-550.0.070.595-8)

■ **Tercoval S.A.**, à Vevey, importation, exportation et distribution de fruits, légumes et autres denrées alimentaires (FOSC du 20.10.1994, p. 5775). Dissolution: 16 avril 2002. La liquidation est opérée sous la raison sociale: **Tercoval S.A. en liquidation**. Francis Fontanellaz et Elisa Fontanellaz, qui ne sont plus administrateurs, sont liquidateurs avec signature individuelle. Adresse de la société en liquidation: boulevard de Charmonty 17, chez Francis Fontanellaz.

Journal no 4245 du 25.04.2002
(00451682 / CH-550.0.120.722-4)

■ **Too Much Distribution, Mueller Corinne**, à Villars-sous-Yens, commerce et distribution de tout article de sport (FOSC du 09.10.2000, p. 6890). Siège transféré à Saint-Prex, chemin des Oiseaux 7. Corinne Mueller est désormais à Saint-Prex.

Journal no 4246 du 25.04.2002
(00451684 / CH-550.1.016.875-3)

■ **URM Union romande de moulins**, à Lausanne, société coopérative (FOSC du 23.01.1998, p. 529). Statuts modifiés le 11 juin 1997. Nouvelle graphie de la raison sociale: **URM - UNION ROMANDE DE MOULINS**. Nouvelle adresse au siège: Avenue des Jordils 1, chez Association Vaudoise de Promotion des métiers de la terre - Promotère. Patrice Bondallaz (inscrit sans signature) n'est plus administrateur. Nouvel administrateur sans signature: Raymond Christen, d'Affoltern im Emmental, à Grandcour.

Journal no 4247 du 25.04.2002
(00451686 / CH-550.0.149.040-0)

■ **Wanted original deco import, Michel Gerber**, à Lausanne, Commerce de plaques émaillées décoratives. (FOSC du 09.08.1996, p. 4764). Nouvelle raison de commerce: **Wanted original deco, Michel Gerber**. Nouvelle adresse : avenue des Jordils 5. Nouveau genre d'affaires : commerce de mobilier et d'objets de diverses nature.

Journal no 4248 du 25.04.2002
(00451688 / CH-550.0.064.006-1)

Löschungen

Radiations
Cancellazioni

■ **Durdilly S. à r.l. en liquidation**, à Montreux, développement et assistance technique dans le domaine de l'épuration des eaux, du traitement des boues de toutes origines, de l'aménagement et de la conception de stations d'épuration, gestion des déchets (FOSC du 26.03.1999, p. 2005). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

Journal no 4251 du 25.04.2002
(00452242 / CH-550.0.081.165-6)

■ **Garage Y. & E. Chevalley automobiles**, à Saint-Légier-La Chiésaz, société en nom collectif (FOSC du 06.07.1990, p. 2710). La société est dissoute. Les actifs et passifs ayant été apportés à la société CHEVALLEY Frères S.à r.l., à Saint-Légier-La Chiésaz, la raison sociale est radiée.

Journal no 4252 du 25.04.2002
(00452244 / CH-550.0.177.075-2)

■ **L. Salérian**, à Saint-Légier-La Chiésaz, en faillite, représentation de maisons de produits chimiques et traitements d'eau (FOSC du 25.10.2001, p. 8357). La procédure de faillite étant clôturée, la raison est radiée d'office, conformément à l'art. 66, 1er al. ORC.

Journal no 4254 du 25.04.2002
(00451690 / CH-550.0.046.799-1)

■ **Le Verger-Renens S.A. en liquidation**, à Lausanne, opérations immobilières (FOSC du 15.12.2000, p. 8562). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

Journal no 4253 du 25.04.2002
(00452246 / CH-550.0.091.292-7)

■ **Michel Guichard**, à Borex, horticulteur, fleuriste (FOSC du 14.12.1994, p. 6822). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

Journal no 4255 du 25.04.2002
(00451692 / CH-550.0.000.109-1)

■ **R & ED S.A. en liquidation**, à Ecublens (VD), en faillite, développement et commercialisation de services organisationnels et informatiques (FOSC du 31.05.2001, p. 4114). La procédure de faillite étant clôturée, la raison sociale est radiée d'office, conformément à l'art. 66, al. 2 ORC.

Journal no 4256 du 25.04.2002
(00451694 / CH-550.0.144.800-4)

■ **SAMA Ventes, Penel**, à Prilly, commerce d'articles de diverse nature (FOSC du 29.03.2000, p. 2109). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

Journal no 4257 du 25.04.2002
(00451696 / CH-550.0.172.253-7)

■ **Socilly Immobilière Bellina S.A. en liquidation**, à Pully (FOSC du 03.07.2000, p. 4485). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

Journal no 4258 du 25.04.2002
(00452248 / CH-550.0.104.469-5)

VS

Obervallis (VS)

Neueintragen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Zuber M. Spenglerei und Abdichtungstechnik GmbH**, in Brig-Glis, Industriestrasse 4, 3900 Gamsen, neue Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Statutendatum: 24. 04. 2002. Zweck: Spenglerei und Abdichtungstechnik. Kann Zweigniederlassungen errichten und sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen. Kann Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Eingetragene Personen: Zuber, Marcel, von Töbel, in Brig-Glis, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Zuber-Roten, Rita, von Töbel, in Brig-Glis, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Treuhand Marugg, Imsand & Co., in Brig-Glis, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 377 vom 25.04.2002
(00452250 / CH-600.4.011.295-0)

Mutationen

Mutations Mutazioni

■ **Aletsch A.G.**, in Mörel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 50 vom 13. 03. 2001, S. 1871). Postadresse neu: c/o EnAlpin Wallis AG, Littmering 2, 3930 Visp. [gestrichen: Büro der Geschäftsführung, Aluisse-Lonza Energie AG, Rottenstrasse 6, 3930 Visp]. Tagebuch Nr. 378 vom 25.04.2002
(00452252 / CH-600.3.000.021-3)

■ **EnAlpin Wallis AG**, in Visp, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 73 vom 17. 04. 2002, S. 13). Domizil neu: Littmering 2, 3930 Visp. Tagebuch Nr. 379 vom 25.04.2002
(00452254 / CH-600.3.001.168-9)

■ **Ilsee-Turtmann-Aktiengesellschaft**, in Obereims, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 10 vom 10. 04. 2000, S. 2411). Postadresse neu: c/o EnAlpin Wallis AG, Littmering 2, 3930 Visp. Tagebuch Nr. 380 vom 25.04.2002
(00451698 / CH-600.3.000.306-7)

■ **Kraftwerk Aegina A.G.**, in Ulrichen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 50 vom 13. 03. 2001, S. 1871). Postadresse neu: c/o EnAlpin Wallis AG, Littmering 2, 3930 Visp. Tagebuch Nr. 381 vom 25.04.2002
(00451700 / CH-600.3.000.403-4)

■ **Kraftwerk Lötschen AG**, in Steg, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 50 vom 13. 03. 2001, S. 1871). Postadresse neu: c/o EnAlpin Wallis AG, Littmering 2, 3930 Visp. [gestrichen: Büro der Geschäftsführung, Aluisse-Lonza Energie AG, Rottenstrasse 6, 3930 Visp]. Tagebuch Nr. 382 vom 25.04.2002
(00451702 / CH-600.3.000.404-2)

■ **Kraftwerk Merzenbach AG**, in Münster VS, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 71 vom 10. 04. 2000, S. 2411). Postadresse neu: c/o EnAlpin Wallis AG, Littmering 2, 3930 Visp. [gestrichen: Büro der Geschäftsführung, Aluisse-Lonza Energie AG, Rottenstrasse 6, 3930 Visp]. Tagebuch Nr. 383 vom 25.04.2002
(00451704 / CH-600.3.000.405-8)

■ **KW Ackersand I AG**, in Stalden VS, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 130 vom 07. 03. 2001, S. 5223). Postadresse neu: c/o EnAlpin Wallis AG, Littmering 2, 3930 Visp. Tagebuch Nr. 384 vom 25.04.2002
(00452256 / CH-600.3.009.327-4)

■ **KW Riedji AG**, in Stalden VS, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 40 vom 27.02.2002, S. 13). Postadresse neu: c/o EnAlpin Wallis AG, Littlerring 2, 3930 Visp. Tagebuch Nr. 385 vom 25.04.2002 (00452258 / CH-600.3.011.232-8)

■ **Otto Stoffel AG, Sanitäre Installationen und Spenglerei**, in Visp, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 152 vom 09.08.1999, S. 5432). Statutenänderung: 16.04.2002. Firma neu: **Otto Stoffel AG**. Zweck neu: Planung und Ausführung von Haustechnikanlagen wie Sanitärinstallation, Spenglerei, Bedachungen und Fassadenarbeiten sowie Wasserversorgungs- und Verteilnetze. Kann mit sämtlichen Apparaten und Materialien der ausgeführten Tätigkeitsfelder Handel betreiben sowie Rechte, Lizenzen und Patente erwerben, veräussern und vermitteln. Kann Zweigniederlassungen errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen oder solche erwerben. Qualifizierte Tatbestände: [Die Bestimmung über die Sachübernahme bei der Gründung ist aus den Statuten gestrichen worden.]. Publikationsorgan neu: SHAB. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch einfachen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. [Die übrigen Änderungen betreffen die publikationspflichtigen Tatsachen nicht.]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stoffel, Jules, von Visperterminen, in Visperterminen, Aktuar, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stoffel, Otto, von Visperterminen, in Visp, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident des Verwaltungsrates und Geschäftsführer], Stoffel-Zimmermann, Marie, von Visperterminen, in Visp, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Vizepräsidentin des Verwaltungsrates]; Locher, Kurt, von Erschmatt und Bratsch, in Visp, Vizepräsident des Verwaltungsrates und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied der Geschäftsleitung]; Stoffel Locher, Cordula, von Erschmatt, Bratsch und Visperterminen, in Visp, Sekretärin des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung. Tagebuch Nr. 386 vom 25.04.2002 (00452260 / CH-600.3.000.727-0)

■ **Rhonewerke AG**, in Ernen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 65 vom 05.04.2002, S. 18). Postadresse neu: c/o EnAlpin Wallis AG, Littlerring 2, 3930 Visp. Tagebuch Nr. 387 vom 25.04.2002 (00452262 / CH-600.3.000.588-5)

■ **Zermatt Bergbahnen AG**, in Zermatt, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 59 vom 26.03.2002, S. 16). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Baumann, Christen, von Grindelwald, in Scuol, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 388 vom 25.04.2002 (00451706 / CH-600.3.001.639-7)

Lösungen Radiations Cancellazioni

■ **Walker-Imoberdorf AG, Ingenieurbüro**, in Naters, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 98 vom 19.05.2000, S. 3404). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird gelöst. Tagebuch Nr. 390 vom 25.04.2002 (00451708 / CH-600.3.000.823-4)

Bas-Valais (VS)

Mutationen Mutazioni Mutazioni

■ **ACTM Atelier de construction et de traitement de métaux, Serge Puippe**, à Collombey-Muraz, atelier de construction, traitement de métaux, serrurerie, raison individuelle (FOSC no 133 du 12.07.1994, p. 3896). Personne et signature radiée: Puppe, Roger, de Vollèges, à Saint-Maurice, avec signature collective à deux. Inscription ou modification de personne: Puppe, Serge, de Vollèges, à Choëx (Monthey), titulaire, avec signature individuelle [précédemment: à Villeneuve]. Journal no 389 du 25.04.2002 (00451710 / CH-621.1.001.532-5)

■ **Café-Restaurant les 3 Chemins de Fer Sàrl**, à Martigny, exploitation d'un café, d'un restaurant et d'un bar, etc. (FOSC no 151 du 08.08.2001, p. 6079). Modification des statuts: 16.04.2002. Observation: capital social de CHF 20'000.-- libéré à concurrence de CHF 10'000.--. Personne et signature radiée: Doraz, Gabriel, de Fully, à Fully, associé, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 1'000.--. Inscription ou modification de personne: De Angelis, Pasquale, citoyen italien, à Vernayaz, associé, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 1'000.--. Journal no 390 du 25.04.2002 (00451712 / CH-621.4.006.413-9)

■ **Coopérative d'Habitat du Midi**, à Saint-Maurice, société coopérative (FOSC no 87 du 04.05.2000, p. 3005). Nouvelle raison sociale: **Coopérative d'Habitat du Midi en liquidation**. Dissolution en assemblée générale du 17.04.2002. Adresse de liquidation: c/o EGT Construction SA, case postale 140, 1890 St-Maurice. Inscription ou modification de personnes: Dousse, Vincent, de Bonnefontaine, à Monthey, liquidateur, avec signature individuelle [précédemment: président, avec signature collective à deux]; Bourban, Pierre-Philippe, de Nendaz, à Saint-Maurice, secrétaire, sans droit de signature [précédemment: avec signature collective à deux avec le président]; Leemann, Bernard, de Uster, à Martigny, membre, sans droit de signature [précédemment: avec signature collective à deux avec le président]. Journal no 391 du 25.04.2002 (00452264 / CH-621.5.005.749-9)

■ **Fondation Léon et Sylvie MATHEY**, à Martigny, venir régulièrement en aide aux institutions d'handicapés mentaux et physiques du canton du Valais, etc., fondation (FOSC no 68 du 10.04.2002, p. 16). Autorité de surveillance: Chef du Département de l'Economie, des Institutions et de la Sécurité, à Sion. Journal no 392 du 25.04.2002 (00452266 / CH-621.7.006.644-6)

Lösungen Radiations Cancellazioni

■ **Gillieron et Moret**, à Salvan, café-restaurant et buvette à la Creusaz, société en nom collectif (FOSC no 239 du 10.12.2001, p. 9701). Dissoute le 12.04.2002 par suite de cessation d'activité, cette société est liquidée et radiée. Journal no 393 du 25.04.2002 (00452268 / CH-621.2.006.529-9)

Valais Central (VS)

Neueintragungen Nuovelle iscrizioni Nuove iscrizioni

■ **Association pour les Bienfaits de la Printze**, à Nendaz, c/o Administration communale, 1996 Basse-Nendaz, nouvelle association. Date des statuts: 22.03.2002. But: mettre sur pied un projet pilote visant à promouvoir l'agrotourisme dans la région. Elle réunit les protagonistes de la vie politique, agricole et touristique de la région, notamment les cinq communes de Nendaz, Salins, Isérables, Veysonnaz et des Agettes. Ressources: cotisations, contributions des membres et des collectivités publiques, produits d'activités organisées par l'association, dons et legs. Organisation: assemblée générale, comité directeur, bureau exécutif, groupe d'action et organe de contrôle. Personnes inscrites: Fournier, Michel, de Nendaz, à Nendaz, président, avec signature collective à deux avec le secrétaire; Cretenand, Narcisse, de Isérables, à Isérables, vice-président, avec signature collective à deux avec le secrétaire; Métrailler, Régis, de Nendaz, à Nendaz, secrétaire, avec signature collective à deux avec le président ou le vice-président. Journal no 729 du 25.04.2002 (00452270 / CH-626.6.006.930-7)

■ **Beyrtron Sàrl**, à Evolène, 1983 Evolène, nouvelle société à responsabilité limitée. Date des statuts: 19.04.2002. But: transport, terrassements, constructions, toutes activités liées au transport notamment l'exploitation et la réparation de véhicules. La société peut créer des succursales en Suisse et à l'étranger, acquérir ou créer des entreprises identiques ou analogues, faire toutes les opérations et conclure les contrats qui sont de nature à développer le but de la société ou s'y rapportant directement ou indirectement, assumer des participations en Suisse et à l'étranger. Capital social: CHF 20'000.--. Faits qualifiés: apport en nature: de l'hoirie de feu Maurice Beyrtron, deux camions d'une valeur de CHF 20'000.--, accepté pour ce prix et payé par remise de la totalité des parts sociales. Personnes inscrites: Beyrtron, Joëlle, de Evolène, à Evolène, associée et gérante, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 19'000.--; Beyrtron, Marie-Noëlle, de Evolène, à Evolène, associée, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 1'000.--. Capital social entièrement libéré. Journal no 730 du 25.04.2002 (00451714 / CH-626.4.006.931-9)

Mutationen Mutazioni Mutazioni

■ **Banque Edouard Constant SA**, à Sion, succursale (FOSC no 47 du 08.03.2002, p. 15), avec siège principal à: Genève. Personne et signature radiée: Mettraux, Jean-Bernard, de Fribourg, à Vich, administrateur, avec signature collective à deux. Journal no 731 du 25.04.2002 (00451716 / CH-626.9.004.528-7)

■ **DDA Sàrl**, à Sion, exploitation de boutiques de textiles, société à responsabilité limitée (FOSC no 169 du 01.09.1999, p. 5992). Modification des statuts: 14.09.2001. Personne et signature radiée: Dubuis, Didiette, de Savise, à Sion, associée, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 4'000.--. Inscription ou modification de personnes: Deslarzes, Alain, de Bagnes, à Sion, associé et gérant, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 19'000.-- [précédemment: pour une part sociale de CHF 16'000.--]; Alain Deslarzes Géranos SA, à Sion, associée, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 1'000.--. Journal no 732 du 25.04.2002 (00451718 / CH-626.4.004.808-7)

■ **Gaillard Fournitures Scolaires SA**, précédem. à Martigny, société anonyme (FOSC no 85 du 04.05.1999, p. 2929). Modification des statuts: 9.04.2002. Nouveau siège: Sion. Nouvelle adresse: rue de Loèche 6, 1950 Sion. But: commercialisation de fournitures et de livres scolaires, commerce d'articles de papeterie et de mobilier de bureau, ainsi que toutes opérations convergentes y compris immobilières. Capital-actions: CHF 100'000.--, entièrement libéré. Actions: 100 actions de CHF 1'000.-- nominatives avec clause d'agrément. Faits qualifiés: selon convention du 01.04.1999 et pour CHF 150'000.-- reprise des actifs du magasin exploité jusqu'alors par Gaillard SA, à Martigny, rue du Grand Verger 12, stock de marchandises, agencement et mobilier des bureaux et du magasin, ordinateurs avec programmes et accessoires, 2 véhicules [comme précédemment]. Organe de publication: FOSC. Inscription ou modification de personnes: Bussard, Gérard, de Gruyères, à Chardonne, président, avec signature individuelle [comme précédemment]; Binz Bussard, Patricia, de Er-

swil et Gruyères, à Chardonne, secrétaire, avec signature individuelle [comme précédemment]; Fiduciaire Michel Cuenet, à Bulle, organe de révision [comme précédemment]. Journal no 733 du 25.04.2002 (00451720 / CH-621.3.004.122-4)

■ **HZ Mécanique SA**, à Chalais, atelier mécanique et métallique, société anonyme (FOSC no 20 du 30.01.1998, p. 729). Modification des statuts: 18.04.2002. Nouveau capital-actions: CHF 100'000.-- [précédemment: CHF 50'000.--], entièrement libéré. Actions: 200 actions nominatives de CHF 500.--, liées selon statuts [précédemment: 100 actions nominatives de CHF 500.-- chacune]. [statuts modifiés sur d'autres points non soumis à publication]. Journal no 734 du 25.04.2002 (00452272 / CH-626.3.000.820-0)

■ **Ing & Tech, Ingénieurs conseils Sàrl**, à Sion, étude d'avant-projets et de projets dans les domaines du chauffage, de la ventilation, de la climatisation, etc. Société à responsabilité limitée (FOSC no 29 du 12.02.2002, p. 16). Nouvelle succursale: Martigny. Journal no 735 du 25.04.2002 (00452274 / CH-626.4.006.691-1)

■ **Philippe Morisod, succursale de Sierre**, à Sierre, bûcheron, succursale (FOSC no 207 du 25.10.1999, p. 7286), avec siège principal à: Vérossaz. Nouveau siège principal: Monthey [FOSC du 22.04.2002, page 13]. Journal no 736 du 25.04.2002 (00452276 / CH-626.9.004.890-0)

■ **R. + C. Barras Atelier d'Architecture SA**, à Chermignon, société anonyme (FOSC no 48 du 09.03.1994, p. 1313). Personnes et signatures radiées: Barras, René, de Chermignon, à Montana, président, avec signature individuelle, Fiduciaire Denis Cordonier: Cordonier, Denis, de Montana, à Montana-Vermala (Montana), organe de révision. Inscription ou modification de personnes: Barras, Cédric, de Chermignon, à Montana, administrateur unique, avec signature individuelle [précédemment: secrétaire]; Fiduciaire de Crans-Montana (FCM) SA, à Montana, organe de révision. Journal no 737 du 25.04.2002 (00452278 / CH-626.3.000.159-3)

■ **SI Le Bosquet SA Crans**, à Lens, immobilier, société anonyme (FOSC no 11 du 17.01.2002, p. 19). Modification des statuts: 12.04.2002. Nouveau capital-actions: CHF 900'000.-- [précédemment: CHF 500'000.--], entièrement libéré. Actions: 900'000 actions au porteur de CHF 10.-- [précédemment: 5'000 actions au porteur de CHF 10.-- chacune]. Journal no 738 du 25.04.2002 (00451722 / CH-626.3.001.474-4)

■ **Société d'initiative Noas à Chermignon d'en bas SA**, à Chermignon, entreprendre toutes démarches et actions pour assurer le maintien des abords du village de Chermignon d'en bas, etc. Société anonyme (FOSC no 122 du 27.06.1991, p. 2795). Modification des statuts: 14.02.2002, 22.04.2002. Nouveau capital-actions: CHF 108'000.-- [précédemment: CHF 54'000.--], entièrement libéré. Actions: 162 actions à droit de vote privilégié de CHF 200.-- chacune, type A, et 189 actions de CHF 400.-- chacune, type B, toutes nominatives et liées selon statuts [précédemment: 162 actions à droit de vote privilégié de CHF 100.-- chacune, type A, et 189 actions de CHF 200.-- chacune, type B, toutes nominatives]. Personnes et signatures radiées: Pralong, Léonce, de Chermignon, à Chermignon, président, avec signature collective à deux; Ruzat, Jean-Claude, de Chalais, à Chermignon, vice-président, avec signature collective à deux avec le président. Inscription ou modification de personnes: Clivaz, Jean, de Chermignon et Randogne, à Chermignon, président, avec signature collective à deux; Romailier, Jean-François, de Chermignon, à Chermignon, vice-président, avec signature collective à deux avec le président; Berclaz, Emmanuel, de Veyras, à Chermignon, secrétaire, avec signature collective à deux avec le président; Clivaz, Angeline, de Chermignon, à Chermignon, administratrice, avec signature collective à deux avec le président; Rey, Christian, de Chermignon, à Chermignon, administrateur, avec signature collective à deux avec le président; Bonvin, Clément, de Chermignon, à Chermignon, administrateur, avec signature collective à deux avec le président [précédemment: secrétaire]; Clivaz, Henri, de Chermignon et Randogne, à Chermignon, administrateur, avec signature collective à deux avec le président [précédemment: de Chermignon, trésorier]; G. Clivaz Bureau Fiduciaire SA, à Lens, organe de révision. [statuts modifiés sur d'autres points non soumis à publication]. Journal no 739 du 25.04.2002 (00451724 / CH-626.3.000.914-0)

■ **Theler Morand SA**, à Sion, exploitation d'un commerce de peinture, société anonyme (FOSC no 135 du 13.07.2000, p. 4793). Personne et signature radiée: Burri, Josef, de Lucerne, à Zug, administrateur, avec signature collective à deux. Inscription ou modification de personne: Holenweg, Martin, de Herzogenbuchsee, à Uitikon, administrateur, avec signature collective à deux. Journal no 740 du 25.04.2002 (00451726 / CH-626.3.002.522-7)

Neueintragungen Nuovelle iscrizioni Nuove iscrizioni

■ **Bruno Jans, Werkstatt für Wohnen und Küche**, Sitz: Steinhäusern, Domizil: Rebenstrasse 1, 6312 Steinhäusern, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Beraten, Planen und Erstellen von Produkten und Einbauten im Wohn- und Küchenbereich. Bemerkungen: weitere Geschäftslokale: Sihlbruggstrasse 114, 6340 Baar. Eingetragene Personen: Jans, Bruno, Heimat: Steinhäusern, in Steinhäusern, Inhaber mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 4155 vom 25.04.2002 (00451908 / CH-170.1.005.317-0)

■ **GMS Finance INT Ltd (GMS Finance INT AG) (GMS Finance INT SA)**, Sitz: Zug, Domizil: c/o BGM Gustav Meier, Hertzentrung 14, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 24.04.2002. Zweck: Anlageberatung und Finanzdienstleistungen, Verwaltung von Anlage- und Vermögenswerten, Handel mit Wertpapieren im Auftrag und für Rechnung von Kunden, privaten wie juristischen Personen für eigene Rechnung, Durchführung aller banküblichen Treuhändergeschäfte, Abwicklung von Vermögensverwaltungsaufträgen, von Anlage- und Beratungsaufträgen und Aufträgen selbstverwaltender Kunden, Handel mit Devisen, Gewährung von Lombardkrediten, sowie Aufbewahrung von Wertpapieren und Grundstücken, Rechte und Lizenzen erwerben, übernehmen und veräussern sowie Beteiligungen erwerben, halten und veräussern; die Gesellschaft betreibt keine dem Bankengesetz unterstehenden Geschäfte, insbesondere empfiehlt sie sich nicht öffentlich dafür, Publikumsgelehrten entgegenzunehmen. Aktienkapital: CHF 150'000. Libération: CHF 150'000, 150 Inhaberaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Maag, Rudolf, Heimat: Hützwilen, in Niederwil AG, Präsident mit Einzelunterschrift; Gruber, Rudolf, Heimat: Österreich, in Sleinach a.Br. (AT), Mitglied mit Einzelunterschrift; Mousa, Patrick, Heimat: Zollikon, in Zollikon, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung; Kubli & Partner Treuhand, in Herisau, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 4135 vom 25.04.2002 (00451828 / CH-170.3.025.540-5)

■ **Prudential-Bache Overseas Funding Limited, Luxembourg, Zweigniederlassung Zug (Prudential-Bache Overseas Funding Limited, Luxembourg, Zug Branch) (Prudential-Bache Overseas Funding Limited, Luxembourg, Succursale de Zoug)**, Sitz: Zug, Domizil: Baarerstrasse 23, 6300 Zug, Zweigniederlassung (Neueintragung). Angaben zum Hauptsitz: Firma: Prudential-Bache Overseas Funding Limited. Rechtsnatur: Société à responsabilité limitée. Sitz: Luxembourg (Luxemburg). Eintragungsdatum: 17.12.2001. Zweck: Geld ausleihen und vorstrecken oder zu allen Bedingungen, mit oder ohne Sicherheit an jede Privatperson, Firma oder Gesellschaft Kredite vergeben. Kapital: USD 63'600'950, Libération: USD 63'600'950, 2'544'038 Anteile zu USD 25. Weitere Angaben zur Zweigniederlassung: Zweck der Zweigniederlassung: Investieren des Gesellschaftskapitals mit Konzerngesellschaften sowie Betreiben sämtlicher anderen Geschäfte und Aktivitäten und Vornahme von allem was unternommen oder getan werden könnte im Zusammenhang mit dem obengenannten oder den Wert des Geschäftes verbessern könnte oder die Interessen der Gesellschaft oder ihrer Mitglieder fördern könnte, in Uebereinstimmung mit den anwendbaren Regulierungen. Eingetragene Personen: Moller, Helmer, Heimat: Dänemark, in Luxembourg (LU), Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien; Cassin, John, Heimat: Vereinigtes Staaten, in Bettange-sur-Mess (LU), Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien; Pettifor, Ian, Heimat: Vereinigtes Königreich, in Surrey (UK), Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zurrer, Eric Mario, Heimat: Arlesheim, in Arlesheim, Leiter der ZN mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 4134 vom 25.04.2002 (00451264 / CH-170.9.000.803-5)

■ **rent & more AG**, Sitz: Zug, Domizil: Neugasse 14, 6301 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 23.03.2002. Zweck: Kauf, Verkauf und Vermietung von Maschinen aller Art; kann Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000. Libération: CHF 50'000, 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Oehy, Roland, Heimat: Wittenbach, in Opfikon, Präsident mit Einzelunterschrift, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift; Weibel, Jürgen, Heimat: Kloten, in Kloten, Mitglied mit Einzelunterschrift; Reviag AG, in Zug, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 4147 vom 25.04.2002 (00451842 / CH-170.3.025.541-0)

■ **VZ Vermögenszentrum AG, Zweigniederlassung Zug**, Sitz: Zug, Domizil: Bahnhofstrasse 12, 6300 Zug, Zweigniederlassung (Neueintragung). Angaben zum Hauptsitz: Firma: VZ Vermögenszentrum AG. Rechtsnatur: Aktiengesellschaft. Sitz: Zürich. Eintragungsdatum: 02.11.1992. Zweck: Beratung von Privat- und Firmenkunden bezüglich Geldanlagen, Krediten, Hypotheken, Versicherungen und Rechtsfragen sowie Vermögensverwaltung für Privat- und Firmenkunden gegen Honorar, Vermittlung von Versicherungsverträgen, Krediten und anderen Finanzprodukten; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Patente, Handelsmarken, technische und industrielle Kenntnisse erwerben, verwalten und übertragen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Weitere Angaben zur Zweigniederlassung: Eingetragene Personen: Reinhart, Matthias, Heimat: Winterthur, in Zürich, Präsident mit Einzelunterschrift; Feldmann, Urs, Heimat: Zürich, Schwanden (LI), in Boppelsen, Leiter der ZN mit Kollektivunterschrift zu zweien; Marti, Philipp,

Heimat: Etziken, in Zürich, Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien; Affolter, Sven, Heimat: Zürich, in Zürich, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien.
 Tagbuch Nr. 4136 vom 25.04.2002
 (00451830 / CH-170.3.020.804-0)

Mutationen

Mutations
 Mutazioni

■ **AAA + F Services AG**, Sitz: Zug, Erbringung von Dienstleistungen auf den Gebieten der Vermögensverwaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 171 vom 08.09.1997, S. 6603). Eingetragene Personen Geändert: Luterbacher, Paul, Heimat: Zürich, Grenchen, in Hinwil, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident mit Einzelunterschrift]. Neu: Pfortmüller, Dr. Herbert, Heimat: Bülach, in Zürich, Präsident mit Einzelunterschrift. Gelösch: [Meierhans, Dr. Ulrich, Heimat: Zürich, in Zürich, Mitglied mit Einzelunterschrift].
 Tagbuch Nr. 4143 vom 25.04.2002
 (00451274 / CH-170.3.020.318-6)

■ **ARVAL PHH Schweiz AG (ARVAL PHH Suisse SA) (ARVAL PHH Switzerland Ltd) (ARVAL PHH Svizzera SA)**, Sitz: Cham, Durchführung und Finanzierung von Leasinggeschäften hauptsächlich auf dem Gebiet der Schweiz, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 57 vom 22.03.2002, S. 16, Id. 396208). Eingetragene Personen Neu: Luck, Walter, Heimat: Schiers, in Lüpfingen, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien.
 Tagbuch Nr. 4152 vom 25.04.2002
 (00451902 / CH-170.3.016.073-4)

■ **Axintermedia AG**, Sitz: [bisher: Zug], Herstellung und Vertrieb von Datenträgern auf optischer Basis, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 05.12.2001, S. 9564). Statutenänderung: 23.04.2002. Sitz Neu: Cham. Domizil Neu: Hinterbergstrasse 17, 6330 Cham.
 Tagbuch Nr. 4148 vom 25.04.2002
 (00451276 / CH-170.3.021.379-4)

■ **CRTA Handels GmbH**, Sitz: Zug, Handel mit Lebensmitteln, GmbH (SHAB Nr. 199 vom 13.10.1999, S. 7004). Eingetragene Personen Geändert: Helfer, Hans R., Heimat: Lurtigen, in Walchwil, Gesellschafter, Stammanteile: CHF 19'000 [bisher: Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift].
 Tagbuch Nr. 4160 vom 25.04.2002
 (00451910 / CH-170.4.001.442-9)

■ **Ernst Häusler AG**, Sitz: Unterägeri, Betrieb eines Geschäftes für Holzbau und Schreinerei, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 61 vom 28.03.2002, S. 17, Id. 404552). Eingetragene Personen Neu: EMAS Management & Auditing AG, in Unterägeri, Revisionsstelle.
 Tagbuch Nr. 4144 vom 25.04.2002
 (00451836 / CH-170.3.021.975-0)

■ **Fast Media Integrations AG**, Sitz: Risch, Planung, Entwicklung und Betrieb von Hard- und Softwarelösungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 26 vom 07.02.2002, S. 19, Id. 330490). Statutenänderung: 23.04.2002, 24.04.2002. Aktienkapital Geändert: CHF 800'000 [bisher: CHF 600'000], Liberierung: CHF 800'000 [bisher: CHF 600'000], 800 Inhaberaktien zu CHF 1'000 [bisher: 600 Inhaberaktien zu CHF 1'000]. Bemerkungen Neu: Ferner Aenderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.
 Tagbuch Nr. 4146 vom 25.04.2002
 (00451840 / CH-170.3.019.722-2)

■ **Franz Greiter-Stiftung**, Sitz: Zug, Beizutragen zur Erhaltung und Weiterführung der Greiter AG, Altsätten, Stiftung (SHAB Nr. 18 vom 28.01.2002, S. 17, Id. 314254). Eingetragene Personen Neu: Scheidel, Irmgard, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Zürich, Präsidentin mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Southworth, Roger, Heimat: Vereinigtes Königreich, in Unterägeri, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien].
 Tagbuch Nr. 4139 vom 25.04.2002
 (00451266 / CH-170.7.000.364-6)

■ **Globo e-Shop AG**, Sitz: Zug, Vertrieb von PC-Software, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 77 vom 23.04.2002, S. 16, Id. 439028). Nachtrag: Domizil Gelösch: [Bahnhofstrasse 27, 6301 Zug].
 Tagbuch Nr. 4162 vom 25.04.2002
 (00451914 / CH-170.3.023.975-6)

■ **GOLDBILL AG**, Sitz: Zug, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich von Internet-Processing, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 46 vom 06.03.2000, S. 1524). Eingetragene Personen Neu: FINAC Treuhänder & Revisions GmbH, in Wangen-Brüttellen, Revisionsstelle. Gelösch: [Illimani Treuhänder AG, in Zürich, Revisionsstelle].
 Tagbuch Nr. 4140 vom 25.04.2002
 (00451268 / CH-170.3.023.159-7)

■ **HL Management AG (HL Management Ltd) (HL Management SA)**, Sitz: Baar, Betrieb eines oder mehrerer exklusiver Clubs für ausgewählte Club-Mitglieder, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 72 vom 16.04.2002, S. 13, Id. 429152). Eingetragene Personen Neu: Löffler, Dieter, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Cham, Direktor mit Einzelunterschrift.
 Tagbuch Nr. 4156 vom 25.04.2002
 (00451366 / CH-170.3.025.505-3)

■ **Häusler Immobilien und Verwaltungen AG**, Sitz: Unterägeri, Ueberbauung und Handel mit Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 61 vom 28.03.2002, S. 17, Id. 404550). Eingetragene Personen Neu: EMAS Management & Auditing AG, in Unterägeri, Revisionsstelle.
 Tagbuch Nr. 4145 vom 25.04.2002
 (00451838 / CH-170.3.022.801-6)

■ **KLASSROTEN AG (KLASSROTEN SA) (KLASSROTEN LTD)**, Sitz: Zug, Beteiligung an anderen Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 23.01.1998, S. 524). Eingetragene Personen Neu: KTC Fiduciaria SA, in Manno, Revisionsstelle. Gelösch: [VEP Consulting SA, in Lugano, Revisionsstelle].
 Tagbuch Nr. 4142 vom 25.04.2002
 (00451272 / CH-170.3.021.863-1)

■ **MATCHCODE (Schweiz) AG**, Sitz: [bisher: Baar], Erbringung von integrierten Marketing-Dienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 187 vom 27.09.2001, S. 7528). Statutenänderung: 22.04.2002. Firma Neu: **MATCHCODE Schweiz AG**. Sitz Neu: Cham. Domizil Neu: c/o FINSCO Financial Consulting, M. Kempf, Zugerstrasse 53, 6330 Cham.
 Tagbuch Nr. 4161 vom 25.04.2002
 (00451912 / CH-170.3.024.962-7)

■ **Optonet AG**, Sitz: Zug, Engineering und Herstellung von sowie Handel mit Produkten für die Datenkommunikation, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 227 vom 21.11.2000, S. 7898). Eingetragene Personen Geändert: Riederer, Michael, Heimat: Pfäfers-Valens, in Wittenbach, Prokurist mit Einzelprokura [bisher: Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Neu: Beutler, Andrea, Heimat: Buchholterberg, in Wängi, Zeichnungsberechtigte mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Dvorak, Priska, Heimat: Lichtensteig, in Niederbüren, Zeichnungsberechtigte mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Dodic, Silvana, Heimat: Rickenbach TG, in St. Margrethen SG, Zeichnungsberechtigte mit Kollektivunterschrift zu zweien].
 Tagbuch Nr. 4153 vom 25.04.2002
 (00451904 / CH-170.3.019.796-0)

■ **Polyphem AG**, Sitz: Zug, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Grundstücken aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 23.07.2001, S. 5665). Eingetragene Personen Geändert: Joss, Peter, Heimat: Bern, Oberburg, in Weinfelden, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Neu: Zanetti, Roberto, Heimat: Poschiavo, in Gerlafingen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Karlen, Robert, Heimat: Birschen, in Bern, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien].
 Tagbuch Nr. 4149 vom 25.04.2002
 (00451278 / CH-170.3.002.801-7)

■ **Rudolf Schär Baumaschinen AG**, Sitz: Baar, Einkauf, Herstellung und Instandstellung und Verkauf von Maschinen, insbesondere von Baumaschinen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 18 vom 28.01.2002, S. 17, Id. 314722). Eingetragene Personen Gelösch: [Renner, Patrick, Heimat: Realp, in Zug, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien].
 Tagbuch Nr. 4151 vom 25.04.2002
 (00451364 / CH-170.3.001.846-1)

■ **T-Consult AG**, Sitz: Zug, Erbringung von Beratungsleistungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 18 vom 28.01.2002, S. 16, Id. 314382). Statutenänderung: 24.04.2002. Firma Neu: **Ticket-Consult AG**.
 Tagbuch Nr. 4165 vom 25.04.2002
 (00451374 / CH-170.3.025.329-5)

■ **The Fantastic Corporation**, Sitz: Zug, Erwerb, Halten und Verwalten von Beteiligungen an anderen Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 65 vom 03.04.2002, S. 19, Id. 409724). Statutenänderung: 17.04.2002. Bemerkungen Neu: Aenderung einer nicht publikationspflichtigen Tatsache.
 Tagbuch Nr. 4164 vom 25.04.2002
 (00451372 / CH-170.3.021.014-9)

■ **Vito AG in Liquidation**, Sitz: Zug, Ausführung von Maler-, Tapezierer- und Gipsarbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 142 vom 25.07.2001, S. 5735). Bemerkungen Neu: Einstellung des am 01.06.2001 eröffneten Konkursverfahrens mangels Aktiven durch Verfügung vom 28.03.2002.
 Tagbuch Nr. 4154 vom 25.04.2002
 (00451906 / CH-170.3.022.832-6)

■ **Vivastar AG**, Sitz: Cham, Dauernde Verwaltung und Bewirtschaftung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 65 vom 05.04.2002, S. 20, Id. 414238). Statutenänderung: 23.04.2002. Aktienkapital Geändert: CHF 18'999'600 [bisher: CHF 18'191'300], Liberierung: CHF 18'999'600 [bisher: CHF 18'191'300], 189'996 vinkulierte Namenaktien zu CHF 100 [bisher: 181'913 vinkulierte Namenaktien zu CHF 100]. Bemerkungen Neu: Ferner Aenderung einer nicht publikationspflichtigen Tatsache.
 Tagbuch Nr. 4163 vom 25.04.2002
 (00451916 / CH-170.3.023.010-6)

■ **Vivastar Trading AG**, Sitz: [bisher: Zug], Vertrieb von digitalen Datenträgern und den dazugehörigen Geräten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 05.12.2001, S. 9565). Statutenänderung: 23.04.2002. Sitz Neu: Cham. Domizil Neu: Hinterbergstrasse 17, 6330 Cham.
 Tagbuch Nr. 4150 vom 25.04.2002
 (00451362 / CH-170.3.021.652-9)

■ **Yellow Access AG**, Sitz: Baar, Erbringung und Vermittlung von Telekommunikationsdienstleistungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 31.10.2001, S. 8529). Eingetragene Personen Neu: Gebhardt, Dr. Hans-Uwe, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Baar, Direktor mit Einzelunterschrift. Gelösch: [Gilomen, Yvonne, Heimat: Zürich, Wengi, in Zürich, Zeichnungsberechtigte mit Einzelunterschrift].
 Tagbuch Nr. 4141 vom 25.04.2002
 (00451270 / CH-170.3.023.542-2)

■ **Zugavip AG (Zugavip SA) (Zugavip Ltd)**, Sitz: Oberägeri, Anlageberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 17.07.2001, S. 5488). Eingetragene Personen Geändert: Trottmann, Susanne, Heimat: Rottenschwil, in Alosen, Mitglied mit

Einzelunterschrift [bisher: Delegierte mit Einzelunterschrift]. Gelösch: [von Reding, Martin, Heimat: Arth, in Meierskappel, Präsident mit Einzelunterschrift].
 Tagbuch Nr. 4157 vom 25.04.2002
 (00451368 / CH-170.3.017.700-6)

Lösungen

Radiations
 Cancellazioni

■ **Alphatec Nexmed AG in Liquidation**, Sitz: Zug, Handel mit und Vermarktung von Produkten, Zubehör und Werkzeugen für den medizinisch operativen Bereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 238 vom 07.12.2001, S. 9648). Lösung: Die Liquidation ist durchgeführt, Firma erloschen.
 Tagbuch Nr. 4159 vom 25.04.2002
 (00451370 / CH-170.3.023.046-5)

■ **Krantech AG in Liquidation**, Sitz: Risch, Planung von Verfahrenstechniken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 11 vom 18.01.1999, S. 349). Lösung: Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.
 Tagbuch Nr. 4157 vom 25.04.2002
 (00451832 / CH-170.3.017.589-2)

■ **NV Beteiligungen AG in Liquidation**, Sitz: Zug, Gründung, Verwaltung, Finanzierung von und Beteiligung an Tochtergesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 189 vom 10.10.2001, S. 7613). Lösung: Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.
 Tagbuch Nr. 4138 vom 25.04.2002
 (00451834 / CH-170.3.016.055-7)

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions
 Nuove iscrizioni

■ **A + F Blumenwerkstatt Heidi Hächler**, in Zürich, Seestrasse 369, 8038 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Herstellung und Verkauf floristischer Kreationen, Verkauf von Pflanzen sowie kunstgewerblicher Artikel. Eingetragene Personen: Hächler, Heidi, in Zürich, in Zürich, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
 Tagbuch Nr. 10299 vom 25.04.2002
 (00451036 / CH-020.1.040.538-7)

■ **Agrologic.ch AG**, in Zürich, Turbinenstrasse 25/27/29, 8005 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 24.04.2002. Zweck: Gross- und Detailhandel von Gärtnerartikeln und -Einzelnheiten sowie Saatgut und anderen Produkten sowie Erbringung von Beratungsdienstleistungen für den Betrieb von Gärtnereien; kann alle Geschäfte eingehen, Verträge abschliessen und Darlehen gewähren, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen; kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen; kann Grundstücke erwerben, halten, belasten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Sofern der Gesellschaft die Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, können die Mitteilungen an die Aktionäre auch durch eingeschriebenen Brief erfolgen. Diesfalls kann die Mitteilung im SHAB unterbleiben. Eingetragene Personen: Störi, Patrick, in Hätzingen, in Schaffhausen, Präsident, mit Einzelunterschrift; Finsterwald, Jürg, von Villigen, in Otthausingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Kessler, Patrick Robert, von Galgenen, in Ottenbach, mit Kollektivprokura zu zweien; Liguster Treuhänder- und Verwaltungen-AG, in Zürich, Revisionsstelle.
 Tagbuch Nr. 10300 vom 25.04.2002
 (00451038 / CH-020.3.025.725-8)

■ **Anteprima Concept AG**, in Dürnten, Edikerstrasse 24, 8635 Dürnten, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 3.04.2002. Zweck: Handel mit Gastronomieeinrichtungen, Import, Export sowie Möbelhandel; kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, Grundstücke erwerben, halten und veräussern sowie alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft im Zusammenhang stehen. Aktienkapital: CHF 130'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 130'000.--. Aktien: 130 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der Kollektivgesellschaft Anteprima Thierstein & Hesselbarth, in Weizikon ZH, gemäss Übernahmehilanz per 31.12.2001 mit Aktiven von CHF 545'027.49 und Passiven von CHF 390'015.54, wofür 130 Namenaktien zu CHF 1'000.-- ausgegeben und CHF 25'011.95 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen mit Brief, Telefax oder anderen Übertragungsmitteln. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Thierstein, Gérard, von Bowl, in Mühlwilen TG, Präsident, mit Einzelunterschrift; Hesselbarth, Rainer, von Zürich und Wallisellen, in Pfäffikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift; BFS Unternehmensberatung AG, in Herisau, Revisionsstelle.
 Tagbuch Nr. 10301 vom 25.04.2002
 (00450956 / CH-020.3.025.726-3)

■ **Aqua Sec Service Berni Meier GmbH**, in Thalwil, Tödisstrasse 62, 8800 Thalwil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 23.01.2002. Zweck: Bauaustrocknung, Baubeizung, Wäschetrocknung, Wasserschadenssanierung und Expertisen in Bauen; kann Zweigniederlassungen errichten, sich an Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten, alle Geschäfte tätigen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, sowie Grundstücke, Urheberrechte, Patente, Lizenzen aller Art erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Meier, Bernard, von Wiesendangen, in Thalwil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.--; Breu-Meier, Béatrice, von Wiesendangen und Obereg, in Thalwil, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.--.
 Tagbuch Nr. 10302 vom 25.04.2002
 (00450958 / CH-020.4.025.023-3)

■ **Ascentis Capital AG (Ascentis Capital SA) (Ascentis Capital Ltd)**, in Zürich, Bahnhofstrasse 98-100, 8001 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 24.04.2002. Zweck: Erbringen von Dienstleistungen im Bereich der Vermögensverwaltung und -beratung gegenüber juristischen und natürlichen Personen im In- und Ausland, und die Entwicklung, Produktion, Vermarktung entsprechender Softwareprogramme, kann Grundstücke und Immaterialgüterrechte erwerben, halten oder verwalten; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen oder solche übernehmen und errichten sowie alle Tätigkeiten ausüben, die geeignet sind, ihren Zweck zu fördern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich an die im Aktienbuch eingetragene Adresse. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Sauer, Daniel, von Hiltwilen, in Matzingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Lepple, Christian, deutscher Staatsangehöriger, in München (D), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Argo Consult AG, in Stäfa, Revisionsstelle.
 Tagbuch Nr. 10303 vom 25.04.2002
 (00450960 / CH-020.3.025.727-9)

■ **Bruno Vogt**, in Zürich, Segantinstrasse 88, 8049 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Schulung und Beratung, web / multimedia sowie Vertrieb von Möbelkollektionen. Eingetragene Personen: Vogt, Bruno, von Mandach, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
 Tagbuch Nr. 10304 vom 25.04.2002
 (00450962 / CH-020.1.040.539-5)

■ **Bushdrum GmbH**, in Kloten, Buechweg 4, 8302 Kloten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 22.04.2002. Zweck: Erstellung, Vermarktung und Betrieb von Voice-, Mobile- und Internet-Services sowie damit verbundene Dienstleistungen; kann alle Geschäfte tätigen, die geeignet sind, die Erreichung des Gesellschaftszweckes zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen, sich an anderen Firmen mit gleichem oder ähnlichem Zweck beteiligen, solche gründen oder erwerben sowie Grundstücke kaufen, belasten und verkaufen. Stammkapital: CHF 200'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung Notebooks, Server, Büro-Peripherien, Workstations, eine Telefonanlage, diverses Büromaterial und verschiedenes Mobiliar gemäss Inventarliste vom 22.4.2002 zum Preis von höchstens CHF 12'630.-- zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Vogel, Siegfried, österreichischer Staatsangehöriger, in Kloten, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 99'000.--; Rainel-Straka, Sylvia, österreichische Staatsangehörige, in Wien (A), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 101'000.--.
 Tagbuch Nr. 10305 vom 25.04.2002
 (00450964 / CH-020.4.025.030-1)

■ **Emmel IT GmbH**, in Scherzernbach, Sonnenbergstrasse 3, 8603 Scherzernbach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 15.04.2002. Zweck: Unterstützung von Firmen im EDV Bereich; kann sich an anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, ihren Zweck zu fördern oder die direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen, im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, Liegenschaften, Unternehmen, Immaterialgüterrechte und Wertschriften im In- und Ausland im Rahmen des Gesetzes erwerben bzw. errichten, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Wilson, Noël, britischer Staatsangehöriger, in Scherzernbach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Kunz, Daniel, von Maur, in St. Gallen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.
 Tagbuch Nr. 10306 vom 25.04.2002
 (00451040 / CH-020.4.025.031-6)

■ **Europäische Stiftung für Mathematik**, in Zürich, c/o ETH Seminar für Applied Mathematics, Rämistrasse 101, ETH-Zentrum, 8092 Zürich, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 7.03.2002. Zweck: Förderung der Mathematik in Europa in allen Aspekten (als Wissenschaft, in der Ausbildung und im öffentlichen Erscheinungsbild); zu diesem Zweck kann die Stiftung folgende Tätigkeiten ausüben: a) die Errichtung und Überwachung eines Verlagshauses, dessen operatives Handeln durch ein vom Stiftungsrat erlassenes Reglement geregelt wird; b) die Förderung der Tätigkeiten der Europäischen Mathematischen Gesellschaft/European Mathematical Society (EMS), insbesondere die Förderung des Ideen-austauschs zwischen

Mathematikern in Europa sowie zwischen Mathematikern in Europa und anderen Mathematikern; c) Zusammenarbeit mit der Administration der EMS; d) Unterstützung der Aktivitäten der Mitgliedsgesellschaften der EMS. Organisation: Stiftingsrat von 4 bis 12 Mitgliedern, Ausschuss, der Geschäftsführer oder die Geschäftsführerin des Verlagshauses und die Kontrollstelle. Der Stiftingsrat hat ein Reglement erlassen, welches unter anderem die Organisation und die Vertretung näher regelt. Eingetragene Personen: Jelsch, Rolf, von Roderdorf, in Maur, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Martio, Olli, finnischer Staatsangehöriger, in Helsinki (Finnland), Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 10307 vom 25.04.2002
(00451042 / CH-020.7.000.969-5)

■ **LEO WILDHABER'S KOCH EVENT**, in Zumikon, in der Gand-Strasse 15, 8126 Zumikon, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Kochschule, Partyservice für gehobene Anlässe und Beratungen im Küchenbereich. Eingetragene Personen: Wildhaber, Leo, von Flums, in Zumikon, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 10309 vom 25.04.2002
(00451044 / CH-020.1.040.540-5)

■ **MBS Microbial Systems, H. Zingre**, in Stäfa, Bahnhofstrasse 8, 8712 Stäfa, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Marketing-Beratung; Handel mit sowie Verwaltung von Grundstücken und Immobilien. Eingetragene Personen: Zingre, Hans, von Lauenen, in Hombrechtikon, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 10310 vom 25.04.2002
(00450966 / CH-020.1.040.542-4)

■ **Planung und Bauleitung M. Nagel GmbH**, in Winterthur, Stäfelfeldstrasse 6, 8409 Winterthur, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 9.04.2002. Zweck: Projektierung, Planung und Leitung von Bauten wie Ein- & Mehrfamilienhäuser, Überbauungen und Industriebauten; kann auch Grundstücke erwerben, veräußern und verwalten; kann Niederlassungen im In- und Ausland errichten und sich an Unternehmungen gleicher oder ähnlicher Art beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sachübernahmevertrag vom 18.03.2002 Computer und EDV-Software zum Preis von CHF 11'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Nagel, Matthias, von Gais, in Winterthur, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Nagel, Matthias, von Gais, in Winterthur, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.--; Leuenberger, Alfred, von Dänikon und Rüderswil, in Dänikon, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 11'000.--.
Tagebuch Nr. 10311 vom 25.04.2002
(00450968 / CH-020.4.025.032-4)

■ **Schöll Web Solutions**, in Zürich, Birmensdorferstrasse 451, 8055 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Dienstleistungen im IT-Bereich. Eingetragene Personen: Schöll, Stephan, von Thun, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 10313 vom 25.04.2002
(00450970 / CH-020.1.040.541-1)

■ **Stiftung AVETH-Telejob**, in Zürich, c/o ETH Zürich, Sonneggstrasse 33, 3013 Zürich, 8092 Zürich, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 8.04.2002. Zweck: Die Stiftung bezweckt unter Ausschluss von eigentlichen Erwerbs- und Selbsthilfzwecken die Unterstützung von Doktorandinnen und Doktoranden sowie von Assistierenden der ETH-Zürich in sozialen Härtefällen. Ausnahmeweise können auch einzelne private gemeinnützige Institutionen und Organisationen durch die Ausrichtung von einmaligen oder wiederkehrenden Zuwendungen zur Förderung der allgemeinen Wohlfahrt unterstützt werden. Organisation: Stiftingsrat von 3 bis 5 Mitgliedern, der Geschäftsführer und die Kontrollstelle. Eingetragene Personen: Klement, Joachim, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Näf, Martin, von Ittenhal, in Zürich, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kozlik, Peter, von Niedererlinsbach, in Zürich, Sekretär (Nichtmitglied), mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 10314 vom 25.04.2002
(00451046 / CH-020.7.000.970-5)

■ **Svenska Handelsbanken S.A., Luxemburg, Zweigniederlassung Zürich (Svenska Handelsbanken S.A., Luxemburg, Succursale de Zurich) (Svenska Handelsbanken S.A., Luxemburg, Zurich Branch)**, in Zürich, Gotthardstrasse 21, 8002 Zürich, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: SVENSKA HANDELSBANKEN S.A. Rechtsform Hauptsitz: Société Anonyme. Hauptsitz: Luxemburg (L). Statuten Hauptsitz: Die Statuten datieren ursprünglich vom 06.07.1978 und sind am 22.12.1997 letztmals geändert worden. Zweck Hauptsitz: Durchführung von Bank- und Finanzgeschäften aller Art für eigene sowie für dritte Rechnung oder für gemeinsame Rechnung mit Dritten, im Grossherzogtum Luxemburg oder im Ausland; dieser Gesellschaftszweck begriffet unter anderem (aber nicht ausschliesslich) folgende Tätigkeiten: Sicht- oder Termineinlagen in jeder Währung oder jeden Währungen empfangen; Darlehen in jeglicher Währung oder jeglichen Währungen in irgendeiner Art gewähren; ausländische Währungen handeln; Wertpapiere aufbewahren; Kapitalvermögen, Aktien und/oder Schuldverschreibungen anlegen; Kuponen unterzeichnen und einziehen; Schuldscheine, Wechsel, Akzepten und andere Schulden jeder Art indossieren, diskontieren, rediskontieren, verkaufen und andersartig handeln und darüber verfügen; ausserdem Akzeptationskredite gewähren; Kreditbriefe und Vinkulationskredite jeder Art ausstellen und bestätigen, sowie alle anderen Operationen industrieller, kommerzieller oder immobilärer Natur unternehmen, welche sich direkt oder indirekt auf den oben genannten Hauptzweck beziehen; Teilhaben an Darlehen gewähren und annehmen; Aktien, Kapitalanleihen, Schuldverschreibungen, Schuldscheine und Wertpapiere jeder Art von und in jeder anderen Gesellschaft durch gleichwertige

Mittel kaufen, in Besitz nehmen und verkaufen; kann auch für eigene Rechnung oder für andere die Förderung und das Packaging von Investitions- und Entwicklungsprojekten unternehmen, sowie alle Finanz- und Bankoperationen, die direkt oder indirekt zu dem beschriebenen Gesellschaftszweck führen. Vorerwähntes muss im weitesten Sinne ausgelegt werden. Kapital Hauptsitz: Aktienkapital: Euro 25'000'000.--. Liberierung: Euro 25'000'000.--. Aktien: 1'000'000 Aktien zu Euro 25.--. Bemerkungen zum Hauptsitz: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Anderson, Björn C., schwedischer Staatsangehöriger, in Danderyd (S), Präsident; Björling, Göran, schwedischer Staatsangehöriger, in Danderyd (S), Mitglied; Mellström, Thord, schwedischer Staatsangehöriger, in Strassen (L), Mitglied; Hedman, Henrik, schwedischer Staatsangehöriger, in Zürich, Leiter der Zweigniederlassung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zadow, Eberhard, deutscher Staatsangehöriger, in Küsnacht ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; KPMG, in Luxemburg (L), Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 10315 vom 25.04.2002
(00451048 / CH-020.9.001.707-0)

■ **Transport Darko Terzić**, in Horgen, Im Schweg 4, 8810 Horgen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Transporte aller Art (Sachen). Eingetragene Personen: Terzić, Darko, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Horgen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 10316 vom 25.04.2002
(00451050 / CH-020.1.040.543-6)

■ **VILA Clothes AG**, in Opfikon, Fabrikstrasse 22, 8152 Opfikon-Glatbrugg, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 19.04.2002. Zweck: Vermarktung von Textilien und Accessoires; kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft im Zusammenhang stehen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die der Verwaltung bekannten Aktionäre bzw. durch Publikation im SHAB. Eingetragene Personen: Kuhn, Peter, von Zürich und Lindau, in Rüdlingen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kuhn-Zolliker, Liliane, von Zürich und Lindau, in Rüdlingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; DELOITTE & TOUCHE AG, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 10317 vom 25.04.2002
(00451052 / CH-020.3.025.728-7)

Mutations Mutazioni

■ **Absolute Development AG**, in Zürich, Entwicklung von Software, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 127 vom 03.07.2000, S. 4668). Statutenänderung: 1.11.2001. Aktien neu: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.-- [bisher: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zingg, Stefan, von Dübendorf und Arbon, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 10318 vom 25.04.2002
(00450972 / CH-020.4.001.844-4)

■ **Adiva Computertechnologie AG**, in Schlieren, Grosshandel und Einzelhandel mit elektrotechnischen Erzeugnissen wie Hard- und Software, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 05.12.2001, S. 9566). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ohmeis, Jürgen, deutscher Staatsangehöriger, in Bad Homburg (D), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Waldis, Thomas, von Weggis, in Spreitenbach, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien].
Tagebuch Nr. 10319 vom 25.04.2002
(00450974 / CH-020.3.005.242-6)

■ **AG für Handels- und Industrierevisionen**, in Zürich, Übernahme und Ausführung von Mandaten auf dem Gebiet des Revisions- und Treuhänderwesens, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 182 vom 21.09.1998, S. 6491). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Klee, Myra, von Zeihen, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kern, Anna-Margaretha, von Buchberg, in Richterswil, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 10320 vom 25.04.2002
(00450976 / CH-020.3.900.538-5)

■ **Aktiengesellschaft 'Restaurant Gubrist'**, in Weiningen ZH, Betrieb von Gastgewerbebetrieben, insbesondere des Restaurants im Gewerbehau der Genossenschaft Gewerbehau in Weiningen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 145 vom 30.07.2001, S. 5853). Firma neu: **Aktiengesellschaft 'Restaurant Gubrist' in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Verfügung des Einzelrichters im summarischen Verfahren des Bezirkes Zürich vom 19.03.2002 aufgelöst worden, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf die Revisionsstelle angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Blattmann, Max, von Richterswil, in Jona, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].
Tagebuch Nr. 10321 vom 25.04.2002
(00450978 / CH-020.3.900.800-2)

■ **Anyweg, Dr. Hubert M. Wey**, in Zürich, Ingenieurbüro sowie Handel mit Waren aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 4 vom 08.01.1989, S. 54). Statutenänderung: Buchholzstrasse 87, 8053 Zürich.
Tagebuch Nr. 10322 vom 25.04.2002
(00451054 / CH-020.1.900.570-9)

■ **Apax Partners & Co Beteiligungsberatung AG**, in Zollikon, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 98 vom 25.05.1998, S. 3511). Domizil neu: Dufourstrasse 60, 8702 Zollikon.
Tagebuch Nr. 10323 vom 25.04.2002
(00451056 / CH-020.3.919.559-4)

■ **Art Line International AG**, in Zürich, Erbringung von Werbedienstleistungen im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 149 vom 03.08.2000, S. 5283). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Janz, Martin, von St. Stephan, in Zumikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Straumann, Bruno, von Bretzwil und Dielsdorf, in Dietlikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 10324 vom 25.04.2002
(00451058 / CH-020.3.023.495-1)

■ **Arthur Meier AG**, in Bülach, Ausführen von Spengler- und Flachdacharbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 234 vom 03.12.2001, S. 9498). Statutenänderung: 28.03.2002. Firma neu: **Stoffel Alfred AG**.
Tagebuch Nr. 10325 vom 25.04.2002
(00451060 / CH-020.3.003.912-6)

■ **ASP AG**, in Zürich, Import und Export von Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 44 vom 04.03.1999, S. 1437). Statutenänderung: 5.04.2002. Domizil neu: Albsriederstrasse 281, 8047 Zürich. Postadresse: [Die Postadresse ist aufgehoben worden.]. Zweck neu: Installation, Planung und Projektierung jeglicher Elektroanlagen sowie Kontrolle und Beratung auf dem Gebiet der Elektroinstallationen; kann ausserdem Grundstücke, Lizenzen und Patente erwerben, sich an anderen Unternehmen beteiligen, Tochtergesellschaften und Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten und überhaupt alle Geschäfte tätigen und alle Rechtshandlungen vornehmen, die geeignet sind, die Entwicklung des Unternehmens und die Erreichung des Gesellschaftszweckes zu fördern. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bauer-Siegwart, Sonja, von Amrnwil, Zürich und Sieckbom, in Dietikon, Revisionsstelle; Stalder, Isabella, von Flühli, in Jona, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ruckstuhl, Roland, von Braunau und Alferlangen, in Wohlenschwil, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Enge-Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 10326 vom 25.04.2002
(00450980 / CH-020.3.901.817-2)

■ **AST Alarm Security Technologies**, in Meilen, Handel im Kommunikations- und Sicherheitsbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 134 vom 12.07.2000, S. 4747). Domizil neu: Bahnhofweg 133, 8706 Meilen.
Tagebuch Nr. 10327 vom 25.04.2002
(00450982 / CH-020.3.023.403-1)

■ **Banca del Gottardo**, in Zürich, Ausübung der Banktätigkeit, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 50 vom 13.03.2002, S. 17, Publ. 381606), mit Hauptsitz in: Lugano. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Häslar, Christian, von Gsteigwil, in Winterthur, Mitglied der Direktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wiesendanger, Urs, von Niederweningen, in Oberglatt, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 10328 vom 25.04.2002
(00450984 / CH-020.9.900.121-0)

■ **Barbarella SA**, in Zürich, Herstellung, Handel sowie Import und Export von Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 127 vom 04.07.2001, S. 5072). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Buhse, Klaus, deutscher Staatsangehöriger, in Worswede (D), Direktor, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 10329 vom 25.04.2002
(00450986 / CH-020.3.902.665-2)

■ **BDO Visura**, in Zürich, Erbringen von Dienstleistungen in den Geschäftsbereichen einer national und international tätigen Treuhand-, Revisions- und Beratungsgesellschaft, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 76 vom 22.04.2002, S. 16, Publ. 437004). [Neue] Geschäftsstelle: Bahnhofstrasse 22, 4563 Gerlafingen.
Tagebuch Nr. 10330 vom 25.04.2002
(00450988 / CH-020.3.927.906-5)

■ **Beauté Prestige SA**, in Zürich, Beratungs-Dienstleistungen im Bereich von Luxusgütern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 222 vom 15.11.1999, S. 7741). Statutenänderung: 16.04.2002. Aktienkapital neu: CHF 250'000.-- [bisher: CHF 150'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 250'000.--. Aktien neu: 2'500 Namenaktien zu CHF 100.-- [bisher: 1'500 Namenaktien zu CHF 100.--]. Bei der Kapitalherabsetzung vom 16.04.2002 werden 1'500 Namenaktien zu CHF 100.-- im Sinne von Art. 735 OR vernichtet. Gleichzeitig werden 2'500 voll liberierte Namenaktien zu CHF 100.-- ausgegeben.
Tagebuch Nr. 10331 vom 25.04.2002
(00451062 / CH-020.3.021.939-2)

■ **Bendic Personal AG**, bisher in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 36 vom 22.02.1999, S. 1189). Statutenänderung: 15.04.2002. Firma neu: **Konsyl Beratungen AG**. Sitz neu: Meilen. Domizil neu: c/o Konrad und Sylvia Langhart, Nadelstrasse 54, 8706 Feldmeilen. Zweck neu: Erbringung von Dienstleistungen für Dritte im Bereich von Unternehmensberatung, Vermögensverwaltung und Treuhänderwesen; kann Zweigniederlassungen in der Schweiz und im Ausland errichten, sich an anderen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen, Grundstücke erwerben, verwalten oder weiterveräußern sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lege, Ingeborg, von Zürich und Mellingen, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 10332 vom 25.04.2002
(00451064 / CH-020.3.006.811-1)

■ **Beratende Ingenieure Scherler AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 29 vom 12.02.2001, S. 1046). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lude, Guido, von Winterthur, in Neftenbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien]; Zehnder, Philipp, von Aadorf, in Winterthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Zehnder, Philipp].
Tagebuch Nr. 10333 vom 25.04.2002
(00451066 / CH-020.3.913.340-4)

■ **Beratende Ingenieure Scherler AG**, in Winterthur, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 29 vom 12.02.2001, S. 1048), mit Hauptsitz in: Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lude, Guido, von Winterthur, in Neftenbach, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien]; Zehnder, Philipp, von Aadorf, in Winterthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Zehnder, Philipp, Geschäftsführer].
Tagebuch Nr. 10334 vom 25.04.2002
(00451068 / CH-020.9.000.174-0)

■ **Bombardier (Schweiz) AG**, in Zürich, Aktive Förderung des Verkaufs von Bombardier-Produkten in der Schweiz, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 214 vom 05.11.2001, S. 8665). Firma neu: **Bombardier (Schweiz) AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 19.04.2002 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bosshard, Dr. Peter, von Winterthur, in Rapperswil SG, Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].
Tagebuch Nr. 10335 vom 25.04.2002
(00450990 / CH-020.3.005.544-4)

■ **Bühler Druck AG**, in Zürich, Betrieb einer Offsetdruckerei mit angeschlossener Verlag, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 61 vom 29.03.1999, S. 2041). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Steiner, Kurt, von Alpthal, in Mollis, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Simmen, Rolf, von Urdorf, in Freienbach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Urdorf]; Weder, Dr. Walter, von Dipoldsau, in Utikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 10336 vom 25.04.2002
(00450992 / CH-020.3.904.404-9)

■ **Checkpoint Actron AG**, in Uster, Entwicklung, Produktion sowie Handel mit Waren- und Diebstahlsicherungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 229 vom 26.11.2001, S. 9296). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Jehli, Walter, von Casis, in Wiesendangen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Simon, Sylke Katrin, deutsche Staatsangehörige, in Heidelberg (D), Mitglied, mit Einzelunterschrift, zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schärer, Thomas, von Lindau und Biberstein, in Russikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gilio, Canio, von Illnau-Effretikon, in Eglisau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schäfer, Ulrich, deutscher Staatsangehöriger, in Wetzlar (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 10337 vom 25.04.2002
(00450994 / CH-020.3.005.456-9)

■ **Checkpoint Systems AG**, in Dietikon, An- und Verkauf von Ladendiebstahl-Sicherungsgeräten und -systemen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 229 vom 26.11.2001, S. 9296). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Jehli, Walter, von Casis, in Wiesendangen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Marti, Jürg, von Bettlach, in Grenchen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Simon, Sylke Katrin, deutsche Staatsangehörige, in Heidelberg (D), Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schärer, Thomas, von Lindau und Biberstein, in Russikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gilio, Canio, von Illnau-Effretikon, in Eglisau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schäfer, Ulrich, deutscher Staatsangehöriger, in Wetzlar (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Peyer, Max, von Bergdietikon, in Wetzwil am Albis, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 10338 vom 25.04.2002
(00450996 / CH-020.3.900.216-4)

■ **Coiffure Bolero, Elisabeth Homberger**, in Thalwil, Damen- und Herrencoiffure, Einzelfirma (SHAB Nr. 207 vom 25.10.1991, S. 4580). Domizil neu: Schwandelerstrasse 10, 8800 Thalwil.
Tagebuch Nr. 10339 vom 25.04.2002
(00451070 / CH-020.1.001.484-3)

■ **Commerzbank (Schweiz) AG**, in Zürich, Betrieb von Bank- und Finanzgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 13 vom 21.01.2002, S. 20, Publ. 304420). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schnee, Ulrich, deutscher Staatsangehöriger, in Killwangen, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Meilen, Stellvertretender Direktor].
Tagebuch Nr. 10340 vom 25.04.2002
(00451072 / CH-020.3.905.870-4)

■ **die flickzapfe martin stettler**, in Dietikon, Individuelle Beratung und Betreuung von Kunden für Wohnungseinrichtungen und spezielle Möbelwünsche, Einzelfirma (SHAB Nr. 226 vom 21.11.2001, S. 9170). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stettler, Martin, von Dietikon, in Rorbas, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Dietikon].
Tagebuch Nr. 10341 vom 25.04.2002
(00451074 / CH-020.1.018.811-2)

■ **Delta Schule + Bildungs AG**, in Küsnacht ZH, Aufbau und Betrieb eines Bildungsinstitutes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 82 vom 27.04.2000, S. 2815). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dinki, Beat, von Enbrach, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; von Moos, Hans-Rudolf, von Zürich, in Trogen, Revisionsstelle. Eingetragene Per-

sonen neu oder mutierend: Schütz, Dr. Alfred, von Herrliberg und Bachs, in Herrliberg, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Diboky, Escher, von Zürich und Adliswil, in Küsnacht ZH, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Diboky, Hanspeter, von Adliswil, in Küsnacht ZH, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Nigg, Bernhard, von Männedorf und Pfäfers, in Männedorf, Revisionsstelle. Tagbuch Nr. 10342 vom 25.04.2002 (00451076 / CH-020.3.023.057-0)

■ **Econo Autovermietung AG**, in Zürich, Vermietung und Verkauf von Autos, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 27.12.2001, S. 10231). Domizil neu: Stiglenstrasse 39, 8052 Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stüdi, Treuhänder, in Zürich, Revisionsstelle. Tagbuch Nr. 10343 vom 25.04.2002 (00450998 / CH-020.3.004.163-7)

■ **EMT Financial Services AG**, bisher in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 251 vom 28.12.1998, S. 8835). Statutenänderung: 16.04.2002. Firma neu: **TBE Assekuranz & Finanz AG**. Sitz neu: Wallisellen. Domizil neu: Alte Winterthurerstrasse 14, 8304 Wallisellen. Zweck neu: Vermittlung von Finanzgeschäften, Beratung in den Bereichen Assekuranz, Steuern und Kapitalanlagen, Verwaltung von Vermögen sowie Treuhandgeschäfte aller Art; kann alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen, Zweigniederlassungen im Inland und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen sowie Immobilien erwerben, verkaufen und verwalten. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Trix Trading AG, in Kaiseraugst, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ernst, Jürg Ralph, von Bertschikon und Zürich, in Küsnacht ZH, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Wangen-Brüttisellen, Mitglied, mit Einzelunterschrift]; Gantenbein, Andrea, von Grabs, in Schneisingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Santoro, in Vallelonga, Maria, italienische Staatsangehörige, in Opfikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; HJS Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle. Tagbuch Nr. 10344 vom 25.04.2002 (00451000 / CH-020.3.021.418-3)

■ **Energie und Wasser Erlenbach AG**, in Erlenbach ZH, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 237 vom 06.12.2001, S. 9613). Statutenänderung: 9.04.2002. Aktienkapital neu: CHF 1'000'000.-- [bisher: CHF 250'000.--]. Lieberung Aktienkapital neu: CHF 1'000'000.--. Aktien neu: 10'000 Namenaktien zu CHF 100.-- [bisher: 2'500 Namenaktien zu CHF 100.--]. Qualifizierte Tabestände neu: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Kapitalerhöhung vom 09.04.2002 einen Teil der Aktien und Passiven der Politischen Gemeinde Erlenbach ZH, nämlich den Geschäftsbereich 'Gemeindewerke Erlenbach', gemäss Übernahmehilanz per 31.12.2001, wonach die übernommenen Aktien CHF 3'985'892.65 und die übernommenen Passiven CHF 2'249'640.35 betragen, wofür 7'500 Namenaktien zu CHF 100.-- ausgegeben werden und CHF 986'252.30 als Forderung gutgeschrieben werden. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Kropf, Remo, von Erlenbach ZH, in Erlenbach ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kunz, Jörg, von Erlenbach ZH und Stäfa, in Erlenbach ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lombard, Yves, von Erlenbach ZH und Genf, in Erlenbach ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Häner, Eggenberger, Dr. Isabelle, von Zullwil, Luzern und Grabs, in Affoltern am Albis, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Matthaei, Andreas, von Erlenbach ZH, in Erlenbach ZH, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Vollenweider, Dr. Heinz, von Erlenbach ZH und Zürich, in Erlenbach ZH, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Tagbuch Nr. 10345 vom 25.04.2002 (00451002 / CH-020.3.025.243-7)

■ **Epa AG**, in Zürich, Die Gesellschaft betreibt Warenhäuser, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 10 vom 16.01.2002, S. 19, Publ. 297014). Die EPA AG betreibt folgende Geschäftsstellen: GE-Croix-d'Or, 4, rue de la Croix-d'Or, Case postale 3488, 1211 Genève 3. ZH-Sihlporte, Sihlstrasse 55, Postfach, 8023 Zürich. Lausanne-St. François, 4, Avenue du Théâtre, Case postale 3413, 1002 Lausanne. ZH-Oerlikon, Wallisellenstrasse 1, Postfach, 8050 Zürich. Winterthur, Bahnhofplatz 1-4, Postfach, 8401 Winterthur. BS-Bergergasse, Hutgasse 19, Postfach, 4001 Basel. Vevey, 56, rue d'Italie, Case postale, 1800 Vevey 2, Bern, Marktgasse 24, Postfach 431, 3000 Bern 7. St. Gallen, Bohl 6, Postfach, 9004 St. Gallen. Schaffhausen, Vordergasse 69, Postfach, 8201 Schaffhausen. Luzern, Rössligasse 18-20, Postfach, 6000 Luzern 5. Fribourg, Avenue de la Gare 22 A, Case postale, 1700 Fribourg. La Chaux-de-Fonds, 54, Av. Léopold-Robert, Case postale, 2300 La Chaux-de-Fonds. Thun, Freinholzgasse 3, Postfach, 3601 Thun. Chur, Alexanderstrasse 8, Postfach, 7002 Chur. ZH-Albisriederplatz, Badenerstrasse 333, Postfach, 8040 Zürich. Biel, Dufourstrasse 9, Postfach 3236, 2500 Biel 3. Sion, 4, rue de la Dent blanche, Case postale 444, 1951 Sion. GE-Plainpalais, 12, rue de Carrouge, Case postale, 1211 Genève 4. GE-Meyrin, Centre Commercial, Case postale, 1217 Meyrin 1. Lugano, Via Nassa 22, Casella postale 3142, 6901 Lugano 1. Genéchen, Bettlachstrasse 20, Postfach, 2540 Genéchen 1. Olten, Froburgstrasse 10, Postfach, 4603 Olten. Baden, Bahnhofstrasse 28, Postfach, 5401 Baden 1. Wetzikon, Bahnhofstrasse 99, Postfach, 8620 Wetzikon 1. BS-Claraplatz, Untere Rebgasse 17, Postfach, 4005 Basel 5. Volkensdorf, Zentrum Regensdorf, Postfach, 8105 Regensdorf. Rolletswil, Zentrum Volketswil, Postfach, 8604 Volketswil. Kreuzlingen, Hauptstrasse 63, Postfach, 8280 Kreuzlingen. ZH-Bellvue, Theaterstrasse 18, Postfach, 8024 Zürich 1. Zug, Alpenstrasse 8, Postfach, 6304 Zug. Neuchâtel, 3, rue des Epancheurs, Case postale, 2001 Neuchâtel. Aarau, Am Graben 29, Postfach, 5001 Aarau. Wil SG, Obere Bahnhofstrasse 32, Postfach, 9501 Wil. Sierre, 4, Av. General-Guisan, Case postale 684, 3960 Sierre. Brugg, Bahnhofstrasse 19, Postfach, 5200 Brugg. Lausanne-Métropole, 15, rue des Terreaux, Case postale, 1000 Lausanne 9. Am-

riswil, Kirchstrasse 11, Postfach, 8580 Amriswil. Egerkingen, Im Gäupark, Hausmollstrasse 849, 4622 Egerkingen. Logistikercenter Binz, Binzstrasse 23, Postfach, 8027 Zürich. Logistikcenter Binsenschachen, Industriestrasse 16-18, Postfach, 5102 Rapperswil. EPA-Apothek, Hutgasse 15, Postfach, 4001 Basel. Photo-Shop, Bohl 6, Postfach, 9004 St. Gallen. Versand, Bohl 6, Postfach, 9004 St. Gallen. Le club du vin EPA, Bohl 6, Postfach, 9004 St. Gallen. ESD Wohlen, Bremgartenstrasse 48, 5610 Wohlen. ESD St. Gallen, Helvetiastrasse 47, 9000 St. Gallen. ESD Pfäffikon, Seestrasse 27, 8330 Pfäffikon. ESD Willisau, Mohrenplatz 7, 6130 Willisau. Restaurant Willisau, Mohrenplatz 7, 6130 Willisau. ESD Bauma, Heinrich-Gueterstrasse 28, 8494 Bauma. ESD Affoltern a. Albis, Zürichstrasse 51/53, 8910 Affoltern a. Albis. Tagbuch Nr. 10346 vom 25.04.2002 (00451004 / CH-020.3.907.986-3)

■ **ERZ AG, Elektronik Reparatur Zentrum**, in Dietikon, Erbringung von Reparatur- und Service-Dienstleistungen an elektronischen und elektrischen Geräten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 10.08.1999, S. 5450). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: TRB Unternehmensberatung AG, in Birmenstorf AG, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Michel, Treuhand GmbH, in Birmenstorf AG, Revisionsstelle. Tagbuch Nr. 10347 vom 25.04.2002 (00451078 / CH-020.3.007.101-6)

■ **Euro Rück AG**, in Zürich, Betrieb von Rückversicherungen im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 20 vom 30.01.2002, S. 19, Publ. 317264). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Troch, Marc, belgischer Staatsangehöriger, in Utlikon, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Paris (F)]; Oppikofer, Thomas, von Zürich und Bussnang, in Rudolfsstett-Friedlisberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 10348 vom 25.04.2002 (00451080 / CH-020.3.007.702-0)

■ **FEP Line GmbH**, in Greifensee, Handel mit Waren aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 82 vom 01.05.1997, S. 2933). Statutenänderung: 15.04.2002. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Aubert Pfister, Jacqueline Eliane, von Montreux und Küsnacht ZH, in Uster, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pfister, Felix Ernst, von Gossau ZH und Küsnacht ZH, in Greifensee, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.--]. Tagbuch Nr. 10349 vom 25.04.2002 (00451082 / CH-020.4.002.956-2)

■ **Fleischmann AG Stein am Rhein**, bisher in Stein am Rhein, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 134 vom 12.07.2000, S. 4758). Gründungsstatuten: 13.09.1990. Statutenänderung: 16.04.2002. Firma neu: **Fleischmann AG Winterthur**. Sitz neu: Winterthur. Domizil neu: Traubenweg 46, 8408 Winterthur. Zweck neu: Verwaltung von Vermögenswerten aller Art sowie Beratung von Personen in Zusammenhang mit Vermögenswerten aller Art; Beratung von Gesellschaften und Aktionären und Kauf, Verkauf, Vermittlung und aktive Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmen; kann im übrigen alle Geschäfte tätigen, welche geeignet sind, die Entwicklung des Unternehmens und die Erreichung des Gesellschaftszwecks zu fördern oder zu erleichtern, insbesondere alle der Verwirklichung dieses Zwecks förderlichen kommerziellen und finanziellen Transaktionen durchführen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Liegenschaften erwerben, überbauen, verkaufen, verwalten und vermitteln sowie Kapitalanlagen aller Art halten und verwalten; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Lieberung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB oder durch eingeschriebenen Brief an deren zuletzt bekanntgegebene Adresse. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Brunnschweiler, Ruth, von Hauptwil-Gotshaus, in Hauptwil (Hauptwil-Gotshaus), mit Einzelunterschrift gemäss OR 459 Absatz 2. Herti, Werner, von Rüderswil, in Weinfelden, mit Einzelunterschrift; Steffen & Rausch Unternehmensberatung, in Weinfelden, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fleischmann, Werner, von Zürich, in Weinfelden, Mitglied, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; Krummenacher-Glöckner, Doris, von Adliswil, in Steckbom, mit Einzelunterschrift [bisher: Geschäftsführerin]; Geiger, Sonja, von Salenstien und Ermatingen, in Ermatingen, mit Einzelunterschrift; Sewer, Gabriela, von Bülach und Winterthur, in Wiesendangen, mit Einzelunterschrift; Steffen & Rausch Unternehmensberatung AG, in Weinfelden, Revisionsstelle. Tagbuch Nr. 10350 vom 25.04.2002 (00451084 / CH-440.3.004.299-9)

■ **Fritz Schneeberger AG**, in Zürich, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 51 vom 14.03.2002, S. 17, Publ. 383982). Statutenänderung: 19.04.2002. Firma neu: **FS Handels- und Service AG**. Domizil neu: c/o ATB Treuhand & EDV-Beratung, Wyssgasse 6, 8004 Zürich. Zweck neu: Handel mit Waren aller Art, insbesondere den Handel mit Fahrzeugen und die Erbringung von Serviceleistungen an Fahrzeugen; kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern; kann ausserdem Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen. Qualifizierte Tabestände: [Die Bestimmung über die Sacheinlage/Sachübernahme bei der Gründung ist aus den Statuten gestrichen worden.] [Gesprochen: Sacheinlage: Diverse Objekte gemäss Vertrag vom 30.05.1991, zum Preise von CHF 90'254.--, wovon CHF 40'000.-- als Sacheinlage angerechnet werden.] Ausgeschiedene

Personen und erschlossene Unterschriften: Stadelmann, Georges, von Escholzmatt, in Lenzburg, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Müller, Herbert, von Unterschächen und Niederwil AG, in Dotikon, Revisionsstelle. Tagbuch Nr. 10351 vom 25.04.2002 (00451086 / CH-400.3.009.845-5)

■ **Galerie Pels-Leusden AG**, in Zürich, Handel mit Kunstwerken aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 11 vom 18.01.1999, S. 342). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schöb, Markus, von Gams, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 10352 vom 25.04.2002 (00451006 / CH-020.3.021.141-7)

■ **Gemeindehaus- & Quartierverein Albisrieden**, in Zürich, Genossenschaft (SHAB Nr. 13 vom 19.01.1995, S. 353). Firma neu: **Gemeindehaus- & Quartierverein Albisrieden in Liquidation**. Die Genossenschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 06.12.2001 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Schweizer, Stefan, von Zürich, in Zürich, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schiele, Werner, von Zürich, in Zürich, Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Amstad, Hans, von Alpnach und Zürich, in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Baumann, Wilhelm, von Weiningen TG und Zürich, in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Balsiger, Rosmarie, von Englisberg, in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Hürlimann-Lengweiler, Erika, von Walchwil, in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Weibel, Ernst, von Zürich, in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Zahner, Eveline, von Kalbrunn, in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Furer, Dr. Willi, von Zürich, in Zürich, Präsident, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Vetter, Rolf, von Zürich, in Zürich, Mitglied und Kassier und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Tagbuch Nr. 10353 vom 25.04.2002 (00451008 / CH-020.5.900.469-5)

■ **GNZ Fleisch + Wurst AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 64 vom 04.04.2002, S. 19, Publ. 410564). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Stampfli, Alexander, von Aeschi SO, in Aeschi SO, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 10354 vom 25.04.2002 (00451010 / CH-020.3.910.534-1)

■ **Goldbach Media AG**, in Küsnacht ZH, Beteiligung an Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 239 vom 10.12.2001, S. 9704). Statutenänderung: 19.04.2002. Aktienkapital neu: CHF 4'401'212.50 [bisher: CHF 4'027'112.50]. Lieberung Aktienkapital neu: CHF 4'401'212.50. Aktien neu: 352'097 Namenaktien zu CHF 12.50 [bisher: 322'169 Namenaktien zu CHF 12.50]. Tagbuch Nr. 10355 vom 25.04.2002 (00451012 / CH-020.3.921.095-6)

■ **Hans Leutenegger SA**, in Winterthur, Betrieb eines Unternehmens zur Ausführung von Regierarbeiten, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 8 vom 14.01.2002, S. 23, Publ. 6873). Mit Hauptsitz in: Genève. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leutenegger, Hans, von Eschlikon, in Freienbach, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: von Wallenwil, in Genf]. Tagbuch Nr. 10356 vom 25.04.2002 (00451088 / CH-020.9.000.180-7)

■ **Helbling Technik AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 234 vom 03.12.2001, S. 9500). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Güttinger, Urs, von Gossau ZH, in Hägendorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Arnold, Roman, von Bürglen UR, in Rotkreuz, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Erbe, Matthias, deutscher Staatsangehöriger, in Obertiefen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schneider, Andreas, von Rubigen, in Kolliken, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schnell, Dr. Urban, von Rösche, in Müntschemier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zurich, Harald, deutscher Staatsangehöriger, in Obfelden, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 10357 vom 25.04.2002 (00451090 / CH-020.3.911.706-2)

■ **HOME PROMOTION AG**, in Winterthur, Durchführung von Versicherungsgeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 48 vom 11.03.2002, S. 23, Publ. 377522). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Angerer, Thomas Jürgen, von Widnau, in Seuzach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Angerer, Edith, von Widnau, in Teufen AR, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Tagbuch Nr. 10358 vom 25.04.2002 (00451092 / CH-020.3.023.727-8)

■ **Hug Baustoffe AG**, in Uster, Handel mit Baustoffen und verwandten Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 84 vom 02.05.2001, S. 3250). Statutenänderung: 23.04.2002. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.] Tagbuch Nr. 10359 vom 25.04.2002 (00451094 / CH-020.3.912.320-4)

■ **Hugger Instruments**, in Winterthur, Handel mit und Fabrikation von elektronischen Geräten, Einzelfirma (SHAB Nr. 115 vom 21.05.1981, S. 1641). Domizil neu: Wülflingerstrasse 147, 8408 Winterthur. Postadresse neu: Hugger Instruments, Postfach 96, 8408 Winterthur. Tagbuch Nr. 10360 vom 25.04.2002 (00451014 / CH-020.1.908.590-1)

■ **Hydrokran AG**, bisher in Opfikon, Herstellung, Reparatur, Verkauf und Vermietung von Maschinen und Fahrzeugen, insbesondere von hydraulischen Pneumokränen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 111 vom 12.06.1995, S. 3254). Statutenänderung: 25.02.2002. Sitz neu: Dübendorf. Domizil neu: Im Schörl 17-19, 8600 Dübendorf. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch eingetragenen Personen. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Tagbuch Nr. 10361 vom 25.04.2002 (00451016 / CH-020.3.912.448-6)

■ **ICAS Schweiz AG**, in Steinmaur, Mitarbeiterbetreuung in Unternehmen, Dienstleistungen im Personalbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 50 vom 13.03.2001, S. 1858). Domizil neu: Gewerbestrasse 4, 8162 Steinmaur. Tagbuch Nr. 10362 vom 25.04.2002 (00451018 / CH-020.3.023.255-1)

■ **Immobilien-Gesellschaft Capriasca**, in Schlieren, Kauf, Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 64 vom 04.04.2002, S. 19, Publ. 410486). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Stampfli, Alexander, von Aeschi SO, in Aeschi SO, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Engler, Hans Ulrich, von Stein AR, in Aarwangen, Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Sekretär (Nichtmitglied)]. Tagbuch Nr. 10363 vom 25.04.2002 (00451020 / CH-020.3.912.961-0)

■ **Interadvo AG**, in Zollikon, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der Verwaltung, Personalführung, Buchhaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 03.11.1997, S. 7974). Firma neu: **Interadvo AG in Liquidation**. Uebersetzungen der Firma neu: (**Interadvo SA en liquidation**) (**Interadvo Corp. in liquidation**). Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 07.11.2001 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hug, Dr. Dieter, von Zürich und Wuppenau, in Zürich, Vizepräsident, Delegierter und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Vizepräsident und Delegierter]; Bruppacher, Dr. C. Mark, von Zürich, in Küsnacht ZH, Präsident, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Einzelunterschrift]. Tagbuch Nr. 10364 vom 25.04.2002 (00451096 / CH-020.3.003.755-8)

■ **iserve Informatik AG**, in Opfikon, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 170 vom 04.09.2001, S. 6860). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Spinner, Daniel, von Liestal, in Remigen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Famer, Markus, von Oberstammheim, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Tagbuch Nr. 10365 vom 25.04.2002 (00451098 / CH-020.3.022.899-0)

■ **ITD GmbH**, bisher in Freienbach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 141 vom 24.07.2001, S. 5695). Gründungsstatuten: 12.07.2001. Statutenänderung: 15.04.2002. Firma neu: **Teleonox GmbH**. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Zurlindenstrasse 49, 8003 Zürich. Zweck: Forschung und Entwicklung von technischen Lösungen der Sensor-, Kommunikations- und Robotik sowie verwandten Gebieten; kann Immaterial- und Güterrechte samt Know-how erwerben, verwalten, lizenzieren und veräussern. Stammkapital neu: CHF 21'000.-- [bisher: CHF 20'000.--]. Publikationsorgan: SHAB. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: David, Raja, von Therwil, in Zürich, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Heller, Andreas, von Basel, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 14'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--]; Ineichen, Philipp, von Eglisau, in Zürich, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.--. Tagbuch Nr. 10366 vom 25.04.2002 (00451100 / CH-130.4.001.102-2)

■ Nachtrag zum im SHAB Nr. 77 vom 23.04.2002, S. 19, Publ. 438716 publizierten TB-Eintrag Nr. 9573 vom 17.04.2002. **IWH AG**, in Weiningen ZH, Herstellung von Textilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 77 vom 23.04.2002, S. 19, Publ. 438716). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Rolli, Treuhand AG, in Weiningen ZH, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Robert Arbus, Unternehmens- und Personalberatung, in Steinmaur, Revisionsstelle. Tagbuch Nr. 10367 vom 25.04.2002 (00451102 / CH-170.3.020.018-4)

■ **jobpilot Switzerland AG**, in Zürich, Anbieten von Anzeigen, Erbringen von Dienstleistungen über Medien mit Schwerpunkt Online-Dienste, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 174 vom 10.09.2001, S. 7051). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Moschin, Daniel, von Zürich, in Hirwil, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Tagbuch Nr. 10368 vom 25.04.2002 (00451022 / CH-020.3.020.760-3)

■ **Konzern-Vorsorge-Stiftung der Zürich Versicherungs-Gruppe**, in Zürich, Ergänzt die bereits bestehende Vorsorge im Alter, bei Invalidität und im Todesfall, Stiftung (SHAB Nr. 15 vom 21.01.2000, S. 475). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sutton, Paul, britischer Staatsangehöriger, in Rüschlikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Adliswil]. Tagbuch Nr. 10369 vom 25.04.2002 (00451024 / CH-020.7.905.296-6)

■ **Koster Consulting AG**, in Hombrechtikon, Erbringung von Beratungsleistungen im Rahmen der allgemeinen Unternehmensberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 243 vom 15. 12. 1998, S. 8536). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Caloni, Elmar, von Bonaduz, in Hombrechtikon, mit Einzelprokura.
Tagebuch Nr. 10370 vom 25.04.2002
(00451026 / CH-020.3.021.312-3)

■ **Lido Flight Nav AG**, in Opfikon, Sammeln und Aufbereiten von Flugnavigationsdaten und Erstellen von Flugkarten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 223 vom 16. 11. 2001, S. 9045). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Enz, Patrick, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Aschoff, Joachim, deutscher Staatsangehöriger, in Küsnacht ZH, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 10371 vom 25.04.2002
(00451028 / CH-020.3.024.025-6)

■ **Linde Lansing Fördertechnik AG**, in Dieltikon, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 24 vom 05. 02. 2001, S. 855). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bodemann, Roland, von Urmäsch, in Frauenfeld, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Volkening, Harald, deutscher Staatsangehöriger, in Sessa, Geschäftsführer, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Caslano]; Bärschinger, Urs, von Murgenthal, in Lindau, Geschäftsführer, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: Bärschinger, Urs, ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zwei]; Ghilardi, Stefano, italienischer Staatsangehöriger, in Wald ZH, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 10372 vom 25.04.2002
(00451104 / CH-020.3.916.075-8)

■ **Link Unternehmensberatung AG**, bisher in Zürich, Unternehmens- und Rechtsberatung jeder Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 245 vom 16. 12. 1999, S. 8518). Statutenänderung: 16. 04. 2002. Firma neu: **LINK Marketing & Consulting AG**. Sitz neu: Utikon. Domizil neu: Breitacherstrasse 2, 8142 Utikon Waldeg. Zweck neu: Angebot von Dienstleistungen für die Bereiche Marketing und Consulting; kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen, Grundstücke erwerben, halten und veräussern sowie alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft im Zusammenhang stehen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Balsiger, Kurt, von Zürich, in Zürich, Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Balsiger, Gabriele, von Mühelthum und Zürich, in Utikon Waldeg, Präsidentin, mit Einzelunterschrift; Balsiger, Dr. Christoph, von Mühelthum und Zürich, in Horgen, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Balsiger, Christoph, von Zürich, in Zürich].
Tagebuch Nr. 10373 vom 25.04.2002
(00451106 / CH-020.3.916.042-4)

■ **LKS KälteSchweiz AG, Zweigniederlassung ZEHAG**, in Buchs ZH, Vertrieb, Handel und Kundendienst von kälte- und klimatisierenden Geräten, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 43 vom 04. 03. 2002, S. 19, Publ. 366878), mit Hauptsitz in: Pratteln. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Werlen, Peter, von Münster VS, in Hergiswil NW, Geschäftsführer, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 10374 vom 25.04.2002
(00451108 / CH-020.9.001.124-3)

■ **M. Peter Bauabdichtungs AG**, in Wettswil am Albis, Ausführung sämtlicher Bauabdichtungsarbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 231 vom 27. 11. 2000, S. 8052). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Peter, Rita Elisabeth, von Weisingen, in Islisberg, Präsidentin, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Peter, Marcel, von Weisingen, in Islisberg, Mitglied, mit Kollektivprokura zu zweien; Peter, Reto, von Weisingen, in Islisberg, Mitglied, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 10375 vom 25.04.2002
(00451110 / CH-020.3.919.794-7)

■ **M.R. Menzschbach Vermögensverwaltungs AG**, in Zürich, Durchführung von Treuhand- und Vermögensberatungsgeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 117 vom 20. 06. 2001, S. 4629). Firma neu: **M.R. Menzschbach Vermögensverwaltungs AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 19.04.2002 aufgelöst. Liquidationsadresse: c/o Dr. Peter Bosshard, Seestrasse 135, 8027 Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bosshard, Dr. Peter, von Winterthur, in Rapperswil SG, Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].
Tagebuch Nr. 10376 vom 25.04.2002
(00451112 / CH-020.3.021.239-5)

■ **Mandarin China Restaurant AG**, in Unteregstringen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 184 vom 24. 09. 2001, S. 7414). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rodel, Philipp, von Fahrwangen, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Leuthold, Jürg, von Horgen, in Unteregstringen, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].
Tagebuch Nr. 10377 vom 25.04.2002
(00451030 / CH-020.3.025.033-1)

■ **Marguerite Iseli-Mooser, arts et décors**, in Zürich, Handel mit Antiquitäten und Kunstgegenständen, Einzelirma (SHAB Nr. 25 vom 06. 02. 1990, S. 462). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Aeden, Jacqueline, von Murgenthal, in Zürich, mit Einzelprokura.
Tagebuch Nr. 10378 vom 25.04.2002
(00451032 / CH-020.1.909.182-6)

■ **Mediacom Durmus GmbH**, in Schlieren, Reparaturen, Service und Support von elektrischen Installationen bei juristischen und natürlichen Personen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 26 vom 07. 02. 2000, S. 833). Domizil neu: Engstringerstrasse 43c, 8952 Schlieren.
Tagebuch Nr. 10379 vom 25.04.2002
(00451034 / CH-020.4.021.244-0)

■ **Personalsvorgestiftung 2. Säule SPIDA**, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 137 vom 19. 07. 1999, S. 4912). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schuler, Peter, von Zürich, in Schmerikon, Kassen-leiter, mit Kollektivprokura zu zweien; Ender, Nathalie, von Winterthur, in Küsnacht ZH, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Amstutz, Hans Rudolf, von Sigriswil, in Utikon, Direktor, mit Kollektivprokura zu zweien; Koch, Raymond, von Ermatingen, in Oberengstringen, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 10380 vom 25.04.2002
(00451116 / CH-020.7.903.454-1)

■ **Peter Bütikofer & Company AG**, in Zürich, Betrieb einer Beratungsunternehmung in Öffentlichkeitsarbeit und Kommunikation, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 214 vom 02. 11. 2000, S. 7456). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: PROVIDA Wirtschaftsprüfung AG, in Küsnacht ZH, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Inco Consulting AG, in Zug, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 10381 vom 25.04.2002
(00451114 / CH-020.3.904.354-4)

■ **Pfizer AG**, in Zürich, Herstellung, Verarbeitung und Vertrieb von sowie Handel mit pharmazeutischen Präparaten, chemischen Produkten und Rohstoffen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 11 vom 17. 01. 2002, S. 24, Publ. 299050). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Torres, Antonio, brasilianischer Staatsangehöriger, in Zug, Vize-Direktor, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jauss, René, von Zürich, in Richterswil, Direktor, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Freienbach].
Tagebuch Nr. 10382 vom 25.04.2002
(00451280 / CH-170.3.016.242-0)

■ **Philips AG**, in Zürich, Erzeugung und Vertrieb industrieller und allgemeiner Gebrauchsgüter, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 54 vom 19. 03. 2002, S. 19, Publ. 390594). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rousseau, Jean-Jacques, deutscher Staatsangehöriger, in Thalwil, mit Kollektivprokura zu zweien; Holländer, Egon, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Hegnar, Roland, von Bolligen, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Schümperli, Tobias, von Wäldi, in Adliswil, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Amritham, Arun Sam, indischer Staatsangehöriger, in Altendorf, Stellvertretender Direktor, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: ohne eingetragene Funktion]; Brenner, Dr. Andreas, von Davos, in Zürich, Stellvertretender Direktor, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: Vize-Direktor]; Quiniou, Alain, französischer Staatsangehöriger, in Stallikon, Vize-Direktor, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz].
Tagebuch Nr. 10383 vom 25.04.2002
(00451282 / CH-020.3.920.037-3)

■ **Piatti Marketing Services GmbH**, in Zürich, Durchführung von sämtlichen Konzeptions- und Gestaltungsarbeiten im Zusammenhang mit der visuellen und verbalen Kommunikation, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 232 vom 28. 11. 1996, S. 7341). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Piatti, Mario, von Regensdorf, in Wettswil am Albis, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Neeser, Alfred, von Schlossrued, in Schöfflisdorf, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 10384 vom 25.04.2002
(00451284 / CH-020.4.002.475-4)

■ **Professionelle Personalberatung AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 9 vom 15. 01. 2002, S. 27, Publ. 294668). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mazzeo, Domenico, italienischer Staatsangehöriger, in Wangen-Brüttisellen, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Cavadini, Ursula Maria, von Lutheim, in Aarau, mit Einzelprokura. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Koch, Elisabeth, von Villmergen und Schlieren, in Bonstetten, Geschäftsführerin, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 10385 vom 25.04.2002
(00451118 / CH-020.3.913.660-4)

■ **RC Network Communications, R. Strebel**, bisher in Zürich, Installation von EDV-Netzwerken, PC's, Telefon- und Starkstromanlagen, Einzelirma (SHAB Nr. 79 vom 26. 04. 1999, S. 2692). Sitz neu: Geroldswil. Domizil neu: Poststrasse 5, 8954 Geroldswil, Postadresse neu: RC Network Communications, R. Strebel, Postfach 230, 8954 Geroldswil. Zweck neu: Telekommunikations-Beratung und Installation von Netzwerken, PC's und Telefon. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Strebel, Rico, von Wohlen, in Geroldswil, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Zürich].
Tagebuch Nr. 10386 vom 25.04.2002
(00451120 / CH-020.1.017.207-4)

■ **Renault Nissan Suisse SA**, in Urdorf, Verkauf von Automobilen der Marken Renault und Nissan, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 30 vom 13. 02. 2002, S. 21, Publ. 341138). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Talou-Denoble, Philippe, französischer Staatsangehöriger, in Fontenay (F),

Generaldirektor, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lespiau, Thierry, französischer Staatsangehöriger, in Zürich, Generaldirektor, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 10387 vom 25.04.2002
(00451122 / CH-020.3.921.746-3)

■ **Rialto-Film AG**, in Zürich, Kauf, Verkauf und Verwaltung von Vermögenswerten sowie Herstellung und Bearbeitung von Waren auf den Video-, Film-, Televisions- und ähnlichen Sektoren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 30 vom 13. 02. 2002, S. 21, Publ. 340978). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lustenberger, Mirjam, von Küsnacht ZH, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 10388 vom 25.04.2002
(00451124 / CH-020.3.925.307-0)

■ **Rieter Management AG**, in Winterthur, Erbringung von Management-Dienstleistungen für Unternehmen des Riererkonzerns und Dritte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 23. 01. 2002, S. 21, Publ. 307920). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Steinmann, Dr. Heinrich, von Henggart, in Utikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Meli, Dr. Barbara, von Russikon, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Sena, Barbara, von Unterkulm, in Winterthur, mit Kollektivprokura zu zweien; Lebzter, Michael, deutscher Staatsangehöriger, in Winterthur, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Grädel, Dr. Peter, von Hutwil, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Gresser, Dr. Goetz, deutscher Staatsangehöriger, in Winterthur, mit Kollektivprokura zu zweien; Schär, Eric, von Wyssachen, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Schär, Peter, von Wyssachen, in Winterthur, mit Kollektivprokura zu zweien; Schwarzenbach, Robert, von Rüschlikon, in Fischenthal, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 10389 vom 25.04.2002
(00451286 / CH-020.3.921.965-7)

■ **Schümperlin Engineering AG**, in Illnau-Effretikon, Entwicklung, Produktion, Service, Handel und Vertrieb von elektronischen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 203 vom 22. 10. 1997, S. 7686). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Urs Käser Treuhand GmbH, in Illnau-Effretikon, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: WITREMA Wirtschaftsprüfung AG, in Illnau-Effretikon, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 10390 vom 25.04.2002
(00451288 / CH-020.3.923.137-6)

■ **SKF (Schweiz)**, in Scherzenbach, Import und Handel in der Schweiz mit Wälzlagern, anderen Maschinenelementen und Halbfabrikaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 113 vom 14. 06. 2001, S. 4459). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rust, Hans, von Schönenberg ZH, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 10391 vom 25.04.2002
(00451290 / CH-020.3.924.244-5)

■ **smart taxservice AG**, in Zürich, Informations- und Beratungsdienstleistungen über Internet in Steuerangelegenheiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 198 vom 12. 10. 1999, S. 6973). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: OBT Revision AG, Zweigniederlassung Zürich, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dominik Spiess SA - Conseil et Révision, in Genève, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 10392 vom 25.04.2002
(00451292 / CH-020.3.022.320-1)

■ **Solution Providers AG**, in Dübendorf, Beratung und Erbringung sonstiger Dienstleistungen im Organisations- und Informatikbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 71 vom 15. 04. 2002, S. 20, Publ. 426048). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Graber, Dr. Christoph, von Leimiswil, in Widen, Mitglied, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 10393 vom 25.04.2002
(00451126 / CH-020.3.006.882-4)

■ **Spühler Spiele**, in Zürich, Handel mit Spielwaren, Einzelirma (SHAB Nr. 133 vom 12. 07. 1989, S. 2906). Domizil neu: Funksienstrasse 94, 8050 Zürich.
Tagebuch Nr. 10394 vom 25.04.2002
(00451128 / CH-020.1.917.164-9)

■ **SV-Service AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 186 vom 26. 09. 2001, S. 7487). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Luginbühl-Obrecht, Irène, von Bowil, in Scherzenbach, mit Kollektivprokura zu zweien; Meierhans, Jürg, von Zürich und Oberunkhofen, in Münchenstein, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Koller, Dieter, von Zürich und Appenzel, in Zollikon, Direktor, mit Kollektivprokura zu zweien; Kupper, Irene, von Hagenbuch, in Herliberg, Direktorin, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien]; Röthlisberger, Esther, von Trub, in Zürich, Direktorin, mit Kollektivprokura zu zweien; Fürst, Andreas, von Basel, in Basel, mit Kollektivprokura zu zweien; Schmid, Andreas, deutscher Staatsangehöriger, in Bottighofen, mit Kollektivprokura zu zweien; Sommer, René, von Sumiswald, in Bünzen, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 10395 vom 25.04.2002
(00451130 / CH-020.6.900.473-9)

■ **Swiss Post International Logistics AG**, in Zürich, Management- und Serviceleistungen im Bereich der Logistik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 11 vom 17. 01. 2002, S. 25, Publ. 299074). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Basel (SHAB Nr. 72 vom 16.04.2002, S. 5) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 10396 vom 25.04.2002
(00451132 / CH-035.3.013.426-6)

■ **Swiss-Star Stiftung**, in Volketswil, Unterstützung insbesondere von jugendlichen, älteren und behinderten Menschen in den Bereichen Bildung, Musik und Literatur, Stiftung (SHAB Nr. 49 vom 12. 03. 2002, S. 17, Publ. 380006). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Gemeinden und berufliche Vorsorge des Kantons Zürich.
Tagebuch Nr. 10397 vom 25.04.2002
(00451294 / CH-020.7.000.954-5)

■ **Telcom Ventures Schweiz GmbH**, bisher in Zürich, Erbringen von Telekommunikationsdienstleistungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 166 vom 28. 08. 2000, S. 5833). Statutenänderung: 5. 04. 2002. Firma neu: **ORBITA GmbH**. Uebertragung der Firma neu: **(ORBITA S.à.r.l.) (ORBITA Ltd liab. Co)**. Sitz neu: Schlieren. Domizil neu: Wagriste 33, 8952 Schlieren. Zweck neu: Verwertung, Verbreitung, Vermittlung, Einkauf, Vertretung, Verkauf, Herstellung und den Verleih von Inhalten für Telekommunikationsdienste und elektronische Medien aller Art. Erbringt alle damit zusammenhängenden Dienstleistungen, insbesondere Betrieb von Telekommunikationsnetzen und Beratung; kann sämtliche Geschäftshandlungen vornehmen, welche dem Erreichen des Gesellschaftszweckes dienlich sind; kann Grundstücke erwerben, belasten und veräussern sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen; kann Zweigniederlassungen errichten. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zabel, Mirra Marie, von Welschenrohr, in Oberwil-Lieli, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Demuth, Walter, von Hüntwangen, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--].
Tagebuch Nr. 10398 vom 25.04.2002
(00451296 / CH-020.4.022.232-6)

■ **Teled AG**, in Zürich, Finanzierung sowie Bereitstellung von Einrichtungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 110 vom 21. 06. 2001, S. 4673). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: BNU Treuhand AG, in Chur, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Trevin AG Treuhand & Revisionen, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 10399 vom 25.04.2002
(00451298 / CH-020.3.007.882-0)

■ **Tourschwyz.ch AG**, bisher in Einsiedeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 17. 07. 2000, S. 4865). Gründungstatuten: 03.07.2000. Statutenänderung: 19. 04. 2002. Firma neu: **Aerotech AG Luftfahrttechnik**. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: c/o Revidas AG, Linmatquai 94, 8001 Zürich. Zweck neu: An- und Verkauf von Luftfahrzeugen aller Art sowie deren Zubehör, Erbringung von technischen Dienstleistungen, insbesondere im Bereich des Luftfahrzeugunterhaltes, Wartung und Reparaturen sowie Handel mit Waren aller Art; kann Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmungen im In- und Ausland beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen, Grundstücke erwerben und weiterveräussern sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen. Aktienkapital: CHF 250'000.--. Libération Aktienkapital: CHF 250'000.--. Aktien: 250 Inhaberaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Camenzind, Richard, von Gersau, in Gersau, Präsident, mit Kollektivprokura zu zweien; Boos, Dr. Ernst, von Amden, in Einsiedeln, Mitglied, mit Kollektivprokura zu zweien; Ernst, Peter, von Aarwangen, in Pfäffikon SZ, Mitglied, mit Kollektivprokura zu zweien; Montandon, Daniel, von La Brévine und Le Locle, in Brunnen, Mitglied, mit Kollektivprokura zu zweien; Weber, Dr. Felix, von Schwyz, in Rickenbach SZ, Mitglied, mit Kollektivprokura zu zweien; G. Stähli Treuhand- und Revisionsbüro, in Freienbach, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Henriques Pinto, Manuel Duarte, portugiesischer Staatsangehöriger, in Lissabon (PT), Präsident, mit Einzelunterschrift; Straumann, Bruno, von Diedo und Bretwil, in Dieltikon, Mitglied, mit Kollektivprokura zu zweien; Weber, René Wemer, von Zollikon, in Chur, Mitglied, mit Kollektivprokura zu zweien; LTG-Unabhängige Treuhandgesellschaft m.B.H., in Baar, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 10400 vom 25.04.2002
(00451300 / CH-130.0.011.383-7)

■ **Tricom AG für Gestaltung und Kommunikation**, in Zürich, Beratung in Kommunikations- und Gestaltungsfragen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 212 vom 31. 10. 2000, S. 7400). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: PROVIDA Wirtschaftsprüfung AG, in Küsnacht ZH, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Inco Consulting AG, in Zug, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 10401 vom 25.04.2002
(00451302 / CH-020.3.008.014-4)

■ **Tricom Holding AG**, in Zürich, Erwerb, Verwaltung und Finanzierung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 225 vom 17. 11. 2000, S. 7821). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: PROVIDA Wirtschaftsprüfung AG, in Küsnacht ZH, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Inco Consulting AG, in Zug, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 10402 vom 25.04.2002
(00451314 / CH-020.3.007.555-9)

■ **Trimax AG**, in Zürich, Handel und Vertrieb von Broschüren und Zeitschriften der Unterhaltungsbranche sowie Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 189 vom 10. 02. 2001, S. 7617). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Soos, Stefan, von Schaffhausen, in Neuhausen

am Rheinfall, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hassler, Petra, von München AG, in Dietikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 10403 vom 25.04.2002
(00451136 / CH-020.3.001.843-9)

■ **Trocknungsgenossenschaft und kollektive Getreidesammelstelle Birmensdorf ZH und Umgebung**, in Birmensdorf ZH, Genossenschaft (SHAB Nr. 6 vom 10.01.2000, S. 157). Statutenänderung: 9.04.2002. Zweck neu: Bezweckt durch Erstellung und Betrieb der hierzu geeigneten Anlagen und Einrichtungen, das von den Genossenschäftern gelieferte Brotgetreide und abgabefähige Auswuchstreue unmittelbar nach der Ernte bzw. nach dem Dreschen zu übernehmen, zu behandeln und bis zur kollektiven Abgabe zuhanden der Schweiz. Eidgenossenschaft bzw. der Genossenschaft für Getreide und Futtermittel zu lagern, Lohnaufträge, vor allem von Genossenschäftern und auch von Nichtmitgliedern für die Reinigung und Trocknung von Futtergetreide und Raps auszuführen sowie die Raufuttermittelproduktion vor allem von Genossenschäftern und auch von Nichtmitgliedern durch Erzeugung und bestmögliche Verwertung eines hochwertigen Trocknungsrünlutters zu fördern. Anteilsscheine neu: CHF 1'000.-- [bisher: CHF 300.--]. Haftung/Nachschusspflicht neu: Ohne persönliche Haftung und ohne Nachschusspflicht. [bisher: Haftung: Mit Haftbarkeit.] Pflichten neu: Jeder Genossenschäftler hat sich mit einem Anteilsschein zu beteiligen, kann aber auch mehrere Anteilsscheine übernehmen. [bisher: Pflichten: Siehe Statuten.].
Tagebuch Nr. 10404 vom 25.04.2002
(00451138 / CH-020.5.901.497-2)

■ **Trux Aktiengesellschaft**, in Zürich, Verwaltung der Mehrfamilienhäuser Bäulistrasse 51, 53 und 55, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 150 vom 07.08.2001, S. 6044). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Lutz, Dr. Peter, von Rheineck und Birmensdorf ZH, in Horgen, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 10405 vom 25.04.2002
(00451140 / CH-020.3.926.818-7)

■ **Vontobel Securities AG**, in Zürich, Erbringung sämtlicher mit dem Vermögensverwaltungsgeschäft zusammenhängender Dienstleistungen im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 92 vom 14.05.1999, S. 3194). Domizil neu: c/o Bank Vontobel AG, Bahnhofstrasse 3, 8001 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Sonda, Primo, von Zürich, in New York, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Häne, Astrid, von Kirchberg SG, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Fischer, Dr. Jörg, von Stetten AG, in Zug, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Käser, Dr. Walter, von Leimiswil, in Fällanden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; PrivateerhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Angst, Ronald P., von Wil ZH, in Freienbach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nägeli, Beat, von Hundwil und Zürich, in Wallisellen, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ernst, Dr. Urs, von Kolliken, in Uitikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident]; Gonzales, J. Robert, Bürger der USA, in Wollerau, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Direktor]; Terhorst, Ellen, von Dübendorf, in Dübendorf, Vize-Direktorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schiegg, Hanspeter, von Steckborn, in Opfikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien]; Grüneisen, Daniel, von Dietmenigen, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Hänni, Thomas, von Toffen, in New York (USA), mit Kollektivprokura zu zweien; Ernst & Young AG, in Bern, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 10406 vom 25.04.2002
(00451304 / CH-020.3.928.038-2)

■ **WDM Research AG**, in Zürich, Beratung von juristischen und natürlichen Personen im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 23.01.2002, S. 22, Publ. 307968). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Holtmann, Dr. Rüdiger, deutscher Staatsangehöriger, in Ratingen (D), Präsident, mit Einzelunterschrift; Kölliker, Werner, von Olten und Wolfwil, in Niederhasli, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wüst, Kurt, von Birrhard, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 10407 vom 25.04.2002
(00451306 / CH-020.3.022.761-8)

■ **WDM-International AG**, in Zürich, Internationale Beratung von juristischen und natürlichen Personen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 23.01.2002, S. 22, Publ. 307944). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Holtmann, Dr. Rüdiger, deutscher Staatsangehöriger, in Ratingen (D), Präsident, mit Einzelunterschrift; Kölliker, Werner, von Olten und Wolfwil, in Niederhasli, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wüst, Kurt, von Birrhard, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 10408 vom 25.04.2002
(00451308 / CH-020.3.021.838-5)

■ **Werner Rüesch, Rudolf Hatt + Partner AG**, in Richterswil, Abwicklung sämtlicher Architektur-, Gestaltungs- und Bauarbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 09.07.1996, S. 4098). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Fidicura AG, Treuhand- und Revisionsgesellschaft, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 10409 vom 25.04.2002
(00451310 / CH-020.3.922.470-5)

■ **World Federation of Societies of Biological Psychiatry**, in Zürich, weltweite Förderung der Ausbildung und Wissensvermittlung im Gebiet der biologischen Psychiatrie, Verein

(SHAB Nr. 92 vom 14.05.2001, S. 3608). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Möller, Hans-Jürgen, deutscher Staatsangehöriger, in Feldafing (D), Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hojaij, Carlos Roberto, brasilianischer Staatsangehöriger, in Kew (Victoria/Australien), Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied, Sekretär und Schatzmeister]; Fleischacker, Wolfgang, österreichischer Staatsangehöriger, in Innsbruck (A), Mitglied des Vorstandes, Sekretär und Schatzmeister, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 10410 vom 25.04.2002
(00451142 / CH-020.6.000.607-2)

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **A. Anderegg und Sohn**, in Zürich, Handel mit chemisch-technischen Produkten sowie mit Waren aller Art, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 183 vom 09.08.1985, S. 3062). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 10411 vom 25.04.2002
(00451144 / CH-020.2.900.110-3)

■ **A. Németh AG in Liquidation**, in Zürich, Erbringung von Ingenieurdienstleistungen auf dem Gebiet der computerunterstützten Ingenieur-Berechnungen sowie weitere technische Beratungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 102 vom 25.05.2000, S. 3552). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 10412 vom 25.04.2002
(00451146 / CH-020.3.918.490-4)

■ **Alfred Boo, Weinhandlung**, in Rüslikon, Handel mit Getränken, Einzelfirma (SHAB Nr. 49 vom 28.02.1983, S. 682). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe im Sinne von Art. 60 HRRegV von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 10413 vom 25.04.2002
(00451148 / CH-020.1.902.426-1)

■ **Altis Trust AG in Liquidation**, in Zürich, Vermögensverwaltung, Beratung in finanziellen Angelegenheiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 71 vom 11.04.2001, S. 2715). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 10414 vom 25.04.2002
(00451312 / CH-020.3.901.180-2)

■ **André Kessler AG in Liquidation**, in Zürich, Handel mit Baumaterialien und Baubedarfsartikeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 185 vom 24.09.1998, S. 6584). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 10415 vom 25.04.2002
(00451314 / CH-020.3.914.632-7)

■ **Anteprima Thierstein & Hesselbarth**, in Wetzikon ZH, Möbelhandel, Import und Export sowie Handel und Restauration antiker Möbel, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 215 vom 06.11.1995, S. 6076). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven sind an die Anteprima Concept AG, in Dürnten, übergegangen.
Tagebuch Nr. 10416 vom 25.04.2002
(00451316 / CH-020.2.002.075-9)

■ **Arena-Schulen am Römerhof AG in Liquidation**, in Zürich, Aufbau und Betrieb von Schul- und Bildungs-Zentren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 194 vom 07.10.1998, S. 6876). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 10417 vom 25.04.2002
(00451318 / CH-020.3.901.766-1)

■ **BildBank Saxer**, in Winterthur, Entwicklung und Verkauf von Archivierungs-Software, Einzelfirma (SHAB Nr. 143 vom 25.07.2000, S. 5082). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 10418 vom 25.04.2002
(00451150 / CH-020.1.020.033-7)

■ **Bio-San G. Thurnhuber**, in Zürich, Handel mit bioenergetischen Produkten, Einzelfirma (SHAB Nr. 207 vom 24.10.1989, S. 4310). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 10419 vom 25.04.2002
(00451152 / CH-020.1.902.007-8)

■ **Curver (Schweiz) AG in Liquidation**, in Zürich, Import, Handel und Vertrieb von bzw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 19.07.1999, S. 4896). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 10420 vom 25.04.2002
(00451154 / CH-020.3.922.408-3)

■ **Digital-X-Ray Ltd in Liquidation**, in Zürich, Handel mit bildgebenden digitalen Einrichtungen für medizinische Diagnostik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 234 vom 30.11.2000, S. 8161). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 10421 vom 25.04.2002
(00451156 / CH-020.3.020.603-9)

■ **E & R, Darmangeat & Partner**, in Uster, Vermittlung von Kontakten aller Art, insbesondere Ferien-, Freizeit-, Brief- und Ehekontakte sowie Handels- und Geschäftsverbindungen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 88 vom 12.05.1997, S. 3165). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 10422 vom 25.04.2002
(00451158 / CH-020.2.001.556-6)

■ **elevel 1 AG in Liquidation**, in Zürich, Planung und Realisierung von Kommunikationsmassnahmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 10.07.2000, S. 4683). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 10423 vom 25.04.2002
(00451320 / CH-020.3.021.730-2)

■ **Faba GmbH**, in Wald ZH, Zurverfügungstellung von Dienstleistungen an Drittpersonen im Sinne des Zuschneidens und Stanzens von Textilien, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 102 vom 30.05.1994, S. 2972). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.
Tagebuch Nr. 10424 vom 25.04.2002
(00451322 / CH-020.4.900.184-7)

■ **Fimatex S.A., Paris, Zweigniederlassung Zürich**, in Zürich, Finanzgeschäfte, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 93 vom 12.05.2000, S. 3209), mit Hauptsitz in Paris (F). Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.
Tagebuch Nr. 10425 vom 25.04.2002
(00451324 / CH-020.9.001.328-6)

■ **Furrer & Co**, in Zürich, Handel mit elektrischen Apparaten, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 138 vom 18.07.1996, S. 4314). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 10426 vom 25.04.2002
(00451326 / CH-020.2.901.144-3)

■ **Handwerkertreff A. + M. Messerli**, in Gossau ZH, Handel mit Eisenwaren, insbesondere Bau- und Möbelbeschlägen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 171 vom 04.09.1989, S. 3654). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 10427 vom 25.04.2002
(00451160 / CH-020.2.901.556-2)

■ **Informatikshop, E. Delmonte**, in Fehraltorf, Einzelfirma (SHAB Nr. 103 vom 01.06.1999, S. 3635). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 10428 vom 25.04.2002
(00451162 / CH-020.1.017.413-7)

■ **KDA Web Design / IT K. Dabrowski**, in Zürich, Einzelfirma (SHAB Nr. 209 vom 29.10.2001, S. 8455). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 10429 vom 25.04.2002
(00451164 / CH-020.1.039.449-5)

■ **Kom-Team, Mathias Schindler & Werner Clemenz, Inhaber Mathias Schindler**, in Oetwil an der Limmat, Büro für Kommunikationsschulung und -Beratung, Einzelfirma (SHAB Nr. 38 vom 24.02.1993, S. 919). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 10430 vom 25.04.2002
(00451166 / CH-020.1.004.004-1)

■ **Kägi Express - Kurier**, in Opfikon, Einzelfirma (SHAB Nr. 45 vom 06.03.2001, S. 1663). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 10431 vom 25.04.2002
(00451328 / CH-020.1.021.370-0)

■ **M&M Grafik & DTP AG in Liquidation**, in Zürich, Betrieb eines grafischen Ateliers, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 198 vom 13.10.1998, S. 7013). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 10432 vom 25.04.2002
(00451330 / CH-020.3.004.275-5)

■ **Managemar AG in Liquidation**, in Zürich, Gründung ausländischer Hochseeschiffahrtsgesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 113 vom 14.06.2001, S. 4459). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 10433 vom 25.04.2002
(00451332 / CH-020.3.916.458-4)

■ **Marienbad Trade GmbH in Liquidation**, in Zürich, Handel mit Leder, Holz, Verbrauchsgüter, Erdöl, Kohle, Arzneimittel, Verlags- und Herausgeberbetätigungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 241 vom 11.12.2000, S. 8413). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 10434 vom 25.04.2002
(00451334 / CH-020.4.002.978-8)

■ **Monarch-Oelfeuern AG in Liq.**, in Zürich, Erwerbung, Ausnützung, Herstellung und Verwertung von Patenten und Erfindungen aller Art, unter besonderer Berücksichtigung der Oelbrenner und Oelfeuern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 252 vom 27.12.1999, S. 8768). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 10435 vom 25.04.2002
(00451168 / CH-020.3.917.931-8)

■ **NCA Consultants H. Schwarzenbach & Co**, in Zürich, Beratung und Patentverwertung auf dem Gebiete der Automatisierung, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 20 vom 27.01.1981, S. 275). Mit Ermächtigung der Direktion der Justiz und des Innern des Kantons Zürich vom 13.03.2002 wird die Gesellschaft in Anwendung von Art. 68 Abs. 3 HRRegV von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 10436 vom 25.04.2002
(00451170 / CH-020.2.902.558-9)

■ **Omni Finanz AG in Liquidation**, in Zürich, Vermittlung und Durchführung von Finanztransaktionen und Treuhandgeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 144 vom 29.07.1998, S. 5240). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 10437 vom 25.04.2002
(00451172 / CH-020.3.919.172-1)

■ **Pragotac AG in Liquidation**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 83 vom 30.04.1999, S. 2834). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 10438 vom 25.04.2002
(00451174 / CH-020.3.920.655-9)

■ **Preisagentur Pro Buy, Willi Müller**, in Zürich, Agentur zur Erwerbung und Vermittlung von Einkaufspreisen für Produkte und Leistungen aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 217 vom 08.11.1994, S. 6111). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 10439 vom 25.04.2002
(00451336 / CH-020.1.007.285-3)

■ **Prommacos AG in Liquidation**, in Zürich, Erbringung von Dienstleistungen für Verwaltung von Kapitalanlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 17 vom 25.01.2001, S. 595). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 10440 vom 25.04.2002
(00451338 / CH-020.3.920.559-5)

■ **Racom Management, Pierre Rappazzo**, in Zürich, Büro für Unternehmensberatung sowie Verkauf von Personalcomputern, Einzelfirma (SHAB Nr. 109 vom 13.05.1988, S. 1960). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 10441 vom 25.04.2002
(00451340 / CH-020.1.914.382-1)

■ **SelectionPro AG in Liquidation**, in Zürich, Vermittlung von Fest-, Teilzeit- und Temporärangestellten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 212 vom 31.10.2000, S. 7400). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 10442 vom 25.04.2002
(00451342 / CH-020.3.022.698-2)

■ **Stefan Koch**, in Geroldswil, Handel mit Lebensmitteln aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 80 vom 07.04.1987, S. 1350). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 10443 vom 25.04.2002
(00451176 / CH-020.1.910.085-5)

■ **STW Schweizerische Telefonbuch Werbung AG in Liquidation**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 189 vom 29.09.1999, S. 6650). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 10444 vom 25.04.2002
(00451178 / CH-020.3.005.152-9)

■ **Theo Müller**, in Feuerthalen, Betrieb des Restaurants Warteck, Einzelfirma (SHAB Nr. 14 vom 18.01.1980, S. 194). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 10445 vom 25.04.2002
(00451180 / CH-020.1.912.721-4)

■ **Walliser ITCOM**, in Zürich, Betrieb eines Computerfachgeschäftes, Einzelfirma (SHAB Nr. 233 vom 01.12.1998, S. 8198). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 10446 vom 25.04.2002
(00451182 / CH-020.1.016.261-9)

Konkurse
 Faillites
 Fallimenti

Auffahrt 2002

 Redaktionsschluss für Konkurspublikationen
 für Freitag, 10. Mai 2002, ist:

Montag, 6. Mai 2002, 08.00 Uhr
Ascension 2002

 Délai de rédaction pour les ordres de
 publication de faillites
 pour vendredi 10 mai 2002 est:

lundi 6 mai 2002, 08 h. 00

Die Gläubiger des Schuldners und alle Personen, die Ansprüche auf die in seinem Besitz befindlichen Vermögensgegenstände haben, werden aufgefordert, ihre Forderungen oder Ansprüche samt Beweismitteln (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) innert der Eingabefrist dem betreffenden Konkursamt einzureichen. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Schuldner der Zinsenlauf auf. Für pfandgesicherte Forderungen läuft der Zins bis zur Verwertung weiter, soweit der Pfandbesitz den Betrag der Forderung und des bis zur Konkursöffnung aufgelaufenen Zinses übersteigt (Art. 209 SchKG). Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welcher Termin. Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Rechtsbilde eingetragen in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht im Grundbuch eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte innert einem Monat beim betreffenden Konkursamt unter Einlegung allfälliger Beweismittel anzumelden. Ist der Schuldner Mitigentümer oder Stockverkeiger einer Grundstücks, gilt diese Aufforderung auch für solche Dienstbarkeiten am Grundstück selbst. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind. Desgleichen haben die Schuldner des Konkurses sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen (Art. 324 Ziff. 2 S. 2 GB) im Unterlassungsfalle. Personen, welche Sachen des Schuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzen, haben diese innert der gleichen Frist dem betreffenden Konkursamt zur Verfügung zu stellen. Es wird auf die Straffolge bei Unterlassung (Art. 324 Ziff. 3 S. 2 GB) hingewiesen und darauf, dass das Vorzugsrecht erlischt, wenn die Meldung ungerechtfertigt unterbleibt. Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen. Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Schuldners sowie Gewährspflichtige beizubringen. Für Beteiligte, die im Ausland wohnen, gilt das Konkursamt als Zustellungs-ort, solange sie nicht einen anderen Zustellungs-ort in der Schweiz bezeichnen.

Les créanciers du failli et toutes les personnes qui ont des droits à faire valoir sur les biens en sa possession sont invités à produire dans les délais impartis leurs créances ou leurs réclamations, accompagnées de moyens de preuve (reconnaisances de dettes, extraits de comptes, etc.) à l'Office des faillites concerné. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts. Les intérêts des créances garanties par gage continuent cependant à courir jusqu'à la réalisation dans la mesure où le produit du gage dépasse le montant de la créance et des intérêts échus au moment de l'ouverture de la faillite (art. 209, LP). Les titulaires de créances garanties par un gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais et faire savoir également si le capital est échu ou a été dénoncé au remboursement pour quel montant et pour quelle date. Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites au registre foncier sont invités à produire leurs droits à l'Office des faillites concerné dans un délai d'un mois, en y joignant les moyens de preuve. Si le débiteur est copropriétaire ou propriétaire par étagé d'un immeuble, cette invitation est valable également pour les servitudes grevant l'immeuble lui-même. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier. Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer à ce titre dans le délai fixé pour les productions, sous peine de poursuite pénale (art. 324 ch. 2 CP) en cas d'omission. Les personnes qui détiennent des biens du failli en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenues de les mettre à la disposition de l'Office des faillites concerné dans le délai imparté, faute de quoi ils encourent les peines prévues par la loi (art. 324 ch. 3 CP) et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission injustifiée. Les créanciers gagistes et les tierces personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'Office dans le même délai. Les codébiteurs, cautionnés et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers. Les notifications des-

tinées aux intéressés demeurant à l'étranger leur seront adressées à l'office, tant qu'ils n'auront pas élu un autre domicile de notification en Suisse.

I creditor del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso sono diffidati ad insinuare all'Ufficio dei fallimenti, entro il termine fissato per le insinuazioni, i loro crediti o le loro pretese insieme coi mezzi di prova (ricognoscimenti di debito, estratti di libri, ecc.) in originale o in copia autentica. Dichiarato il fallimento, cessano di decorre gli interessi di tutti i crediti nei confronti del fallito. Gli interessi dei crediti garantiti da pegno continuano a decorre sino alla realizzazione, nella misura in cui il ricavo di questa sia superiore al debito, compresi gli interessi calcolati sino alla dichiarazione di fallimento (art. 209 LEF). I titolari di crediti garantiti da pegno immobiliare devono insinuare i loro crediti indicando separatamente il capitale, gli interessi e le spese nonché dichiarare, inoltre, se il capitale è scaduto o già disdetto per il pagamento, per quale importo e a quale data. I titolari di servitù, sorte sotto il vecchio diritto cantonale e non ancora iscritte a registro, sono diffidati ad insinuare al rispettivo Ufficio dei fallimenti le loro pretese entro un mese insieme con gli eventuali mezzi di prova. Se il fallito è comproprietario o proprietario di piano di un fondo, questa insinuazione vale anche per tali servitù relative al fondo stesso. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede del fondo gravato, a meno che si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile hanno carattere di diritto reale senza iscrizione nel registro fondiario. I debitori del fallito sono parimenti tenuti ad annunciarsi entro il termine fissato per le conseguenze penali (art. 324 cifra 2 CP) in caso di inosservanza. Le persone che, come creditori pignorati o a qualunque altro titolo, detengono beni speltanti al fallito sono tenute a metterli a disposizione dell'Ufficio dei fallimenti entro lo stesso termine. Ci si riferisce all'avvertenza circa le conseguenze penali dell'omissione (art. 324 cifra 3 CP) e al fatto che il diritto di prelazione si estingue se l'avviso non è giustificato. I creditori pignorati e tutti coloro che sono in possesso di titoli di pegno immobiliare sugli stabili del fallito, sono tenuti a consegnarli all'Ufficio dei fallimenti entro lo stesso termine. Anche i codébitori, i fidejussori e altri garanti del fallito hanno il diritto di partecipare alle assemblee dei creditori. Per gli interessati residenti all'estero l'Ufficio dei fallimenti vale quale luogo per la notificazione, fin tanto che non ne venga designato un altro in Svizzera.

AR
Kollokationsplan und Inventar
 Etat de collocation et inventaire
 Graduatoria e inventario

SchKG - LP - LEF 240 - 251

- Schuldner/in: Celli Bruno**, Stapelführer, von Rüthi/GL, geboren 11.01.1960, Obere Wilenhalde 13, 9100 Herisau
- Anlagefrist Kollokationsplan:** 01.05.2002 bis 21.05.2002
- Anfechtungsfrist Inventar:** 01.05.2002 bis 11.05.2002
- Bemerkungen:** Klagen auf Anfechtung sind beim Vermittleramt Herisau gerichtlich anhängig zu machen, Beschwerden sind bei der Aufsichtsbehörde, Trogen, einzureichen

 Konkursamt Appenzel A.Rh., Zweigstelle Heiden
 9410 Heiden
 (00013841)

BE
Konkurspublikation/Schuldenruf
 Publication de faillite/appel aux créanciers
 Pubblicazione di fallimento/diffida ai creditori

SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123 LP 231, 232; ORL, del 23 aprile 1920, art. 29 et 123 LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123

- Schuldner/in: Gehri-Frei Nina Paulina, ausgeschlagene Verlassenschaft**, Rentnerin, von Seedorf BE, geboren 16.03.1911, gestorben 04.03.2002, whft. gew. Grauholstrasse 11, 3063 Ittigen
- Konkursöffnung:** 02.04.2002
- Verfahren:** summarisch
- Eingabefrist:** 01.06.2002

 Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
 3011 Bern
 (00013021)

- Schuldner/in: Portner Peter Ernst, ausgeschlagene Verlassenschaft**, von Wahlern BE, geboren 28.07.1935, gestorben 23.02.2002, whft. gew. Effingerstrasse 93, 3008 Bern
- Konkursöffnung:** 25.03.2002
- Verfahren:** summarisch
- Eingabefrist:** 01.06.2002

 Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
 3011 Bern
 (00013241)

- Débiteur/débitrice: Chevailler Nicolas, succession répudiée**, de L'Abergment, né(e) le 01.07.1970, décédé(e) le 05.04.2001, Rue du Jura 7, 1201 Genève
- Déclaration de faillite:** 15.03.2002
- Procédure:** sommaire
- Echéance pour la remise:** 02.06.2002

- Remarques:** Le défunt avait ses papiers déposés à 2740 Moutier. Les créances produites doivent être chiffrées en capital, intérêts et frais au 15 mars 2002 par les créanciers, en joignant des pièces justificatives. Il est absolument nécessaire de nous indiquer sur quel compte un éventuel dividende devrait être versé (CCP, comte bancaire + no de compte personnel).
Office des poursuites et des faillites du Jura bernois-Seeland
Agence de Moutier
2740 Moutier
(00013563)

Einstellung des Konkursverfahrens
 Suspension de la procédure de faillite
 Sospensione della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 230, 230a

- Schuldner/in: Gass Heinrich, ausgeschlagene Verlassenschaft**, von Hölstein BL, geboren 20.09.1919, gestorben 10.03.2002, whft. gew. Alemannenstrasse 46, 3018 Bern
- Konkursöffnung:** 11.04.2002
- Konkursanstellung:** 19.04.2002
- Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 11.05.2002
- Kostenvorschuss:** CHF 2'500.00

 Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenanschüsse bleibt vorbehalten.
 Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
 3011 Bern
 (00013439)

- Schuldner/in: Huggel Walter, ausgeschlagene Verlassenschaft**, von Münchenstein BL, geboren 18.04.1949, gestorben 24.03.2002, whft. gew. Jolimontstrasse 16, 3006 Bern
- Konkursöffnung:** 12.04.2002
- Konkursanstellung:** 19.04.2002
- Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 11.05.2002
- Kostenvorschuss:** CHF 4'000.00

 Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenanschüsse bleibt vorbehalten.
 Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
 3011 Bern
 (00013441)

- Schuldner/in: Rodriguez-Fondo Ricardo Blanco**, Staatsbeamter: Spanien, geboren 17.12.1962, Im Gostel 7, 3235 Erlach
- Konkursöffnung:** 18.02.2002
- Konkursanstellung:** 19.04.2002
- Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 12.05.2002
- Kostenvorschuss:** CHF 5'000.00

 Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenanschüsse bleibt vorbehalten.
 Inhaber der im Handelsregister eingetragene Einzelfirma La Rioja/Rodriguez Blanco, Erlach
 Betriebs- und Konkursamt Berner Jura-Seeland
 2501 Biel
 (00013511)

- Schuldner/in: WU Tang Holding AG, Eisengasse 9, 2502 Biel**
- Konkursöffnung:** 18.03.2002
- Konkursanstellung:** 24.04.2002
- Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 12.05.2002
- Kostenvorschuss:** CHF 3'000.00

 Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenanschüsse bleibt vorbehalten.
 Betriebs- und Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Biel
 2501 Biel
 (00013645)

- Schuldner/in: WU Electronics AG, Eisengasse 9, 2502 Biel**
- Konkursöffnung:** 18.03.2002
- Konkursanstellung:** 24.04.2002
- Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 12.05.2002
- Kostenvorschuss:** CHF 4'000.00

 Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwähnten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenanschüsse bleibt vorbehalten.
 Betriebs- und Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Biel
 2501 Biel
 (00013651)

Kollokationsplan und Inventar
 Etat de collocation et inventaire
 Graduatoria e inventario

SchKG - LP - LEF 240 - 251

- Schuldner/in: König Adrian Fritz**, von Deisswil b. Mönchbuchssee, geboren 10.04.1980, Aarmatweg 44, 3052 Zollikofen
- Anlagefrist Kollokationsplan:** 02.05.2002 bis 22.05.2002
- Anfechtungsfrist Inventar:** 02.05.2002 bis 12.05.2002

 Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
 3011 Bern
 (00013169)

- Schuldner/in: Kohli Käthi, ausgeschlagene Verlassenschaft**, von Rüschegg BE, geboren 24.04.1952, gestorben 26.10.2001, gewesen Loosstrasse 44, 3027 Bern
- Anlagefrist Kollokationsplan:** 02.05.2002 bis 22.05.2002
- Anfechtungsfrist Inventar:** 02.05.2002 bis 12.05.2002

 Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
 3011 Bern
 (00013433)

- Schuldner/in: Beyeler Agnes**, Hausfrau, von Wahlern, geboren 01.05.1949, Alleestr. 154, 3703 Aeschi b. Spiez
- Anlagefrist Kollokationsplan:** 02.05.2002 bis 22.05.2002
- Anfechtungsfrist Inventar:** 02.05.2002 bis 12.05.2002
- Bemerkungen:** Inhaberin der Einzelfirma Ateleir Agnes Beyeler, Alleestr. 154, 3703 Aeschi b. Spiez. Innert der Auflagefrist des Inventars können die Gläubiger, bei Vermeidung des Ausschlusses, Abtretungsbegehren gemäss Art. 260 SchKG, hinsichtlich der von der Konkursverwaltung anerkannten Rechtsansprüchen (Art. 47 bis 49 KOV) bei der unterzeichnenden Amtsstelle einreichen. Sofern während der Auflagefrist keine Anfechtung erfolgt, gelten die Beschlüsse der Konkursverwaltung als anerkannt. Die Akten können bei der unterzeichnenden Amtsstelle sowie beim Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Dienststelle Frutigen, Arnihaus, 3714 Frutigen, eingesehen werden.
Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland
3800 Interlaken
(00013435)

- Débiteur: André Schmocker S.A.**, Rue Principale 2d, 2613 Villeret
- Echéance de la contestation de l'état de collocation:** 02.05.2002 jusqu'au 21.05.2002
- Echéance de la contestation inventaire:** 02.05.2002 jusqu'au 11.05.2002

 Remarques: Pendant la durée de dépôt de l'inventaire, les créanciers peuvent, pour éviter une exclusion, déposer auprès de l'agence soussignée une demande de cession à titre de l'article 260 LP, concernant les droits reconnus par l'administration de la faillite (art. 47 à 49 OAO). Si pendant la durée du dépôt les décisions de l'administration de la faillite ne donnent lieu à aucune action en contestation, elles seront considérées comme acceptées.
 Les documents présentés être consultés à l'Agence soussignée ainsi que sur rendez-vous à l'Office régional des Faillites du Jura bernois - Seeland, Rue Neuve 8, 2501 Bienne.
 Office des poursuites et des faillites du Jura bernois-Seeland,
 Agence de Courtelary
 2608 Courtelary
 (00013785)

- Schuldner/in: Schär Friedrich, ausgeschlagene Verlassenschaft**, von Eriswil, geboren 03.01.1928, whft. gew. Landstrasse 51, 4914 Roggwil
- Bemerkungen:** Auflage- und Anfechtungsfrist Kollokationsplan inkl. Lastenverzeichnisse vom 2. Mai 2002 bis 22. Mai 2002. Auflage- und Beschwerdefrist Inventar vom 2. Mai 2002 bis 12. Mai 2002
Konkursamt Emmmental-Oberaarzug, Dst. Aarwangen
4912 Aarwangen
(00446608)

- Schuldner/in: Angele Lack AG, Industrie Neuhof 19, 3422 Kirchberg**
- Bemerkungen:** Neuauflage des Kollokationsplanes infolge nachträglicher Kollozierung von Forderungen in der Klasse 1
Aufgabe- und Anfechtungsfrist vom 2.5.2002 bis 22.5.2002. Die Akten können bei der unterzeichneten Amtsstelle sowie beim Betreibungs- und Konkursamt Emmmental-Oberaarzug, Eyalde 2, 4912 Aarwangen, eingesehen werden.
Konkursamt Emmmental-Oberaarzug, Dst. Burgdorf
3400 Burgdorf
(00448216)

- Schuldner/in: Steck Daniel**, von Walkringen BE, geboren 31.07.1958, Sägemasse 32b, 3110 Münsingen
- Anlagefrist Kollokationsplan:** 02.05.2002 bis 22.05.2002
- Anfechtungsfrist Inventar:** 02.05.2002 bis 12.05.2002
- Bemerkungen:** Inhaber der im Handelsregister eingetragene Einzelfirma Steck Luft- und Klimatechnik, Sägemasse 32b, 3110 Münsingen.

Die Akten können bei der unterzeichnenden Amtsstelle sowie beim Betriebs- und Konkursamt Bern-Mittelland, Spieglergasse 12, 3. Stock, 3011 Bern, eingesehen werden.

Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Konolfingen
3082 Schlosswil

(00448302)

Schluss des Konkursverfahrens

Clôture de faillite
Chiusura della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 268

- Schuldner/in: Daher Reda**, Staatsbürgerschaft: Libanon, geboren 27.09.1970, Schöneggstrasse 10, 2503 Biel
- Datum des Schlusses:** 22.04.2002

Betriebs- und Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Biel
2501 Biel

(00013447)

- Schuldner/in: Radelfinger Rémy**, von Wileroligen, geboren 12.07.1938, früher: Höheweg 8, Büren, nun: Lingerstrasse 54, 2540 Grenchen
- Datum des Schlusses:** 19.04.2002

Betriebs- und Konkursamt Berner Jura-Seeland
2501 Biel

(00013565)

- Débitur/débitrice: Aeschlimann-Aufranc Roger**, Garage du Chaudron, de Arni, né(e) le 18.09.1955, Sous-Banbois 3, 2515 Prêles
- Date de la clôture:** 23.04.2002

Office des poursuites et des faillites du Jura bernois-Seeland
2501 Bienne

(00013647)

- Débitur/débitrice: MABILLARD Berthe Marguerite**, de Grimsuat, né(e) le 21.07.1919, décédé(e) le 21.12.1999, p.a.SJB Courtelary, 2608 Courtelary
- Date de la clôture:** 23.04.2002

Office des poursuites et des faillites du Jura bernois-Seeland, Agence de Courtelary
2608 Courtelary

(00013701)

- Schuldner/in: Fernandez Carlos**, Maler, Staatsbürgerschaft: Spanien, geboren 05.07.1975, Hubelgasse 5, 3421 Lyssach
- Datum des Schlusses:** 23.04.2002

Konkursamt Emmental-Oberaargau, Dst. Burgdorf
3400 Burgdorf

(00448220)

GE

Konkurspublikation/Schuldenruf

Publication de faillite/appeal aux créanciers
Pubblicazione di fallimento/diffida ai creditori

SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art.29 und 123
LP 231, 232; ORF, del 23 aprile 1920, art. 29 et 123
LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123

- Débitrice: Julliard Immobilier SA**, avenue de la Gare des Eaux-Vives 2, 1207 Genève
- Déclaration de faillite:** 03.10.2001
- Procédure:** sommaire
- Remarques:** gérance d'immeubles et courtage pour compte de tiers en matière de vente immobilière.

Délai pour les productions: 1er juin 2002 à effectuer auprès de l'Etude Schmidt & Associés, Avocats, place des Philosophes 8, 1205 Genève.
Première assemblée de créanciers: Mardi 21 mai 2002 à 14h.15, à la salle des ventes de l'Office des Poursuites et des Faillites Arve-Lac, rue de l'Hôtel-de-Ville 11 (3e étage), 1204 Genève.

- Une administration spéciale composée de Maître P.-A. Schmidt, avocat, Genève et Monsieur Gerhard Auer, expert-comptable, Genève, est proposée par circulaire aux créanciers connus.
- Une commission de surveillance composée de Maîtres Jacques Roulet, Monica Bertholet et Denis Mathey, avocats, Genève, est proposée par circulaire aux créanciers connus.
- Les créanciers non atteints peuvent obtenir cette pièce auprès de l'Office soussigné.
- Si l'assemblée n'est pas constituée et sauf opposition de la majorité des créanciers connus jusqu'au 20 mai 2002, l'administration spéciale et la commission de surveillance seront formés, cf. art. 255 a LP.

Office des faillites Arve-Lac
1211 Genève 3

(00448296)

Einstellung des Konkursverfahrens

Suspension de la procédure de faillite
Sospensione della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 230, 230a

- Débitur/débitrice: Lisain née Blaison Sylviane Pierrette**, Indépendante, nationalité: France, né(e) le 21.07.1961, Rue Cramer 1, 1202 Genève
- Déclaration de faillite:** 12.12.2001
- Suspension de faillite:** 16.04.2002
- Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 13.05.2002
- Avance de frais:** CHF 3'500

Indication: La procédure de faillite est déclarée close sauf si un créancier, dans le délai susmentionné, ne réclame l'exécution et produit l'avance mentionnée pour la couverture. Sous réserve du recouvrement d'autres provisions.

- Remarques:** associée-gérante dans la société Lisain Cadeaux Sàrl à Onex/GE. Associée-gérante dans la société BGM Gaineries Maroquineries Sàrl à La Chaux-de-fonds/NE. Le Tribunal de Première Instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite ci-dessus mentionnée.
Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, elle sera clôturée.

Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, al. 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Office des faillites Rive-Droite
1211 Genève 24

(00446626)

- Débitrice: Progestaurant SA**, rue des Boudines 1, 1217 Meyrin GE
- Déclaration de faillite:** 08.01.2002
- Suspension de faillite:** 16.04.2002
- Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 13.05.2002
- Avance de frais:** CHF 4'500

Indication: La procédure de faillite est déclarée close sauf si un créancier, dans le délai susmentionné, ne réclame l'exécution et produit l'avance mentionnée pour la couverture. Sous réserve du recouvrement d'autres provisions.

- Remarques:** création, reprise et gestion de cafés et restaurants; participations dans toute entreprise ayant un rapport avec la restauration ou l'importation, l'exportation, la fabrication ou la consommation de matières comestibles, et opérations financières et commerciales s'y rapportant. Le Tribunal de Première Instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite ci-dessus mentionnée.
Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, elle sera clôturée.

Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, al. 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Office des faillites Rive-Droite
1211 Genève 24

(00446634)

- Débitrice: Résidence les Peupliers ABCD SA**, en liquidation, 1203 Genève, actuellement sans adresse
- Déclaration de faillite:** 18.02.2002
- Suspension de faillite:** 16.04.2002
- Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 13.05.2002
- Avance de frais:** CHF 4'500

Indication: La procédure de faillite est déclarée close sauf si un créancier, dans le délai susmentionné, ne réclame l'exécution et produit l'avance mentionnée pour la couverture. Sous réserve du recouvrement d'autres provisions.

- Remarques:** opérations immobilières. Le Tribunal de Première Instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite ci-dessus mentionnée.
Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, elle sera clôturée.

Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, al. 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Office des faillites Rive-Droite
1211 Genève 24

(00446638)

Kollokationsplan und Inventar

Etat de collocation et inventaire
Graduatoria e inventario

SchKG - LP - LEF 240 - 251

- Débitur/débitrice: Jacquat Barbara Anne, succession répudiée**, q.v. vendeuse, de Genève, né(e) le 05.12.1959, décédé(e) le 09.10.2001, q.v. domiciliée rue du Vieux-Moulin 10, 1290 Versoix
- Remarques:** Sont déposés, dès ce jour, et peuvent être consultés à l'Office:
 - L'état de collocation
 - L'état de revendication
 - L'inventaire contenant la liste des objets déclarés de stricte nécessité.
 Il est imparti aux créanciers un délai de vingt jours à dater de cette publication pour:
 - Intenter action contre l'état de collocation.
 - Demander la cession des droits pour contester une revendication.
 - recourir contre une décision d'insaisissabilité. (Réf. no 1)

Office des faillites Rive-Droite
1211 Genève 24

(00446646)

Verteilungsliste und Schlussrechnung

Liste de répartition et décompte final
Lista di ripartizione e conteggio finale

SchKG - LP - LEF 263

- Débitrice: New England International Surety Co Inc., Panama, succursale de Genève**, rue des Alpes 7, 1201 Genève
- Remarques:** Sont déposés, dès ce jour, et peuvent être consultés à l'Office:
 - L'état de collocation.
 - L'état des revendications.
 Il est imparti aux créanciers un délai de vingt jours à dater de cette publication pour:
 - Intenter action contre la (les) nouvelle(s) collocation(s).
 - Demander la cession contre la (les) nouvelles revendication(s). (Réf. no 1)

Office des faillites Rive-Droite
1211 Genève 24

(00446650)

Schluss des Konkursverfahrens

Clôture de faillite
Chiusura della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 268

- Débitrice: AAA Allo/Serruriers d'urgence à domicile Rosini Sàrl**, route du Nant-d'Avril 51, 1214 Vernier
- Date de la clôture:** 16.04.2002
- Remarques:** exploitation d'une entreprise de dépannage en serrurerie, service d'ouvriers spécialisés, service d'entretien, rénovation, réparations urgentes après cambriolage, intervention rapide jour et nuit, radio-téléphone 24 h/24; exploitation d'un atelier à Vernier.

Office des faillites Rive-Droite
1211 Genève 24

(00446628)

- Débitur/débitrice: Alberico-Zanetto née Pellet Marie, succession répudiée**, q.v. sp., de Vaud, né(e) le 31.01.1909, décédé(e) le 19.08.2000, avenue J.-D.-Maillard 7, 1217 Meyrin
- Date de la clôture:** 16.04.2002

Office des faillites Rive-Droite
1211 Genève 24

(00446630)

- Débitur/débitrice: Beguin Susanne Renée, succession insolvable**, nationalité: France, né(e) le 16.01.1911, décédé(e) le 08.12.2000, q.v. chemin de Sautoir-d'Or 1-3, 1294 Genthod
- Date de la clôture:** 16.04.2002

Office des faillites Rive-Droite
1211 Genève 24

(00446632)

- Débitur/débitrice: D'Oto Fabrizio**, employé postal, nationalité: Italie, né(e) le 26.04.1969, chemin Dr-Adolphe-Pasteur 23, 1209 Genève
- Date de la clôture:** 16.04.2002

Office des faillites Rive-Droite
1211 Genève 24

(00446636)

- Débitur/débitrice: Felix Christophe**, timonier-pilote, de Vaud, né(e) le 16.03.1966, chemin de Champs-Prévoist 12, 1214 Vernier
- Date de la clôture:** 16.04.2002

Office des faillites Rive-Droite
1211 Genève 24

(00446640)

- Débitur/débitrice: Giazzi Laurent**, q.v. sommelier, de Genève, né(e) le 14.01.1949, décédé(e) le 24.07.2000, rue de Zurich 8, 1201 Genève
- Date de la clôture:** 16.04.2002

Office des faillites Rive-Droite
1211 Genève 24

(00446642)

- Débitur/débitrice: Jungo née Balet Huguette Léa, succession répudiée**, q.v. sp., de Fribourg, né(e) le 17.02.1928, décédé(e) le 30.07.2000, rue Louis-Favre 22bis, 1201 Genève
- Date de la clôture:** 16.04.2002

Office des faillites Rive-Droite
1211 Genève 24

(00446644)

- Débitur/débitrice: Lambert Michel Hector Auguste, succession répudiée**, q.v. sp., nationalité: France, né(e) le 18.02.1934, décédé(e) le 10.01.2001, chemin Ami-Armand 54, 1290 Versoix
- Date de la clôture:** 16.04.2002

Office des faillites Rive-Droite
1211 Genève 24

(00446648)

Verschiedenes

Divers

Diversi

SchKG - LP - LEF

- Débitrice: Caroubiers Finance S.A.**, 1200 Genève, sans domicile connu

Remarques: Caroubiers Finance S.A. est avisée du dépôt de l'état de collocation no 1084, lequel est à disposition à l'Office des poursuites et des faillites Rhône-Arve, ch. de la Marbrerie 13, 1227 Carouge. Si aucune plainte n'est déposée en mains de l'Autorité de Surveillance dans les 10 jours de parution du présent avis, la répartition des fonds aura lieu aussitôt après.
Pour l'Office: Françoise Mion
Office des faillites Rhône-Arve
1227 Carouge

(00448274)

GR

Konkurspublikation/Schuldenruf

Publication de faillite/appeal aux créanciers
Pubblicazione di fallimento/diffida ai creditori

SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art.29 und 123
LP 231, 232; ORF, del 23 aprile 1920, art. 29 et 123
LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123

- Schuldner/in: Vajagic-Bazikic Gordana**, geboren 10.08.1972, Via dil Casti 5, 7017 Flims Dorf
- Konkursöffnung:** 16.04.2002
- Verfahren:** summarisch
- Eingabefrist:** 02.06.2002

Konkursamt Bezirk Imboden
7014 Trin

(00452484)

Schluss des Konkursverfahrens

Clôture de faillite
Chiusura della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 268

- Schuldner/in: Camenisch + Maissen AG**, Via da Munt 7, 7013 Domat/Ems
- Datum des Schlusses:** 22.04.2002

Konkursamt Bezirk Imboden
7013 Domat/Ems

(00446656)

OW

Vorläufige Konkursanzeige

Avis d'ouverture de faillite préalable
Apertura provvisoria di fallimento

- Schuldner/in: Tanimex AG**, Studentenweg 18, Rütimatt, 6390 Engelberg
- Datum der Konkursöffnung:** 24.04.2002

Hinweis: Die Publikation betreffend Art, Verfahren, Eingabefrist usw. erfolgt später.
Bemerkungen: Der Gemeinschuldnerin als auch Dritten ist es untersagt, über die zur Konkursmasse gehörenden Vermögenswerte zu verfügen. Wer Vermögenswerte der Gemeinschuldnerin besitzt oder darüber Angaben machen kann, wird aufgefordert, sich umgehend beim Konkursamt zu melden. Zur Konkursmasse gehörende Forderungen können nur noch durch Zahlung an das Konkursamt beglichen werden.

Konkursamt Obwalden
6061 Sarnen

(00450432)

Einstellung des Konkursverfahrens

 Suspension de la procédure de faillite
 Sospensione della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 230, 230a

- Schuldner/in: Ecknauer Johann, ausgeschlagene Verlassenschaft**, von Herznach AG, geboren 29.03.1920, gestorben 08.01.2002, whft. gew. Dammstrasse 24, 6055 Alpnach Dorf

- Konkurrenzeröffnung:** 11.04.2002
- Konkurrenzerstellung:** 24.04.2002
- Frist gem. Art. 230 Abs2 SchKG:** 13.05.2002
- Kostenvorschuss:** CHF 5'000.00

Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwählten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

 Konkursamt Obwalden
 6061 Sarnen

(00450414)

SG
Vorläufige Konkursanmeldung

 Avis d'ouverture de faillite préalable
 Apertura provvisoria di fallimento

- Schuldner/in: Viviance AG new education**, Zwinglistrasse 45, 9000 St. Gallen

- Datum der Konkursanmeldung:** 23.04.2002

Hinweis: Die Publikation betreffend Art, Verfahren, Eingabefrist usw. erfolgt später.

 Konkursamt des Kantons St. Gallen
 9001 St. Gallen

(00448300)

Konkurspublikation/Schuldenruf

 Publication de faillite/appel aux créanciers
 Pubblicazione di fallimento/diffida ai creditori

 SchKG 231, 232, VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123
 LP 231, 232, ORFI, du 23 avril 1920, art. 29 et 123
 LEF 231, 232, RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123

- Schuldner/in: Pletscher-Sumi Andreas**, von Schleithelm SH, geboren 03.09.1972, Im Belang, 9657 Unterwasser

- Konkurrenzeröffnung:** 14.12.2001
- Verfahren:** summarisch
- Eingabefrist:** 03.06.2002

 Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle Buchs
 9471 Buchs

(00446682)

Einstellung des Konkursverfahrens

 Suspension de la procédure de faillite
 Sospensione della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 230, 230a

- Schuldner/in: Bäckerei-Konditorei Thomas + Martin Isele**, Hinterdorf 1, 9508 Lömmenschwil
- Konkurrenzeröffnung:** 11.04.2002
- Konkurrenzerstellung:** 24.04.2002
- Frist gem. Art. 230 Abs2 SchKG:** 13.05.2002
- Kostenvorschuss:** CHF 12'000.00

Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwählten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

 Konkursamt des Kantons St. Gallen
 9001 St. Gallen

(00448308)

- Schuldner/in: Thür Martin Anton, Verlassenschaft**, Monteur, von Altstätten SG, geboren 11.06.1962, gestorben 01.11.2001, whft. gew. Seeblichstrasse 40, 9404 Rorschacherberg

- Konkurrenzeröffnung:** 04.02.2002
- Konkurrenzerstellung:** 23.04.2002
- Frist gem. Art. 230 Abs2 SchKG:** 13.05.2002
- Kostenvorschuss:** CHF 5'000.00

Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwählten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

 Konkursamt des Kantons St. Gallen
 9001 St. Gallen

(00448374)

- Schuldner/in: Rubitschon Künzler Gertrud, Verlassenschaft**, von Arbon TG, geboren 07.08.1909, gestorben 15.03.2002, 9403 Goldach

- Konkurrenzeröffnung:** 16.04.2002
- Konkurrenzerstellung:** 24.04.2002
- Frist gem. Art. 230 Abs2 SchKG:** 13.05.2002

- Kostenvorschuss:** CHF 5'000.00

Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwählten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

- Bemerkungen:** mit Aufenthalt im Pflegeheim Thal-Rheineck, Kruft 10, 9425 Thal.

 Konkursamt des Kantons St. Gallen
 9001 St. Gallen

(00448380)

Schluss des Konkursverfahrens

 Clôture de faillite
 Chiusura della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 268

- Schuldner/in: Schamaun AG**, Hauptstrasse 35, 9436 Balgach

- Datum des Schlusses:** 22.04.2002

 Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle Buchs
 9471 Buchs

(00446606)

SZ

- Schuldner/in: Sovric Zeljko**, Staatsbürgerschaft Jugoslawien (Serbien und Montenegro), geboren 14.05.1973, Löwengartenstrasse 21, 9400 Rorschach

- Datum des Schlusses:** 23.04.2002

- Bemerkungen:** Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelirma: All-In Dienstleistungen Sovric, Löwengartenstrasse 21, 9400 Rorschach

 Konkursamt des Kantons St. Gallen
 9001 St. Gallen

(00446654)

SZ
Widerruf des Konkurses

 Révocation de faillite
 Revoca del fallimento

SchKG - LP - LEF 195, 196, 332

- Schuldner/in: Cantieri Nuovi AG**, Zürcherstrasse 22, 8853 Lachen

- Datum des Widerrufs:** 23.04.2002

 Konkursamt March
 8853 Lachen

(00450442)

TI
Konkurspublikation/Schuldenruf

 Publication de faillite/appel aux créanciers
 Pubblicazione di fallimento/diffida ai creditori

 SchKG 231, 232, VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123
 LP 231, 232, ORFI, du 23 avril 1920, art. 29 et 123
 LEF 231, 232, RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123

- Debitrice: T.I.C.TICINEMA Entertainment di Tami Peter**, 6514 Sementina

- Dichiarazione di fallimento:** 28.02.2002

- Procedura:** sommaria

- Termine di notificazione:** 27.05.2002

Osservazioni: I beni della massa saranno realizzati a giudizio dell'ufficio, a mezzo pubblico incanto od a trattativa privata, se entro dieci giorni dalla presente pubblicazione non verrà fatta opposizione.

Entro dieci giorni dalla presente pubblicazione è riservata la facoltà di chiedere la procedura ordinaria, anticipando CHF 3'000.- a garanzia delle tasse e spese. Nel caso in cui le tasse e spese fossero superiori a detto importo, l'Ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento.

I debitori della fallita, e tutti coloro che detengono beni di proprietà della stessa, sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, ad annunciarsi a questo Ufficio, entro il termine del 27 maggio 2002, sotto comestoria delle pene previste dalla legge, in particolare dell'art. 334 CP.

 Ufficio fallimenti del distretto di Blenio
 6716 Acquarossa

(00448238)

VD
Konkurspublikation/Schuldenruf

 Publication de faillite/appel aux créanciers
 Pubblicazione di fallimento/diffida ai creditori

 SchKG 231, 232, VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123
 LP 231, 232, ORFI, du 23 avril 1920, art. 29 et 123
 LEF 231, 232, RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123

- Debitrice: Rochat Eric Alexandre**, installateur sanitaire, de L'Abbaye, né(e) le 23.11.1961, Grand-Rue 2, 1180 Rolle

- Déclaration de faillite:** 22.01.2002

- Procédure:** sommaire

- Echéance pour la remise:** 01.06.2002

- Remarques:** fils de Pierre-François Rochat et de Muriel, née PAUX inscrit au Registre du commerce en raison individuelle pour l'exploitation de l'enseigne "Quincallerie Rollose", Grand-Rue 38 à Rolle

 Office des faillites de Rolle-Aubonne
 1180 Rolle

(00446658)

- Debitrice/Debitrice: Beauverd, née Mariethoz, succession répudiée**, de Chavornay VD, né(e) le 17.09.1928, décédé(e) le 26.01.2002, q.v. Pension La Combe, 1658 Rossinière

- Déclaration de faillite:** 22.03.2002

- Procédure:** sommaire

- Echéance pour la remise:** 01.06.2002

 Office des faillites du Pays-d'Enhaut
 1837 Château-d'Oex

(00448254)

Kollokationsplan und Inventar

 Etat de collocation et inventaire
 Graduatoria e inventario

SchKG - LP - LEF 240 - 251

- Debitrice/Debitrice: Cheneval Annick, succession répudiée**, de Montreux, né(e) le 15.11.1964, décédé(e) le 27.10.2001, q.v. domicilié rue de la Colombière 8, 1260 Nyon

- Remarques:** L'état de collocation de la faillite est déposé à l'office.

Délai pour intenter action en opposition au 21 mai 2002, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté. L'inventaire est également déposé à l'office.

 Office des faillites de Nyon
 1260 Nyon

(00446660)

- Debitrice/Debitrice: Ciervo Patricia Francine, succession répudiée**, de Lauenen BE, né(e) le 18.04.1960, décédé(e) le 24.12.1999, Roséaz 16, 1030 Bussigny

- Remarques:** fille de Roger René Schöpfer et de Jacqueline née Grand

- Date du dépôt:** 1er mai 2002

Délai pour intenter action en opposition au 21 mai 2002, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté

 Office des faillites de Morges
 1110 Morges

(00448218)

- Debitrice/Debitrice: Bieber Alex, succession répudiée**, de Bâle, né(e) le 22.03.1936, décédé(e) le 27.12.2001, q.v. route de Lausanne 9, L'Escale, 1610 Châtillens

- Remarques:** L'état de collocation est déposé à l'Office des faillites de Moudon-Oron où il peut être consulté.

Les actions en contestation de l'état de collocation doivent être introduites d'ici au 21 mai 2002, sinon il sera considéré comme accepté.

 Office des faillites de Moudon-Oron
 1510 Moudon

(00448228)

- Debitrice/Debitrice: Goy Robert, succession répudiée**, de Vaulion VD, né(e) le 30.04.1950, décédé(e) le 07.01.2002, q.v. En Pelaz, 1088 Ropraz

- Remarques:** L'état de collocation est déposé à l'Office des faillites de Moudon-Oron où il peut être consulté.

Les actions en contestation de l'état de collocation doivent être introduites d'ici au 21 mai 2002, sinon il sera considéré comme accepté.

 Office des faillites de Moudon-Oron
 1510 Moudon

(00448232)

Schluss des Konkursverfahrens

 Clôture de faillite
 Chiusura della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 268

- Debitrice/Debitrice: Corboz Marcel**, chemin de la Scierie 3, 1860 Aigle

- Date de la clôture:** 19.04.2002

 Office des faillites de l'arrondissement d'Aigle
 1860 Aigle

(00446610)

- Debitrice/Debitrice: Golaz Alfred Henri, succession répudiée**, de L'Abbaye VD, né(e) le 07.10.1917, décédé(e) le 12.09.2001, q.v. domicilié Chemin des Noyers 8 F, 1131 Tolochenaz

- Date de la clôture:** 17.04.2002

- Remarques:** fils de Armand Alfred et de Hélène née Desse-montet

 Office des faillites de Morges
 1110 Morges

(00448266)

Verschiedenes

 Divers
 Diversi

SchKG - LP - LEF

- Remarques:** Appel d'offres Grands vins de Bordeaux L'Office des faillites de Rolle-Aubonne recevra des offres écrites et chiffrées pour la vente en bloc d'un lot de 780 bouteilles de grands vins, (Margaux, Ausone, Cheval-Blanc, Lafleur, Latour, Valandraud, Petrus, etc.) de millésimes récents (1988 à 1998).

L'inventaire détaillé peut être obtenu auprès de l'office contre la remise d'une enveloppe-retour adressée et affranchie. Délai pour la remise des offres: 17 mai 2002.

 Office des faillites de Rolle-Aubonne
 1180 Rolle

(00450436)

VS
Einstellung des Konkursverfahrens

 Suspension de la procédure de faillite
 Sospensione della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 230, 230a

- Debitrice/Debitrice: Yanetti Rino-Paul**, anciennement tenancier du café-restaurant "Lac Noir" à Chandolin, 3961 Chandolin

- Déclaration de faillite:** 10.04.2002

- Suspension de faillite:** 24.04.2002

- Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 13.05.2002

- Avance de frais:** CHF 3'000

Indication: La procédure de faillite est déclarée close sauf si un créancier, dans le délai susmentionné, ne réclame l'exécution et produit l'avance mentionnée pour la couverture. Sous réserve du recouvrement d'autres provisions.

 Office des faillites du district de Sierre
 3960 Sierre

(00452476)

Kollokationsplan und Inventar

 Etat de collocation et inventaire
 Graduatoria e inventario

SchKG - LP - LEF 240 - 251

- Debitrice/Debitrice: Zufferey Yvon**, 3979 Grône

- Remarques:** Date du dépôt de l'état de collocation: le 6 mai 2002

Délai pour contester: vingt jours dès la date du dépôt (art. 250 LP)

soit également déposés:
a) l'inventaire
c) les actions que l'administration de la faillite renonce à introduire

Délai pour recourir contre l'inventaire: dix jours dès la date du dépôt (art. 32 OAOF)

Concernant les revendications non contestées et les actions que l'administration renonce à introduire, chaque créancier peut, dans le délai préemptoire de vingt jours dès la date du dépôt, s'opposer aux décisions de l'administration de la faillite et/ou requérir la cession des droits de la masse (art. 260 LP).

 Office des faillites du district de Sierre
 3960 Sierre

(00450418)

- Debitrice/Debitrice: Ruffieux Charles-Henri**, 1978 Lens

- Remarques:** Date du dépôt de l'état de collocation: le 6 mai 2002

- Délai pour contester:** vingt jours dès la date du dépôt (art. 250 LP)

 Office des faillites du district de Sierre
 3960 Sierre

(00452468)

- Debitrice/Debitrice: Ruffieux-Gay-Balmaz Laurence**, 1978 Lens

- Remarques:** Date du dépôt de l'état de collocation: le 6 mai 2002

Délai pour contester: vingt jours dès la date du dépôt (art. 250 LP)

 Office des faillites du district de Sierre
 3960 Sierre

(00452472)

Schluss des Konkursverfahrens

 Clôture de faillite
 Chiusura della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 268

- Debitrice: BRINESA DISTRIBUTION Sàrl**, 1904 Vernayaz

- Date de la clôture:** 19.04.2002

 Office des faillites St-Maurice
 1890 St-Maurice

(00448222)

ZH

Vorläufige Konkursanzeige
Avis d'ouverture de faillite préalable
Apertura provvisoria di fallimento

- Schuldnerin:** Leonhard Electronic AG, Freilagerstr. 29, 8047 Zürich
- Datum der Konkurseröffnung:** 16.04.2002
Hinweis: Die Publikation betreffend Art, Verfahren, Eingabefrist usw. erfolgt später.
- Bemerkungen:** Nach der Konkurseröffnung vorgenommene Rechtshandlungen der Schuldnerin über zur Konkursmasse gehörende Vermögensgegenstände sind den Konkursgläubigern gegenüber ungültig. Zur Konkursmasse gehörende Forderungen können nicht mehr durch Zahlung an die Schuldnerin getilgt werden.
Konkursamt Alstetten-Zürich
8048 Zürich

Nachlassverträge
Concordats
Concordati

BE

Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages
Négociation à propos de la confirmation du concordat
Negozio a proposito della conferma del concordato

SchKG - LP - LEF 304, 332

- Débiteur/débitrice:** Haerberli Charles, rue des Gorges 57, 2738 Court
- Débiteur/débitrice:** Haerberli née Schnegg Véronique, rue des Gorges 57, 2738 Court
- Remarques:** Le Président 3 de l'Arrondissement judiciaire 1 Courtelary-Moutier-La Neuveville, Vue le délai de sursis concordataire expirant le 30 avril 2002, Vue le rapport final du 22 avril 2002 du commissaire au sursis Droz & Marti Sàrl, économistes et assureurs conseils, rue Centrale 53, 2740 Moutier, M. Pierre-Alain Droz, responsable du mandat, Vue l'article 304 LP, Citons Les requérants, par acte judiciaire, Le responsable du mandat M. Pierre-Alain Droz, par acte judiciaire, A comparaitre à l'audience en vue de l'homologation du concordat, le mardi 7 mai 2002 à 9 h., en la salle des audiences du Tribunal de l'arrondissement judiciaire 1 à 2740 Moutier, rue du Château 9.
Arrondissement judiciaire 1 Courtelary/Moutier-La Neuveville
2740 Moutier

Verschiedenes
Divers
Diversi

SchKG - LP - LEF

- Schuldnerin:** Omni Holding AG
- Bemerkungen:** Rechenschaftsbericht
Im Nachlass-Liquidationsverfahren liegt den Gläubigern der zehnte Rechenschaftsbericht der Co-Liquidatoren samt Beilagen für die Zeit vom 1. Januar 2001 bis 31. Dezember 2001 am Sitz der Co-Liquidatorin Coopers & Lybrand AG (St. Jakobs-Strasse 25, 4002 Basel) vom 6. bis 17. Mai 2002 zur Einsichtnahme auf.
Die Co-Liquidatoren
Coopers & Lybrand AG / RA Dr. E. Isler
Coopers & Lybrand AG
4002 Basel

- Schuldnerin:** Omni Beteiligungen AG
- Bemerkungen:** Rechenschaftsbericht
Im Nachlass-Liquidationsverfahren liegt den Gläubigern der zehnte Rechenschaftsbericht der Co-Liquidatoren samt Beilagen für die Zeit vom 1. Januar 2001 bis 31. Dezember 2001 am Sitz der Co-Liquidatorin Coopers & Lybrand AG (St. Jakobs-Strasse 25, 4002 Basel) vom 6. bis 17. Mai 2002 zur Einsichtnahme auf.
Die Co-Liquidatoren
Coopers & Lybrand AG / RA Dr. E. Isler
Coopers & Lybrand AG
4002 Basel

- Schuldnerin:** Lauper Horst, geboren 24.01.1963, Ellenmoos 259b, 3267 Seedorf
- Bemerkungen:** Gemäss Urteil des Gerichtspräsidenten 3 vom 19.04.2002 wurde Lauper Horst für die Dauer von sechs Monaten, d.h. bis zum 19. Oktober 2002, die Nachlassstundung gewährt.

Als Sachwalterin wird die Voser Treuhand AG, Hauptstrasse 46, 2560 Nidau, eingesetzt, unter Hinweis auf die Aufgaben gemäss Art. 295 SchKG.
Der Schuldner und der geschuldete Gläubiger können den Entscheid binnen 10 Tagen nach der Eröffnung an das obere kantonale Nachlassgericht (Obergericht des Kantons Bern) weiterziehen (Art. 294 SchKG). Sowie der Entscheid die Ernennung des Sachwalters betrifft, kann ihn auch jeder andere Gläubiger weiterziehen.

Gerichtskreis III Aarberg-Büren-Erlach
3270 Aarberg

(00448224)

Schuldnerin: Porzellanfabrik Langenthal AG, 4900 Langenthal

Bemerkungen: Gläubigerversammlung
Im Nachlassstundungsverfahren der Porzellanfabrik Langenthal AG findet die Gläubigerversammlung am Donnerstag, 30. Mai 2002, um 14.00 Uhr (Türöffnung 13.30 Uhr) im Hotel Bären, St. Urbanstrasse 1, 4900 Langenthal, statt. An der Gläubigerversammlung wird die Nachlassschulden einen Nachlassvertrag mit Dividendenvergleich vorschlagen.
Die Akten können vom 10. bis 29. Mai 2002 nach Voranmeldung in den Büros der Sachwalterin eingesehen werden. Die gerichtlich bestellte Sachwalterin:
Transliq AG, Schwanengasse 5/7, 3001 Bern
Tel. 031 326 51 26

Transliq AG
Internet: <http://www.transliq.ch>
e-mail: transliq@transliq.ch
3001 Bern

(00452400)

- Schuldner/in:** Grübler Helmut, Hauptstrasse 217, 2552 Orpund
- Bemerkungen:** Nichtwiderruf der Nachlassstundung/Wechsel Sachwalterin
Mit Entscheid vom 23. April 2002 wurde das Gesuch um Widerruf der Nachlassstundung abgewiesen, die Sachwalterin, Frau Christina Jenzer, Büro Passe-Partout, Freiestrasse 46a, Postfach 1149, 2500 Biel 5, auf ihren eigenen Wunsch hin von ihrem Mandat befreit und als neue Sachwalterin bestellt: Voser Treuhand AG, Hauptstrasse 46, 2560 Nidau.
Gerichtskreis II Biel-Nidau
2501 Biel

(00452406)

GR

Kollokationsplan im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung
Etat de collocation dans une procédure de concordat avec cession d'actifs
Graduatoria nella procedura concordataria con abbandono dell'attivo

- Schuldnerin:** Caviezel Bau AG in Nachlassliquidation, 7418 Tumegl/Tomils
- Bemerkungen:** Auflage Kollokationsplan inkl. Lastenverzeichnis
Im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung liegen der Kollokationsplan inkl. Lastenverzeichnis den beteiligten Gläubigern bei der Liquidatorin, Integral Consult AG, Niederlassung Chur, Reichsgasse 10, 7002 Chur, zur Einsicht auf (telefonische Voranmeldung unter 081 252 54 55 unerlässlich).
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen nach Bekanntmachung im SHAB bis spätestens 31. Mai 2002 beim Kreispräsidenten Thuis sowie Beschwerden innert 10 Tagen beim Kantonsgerichtsausschuss anhängig zu machen. Soweit keine Anfechtung erfolgt, werden Kollokationsplan inkl. Lastenverzeichnis als anerkannt betrachtet.
Integral Consult AG, Arne Nold, dipl. Wirtschaftsprüfer
7002 Chur

(00448258)

TI

Nachlassstundung
Sursis concordataire
Moratoria concordataria

SchKG - LP - LEF 295, 296, 300

- Débitrice:** La Nuova Tipografia SA, 6612 Ascona
- Commissario:** Av. Fiorenzo Cotti, Largo Zorzi 12, Locarno
- Osservazioni:** Decreto di moratoria: 22 aprile 2002 della Pretura del Distretto di Locarno-Campagna.
Durata della moratoria: quattro mesi dalla pubblicazione del presente avviso nel Foglio Ufficiale Svizzero di Commercio.
Termine per le notifiche dei crediti: da inviare al Commissario del concordato entro 20 giorni dalla data della presente pubblicazione.
Aduanza dei creditori: la data dell'assemblea verrà comunicata in seguito.
I creditori sono invitati a notificare i loro crediti in forma scritta al Commissario allegando tutti i documenti giustificativi ed indicando eventuali diritti di pegno, con la comunicazione che in caso di omissione i creditori non avranno

diritto di voto alle deliberazioni sul concordato. I crediti devono essere insinuati in capitale, interessi e spese, valuta 22 aprile 2002.

Fiorenzo Cotti, avvocato e notaio
6600 Locarno

(00448250)

- Débitore/débitrice:** Biolzi Rinalda, 6648 Minusio
- Durata della moratoria concordataria:** 4 Mesi
- Commissario:** avv. Raffaele Dado, Muralto
- Osservazioni:** Il Pretore della Giurisdizione di Locarno-Città, avv. Francesco Bertini, comunica che, con decreto 24 aprile 2002, ha concesso una moratoria a scopo di concordato della durata di quattro mesi.

Pretura di Locarno-Città
6601 Locarno

(00450440)

Widerruf der Nachlassstundung
Révocation du sursis concordataire
Revoca della moratoria concordataria

SchKG - LP - LEF 298, 307 - 309

- Débitrice:** Mobili Galati SA, 6592 San Antonio
- Osservazioni:** Il Pretore del distretto di Bellinzona avv. Roberto Pedrazzoli avverte che con decreto 25 aprile 2002 ha revocato la moratoria concordataria concessa alla ditta Mobili Galati SA.
Entro venti giorni dalla presente pubblicazione ogni creditore può chiedere alla Pretura che sia pronunciato il fallimento della débitrice (art. 309 LEF).

Pretura del distretto di Bellinzona
6500 Bellinzona

(00450416)

VD

Nachlass-Stundungsgesuch
Demande de sursis concordataire
Domanda di moratoria concordataria

- Débitrice:** Fabrique de Machines Bula & Fils S.A., Treize-Cantons, 1525 Henniez
- Remarques:** Le président du tribunal d'arrondissement de la Broye et du Nord vaudois statuera à son audience du lundi 17 juin 2002, à 09 h 00, en salle du tribunal, à Yverdon-les-Bains, rue des Moulins 8, sur la demande de sursis concordataire présentée par la fabrique de Machines Bula & Fils S.A., Treize-Cantons, 1525 Henniez.
Les créanciers intéressés peuvent se présenter à cette audience pour fournir les renseignements qu'ils pourraient posséder sur la situation du débiteur.
L'effet suspensif est accordé, de sorte que les requêtes de faillite ordinaire ou de change pendantes ou pouvant être déposées sont ajournées jusqu'à droit connu sur la demande de sursis concordataire.

Tribunal d'arrondissement de la Broye
1401 Yverdon-les-Bains

(00452398)

Provisorische Nachlassstundung
Sursis concordataire provisoire
Moratoria concordataria provvisoria

SchKG - LP - LEF

- Débitrice:** Fabrique de Machines Bula & Fils S.A., Treize-Cantons, 1535 Henniez
- Date du sursis concordataire provisoire:** 22.04.2002
- Durée du sursis concordataire provisoire:** 2 Monate
- Commissaire provisoire:** Stéphane Margelisch, p.a. Capex Conseils SA, World Trade Center, CP 476 à 1000 Lausanne 30
- Remarques:** Selon prononcé rendu le 25 avril 2002, le président du Tribunal d'arrondissement de la Broye et du Nord vaudois accorde un sursis provisoire de deux mois, soit jusqu'à 22 juin 2002.

Stéphane Margelisch
1000 Lausanne 30

(00452402)

Verschiedenes
Divers
Diversi

SchKG - LP - LEF

- Débiteur/débitrice:** Carballo Cristina, chemin du Funi-culaire 4, 1000 Lausanne
- Remarques:** Règlement amiable des dettes 333 lp
Par décision du 18 avril 2002, communiquée le 23 avril 2002, le président du Tribunal de l'arrondissement de Lausanne a prolongé de trois mois le sursis accordé à Cristina Carballo, en vue d'obtenir un règlement amiable de ses dettes, reconduit dans son rôle de commissaire l'Unité d'assainissement financier du service social et du travail de la Ville de Lausanne, et annulé l'audience appointée au 2 mai 2002. Une nouvelle audience est fixée au jeudi 15 août 2002 à 10.45 heures.

Les créanciers intéressés peuvent se présenter à cette audience pour y fournir tous renseignements utiles sur la situation de la débitrice.

Tribunal d'arrondissement de Lausanne
1014 Lausanne

(00448290)

- Débiteur/débitrice:** Grin Natacha, route Aloys-Fauquez 57, 1000 Lausanne
- Remarques:** Règlement amiable des dettes 333 lp
Par décision du 18 avril 2002, communiquée le 23 avril 2002, le président du Tribunal de l'arrondissement de Lausanne a prolongé de trois mois le sursis accordé à Natacha Grin, en vue d'obtenir un règlement amiable de ses dettes, reconduit dans son rôle de commissaire l'Unité d'assainissement financier du service social et du travail de la Ville de Lausanne, et annulé l'audience appointée au 2 mai 2002. Une nouvelle audience est fixée au jeudi 15 août 2002 à 10.30 heures.

Les créanciers intéressés peuvent se présenter à cette audience pour y fournir tous renseignements utiles sur la situation de la débitrice.

Tribunal d'arrondissement de Lausanne
1014 Lausanne

(00448294)

- Débiteur/débitrice:** Despont Frédéric, chemin de Champrilly 25, 1008 Prilly
- Remarques:** Règlement amiable des dettes 333 lp
Par décision du 18 avril 2002, communiquée le 23 avril 2002, le président du Tribunal de l'arrondissement de Lausanne a prolongé de trois mois le sursis accordé à Frédéric Despont, en vue d'obtenir un règlement amiable de ses dettes, reconduit dans son rôle de commissaire l'Unité d'assainissement financier du service social et du travail de la Ville de Lausanne, et annulé l'audience appointée au 18 avril 2002. Une nouvelle audience est fixée au jeudi 25 juillet 2002 à 09.00 heures.

Les créanciers intéressés peuvent se présenter à cette audience pour y fournir tous renseignements utiles sur la situation du débiteur.

Tribunal d'arrondissement de Lausanne
1014 Lausanne

(00448298)

- Débitrice:** Caves du Prieuré SA, 1806 Aigle
- Remarques:** Le président du tribunal de l'arrondissement de l'Est vaudois statuera en son audience du jeudi 30 mai 2002 à 10.00 heures, à Vevey, rue du Simplot 22, Cour-a-Chantre, Tribunal d'arrondissement, sur la prolongation du sursis concordataire accordé le 15 novembre 2001 à la société Caves du Prieuré SA à Aigle.
Les créanciers intéressés peuvent se présenter à cette audience pour se déterminer et fournir les renseignements qu'ils pourraient posséder sur la situation du débiteur.

Tribunal d'arrondissement de l'Est vaudois
1800 Vevey 1

(00450412)

Schuldbetreibungen
Poursuites pour dettes
Esecuzioni

Liegenschaftsverwertung im Pfändungs- und Pfandverwertungsverfahren (SchKG 138, 142; VZG vom 23. 4. 1920, abgeändert am 4. 12. 1975, Art. 29, 3a) Es ergibt hiermit an die Pfändgläubiger und alle übrigen Beteiligten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt binnen der Eingabefrist ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Invert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch das Grundbuch festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen. Invert der gleichen Frist sind auch alle Dienstbarkeiten anzumelden, welche vor 1912 unter dem früheren kantonalen Recht begründet und noch nicht in die öffentlichen Bücher eingetragen worden sind. Soweit sie nicht angemeldet werden, können sie einem gutgläubigen Erwerber des Grundstückes gegenüber nicht mehr geltend gemacht werden, sofern sie nicht nach den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches auch ohne Eintragung im Grundbuch dinglich wirksam sind. Ist ein Miteigentumsanteil zu verwerten (Art. 73a VZG), sind innert der gleichen Frist auch die Rechte am Grundstück als Ganzem anzumelden.

Réalisation des immeubles dans la procédure de la saisie et de la réalisation de gage (LP 138, 142; ORF du 23. 4. 1920, modifiée le 4. 12. 1975, art. 29, 3a) Par la présente, les créanciers gagistes et autres intéressés sont sommés de produire à l'office soussigné, dans le délai fixé pour les productions, leurs droits sur l'immeuble, notamment leurs réclamations d'intérêts et de frais, et de faire savoir en même temps si la créance en capital est déjà édue ou dénoncée au remboursement, le cas échéant pour quel montant et pour quelle date. Les droits non annoncés dans ce délai seront exclus de la répartition, pour autant qu'ils ne sont pas constatés par le registre foncier. Devront être annoncés dans le même délai toutes les servitudes qu'ils ont pris naissance avant 1912 sous l'empire du droit cantonal ancien et qui n'ont pas encore été inscrites dans les registres publics. Les servitudes non annoncées ne seront pas opposables à l'acquéreur de bonne foi de l'immeuble, à moins que, d'après le Code civil suisse, elles ne produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier. Lorsque la réalisation

porte sur une part de copropriété (art. 73a ORI), devront être également annoncés dans le même délai les droits grevant l'immeuble entier.

Realizzazione degli immobili nella procedura di pignoramento e di realizzazione del pegno (LEF 138, 142, RFF del 23. 4. 1920, modificato il 4. 12. 1975, art. 9, 73a) i creditori pignoratori e a tutti gli altri interessati sono invitati a denunciare presso l'Ufficio sottoscritto entro il termine fissato per le istanze le loro pretese sul fondo, anche quelle concernenti gli interessi e le spese. Essi dovranno comunicare all'Ufficio altresì, se il credito è parzialmente o totalmente scaduto e, se fu disdetto, per quale importo ed a quale scadenza lo sia stato. Se non risultano dal registro fondiario le pretese non insinuate entro il termine suddetto non parteciperanno al ricavato. Entro il medesimo termine dovranno venire insinuate anche le servitù sorte avanti il 1912 sotto il regime dell'antico diritto cantonale e non ancora iscritte a pubblico registro. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede, a meno che non si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile svizzero hanno carattere di diritto reale anche senza iscrizione. Quando deve essere realizzata una parte di coproprietà (art. 73a RFF), entro il medesimo termine dovranno pure essere annunciati i diritti gravanti l'intero fondo.

AG

Betreibungsamtliche Grundstücksteigerung

Vente aux enchères forcée d'immeubles
Incanto di fondi da parte dell'ufficio delle esecuzioni

SchKG 138, 142, VZG vom 23.4.1920, abgeändert am 4.12.1975, Art.29, 73a LP 138, 142, ORFI du 23.4.1920, modifié le 4.12.1975, art.29, 73a LEF 138, 142, RFF del 23.4.1920, modificato il 4.12.1975, art.29, 73a

- Schuldner/in:** Lüscher Dominik, Hardstrasse 5, 5043 Holziken
- Ort und Datum der Steigerung:** 5036 Oberentfelden, 05.07.2002
- Zeit/lokal:** 14.30 Uhr, Gemeindehaus, 4. Stock, Konferenzsaal
Eingabefrist: bis Dienstag, 21.05.2002
Auflegung der Steigerungsbedingungen und des Lastenzeichnisses vom Montag 10.06.2002 bis mit Mittwoch 19.06.2002, jeweils werktags 10.30 Uhr bis 11.30 Uhr auf dem Betreibungsamt Mühlen, 5036 Oberentfelden, Gemeindehaus, 4. Stock, Zimmer 403
- Steigerungsbjekte:** Grundpfand:
Grundbuch Mühlen Nr. 1574, Kat.-Plan 17, Parz. 1767, 6, 38 ar Hausplatz und Garten, obere Tälen, Wohnhaus und Garage Nr. 906
Anmerkungen, Vormerkungen, Dienstbarkeiten und Grundlasten laut Grundbuchauszug.
Betreibungsamtliche Schätzung CHF 580'000.-
Besichtigung: nach telefonischer Vereinbarung mit dem Betreibungsamt Mühlen 062 737 51 90.
Die Verwertung erfolgt auf Begehren des Grundpfandgläubigers im 1. bis 6. Rang. Der Erwerber hat unmittelbar vor dem Zuschlag CHF 10'000.- zur Sicherung der Kosten für die Eigentumsübertragung und CHF 50'000.- als Anzahlung auf Abrechnung an die Steigerungssumme in bar oder mit Bankcheck einer schweizerischen Bank an die Order des Betreibungsamtes Mühlen zu leisten. Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.
- Bemerkungen:** Wir machen die Interessenten auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16.12.1983 / April 1997 und die Bewilligungsverordnung vom 01.10.1984 aufmerksam.

Betreibungsamt Mühlen
5036 Oberentfelden
(00448356)

AR

Verschiedenes

Divers
Diversi

SchKG - LP - LEF

- Schuldner/in:** Alder Hildegard, Gossauerstr. 33, 9100 Herisau, z.Z. unbek. Aufenthalt in Italien
- Bemerkungen:** Arrestbefehl/Arresturkunde
Arrest Nr. 2028002
Gläubiger: Kanton Appenzel A.Rh., Einwohner- und evang. ref. Kirchgemeinde Herisau
Vertreter: Kantonale Steuerverwaltung, Abt. Bezug, Gutenberg-Zentrum, 9102 Herisau
Forderung: CHF 17'657.30 ohne Zins, plus Kosten
Forderungsurkunde und deren Datum: definitive Steuerrechnung 2001 und Verlustschein in Betreibung Nr. 20003651
Forderungsgrund: offene Forderung
Arrestgrund: Art. 271 Abs. 1 Ziff. 4 SchKG
Arrestgegenstände: Guthaben auf dem Freizügigkeitskonto bei der Freizügigkeitsstiftung der UBS AG, 4002 Basel, bis zum Betrage von CHF 20'000.-
Betreibungsamt Herisau
9102 Herisau
(00448284)

FR

Betreibungsamtliche Grundstücksteigerung

Vente aux enchères forcée d'immeubles
Incanto di fondi da parte dell'ufficio delle esecuzioni

SchKG 138, 142, VZG vom 23.4.1920, abgeändert am 4.12.1975, Art.29, 73a LP 138, 142, ORFI du 23.4.1920, modifié le 4.12.1975, art.29, 73a LEF 138, 142, RFF del 23.4.1920, modificato il 4.12.1975, art.29, 73a

- Débiteur/débitrice:** Guilloid Joël, Ruelle des Vignerons 17, 1787 Môtier FR
- Lieu et date de la mise aux enchères:** 1796 Courgevaux, 05.07.2002
- Heure/local:** 14.00 Heure, Auberge communale, route Principale 64
Délai pour les productions: 23 mai 2002
Dépôt des conditions de mises, de l'état des charges et des servitudes: du 10 au 19 juin 2002
- Objets des enchères:** Immeubles et accessoires: Commune de Courgevaux
Registre foncier article no 328C
Nom local, nature, contenance: Chemin Sarraglanaz, champ de 975 m2
Copropriété dépendante: 2/14 copropriété à l'art. 987
Description de l'expert: Il s'agit du terrain constructible, en zone résidentielle faible densité, dite R1. L'art. 987 est prévu comme chemin d'accès.
Estimation de l'Office des poursuites: CHF 211'000.-
La vente est requise par un créancier gagiste en 1er rang.

Office des poursuites du district du Lac
3280 Morat
(00446586)

GE

Betreibungsamtliche Grundstücksteigerung

Vente aux enchères forcée d'immeubles
Incanto di fondi da parte dell'ufficio delle esecuzioni

SchKG 138, 142, VZG vom 23.4.1920, abgeändert am 4.12.1975, Art.29, 73a LP 138, 142, ORFI du 23.4.1920, modifié le 4.12.1975, art.29, 73a LEF 138, 142, RFF del 23.4.1920, modificato il 4.12.1975, art.29, 73a

- Débiteur/débitrice:** Niederhäuser Jean-Pierre, à raison d'un demi, route de Sous-Moulin 38A, 1226 Thônex
- Débiteur/débitrice:** Simonin Gérard, à raison d'un Onzième, Champs-de-Vaux 18, 1246 Corsier
- Lieu et date de la mise aux enchères:** 1227 Carouge, le 14.06.2002
- Heure/local:** 09.00 Heure, Salle des ventes de l'Office des Poursuites et des Faillites Rhône-Arve, ch. de la Marbrerie 13
Délai de production: 17 mai 2002
Les conditions de vente et l'état des charges seront déposés à partir du vendredi 24 mai 2002 à l'Office des Poursuites et des Faillites Rhône-Arve, où chacun pourra en prendre connaissance.
La vente est requise par un créancier gagiste en premier rang.
- Objets des enchères:** Désignation des immeubles
L'immeuble est situé sur la commune de Bardonnex, rte d'Anney 214 / rte des Hospitaliers 119. Il consiste en la parcelle no 3145, plan 8, de ladite commune.
La parcelle no 3145 d'une contenance de 1'054 m2 se compose d'un bâtiment no 298 de 353 m2, d'un bâtiment no 721 de 12 m2, d'un bâtiment no 722 de 29 m2 et d'une place jardin de 660 m2.
La construction est constituée de deux corps de bâtiments formant un L avec trois niveaux sur un sous-sol partiellement excavé. L'ensemble est couvert par un toit à deux pans avec demi-croupes. Le rez-de-chaussée comporte un restaurant et des arcades exploitées en bureaux. Les étages 1 et 2 (combles) sont réservés au logement.
A part un appartement de 4,5 pièces, l'immeuble contient essentiellement des petits logements de 2 à 3 pièces. Ils sont desservis par une cage d'escalier et un long couloir au premier étage, qui conduit vers un deuxième escalier qui accède à une partie des combles. Les pièces se répartissent de la manière suivante:
Sous-sol: cave, cellier et chambre froide du restaurant avec 3 escaliers d'accès.
Rez-de-chaussée: café, bistro, deux salles de restaurants, cuisine et locaux sanitaire, terrasse couverte du restaurant, arcades nos 3, 4 et 5, hall d'entrée des logements, chaufferie et buanderie.
1er Etage: 2 logements de 2 pièces, 2 logements de 3 pièces et 1 logement de 4,5 pièces (sur 2 niveaux).
2e Etage (Combles): 2 logements de 2 pièces et 1 logement de 3,5 pièces.
La parcelle est située en zone 4B de développement. Les appartements sont occupés.
Une visite est organisée par l'Office le mercredi 29 mai 2002 à 9 h 00.
Estimation de l'Office: CHF 2'050'000.-
Office des poursuites Rhône-Arve
1227 Carouge
(00446600)

- Débitrice:** Société Immobilière Kemcor, p.a. Bernard Roh, rue de Contamines 15, 1205 Genève
- Lieu et date de la mise aux enchères:** 1204 Genève, 10.07.2002
- Heure/local:** 10.30 Heure, salle des ventes de l'Office des Poursuites et des Faillites Arve-Lac, rue de l'Hôtel-de-Ville 11
Délai de production: 17 mai 2002
La vente est requise par le créancier gagiste de 4e et 5e rang.

- Débitrice:** Société Immobilière Kemcor, p.a. Bernard Roh, rue de Contamines 15, 1205 Genève
- Lieu et date de la mise aux enchères:** 1204 Genève, 10.07.2002
- Heure/local:** 10.30 Heure, salle des ventes de l'Office des Poursuites et des Faillites Arve-Lac, rue de l'Hôtel-de-Ville 11
Délai de production: 17 mai 2002
La vente est requise par le créancier gagiste de 4e et 5e rang.

Les conditions de vente et l'état des charges seront déposés à partir du 3 juin 2002 à l'Office des Poursuites et des Faillites Arve-Lac, où chacun pourra en prendre connaissance.

- Objets des enchères:** Désignation de l'immeuble
L'immeuble est situé route d'Hermance 22, sur la commune de Collonge-Bellerive.
Il consiste en la parcelle no 4749, fo 39, située en Se zone, d'une surface de 1489 m2, sur laquelle se trouvent les bâtiments no 744 (habitation de 74 m2), no 745 (dépendance de 45 m2) et no 2040 (garage de 19 m2), ainsi qu'une place-jardin de 1351 m2.
Description de l'immeuble
La villa, dont la bâtisse principale date de 1935, est de dimension modeste, avec une dépendance habitable près de la piscine au fond du jardin.
Sous-sol: chaufferie, local citerne, camotzel, chambre avec fenêtre en partie haute.
Rez-de-chaussée: entrée, salle de bains avec toilettes, salle à manger, séjour avec cheminée et accès terrasse, cuisine, remise, chambre.
1er étage: deux chambres, une salle de bains.
Extérieurs: piscine, terrasse, dépendance comprenant deux chambrettes et un sanitaire (douche-WC-lavabo), garage pour une voiture, jardin.
Implantée sur la commune de Collonge-Bellerive, à environ 300 m du centre de Vésenaz, cette parcelle se situe en bordure de route avec une allée menant à la villa, elle-même implantée au centre du terrain.
La villa est vétuste, peu entretenue, et de nombreux travaux de rénovation sont à prévoir (chaufferie, bassin de piscine et tout l'équipement lié à celle-ci sont à remplacer; la plomberie, l'électricité, la ventilation datent de la construction et seraient entièrement à revoir).
Pour tout renseignement ou visite, prière de s'adresser à l'Office des Poursuites et des Faillites Arve-Lac, rue de l'Hôtel-de-Ville 11, 1211 Genève (tél. 022 327 34 56, le matin).
Estimation de l'Office: CHF 1'100'000.-
Office des poursuites Arve-Lac
1211 Genève 3
(00446614)

Verschiedenes

Divers
Diversi

SchKG - LP - LEF

- Débiteur/débitrice:** Painelli Sandro
- Débiteur/débitrice:** Antonini Annalise
- Remarques:** Annulation de vente
Vu la requête en autorisation de vente au DAEL exigée par les articles 39 LDTR et 37 LALP (entrée en vigueur le 20 avril 2002), la vente aux enchères portant sur la part de PPE Feuillet 1282 no 20, sise chemin de l'Ancien-Tir 4, commune de Meinier, inscrite au Registre Foncier au nom de Monsieur Sandro Painelli et Madame Annalise Antonini, prévue le mercredi 12 juin 2002 à 10.30h à la salle des ventes de l'Office des Poursuites et des Faillites Arve-Lac, rue de l'Hôtel-de-Ville 11, 1204 Genève, est reportée à une date ultérieure.
Office des poursuites Arve-Lac
1211 Genève 3
(00452412)

GL

Betreibungsamtliche Grundstücksteigerung

Vente aux enchères forcée d'immeubles
Incanto di fondi da parte dell'ufficio delle esecuzioni

SchKG 138, 142, VZG vom 23.4.1920, abgeändert am 4.12.1975, Art.29, 73a LP 138, 142, ORFI du 23.4.1920, modifié le 4.12.1975, art.29, 73a LEF 138, 142, RFF del 23.4.1920, modificato il 4.12.1975, art.29, 73a

- Publikation des erfolgten Widerrufs der betreibungsamtlichen Grundpfandverwertungen auf Verlangen der Schuldnerinnen.**
Infolge kurzfristigen Rückzug der Verwertungsbegehren durch die Grundpfandgläubigerin konnte die Publikation seinerzeit nicht mehr vor den Verwertungen erfolgen.
Diese Verwertung findet infolge Rückzug der Verwertungsbegehren nicht statt.

Schuldner und Pfand Eigentümer: **Jennimob AG**, Landstrasse 29, 8754 Netstal
Steigerungstag: Mittwoch, 16. Juni 1999 um 14:30 Uhr
Steigerungsort: Restaurant Waage, Postgasse 36, 8750 Glarus
Objekt: Grundbuch Netstal, Eidg. Nr. 146, Plan 2, LB-Nr. 652, Wohnhaus, LB-Nr. 1679, Garage mit 4 a 14 m2 Gebäudegrundfläche, Garten, Platz an der Kreuzbühlstrasse 5 in 8754 Netstal liegend.
Betreibungsamt des Kantons Glarus

(00452388)

- Publikation des erfolgten Widerrufs der betreibungsamtlichen Grundpfandverwertungen auf Verlangen der Schuldnerinnen.**
Infolge kurzfristigen Rückzug der Verwertungsbegehren durch die Grundpfandgläubigerin konnte die Publikation seinerzeit nicht mehr vor

den Verwertungen erfolgen.
Diese Verwertung findet infolge Rückzug der Verwertungsbegehren nicht statt.

Schuldner und Pfand Eigentümer: **Jenny Immobilien AG**, Landstrasse 29, 8754 Netstal
Steigerungstag: Mittwoch, 16. Juni 1999 um 15:00 Uhr
Steigerungsort: Restaurant Waage, Postgasse 36, 8750 Glarus
Objekt: Grundbuch Schwanden, Eidg. Nr. 206, Plan 5, LB-Nr. 1679, Mehrfamilienhaus, mit 7 a 03 m2 Gebäudegrundfläche, Platz, an der Bahnhofstrasse 15 in 8762 Schwanden liegend.
Betreibungsamt des Kantons Glarus

(00452408)

- Publikation des erfolgten Widerrufs der betreibungsamtlichen Grundpfandverwertungen auf Verlangen der Schuldnerinnen.**
Infolge kurzfristigen Rückzug der Verwertungsbegehren durch die Grundpfandgläubigerin konnte die Publikation seinerzeit nicht mehr vor den Verwertungen erfolgen.
Diese Verwertung findet infolge Rückzug der Verwertungsbegehren nicht statt.

Schuldner und Pfand Eigentümer: **Wiggis Immobilien AG**, Landstrasse 29, 8754 Netstal
Steigerungstag: Mittwoch, 16. Juni 1999 um 15:30 Uhr
Steigerungsort: Restaurant Waage, Postgasse 36, 8750 Glarus
Objekt: Grundbuch Miltödi, Eidg. Nr. 629, Plan 3, LB-Nr. 697, Wohngebäude, mit 1 a 60 m2 Gebäudegrundfläche, Garten, Platz, und Eidg. Nr. 632, Plan Nr. 3, LB-Nr. 700, Garage/Unterstand, mit 32 m2 Gebäudegrundfläche, Garten, Platz an der Hauptstrasse 87b in 8756 Miltödi liegend.
Betreibungsamt des Kantons Glarus

(00452452)

- Publikation des erfolgten Widerrufs der betreibungsamtlichen Grundpfandverwertungen auf Verlangen der Schuldnerinnen.**
Infolge kurzfristigen Rückzug der Verwertungsbegehren durch die Grundpfandgläubigerin konnte die Publikation seinerzeit nicht mehr vor den Verwertungen erfolgen.
Diese Verwertung findet infolge Rückzug der Verwertungsbegehren nicht statt.

Schuldner und Pfand Eigentümer: **Jenny Immobilien AG**, Landstrasse 29, 8754 Netstal
Steigerungstag: Mittwoch, 16. Juni 1999 um 16:00 Uhr
Steigerungsort: Restaurant Waage, Postgasse 36, 8750 Glarus
Objekt: Grundbuch Miltödi, Eidg. Nr. 630, Plan 3, LB-Nr. 698, Wohngebäude, mit 2 a 15 m2 Gebäudegrundfläche, Garten, Platz und Eidg. Nr. 631, Plan 3 LB-Nr. 699, Garage/Unterstand, mit 32 m2 Gebäudegrundfläche, Garten, Platz an der Hauptstrasse 87c in 8756 Miltödi.
Betreibungsamt des Kantons Glarus

(00452454)

Zahlungsbefehle

Commandements de payer
Precetti esecutivi

SchKG - LP - LEF 69

- Schuldner/in:** Cantieni Reto, nun unbekanntes Aufenthaltes
- Zahlungsbefehl Nr.:** 02/306
- Gläubiger:** Ersparisanstalt Oberuzwil, 9242 Oberuzwil
- Forderung:**
CHF 684'280.15 nebst 7 % Zinsen seit 31.12.2001
- Bemerkungen:** letzte bekannte Adresse: Feldholzstr. 7, 9242 Oberuzwil
Zahlungsbefehl für die ordentliche Betreibung und Verwertung eines Grundpfandes
Kosten dieses Zahlungsbefehls CHF 200.-
Forderungsurkunde und deren Datum, Grund der Forderung:
Hyp. Nr. 22.2.010.250.10 Kapital CHF 500'000.- und Zins CHF 22'375.- per 31.12.2001
Darl. Nr. 22.2.010.280.01 Kapital CHF 150'000.- und Zins CHF 9'375.- per 31.12.2001
PK Nr. 16.2.010.200.03 Kontoschuld per 31.12.2001 CHF 2'530.15
Sicher gestellt durch Namensschuldbrief Nr. 752 von CHF 400'000.- im 1. Rang
Kapitalgrundpfandverschreibung Nr. 2083 von CHF 100'000.- im 2. Rang
Kapitalgrundpfandverschreibung Nr. 2457 von CHF 200'000.- im 3. Rang
lauend auf nachgenanntes Grundstück
Pfandgegenstand: Grundstück Nr. 2032, Plan Nr. 71, Feldholzstr. 7, Gebäude 168 m2, Gartenanlage 949 m2

Der Schuldner wird aufgefordert, die Gläubigerin innert sechs Monaten seit Zustellung dieses Zahlungsbefehls für die angegebene Forderungen samt Betriebskosten zu befriedigen.

Will der Schuldner die Forderung oder einen Teil derselben, das Recht, sie auf dem Betriebswege geltend zu machen, oder das Pfandrecht insgesamt oder teilweise bestreiten, so hat er dies innert 10 Tagen nach der Zustellung dem unterzeichneten Betriebsamt mündlich oder schriftlich zu erklären (Rechtsvorschlag zu erheben).

Wird die Forderung nur zum Teil bestritten, so ist der bestrittene Betrag ziffermässig genau anzugeben, ansonst die ganze Forderung als bestritten gilt. Wird das Pfandrecht nur teilweise bestritten, so sind die Gegenstände, an denen das Pfandrecht, oder jener Teil der Forderung, für den das Pfandrecht bestritten ist, genau anzugeben, ansonst das Pfandrecht insgesamt als bestritten gilt.

Sollte der Schuldner diesem Zahlungsbefehl nicht nachkommen, so kann die Gläubigerin die Verwertung des Pfandgegenstandes verlangen.

Die Zustellung dieses Zahlungsbefehls erfolgt mittels dieser Publikation sowie im Amtsblatt des Kantons St. Gallen.

Betriebsamt Oberuzwil
9242 Oberuzwil
(00448212)

SO

Verschiedenes
Divers
Diversi

SchKG - LP - LEF

1. Schuldner/in: Brunner Thomas, unbekannter Aufenthalt

2. Bemerkungen: Öffentliche Zustellung von Betriebsurkunden Pfändungsankündigung

Dem Schuldner wird hiermit angezeigt, dass die Gläubigerin, Credit Suisse, Geschäftsstelle Olten, v.d. Credit Suisse, Credit Recovery, CBZA 1B, 5001 Aarau aufgrund der Betriebs Nr. 50626 für den Betrag von CHF 190'000.- nebst 6% Zins seit 01.06.2001; CHF 158'599.55 nebst 7% Zins seit 01.06.2001 sowie CHF 782.80 (Betriebs- und Zustellkosten) das Fortsetzungsbegehren gestellt hat.

Die Pfändung findet Freitag, 17. Mai 2002 14.00 Uhr im Büro des unterzeichnenden Betriebsamtes statt.

Der Schuldner wird ausdrücklich auf die Bestimmungen der Art. 91 und 96 SchKG aufmerksam gemacht.

Betriebsamt Olten
4600 Olten SO
(00448262)

1. Schuldner/in: Brunner Thomas, unbekannter Aufenthalt

2. Bemerkungen: Öffentliche Zustellung von Betriebsurkunden Pfändungsankündigung

Dem Schuldner wird hiermit angezeigt, dass die Gläubigerin, Credit Suisse, Geschäftsstelle Olten, v.d. Credit Suisse, Credit Recovery, CBZA 1B, 5001 Aarau aufgrund der Betriebs Nr. 47619 für den Betrag von CHF 198'880.30 nebst 7% Zins seit 01.04.2001 sowie CHF 527.50 (Betriebs- und Zustellkosten) das Fortsetzungsbegehren gestellt hat.

Die Pfändung findet Freitag, 17. Mai 2002 14.00 Uhr im Büro des unterzeichnenden Betriebsamtes statt.

Der Schuldner wird ausdrücklich auf die Bestimmungen der Art. 91 und 96 SchKG aufmerksam gemacht.

Betriebsamt Olten
4600 Olten SO
(00448272)

1. Schuldner/in: Brunner Gisela, unbekannter Aufenthalt

2. Bemerkungen: Öffentliche Zustellung von Betriebsurkunden Pfändungsankündigung

Der Schuldnerin wird hiermit angezeigt, dass die Gläubigerin, Credit Suisse, Geschäftsstelle Olten, v.d. Credit Suisse, Credit Recovery, CBZA 1B, 5001 Aarau aufgrund der Betriebs Nr. 47136 für den Betrag von CHF 190'000 nebst 6% Zins seit 01.06.2001; CHF 158'599.55 nebst 7% Zins seit 01.06.2001 sowie CHF 527.50 (Betriebs- und Zustellkosten) das Fortsetzungsbegehren gestellt hat.

Die Pfändung findet Freitag, 17. Mai 2002 14.00 Uhr im Büro des unterzeichnenden Betriebsamtes statt.

Der Schuldnerin wird ausdrücklich auf die Bestimmungen der Art. 91 und 96 SchKG aufmerksam gemacht.

Betriebsamt Olten
4600 Olten SO
(00448280)

TI

Betriebsamtliche Grundstücksteigerung
Vente aux enchères forcée d'immeubles
Incanto di fondi da parte dell'ufficio delle esecuzioni

SchKG 138, 142; VZG vom 23.4.1920, abgeändert am 4.12.1975, Art.29, 73a
LP 138, 142; ORFI del 23.4.1920, modificato il 4.12.1975, art.29, 73a
LEF 138, 142; RFF del 23.4.1920, modificato il 4.12.1975, art.29, 73a

1. Debitore/debitrice: Frascina Sergio, Nato il 27.06.1938, 6648 Minusio

2. Luogo e data della vendita all'incanto: 6760 Faudo, 09.08.2002
3. Ora/Località: 15.00, Aula civile, Palazzo Pretorio
Termine per l'insinuazione di oneri fondiari (servitù, diritti reali, crediti ipotecari e interessi): 17 maggio 2002.
Le condizioni d'asta sono visionabili presso questo Ufficio a decorrere dal 27 giugno 2002.
4. Oggetti da vendere all'incanto: Beni immobili da realizzare: nel Comune di Sobrio
Ubicazione Usso
Part. n. 991
Descrizione: a prato 3412 m2, stima Uff. CHF 341.20
Valore di stima ufficiale: CHF 341.20
Valore di stima peritale: CHF 7'000.-
5. Osservazioni: si richiama la Legge federale del 4 ottobre 1991 sul diritto fondiario rurale (LDFR); si ricorda in particolare la necessità da parte dell'acquirente di ottenere un'autorizzazione all'acquisto presso la Sezione dell'Agricoltura, Bellinzona.
Ufficio esecuzione del Distretto di Leventina
6760 Faudo
(00448312)

1. Debitore/debitrice: Frascina Sergio, Nato il 27.06.1938, 6648 Minusio
2. Luogo e data della vendita all'incanto: 6760 Faudo, 09.08.2002
3. Ora/Località: 14.00, Aula civile, Palazzo Pretorio
Termine per l'insinuazione di oneri fondiari (servitù, diritti reali, crediti ipotecari e interessi): 17 maggio 2002.
Le condizioni d'asta sono visionabili presso questo Ufficio a decorrere dal 27 giugno 2002.
4. Oggetti da vendere all'incanto: Beni immobili da realizzare: nel Comune di Sobrio
Ubicazione Usso
Part. n. 1377
Descrizione:
A stalla/fienile 70 m2, stima Uff. CHF 3'000.-
b prato 430 m2, stima Uff. CHF 43.-
Valore di stima ufficiale: CHF 3'043.-
Valore di stima peritale: CHF 33'000.-
Ufficio esecuzione del Distretto di Leventina
6760 Faudo
(00448316)

VD

Betriebsamtliche Grundstücksteigerung
Vente aux enchères forcée d'immeubles
Incanto di fondi da parte dell'ufficio delle esecuzioni
SchKG 138, 142; VZG vom 23.4.1920, abgeändert am 4.12.1975, Art.29, 73a
LP 138, 142; ORFI del 23.4.1920, modificato il 4.12.1975, art.29, 73a
LEF 138, 142; RFF del 23.4.1920, modificato il 4.12.1975, art.29, 73a

1. Débitrice: S.I. Saver SA, en liquidation, 1183 Bursins
2. Lieu et date de la mise aux enchères: 1180 Rolle, 27.06.2002
3. Heure/local: 15.00 Heure, office des poursuites de Rolle-Aubonne, Grand-Rue 44
p. not. à M. Fernand Pfefferli, liquidateur, Beau-Séjour 28, 1001 Lausanne.
Délai pour les productions: 21 mai 2002
Les conditions de vente seront déposées à l'office soussigné dès le 28 mai 2002, durant 10 jours, délai pendant lequel elles pourront être attaquées par voie de plainte (art. 17 LP). Elles resteront à disposition des intéressés, avec l'état des charges, jusqu'au jour de la vente.
4. Objets des enchères: Maison villageoise, rural et terrain à bâtir
Commune de Bursins
"A Bursins"
Parcelle RF 277, feuille 2
- étable à pores (no ECA 26) 10 m2
- rural, dépendances (no ECA 27) 144 m2
- habitation (no ECA 25) 139 m2
- places-jardins 370 m2
- vignes 1'182 m2
surface totale: 1'845 m2
Estimation fiscale 1994: CHF 632'000.-
Estimation de l'office et d'expert: CHF 840'000.-
Vente requise par le créancier gagiste 1er rang pour le capital.
5. Remarques: Les enchérisseurs devront être en possession d'un acte d'état civil et, pour les sociétés, d'un extrait récent du Registre du Commerce. Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 (modifiée le 1er octobre 1997) sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger.
Une visite est fixée le mardi 4 juin 2002 à 15h.30. Rendez-vous des amateurs sur place.
Office des poursuites de Rolle-Aubonne
1180 Rolle
(00446668)

1. Débitrice: Jeanmonod Olivier, Villette 7, 1400 Yverdon-les-Bains
2. Lieu et date de la mise aux enchères: 1401 Yverdon-les-Bains, 10.07.2002
3. Heure/local: 14.45 Heure, salle du conseil communal, Hôtel de Ville, Pl. Pestalozzi 1
Délai pour les productions: 21 mai 2002
Les conditions de vente, les états des charges et descriptifs, le plan de situation, seront déposés au bureau de l'office dès le 30 mai 2002 où ils pourront être consultés.
La vente est requise par le créancier gagiste en 1er et 3e rangs pour le capital.
4. Objets des enchères: Appartements avec local, en PPE
Commune d'Yverdon-les-Bains
"Rue St-Georges 2"
Feuille RF no 3871, PPE soit 210/1000 de parcelle de base no 253, avec droit exclusif sur sous-sol: un laboratoire avec four, WC, Rez-de-chaussée: un magasin avec arrière-magasin, un appartement et une loggia. Combles: une chambre. Soit environ 171,5 m2 constituant le lot no 2 des plans.
Estimation fiscale (1998): CHF 290'000.-
Estimation de l'Office, selon rapport d'expert: CHF 190'000.-
5. Remarques: Lors des enchères, les amateurs devront prouver leur identité et justifier de leurs pouvoirs. Leur attention est expressément attirée sur la loi fédérale sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger (LFAIE) du 16 décembre 1983. A cet effet, ils devront se conformer au chiffre 1 des conditions de vente.
La date de la visite sera indiquée ultérieurement.
Office des Poursuites d'Yverdon-Orbe
1401 Yverdon-les-Bains
(00446674)

1. Débiteur/débitrice: Jeanmonod Olivier, Villette 7, 1400 Yverdon-les-Bains
2. Lieu et date de la mise aux enchères: 1401 Yverdon-les-Bains, 10.07.2002
3. Heure/local: 14.45 Heure, salle du conseil communal, Hôtel de Ville, Pl. Pestalozzi 1
Délai pour les productions: 21 mai 2002
Les conditions de vente, les états des charges et descriptifs, le plan de situation, seront déposés au bureau de l'office dès le 30 mai 2002 où ils pourront être consultés.
La vente est requise par le créancier gagiste en 1er et 3e rangs pour le capital.
4. Objets des enchères: Villa individuelle
Commune d'Essertines-sur-Rolle
"A Châtel"
Parcelle RF 517, feuille 33
- habitation et garage (no ECA 351) 160 m2
- places-jardins 1'040 m2
surface totale: 1'200 m2
Estimation fiscale 1994: CHF 667'000.-
Estimation de l'office et d'expert: CHF 1'110'000.-
Vente requise par le créancier gagiste 1er rang pour le capital.
5. Remarques: Les enchérisseurs devront être en possession d'un acte d'état civil et, pour les sociétés, d'un extrait récent du Registre du Commerce. Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 (modifiée le 1er octobre 1997) sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger.
Une visite est fixée le mardi 4 juin 2002 à 14 h. Rendez-vous des amateurs sur place.
Office des poursuites de Rolle-Aubonne
1180 Rolle
(00446676)

1. Débiteur/débitrice: Duffey Guy-Luc, chemin Frank-Thomas 50, 1208 Genève
2. Lieu et date de la mise aux enchères: 1180 Rolle, 27.06.2002
3. Heure/local: 14.00 Heure, office des poursuites de Rolle-Aubonne, Grand-Rue 44
Délai pour les productions: 21 mai 2002
Les conditions de vente seront déposées à l'office soussigné dès le 28 mai 2002, durant 10 jours, délai pendant lequel elles pourront être attaquées par voie de plainte (art. 17 LP). Elles resteront à disposition des intéressés, avec l'état des charges, jusqu'au jour de la vente.
4. Objets des enchères: Villa individuelle
Commune d'Essertines-sur-Rolle
"A Châtel"
Parcelle RF 517, feuille 33
- habitation et garage (no ECA 351) 160 m2
- places-jardins 1'040 m2
surface totale: 1'200 m2
Estimation fiscale 1994: CHF 667'000.-
Estimation de l'office et d'expert: CHF 1'110'000.-
Vente requise par le créancier gagiste 1er rang pour le capital.
5. Remarques: Les enchérisseurs devront être en possession d'un acte d'état civil et, pour les sociétés, d'un extrait récent du Registre du Commerce. Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 (modifiée le 1er octobre 1997) sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger.
Une visite est fixée le mardi 4 juin 2002 à 14 h. Rendez-vous des amateurs sur place.
Office des poursuites de Rolle-Aubonne
1180 Rolle
(00446676)

1. Débiteur/débitrice: Duffey Guy-Luc, chemin Frank-Thomas 50, 1208 Genève
2. Lieu et date de la mise aux enchères: 1180 Rolle, 27.06.2002
3. Heure/local: 14.00 Heure, office des poursuites de Rolle-Aubonne, Grand-Rue 44
Délai pour les productions: 21 mai 2002
Les conditions de vente seront déposées à l'office soussigné dès le 28 mai 2002, durant 10 jours, délai pendant lequel elles pourront être attaquées par voie de plainte (art. 17 LP). Elles resteront à disposition des intéressés, avec l'état des charges, jusqu'au jour de la vente.
4. Objets des enchères: Villa individuelle
Commune d'Essertines-sur-Rolle
"A Châtel"
Parcelle RF 517, feuille 33
- habitation et garage (no ECA 351) 160 m2
- places-jardins 1'040 m2
surface totale: 1'200 m2
Estimation fiscale 1994: CHF 667'000.-
Estimation de l'office et d'expert: CHF 1'110'000.-
Vente requise par le créancier gagiste 1er rang pour le capital.
5. Remarques: Les enchérisseurs devront être en possession d'un acte d'état civil et, pour les sociétés, d'un extrait récent du Registre du Commerce. Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 (modifiée le 1er octobre 1997) sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger.
Une visite est fixée le mardi 4 juin 2002 à 14 h. Rendez-vous des amateurs sur place.
Office des poursuites de Rolle-Aubonne
1180 Rolle
(00446676)

Schuldenrufe
Appel aux créanciers
Scioglimento di società

Schuldenruf infolge Fusion von Aktiengesellschaften
Appel aux créanciers à la suite de la fusion de sociétés anonymes
Diffida ai creditori in seguito a fusione di società anonime

Art. 748 und Art. 749 OR
Art. 748 et art. 749 CO
Art. 748 e art. 749 CC

Erste Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: CI Fashion AG, Uitikon
2. Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft: Image Wear AG, Zürich
3. Beschluss durch: Generalversammlung
4. Datum des Beschlusses: 25.04.2002
5. Anmeldefrist für Forderungen: 03.06.2002
6. Anmeldestelle für Forderungen: Image Wear AG, Bergstrasse 100, 8032 Zürich
7. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
8. Bemerkungen: Die Aktiven und Passiven sind durch Fusion auf die Image Wear AG, Zürich übergegangen. Durch diese Fusion ist die CI Fashion AG, Uitikon, aufgelöst. Die Fusion ist rückwirkend auf den 1. Januar 2002 erfolgt.
Image Wear AG
8032 Zürich
(00450678)

Erste Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Immobilien Aktiengesellschaft Escher Wyss, Winterthur
2. Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft: Sulzer-Escher Wyss AG, Zürich
3. Beschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung
4. Datum des Beschlusses: 11.03.2002
5. Anmeldefrist für Forderungen: 03.06.2002
6. Anmeldestelle für Forderungen: Sulzer-Escher Wyss AG, Hardstrasse 319, 8005 Zürich

7. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
8. Bemerkungen: Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen gemäss Fusionsvertrag vom 22. Februar 2002 und Fusionsbilanz rückwirkend per 1. Januar 2002 durch Universalzession auf Sulzer-Escher Wyss AG über.
Sulzer AG
8401 Winterthur
(00450680)

Erste Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Zermatter-Rothorn-Bahn AG, Zermatt
2. Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft: Zermatt Bergbahnen AG, Zermatt
3. Beschluss durch: Generalversammlung
4. Datum des Beschlusses: 15.02.2002
5. Anmeldefrist für Forderungen: 31.07.2002
6. Anmeldestelle für Forderungen: Zermatt Bergbahnen AG, Postfach 378, 3920 Zermatt
7. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
8. Bemerkungen: Durch diese Fusion ist die Zermatter-Rothorn-Bahn AG aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Weg der Universalzession auf die Zermatt Bergbahnen AG übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 2002. Ferner wird darauf hingewiesen, dass die Absicht einer vorzeitigen Vereinigung der Vermögen der beiden Gesellschaften im Sinne von Art. 745 Abs. 3 OR in Verbindung mit Art. 748 Ziff. 6 OR besteht.
Zermatt Bergbahnen AG
3920 Zermatt
(00450824)

Erste Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Standseilbahn Zermatt-Sunnegga AG, Zermatt
2. Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft: Zermatt Bergbahnen AG, Zermatt
3. Beschluss durch: Generalversammlung
4. Datum des Beschlusses: 15.02.2002
5. Anmeldefrist für Forderungen: 31.07.2002
6. Anmeldestelle für Forderungen: Zermatt Bergbahnen AG, Postfach 378, 3920 Zermatt
7. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
8. Bemerkungen: Durch diese Fusion ist die Standseilbahn Zermatt-Sunnegga AG aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Weg der Universalzession auf die Zermatt Bergbahnen AG übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 2002. Ferner wird darauf hingewiesen, dass die Absicht einer vorzeitigen Vereinigung der Vermögen der beiden Gesellschaften im Sinne von Art. 745 Abs. 3 OR in Verbindung mit Art. 748 Ziff. 6 OR besteht.
Zermatt Bergbahnen AG
3920 Zermatt
(00450826)

Zweite Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: CBZ Holding AG, Zürich
2. Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft: homegate AG, Adliswil
3. Beschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung
4. Datum des Beschlusses: 27.09.2001
5. Anmeldefrist für Forderungen: 03.06.2002
6. Anmeldestelle für Forderungen: homegate AG, c/o Jörg Guggisberg, Rechtsanwalt, Henrici, Wicki & Guggisberg, Postfach 526, 8024 Zürich
7. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
8. Bemerkungen: Die Forderung ist schriftlich und mit Begründung anzumelden, andernfalls wird Verzicht auf Sicherstellung angenommen. Die homegate AG hat die CBZ Holding AG mit Aktiven und Passiven durch Fusion übernommen. Sämtliche Aktiven von CH 5'047'500.- und Fremdpassiven von CHF 47'500.- der CBZ Holding AG sind gemäss Fusionsvertrag vom 26. September 2001 und Fusionsübernahmebilanz der CBZ Holding AG per 31. März 2001 durch Universalzession (rückwirkend per 1. April 2001) auf die homegate AG übergegangen. Der Verwaltungsrat weist darauf hin, dass eine vorzeitige Vereinigung des Vermögens gemäss Art. 748 Ziff. 6 und Art. 745 Abs. 3 OR beabsichtigt ist.
Henrici, Wicki & Guggisberg, Rechtsanwälte
8024 Zürich
(00450846)

Zweite Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: GWP Insurance Brokers AG Schlieren, Schlieren
2. Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft: GWP Insurance Brokers, Luzern

3. *Beschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
 4. *Datum des Beschlusses:* 27.02.2002
 5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **31.05.2002**
 6. *Anmeldestelle für Forderungen:* GWP Insurance Brokers, Seidenhofstrasse 14, 6000 Luzern
 7. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

8. *Bemerkungen:* Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession auf die GWP Insurance Brokers, Luzern über. Es ist eine vorzeitige Vermögensvereinigung und vorzeitige Löschung der Gesellschaft gemäss Art. 748 Ziff. 6 i.V. mit Art. 745 Abs. 3 OR beabsichtigt.

Suter & Partner, Rechtsanwälte
 9001 St. Gallen

(00450852)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **GWP Insurance Brokers AG St. Gallen, St. Gallen**
 2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:* GWP Insurance Brokers, Luzern
 3. *Beschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
 4. *Datum des Beschlusses:* 27.02.2002
 5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **31.05.2002**
 6. *Anmeldestelle für Forderungen:* GWP Insurance Brokers, Seidenhofstrasse 14, 6000 Luzern
 7. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 8. *Bemerkungen:* Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession auf die GWP Insurance Brokers, Luzern über. Es ist eine vorzeitige Vermögensvereinigung und vorzeitige Löschung der Gesellschaft gemäss Art. 748 Ziff. 6 i.V. mit Art. 745 Abs. 3 OR beabsichtigt.

Suter & Partner, Rechtsanwälte
 9001 St. Gallen

(00450854)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Strasser und Partner Treuhand AG, Aarau**
 2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:* thv AG, Aarau
 3. *Beschluss durch:* Generalversammlung
 4. *Datum des Beschlusses:* 12.03.2002
 5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **03.06.2002**
 6. *Anmeldestelle für Forderungen:* thv AG, z.Hd. Dr. Bernhard Studer, Ziegelrain 29, 5000 Aarau
 7. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 8. *Bemerkungen:* Auflösung und Fusion per 1.1.2002 mit der thv AG. Der Fusionsvertrag ist ebenfalls von der thv AG, Aarau, genehmigt worden.

thv AG
 5001 Aarau

(00450856)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **GWP Partner AG, Stansstad**
 2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:* GWP Insurance Brokers, Luzern
 3. *Beschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
 4. *Datum des Beschlusses:* 27.02.2002
 5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **31.05.2002**
 6. *Anmeldestelle für Forderungen:* GWP Insurance Brokers, Seidenhofstrasse 14, 6000 Luzern
 7. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 8. *Bemerkungen:* Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession auf die GWP Insurance Brokers, Luzern über. Es ist eine vorzeitige Vermögensvereinigung und vorzeitige Löschung der Gesellschaft gemäss Art. 748 Ziff. 6 i.V. mit Art. 745 Abs. 3 OR beabsichtigt.

Suter & Partner, Rechtsanwälte
 9001 St. Gallen

(00450858)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **GWP Insurance Brokers AG Volketswil, Volketswil**
 2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:* GWP Insurance Brokers, Luzern
 3. *Beschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
 4. *Datum des Beschlusses:* 27.02.2002
 5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **31.05.2002**
 6. *Anmeldestelle für Forderungen:* GWP Insurance Brokers, Seidenhofstrasse 14, 6000 Luzern
 7. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

8. *Bemerkungen:* Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession auf die GWP Insurance Brokers, Luzern über. Es ist eine vorzeitige Vermögensvereinigung und vorzeitige Löschung der Gesellschaft gemäss Art. 748 Ziff. 6 i.V. mit Art. 745 Abs. 3 OR beabsichtigt.

Suter & Partner, Rechtsanwälte
 9001 St. Gallen

(00450862)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Niederberger AG, Stans NW**
 2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:* Kieswerk Hauser AG, Mülligen AG
 3. *Beschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
 4. *Datum des Beschlusses:* 17.04.2002
 5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **03.06.2002**
 6. *Anmeldestelle für Forderungen:* Holcim Kies und Beton AG, Hagenholzstrasse 83, 8050 Zürich
 7. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 8. *Bemerkungen:* Sämtliche Aktiven und Passiven (Fremdkapital) der Niederberger AG, Stans NW, sind gemäss Fusionsvertrag vom 17. April 2002 mit Rückwirkung per 1. Januar 2002 durch Universalsukzession auf die Kieswerk Hauser AG, Mülligen AG, übergegangen. Die Niederberger AG ist damit ohne Liquidation aufgelöst.

Kieswerk Hauser AG
 5243 Mülligen

(00450878)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Betonlieferungs AG Münchwilen, Münchwilen AG**
 2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:* Schwab AG Kieswerke & Transporte, Eiken AG
 3. *Beschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
 4. *Datum des Beschlusses:* 17.04.2002
 5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **03.06.2002**
 6. *Anmeldestelle für Forderungen:* Holcim Kies und Beton AG, Hagenholzstrasse 83, 8050 Zürich
 7. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 8. *Bemerkungen:* Sämtliche Aktiven und Passiven (Fremdkapital) der Betonlieferungs AG Münchwilen, Münchwilen AG, sind gemäss Fusionsvertrag vom 17. April 2002 mit Rückwirkung per 1. Januar 2002 durch Universalsukzession auf die Schwab AG Kieswerke & Transporte, Eiken AG übergegangen. Die Betonlieferungs AG Münchwilen ist damit ohne Liquidation aufgelöst.

Schwab AG Kieswerke & Transporte
 5074 Eiken

(00450880)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **VKW AG, Wil SG**
 2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:* ABAG Kieswerk am Altbach, Kirchberg SG
 3. *Beschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
 4. *Datum des Beschlusses:* 17.04.2002
 5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **03.06.2002**
 6. *Anmeldestelle für Forderungen:* Holcim Kies und Beton AG, Hagenholzstrasse 83, 8050 Zürich
 7. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 8. *Bemerkungen:* Sämtliche Aktiven und Passiven (Verbindlichkeiten) der VKW AG, Wil SG, sind gemäss Fusionsvertrag vom 17. April 2002 mit Rückwirkung per 1. Januar 2002 durch Universalsukzession auf die ABAG Kieswerk am Altbach, Kirchberg SG, übergegangen. Die VKW AG ist damit ohne Liquidation aufgelöst.

ABAG Kieswerk am Altbach
 9533 Kirchberg

(00450890)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Waser AG, Kieswerk, Stansstad, Stansstad NW**
 2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:* Niederberger AG, Stans NW
 3. *Beschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
 4. *Datum des Beschlusses:* 17.04.2002
 5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **03.06.2002**
 6. *Anmeldestelle für Forderungen:* Holcim Kies und Beton AG, Hagenholzstrasse 83, 8050 Zürich
 7. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 8. *Bemerkungen:* Sämtliche Aktiven und Passiven (Verbindlichkeiten) der Waser AG, Kieswerk, Stansstad, Stansstad NW, sind gemäss Fusionsvertrag vom 17. April 2002 mit Rückwirkung per 1. Januar 2002 durch Universalsukzession

auf die Niederberger AG, Stans NW, übergegangen. Die Waser AG, Kieswerk, Stansstad ist damit ohne Liquidation aufgelöst.

Niederberger AG
 6370 Stans

(00450892)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Aktiengesellschaft Robert Seyffler Versand, Zürich**
 2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:* Robert Seyffler Holding AG, Zug
 3. *Beschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
 4. *Datum des Beschlusses:* 02.04.2002
 5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **31.05.2002**
 6. *Anmeldestelle für Forderungen:* Robert Seyffler Holding AG, c/o Buchhaltungs- und Revisions-AG, Neugasse 29, 6300 Zug
 7. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 8. *Bemerkungen:* Die Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen gemäss Fusionsbilanz per 30. September 2001 durch Universalsukzession auf die Robert Seyffler Holding AG, Zug, über. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Oktober 2001. Ohne Forderungsanmeldung wird der Verzicht auf Sicherstellung angenommen. Die Gläubiger werden ausdrücklich darauf aufmerksam gemacht, dass die Vereinigung der beiden Gesellschaften gemäss Art. 748 Ziff. 6 OR in Verbindung mit Art. 745 Abs. 3 OR bereits nach Ablauf von drei Monaten nach dem dritten Schulderruf möglich und beabsichtigt ist.

Suter & Partner, Rechtsanwälte
 8035 Zürich

(00450908)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Synpharma AG, Uzwil SG**
 2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:* Häseler AG, Herisau AR
 3. *Beschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
 4. *Datum des Beschlusses:* 11.04.2002
 5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **31.05.2002**
 6. *Anmeldestelle für Forderungen:* Ernst & Young AG, z.Hv. Herrn Dr. B. Grossmann, Postfach, 9001 St. Gallen
 7. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 8. *Bemerkungen:* Sämtliche Aktiven und Passiven gehen demzufolge durch Universalsukzession auf die Häseler AG, in Herisau AR, über.

Ernst & Young AG
 9001 St. Gallen

(00450922)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Benninger Finanz AG, Uzwil**
 2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:* Benninger Immobilien AG, Uzwil
 3. *Beschluss durch:* Generalversammlung
 4. *Datum des Beschlusses:* 25.08.1997
 5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **22.05.2002**
 6. *Anmeldestelle für Forderungen:* Benninger AG, Fabrikstrasse, 9240 Uzwil
 7. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 8. *Bemerkungen:* Zudem wird darauf hingewiesen, dass die vorzeitige Vereinigung der beiden Vermögen im Sinne von Art. 745 Abs. 3 und 748 Ziff. 6 OR beabsichtigt ist.

Benninger AG
 9240 Uzwil

(00450926)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Ebag Handels AG, Wettingen**
 2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:* Ebag Vertriebs AG, Wettingen
 3. *Beschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
 4. *Datum des Beschlusses:* 18.03.1996
 5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **31.05.2002**
 6. *Anmeldestelle für Forderungen:* Ebag Vertriebs AG, Tägerhardstrasse 108, 5430 Wettingen
 7. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 8. *Bemerkungen:* Demgemäss werden die Aktiven und Passiven der Ebag Handels AG, Wettingen, von der Ebag Vertriebs AG, Wettingen, rückwirkend per 01.01.1996 übernommen. Durch diese Fusion ist die Ebag Handels AG aufgelöst.

Ebag Vertriebs AG
 5430 Wettingen 1

(00450928)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Bygging-AVT (International) AG, Tafers**
 2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:* AVT Anker + Vorspanntechnik AG (neu: AVT (International) AG, AVT (International) SA, AVT (International) Ltd, Tafers
 3. *Beschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
 4. *Datum des Beschlusses:* 15.04.2002
 5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **31.05.2002**
 6. *Anmeldestelle für Forderungen:* AVT (International) AG, Mariahilfstrasse 51, 1712 Tafers
 7. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 8. *Bemerkungen:* Die Auflösung erfolgt per 1. Januar 2002. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession auf die AVT (International) AG, AVT (International) SA, AVT (International) Ltd über.

Dr. Meyer & Partner, Advokatur und Notariat
 3000 Bern 7

(00450942)

Liquidations-Schulderruf einer Aktiengesellschaft

Appel aux créanciers à la liquidation d'une société anonyme
 Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società anonima

Art. 742 OR - Art. 742 CO - Art. 742 CC

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Drogerie Kreuzplatz AG in Liquidation, Thyngen**
 2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
 3. *Datum des Beschlusses:* 15.03.2002
 4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **31.05.2002**
 5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Frau Elisabeth Rothen-Stauffner, Sonnenstrasse 68, 8200 Schaffhausen
 6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 BMO Treuhand und Verwaltung AG
 8212 Neuhausen am Rheinfalt 2

(00442126)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **WK Holding Investment AG in Liquidation, Zürich**
 2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
 3. *Datum des Beschlusses:* 03.04.2002
 4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **03.06.2002**
 5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Avv. Battista Ghiggia, Viale S. Franscini 1, 6900 Lugano
 6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

Avv. Monica Mayer Suà
 6901 Lugano

(00450410)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Borsalino Bremgarten AG in Liquidation, Bremgarten**
 2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
 3. *Datum des Beschlusses:* 09.04.2002
 4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **02.07.2002**
 5. *Anmeldestelle für Forderungen:* c/o Chauqui Manai, Liquidator, Im Altnied 1g, 8051 Zürich
 6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 7. *Bemerkungen:* Es ist beabsichtigt, die Gesellschaft gemäss Art. 735 Abs. 3 OR vorzeitig löschen zu lassen.

Chauqui Manai
 8051 Zürich

(00450420)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **PCO Intermed SA, en liquidation, Yverdon-les-Bains**
 2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
 3. *Date de la décision:* 19.04.2002
 4. *Echéance de préavis des créanciers:* **03.06.2002**
 5. *Adresse pour la déclaration des créanciers:* Serge Poi, rue de la Plaine 46, 1400 Yverdon-les-Bains
 6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.

Pierre Philippe Courvoisier, notaire
 1040 Echallens

(00450510)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: EPG-Holding AG in Liquidation, Zug*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 08.04.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **31.05.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Treuver AG, Liquidatorin, Untermüli 6, Postfach 2651, 6302 Zug
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. *Bemerkungen:* Die Gläubiger werden darauf hingewiesen, dass eine vorzeitige Verteilung des Vermögens gem. Art. 745 OR möglich und beabsichtigt ist.
Treuver AG
6302 Zug
(00450536)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: TFB Conseils techniques et financiers S.A., en liquidation, Hauterive NE*
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale
3. *Date de la décision:* 19.04.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **03.06.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* TFB Conseils techniques et financiers S.A., en liquidation, c/o Mme Françoise Guinard, route des Longs-Champs 34, 2068 Hauterive NE
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. *Remarques:* Ils sont informés que le liquidateur se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée (art. 745 al. 3 CO).
Nicholas Schaefer, avocat-notaire
2001 Neuchâtel
(00450538)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: François-Charles Oberthur SA, en liquidation, Genève*
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 17.04.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **03.06.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Fiduciaire Jean-Albert Schmid, rue Comavin 1, 1211 Genève 1
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
Jean-Philippe Rosset, notaire
1701 Fribourg
(00450560)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Alois Schlachter AG, Oberstammheim*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 14.01.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **30.05.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Beatrice Hanhart, Basadingerstrasse 48a, 8253 Diessenhofen
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Beatrice Hanhart
8253 Diessenhofen
(00450594)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Delgado AG, Zürich*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 22.03.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **03.06.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Dr. Hans Nater, Rechtsanwalt, Liquidator, Dufourstr. 101, 8034 Zürich
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Stiffler & Nater
8034 Zürich
(00450602)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Piervalor SA, Fribourg*
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 12.04.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **03.06.2002**

5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Philippe Givel, liquidateur, c/o Atena Fiduciaire SA, avenue de Champel 8c, 1206 Genève
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
Maître Michel Torche
1701 Fribourg
(00450618)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: SI BUCLINES 15 en liquidation, Coligny GE*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Datum des Beschlusses:* 04.04.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **31.05.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Monsieur Claude Marcet chez CRM EXPERTISES SA, rue François-Pérréard 16, 1225 Chêne-Bourg
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Etude de Me Chantal Binder-Raetz, notaire
1211 Genève 6
(00450654)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: MSM Moret architectes S.A. en liquidation, Lausanne*
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 17.04.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **05.06.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Monsieur Roland Trachsel, p.a. Orgafid SA, Lausanne, Avenue de la Gare 20, 1003 Lausanne
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. *Remarques:* Ils sont informés que le liquidateur se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée (art. 745 al. 3 CO).
Pierre-Ami Bemej, Notaire
1006 Lausanne
(00450674)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Sabaka AG in Liquidation, Thun*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Gerichtskreis X Thun
3. *Datum des Beschlusses:* 05.12.2000
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **31.05.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Reinhard Schmidlin, Thunstrasse 25, 3125 Toffen
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
RITO Treuhander
3601 Thun
(00450682)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Käppeli, Baugeräte AG in Liquidation, Schwyz*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 25.04.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **03.06.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Käppeli, Baugeräte AG in Liquidation, Riedmatt 3, 6423 Seewen SZ
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. *Bemerkungen:* Eine vorzeitige Löschung im Handelsregister gemäss Art. 745 Abs. 3 OR bleibt vorbehalten.
Käppeli, Baugeräte AG
6423 Seewen SZ
(00450684)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Hans Aeberhard AG in Liquidation, Thun*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 27.03.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **30.05.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Hans Aeberhard AG in Liq., c/o Barbara Aeberhard, Hübelstrasse 25, 3652 Hiltteringen
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Barbara Berger Rawley, Notarin
3601 Thun
(00450686)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Sanoder Consultants SA, en liquidation, Genève*
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale
3. *Date de la décision:* 08.02.2001
4. *Echéance de préavis des créances:* **03.06.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Sanoder Consultants SA, Rue Adrien-Lachenal 26, 1211 Genève 3
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
Sanoder Consultants SA
1211 Genève 3
(00450692)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Masai International Trading AG in Liquidation, St. Gallen*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 17.08.2001
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **03.06.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Christa Brunner, Liquidatorin, Schubertstrasse 3, 9008 St. Gallen
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
OBT AG
8201 Schaffhausen
(00450818)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Société Immobilière de la route de Divonne Nyon S.A. en liquidation, Nyon*
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 15.03.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **05.06.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* CRF Complabilité, Révision et Fiscalité S.A. (AAT Accounting, Auditing and Tax Services Ltd), chemin du Joran 4B, 1260 Nyon
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. *Remarques:* L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée de l'art. 745 al. 3 CO.
Olivier Thomas, notaire
1260 Nyon 1
(00450820)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Société Immobilière Château-Lac en liquidation, Nyon*
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 15.03.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **05.06.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* CRF Complabilité, Révision et Fiscalité SA (AAT Accounting, Auditing and Tax Services Ltd), chemin du Joran 4B, 1260 Nyon
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. *Remarques:* L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée de l'art. 745 al. 3 CO.
Olivier Thomas, notaire
1260 Nyon 1
(00450822)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Green Foliage AG in Liquidation, Zug*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 22.04.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **03.06.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Dr. Hauri AG, Treuhander und Steuerberatungs-Gesellschaft, Mühlemattstrasse 58, Postfach, 5001 Aarau
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. *Bemerkungen:* Ansprüche müssen schriftlich und begründet angemeldet werden.
Peter Meyer, Notar
5040 Schöftland
(00450844)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Beat Münger AG in Liquidation, Muri bei Bern*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 03.04.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **03.06.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Beat Münger, Hof Scheyenholz, 3075 Rüfenacht
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Haldemann und Jörg, Notariat Advokatur
3076 Worb
(00450848)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Artel AG in Liquidation, Glarus*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 15.04.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **03.06.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Herrn Dr. Claude Blum, Liquidator, c/o von Meiss Blum & Partner, Usterstrasse 14, 8021 Zürich
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. *Bemerkungen:* Die Gläubiger werden darauf aufmerksam gemacht, dass die Liquidatoren beabsichtigen, im Sinne von Art. 745 Abs. 3 OR das Vermögen vorzeitig zu verteilen.
von Meiss Blum & Partner, Rechtsanwälte
8021 Zürich
(00450850)

Deuxième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: BRS Invest SA en liquidation, Genève*
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 19.04.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **03.06.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* BRS Invest SA, c/o FIDINAM (GENEVE) SA, rue de la Coulouvrenière 29, case postale 5454, 1211 Genève 11
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. *Remarques:* La société entend en outre procéder à une répartition anticipée de l'actif en application de l'article 745 alinéa 3 du Code des Obligations.
Etude de Me Eric Demierre, Notaire
1206 Genève
(00450860)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Bobtall Vertriebs AG in Liquidation, Chur*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 06.04.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **30.06.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Dr. Kurt Alig, Liquidator, Quaderstrasse 19, 7000 Chur
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Dr. Kurt Alig
7000 Chur
(00450864)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Texmo Fashion Form AG in Liquidation, Luzern*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 22.04.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **31.05.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* RCI Unternehmensberatung AG, Landenbergstrasse 35, 6002 Luzern
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. *Bemerkungen:* Es ist eine vorzeitige Verteilung des Vermögens gem. Art. 745 Abs. 3 OR beabsichtigt.
RCI Unternehmensberatung AG
6002 Luzern
(00450898)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Les Baumes S.A. en liquidation, La Tour-de-Peilz*

2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 23.04.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **31.05.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Marc Genoud, liquidateur, Sentier des Bionnaires 24, 1815 Clarens
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. *Remarques:* Ils sont informés que les liquidateurs se réservent le droit de procéder à une répartition anticipée (article 745, alinéa 3 CO).
- Crottaz Philippe, Notaire
1800 Vevey 2
(00450906)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Mafura Immobilien AG in Liquidation, Zug**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 23.04.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **31.05.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Willy Huber Treuhand, Industriestrasse 49, 6302 Zug
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Willy Huber Treuhand
6302 Zug
(00450912)

Terza pubblicazione

1. *Ragione sociale / nome e sede della società anomima sciolta:* **Arcel SA in liquidazione, Lugano**
2. *Scioglimento deciso da:* l'assemblea
3. *Data della decisione:* 25.03.2002
4. *Termine per annunciare i crediti:* **31.05.2002**
5. *Servizio a cui annunciare i crediti:* signor Celli Giorgio, Via Gaggini da Bissonne 14, 6900 Lugano
6. *Avvertenza:* I creditori della società anomima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.
- Celli Giorgio
6900 Lugano
(00450914)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Altstadt Aktiengesellschaft für Assanierung in Liquidation, Zug**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 23.04.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **31.05.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Willy Huber Treuhand, Industriestrasse 49, 6302 Zug
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Willy Huber Treuhand
6302 Zug
(00450916)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **Eyewear Holding SA en liquidation, Versoix**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 10.04.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **31.05.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Eyewear Holding SA, c/o Jean-Pierre Marchon, avenue Richelien 53, 1290 Versoix
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. *Remarques:* L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée selon l'art. 745 al. 3 CO.
- Etude Wicht & Christen, Notaires
1211 Genève 11
(00450918)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Fritz Fehlmann Cargo-Transport und Handels AG in Liquidation, Thun**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 15.03.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **31.05.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Fritz Fehlmann Cargo-Transport und Handels AG in Liq., C.F.L.-Lohnerstrasse 27, 3645 Gwatt (EG Thun)

6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bangerter Felix Advokatur und Notariat
3600 Thun
(00450920)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **Investissements mobiliers et immobiliers SA en liquidation, Genève**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 15.04.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **31.05.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Investissements mobiliers et immobiliers SA, c/o CFF Holding (Suisse) SA, place Longemalle 2, 1200 Genève
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
- Etude Wicht & Christen, Notaires
1211 Genève 11
(00450924)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **SM Diffusion SA en liquidation, Versoix**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 10.04.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **31.05.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* SM Diffusion SA, c/o Jean-Pierre Marchon, avenue de Richelien 53, 1290 Versoix
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. *Remarques:* L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée selon l'art. 745 al. 3 CO.
- Etude Wicht & Christen, Notaires
1211 Genève 11
(00450930)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **Eyewear Corporation SA en liquidation, Versoix**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 10.04.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **31.05.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Eyewear Corporation SA, c/o Jean-Pierre Marchon, avenue de Richelien 53, 1290 Versoix
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. *Remarques:* L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée selon l'art. 745 al. 3 CO.
- Etude Wicht & Christen, Notaires
1211 Genève 11
(00450932)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Bombardier (Schweiz) AG in Liquidation, Zürich**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 19.04.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **15.05.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Dr. Peter Bosshard, Seestrasse 135, 8027 Zürich
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. *Bemerkungen:* Beschluss der Auflösung per 1. Februar 2002.
- Dr. Peter Bosshard Rechtsanwalt
8027 Zürich
(00450936)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **M.R. Menzebach Vermögensverwaltungs AG in Liquidation, Zürich**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 19.04.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **15.05.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Dr. Peter Bosshard, Seestrasse 135, 8027 Zürich

6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Dr. Peter Bosshard Rechtsanwalt
8027 Zürich
(00450938)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **BRASSERIE DE L'ETOILE ANCIENNE S.à r.l. en liquidation, La Chaux-de-Fonds**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 23.11.2001
4. *Echéance de préavis des créances:* **30.09.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Me Pierre Boivin Avocat et Notaire, case postale 111, 1701 Fribourg
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
- Boualem Ould-Rabah; Bar le Fair-play
2300 La Chaux-de-Fonds
(00450940)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **Picador SA en liquidation, Genève**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 24.04.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **31.05.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* "Picador SA, en liquidation" à Genève, c/o Luc Hottinger, liquidateur, Bureau Fiduciaire, place du Cirque 4, 1200 Genève
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
- Keller & Glaser, Notaires
1211 Genève 3
(00450944)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **Cdtel (Switzerland) SA en liquidation, Planles-Ouates GE**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 19.03.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **31.05.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Cdtel (Switzerland) SA en liquidation, c/o Suter Services AG, succursale de Genève, liquidatrice, rue Vallin 2, 1201 Genève
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. *Remarques:* Conformément à l'article 745 al. 3 CO la société se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée des actifs.
- Etude de Me Laurent Brechbuhl, Notaire
1208 Genève
(00450948)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **AZ Metallbau AG in Liquidation, Baden**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 26.07.1999
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **31.05.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Peter Eberle, Liquidator, Gallus Treuhand AG, Gallusstrasse 26, 9500 Wil
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Gallus Treuhand AG Peter Eberle
9500 Wil
(00450950)

Liquidations-Schuldenruf einer Gesellschaft mit beschränkter Haftung
Appel aux créanciers à la liquidation d'une société à responsabilité limitée

Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società a garanzia limitata

Art. 823 i.v.m. Art. 742 OR
Art. 823 en relation avec art. 742 CO
Art. 823 CO i.r.c. l'art. 742 CO

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute:* **Resto-Tour S.à r.l. en liquidation, La Tour-de-Peilz**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 03.04.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **31.05.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Veronika Monney, liquidatrice, avenue de Jaman 5, 1814 La Tour-de-Peilz

6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. *Remarques:* Il est d'ores et déjà envisagé de procéder à une répartition anticipée après un délai de trois mois suivant la troisième publication de cet avis, conformément aux articles 823 et 745 al. 3 CO.

Rumpf J.-D. & B. Fahmi Chiusano, Notaires
1800 Vevey 1
(00442128)

Prima pubblicazione

1. *Ragione sociale / nome e sede della Sagl sciolta:* **Oxy sagl in liquidazione, Giubiasco**
2. *Scioglimento deciso da:* l'assemblea generale straordinaria
3. *Data della decisione:* 31.07.2000
4. *Termine per annunciare i crediti:* **03.06.2002**
5. *Servizio a cui annunciare i crediti:* Trojano Armando, Via Fabrizia 19, 6512 Giubiasco
6. *Avvertenza:* I creditori della società a garanzia limitata sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.
- Oxy sagl in liquidazione
6512 Giubiasco
(00450426)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute:* **Telcom Shop S.à r.l. en liquidation, Vevey**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 15.04.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **03.06.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Monsieur Charles Melchry, liquidateur, Rue de Jaman 1, 1815 Clarens
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. *Remarques:* Il est d'ores et déjà envisagé de procéder à une répartition anticipée après un délai de trois mois suivant la troisième publication de cet avis, conformément aux articles 823 et 745 al. 3 CO.

Rumpf J.-D. & B. Fahmi Chiusano, Notaires
1800 Vevey 1
(00450642)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH:* **Teller Holding GmbH in Liquidation, Rapperswil**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Gesellschafterversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 19.03.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **25.05.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Robert Zurbruggen, Liquidator, Wieslegasse 2, 8049 Zürich
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Robert Zurbruggen
8049 Zürich
(00450688)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH:* **G+H Benesana GmbH in Liquidation, Heiden**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Gesellschafterversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 22.04.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **03.06.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* G+H Benesana GmbH in Liquidation, Brunnenstrasse 3, 9410 Heiden
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- G+H Benesana GmbH in Liquidation
9410 Heiden
(00450894)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH:* **Kereit GmbH in Liq., Basel**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Gesellschafterversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 23.04.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **01.05.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Frau Irene Kereit, Liquidatorin, Schützenmatstrasse 43, 4054 Basel
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Fromer, Schultheiss & Staehelin
4002 Basel
(00450910)

Dritte Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: GUHT GmbH in Liquidation, Bülach**
 2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 3. **Datum des Beschlusses:** 09.12.1999
 4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 31.05.2002
 5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Hans Widmer, Liquidator, Kasernenstrasse 24, 8180 Bülach
 6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Widmer Treuhand und Steuerberatung
8180 Bülach
- (00450934)

Dritte Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: Plus Telecom GmbH in Liquidation, Berikon AG**
 2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 3. **Datum des Beschlusses:** 22.03.2002
 4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 05.06.2002
 5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Werner Bemdanner c/o Plus Telecom GmbH in Liq., Bodenfeldstr. 11, 8965 Berikon
 6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Werner Bemdanner
8965 Berikon
- (00450946)

Liquidations-Schuldenruf einer Genossenschaft
Appel aux créanciers à la liquidation d'une société coopérative

Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società cooperativa

Art. 913 i.V.m. Art. 742 OR
Art. 913 en relation avec art. 742 CO
Art. 913 i.r.c. l'art. 742 CO

Troisième publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société coopérative dissoute: Société des Maîtres-bouchers et charcutiers d'Yverdon & environs en liquidation, Yverdon-les Bains**
 2. **Décision de dissolution par:** l'assemblée générale
 3. **Date de la décision:** 07.03.2001
 4. **Echéance de préavis des créances:** 01.05.2003
 5. **Adresse pour la déclaration des créances:** François Marmier, liquidateur, 1464 Chavannes-le-Chêne
 6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société coopérative dissoute d'annoncer leurs prétentions.
- François Marmier
1464 Chavannes-le-Chêne
- (00450952)

Liquidations-Schuldenruf einer Stiftung
Appel aux créanciers à la liquidation d'une fondation

Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una fondazione

Art. 58 ZGB - Art. 58 CC - Art. 58 CC

Prima pubblicazione

1. **Ragione sociale / nome e sede della fondazione sciolta: Fondazione di Risparmio della Atel-Inelectra SA in liquidazione, Bellinzona**
 2. **Scioglimento deciso da:** consiglio di fondazione
 3. **Data della decisione:** 05.11.2001
 4. **Termine per annunciare i crediti:** 03.06.2002
 5. **Servizio a cui annunciare i crediti:** Autorità di Vigilanza sulle fondazioni e LPP, tel. 091/814 32 35, 6501 Bellinzona
 6. **Avvertenza:** I creditori della fondazione sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.
 7. **Osservazioni:** Il piano di ripartizione provvisorio del patrimonio libero può essere consultato presso la Atel Elettroimpianti Ticino SA, via Cantonale 20, 6942 Savosa. Analoghe condizioni valgono per la notifica di eventuali opposizioni o contestazioni al piano di ripartizione.
- Divisione della giustizia
6501 Bellinzona
- (00450672)

Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger (Aktiengesellschaft)

Réduction du capital-actions ou du capital de participation et appel aux créanciers (société anonyme)

Art. 733 OR - Art. 733 CO - Art. 733 CO

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft: Geberit AG, Jona**
2. **Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 83'200'000
3. **Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 41'600'000
4. **Herabsetzungsbeschluss durch:** Ordentliche Generalversammlung

5. **Datum des Beschlusses:** 25.04.2002
 6. **Anmeldefrist für Forderungen:** 05.07.2002
 7. **Anmeldestelle für Forderungen:** Geberit AG, Schachenstrasse 77, 8645 Jona
 8. **Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
 9. **Bemerkungen:** Die Kapitalherabsetzung erfolgt durch Reduktion des Nennwertes der 4'160'000 Namenaktien von CHF 20 nom. auf CHF 10 nom. mittels Auszahlung von CHF 10.- pro Namenaktie an die Aktionäre. Gemäss Art. 732 Abs. 2 OR ist in einem besonderen Revisionsbericht festgestellt, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Kapitalherabsetzung voll gedeckt sind. Die Schulden werden bei Fälligkeit auch ohne Forderungsanmeldung begeben.
- Geberit AG
8645 Jona
- (00012295)

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft: BT&T LIFE AG, St. Gallen**
 2. **Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 120'000'000
 3. **Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 108'000'000
 4. **Herabsetzungsbeschluss durch:** Generalversammlung
 5. **Datum des Beschlusses:** 26.04.2002
 6. **Anmeldefrist für Forderungen:** 02.07.2002
 7. **Anmeldestelle für Forderungen:** BT&T LIFE AG, Dufourpark/Röelistrasse 16, 9000 St. Gallen
 8. **Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
- Netze Sauber Gadiert; Rechtsanwälte
8050 Zürich
- (00446576)

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft: BT&T TIME AG, St. Gallen**
 2. **Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 320'000'000
 3. **Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 288'000'000
 4. **Herabsetzungsbeschluss durch:** Generalversammlung
 5. **Datum des Beschlusses:** 26.04.2002
 6. **Anmeldefrist für Forderungen:** 02.07.2002
 7. **Anmeldestelle für Forderungen:** BT&T TIME AG, Dufourpark/Röelistrasse 16, 9000 St. Gallen
 8. **Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
- Netze Sauber Gadiert; Rechtsanwälte
8050 Zürich
- (00446580)

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft: Schweizerhall Holding AG, Basel**
 2. **Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 1'600'000
 3. **Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 1'215'020
 4. **Herabsetzungsbeschluss durch:** ordentliche Generalversammlung
 5. **Datum des Beschlusses:** 26.04.2002
 6. **Anmeldefrist für Forderungen:** 02.07.2002
 7. **Anmeldestelle für Forderungen:** Schweizerhall Holding AG, Elsässerstrasse 229, 4013 Basel
 8. **Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
 9. **Bemerkungen:** Anmeldung der Forderungen per Einschreiben. Die Kapitalherabsetzung erfolgt durch Vermichtung von 38'498 von der Gesellschaft selbst gehaltenen Namenaktien à CHF 10 nom. Gemäss Art. 732 Abs. 2 OR ist in einem besonderen Revisionsbericht festgestellt, dass die Forderungen der Gläubiger trotz dieser Kapitalherabsetzung gedeckt sind.
- Schweizerhall Holding AG
4013 Basel
- (00446588)

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft: Forbo Holding AG, Eglisau**
2. **Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 75'677'500
3. **Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 67'828'800
4. **Herabsetzungsbeschluss durch:** ordentliche Generalversammlung
5. **Datum des Beschlusses:** 23.04.2002
6. **Anmeldefrist für Forderungen:** 03.07.2002
7. **Anmeldestelle für Forderungen:** Forbo Holding AG, Postfach, 8193 Eglisau
8. **Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
9. **Bemerkungen:** Die Generalversammlung der Forbo Holding AG hat beschlossen, das Aktienkapital von gegenwärtig CHF 75'677'500.- durch Vermichtung von 156'974 durch die Gesellschaft selbst gehaltenen Namenaktien im Nennwert von je CHF 50.- auf CHF 67'828'800.- herabzusetzen.

Ein besonderer Revisionsbericht im Sinne von Art. 732 OR, stellt fest, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Kapitalherabsetzung voll gedeckt sind.

Forbo International SA
8193 Eglisau/Zürich

(00450830)

Umwandlung einer Aktiengesellschaft in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung und Aufforderung an die Gläubiger

Transformation d'une société anonyme en une société à responsabilité limitée et appel aux créanciers

Art. 824 ff. OR - Art. 824 ss. CO - Art. 824 ss. CO

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Avicura AG, Baden**
 2. **Name und Sitz der neuen GmbH: Avicura GmbH, Zürich**
 3. **Umwandlungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 4. **Datum des Umwandlungsbeschlusses:** 19.03.2002
 5. **Anmeldefrist für Forderungen:** 30.06.2002
 6. **Anmeldestelle für Forderungen:** Avicura GmbH, Postfach 1653, Ph. M. Demierre, Schwerstrasse 2, 5401 Baden
 7. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden. Die Schuld geht auf die neue Gesellschaft mit beschränkter Haftung über, sofern nicht ausdrücklich Widerspruch erhoben wird.
 8. **Bemerkungen:** Die Schuld geht auf die neue Gesellschaft mit beschränkter Haftung über, sofern nicht ausdrücklich Widerspruch erhoben wird.
- Avicura GmbH
5401 Baden AG
- (00450676)

Deuxième publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: MAILLEFER INSTRUMENTS HOLDING S.A., Ballaigues**
 2. **Nom et siège de la nouvelle sàrl: MAILLEFER INSTRUMENTS HOLDING Sàrl, Ballaigues**
 3. **Décision de transformation par:** l'assemblée générale extraordinaire
 4. **Date de la décision de transformation:** 04.04.2002
 5. **Echéance de préavis des créances:** 03.06.2002
 6. **Adresse pour la déclaration des créances:** MAILLEFER INSTRUMENTS HOLDING Sàrl, chemin du Verger 3, 1358 Ballaigues
 7. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions. La dette est reportée sur la nouvelle société à responsabilité limitée à défaut de manifestation contraire.
 8. **Remarques:** Apport de la totalité des actifs et passifs, suivant bilan au 31 décembre 2001 de la société anonyme.
- Patrick de Preux & Laurent Besso, Etude des Notaires
1002 Lausanne
- (00450842)

Terza pubblicazione

1. **Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta: Blacker SA, Balerna**
 2. **Nome e sede della nuova Sagl: Ontrack Switzerland Sagl, Balerna**
 3. **Trasformazione decisa da:** l'assemblea generale straordinaria
 4. **Data della decisione di trasformazione:** 20.02.2002
 5. **Termine per annunciare i crediti:** 05.06.2002
 6. **Servizio a cui annunciare i crediti:** Ontrack Switzerland Sagl, Via Bressanella 1c, 6828 Balerna
 7. **Avvertenza:** I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti. Il debito passa alla nuova società a garanzia limitata, a meno che non si proponga espressamente opposizione.
- Bär & Karrer, studio legale
6901 Lugano
- (00450896)

Abhanden gekommene Werttitel

Titres disparus

Titoli smarriti

Aufruf
Sommatio
Diffida

Art. 983 und 984 OR
Art. 983 et 984 CO
Art. 983 e 984 CO

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskunftsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Schuldbriefe**

2. **Lautend auf:** -Namenschuldbrief vom 17.01.1933, im 1. Rang. Wert CHF 5'500.- -Inhaberschuldbrief vom 10.05.1961 im 2. Rang. Wert CHF 36'500.-

3. **Lastend auf:** GB Olten Nr. 1738
 4. **Nr. des Titels:** -
 5. **Saldo/Wert:** CHF 0
 6. **Auskunftsfrist:** 30.08.2002
 7. **Bemerkungen:** USV/01000092
- Richteramt Olten - Gösigen
4603 Olten
- (00278172)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskunftsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Namensschuldbrief**

2. **Lautend auf:** Gläubigerin zur Zeit der Errichtung: EKO Hypothekar- und Handelsbank
 3. **Lastend auf:** GB Hägendorf Nr. 1444 im 1. Rang
 4. **Nr. des Titels:** -
 5. **Saldo/Wert:** CHF 15'000
 6. **Ausgestellt am:** 21.02.1968
 7. **Auskunftsfrist:** 30.08.2002
 8. **Bemerkungen:** USV/01000088
- Richteramt Olten - Gösigen
4603 Olten
- (00278176)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskunftsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Schuldbrief**

2. **Lautend auf:** Raiffeisenbank Kappel-Boningen, indossiert an die Credit Suisse
 3. **Lastend auf:** GB Hägendorf Nr. 2489 im 1. Rang
 4. **Nr. des Titels:** -
 5. **Saldo/Wert:** CHF 630'000
 6. **Ausgestellt am:** 16.01.1989
 7. **Auskunftsfrist:** 30.08.2002
 8. **Bemerkungen:** USV/01000087
- Richteramt Olten - Gösigen
4603 Olten
- (00278178)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskunftsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Inhaberschuldbrief**

2. **Lastend auf:** der Liegenschaft Nr. 1938, Plan Nr. 60, Futschöls, Villa mit Garage Assek.-Nr. 557 in St. Moritz, im 1. Rang
 3. **Nr. des Titels:** -
 4. **Saldo/Wert:** CHF 100'000
 5. **Ausgestellt am:** 28.09.1964
 6. **Auskunftsfrist:** 31.10.2002
- Kreisamt Obergodolin
7503 Samedan
- (00321488)

Deuxième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. **Titre: Cédule hypothécaire au porteur**

2. **Créant:** en premier rang, sans concours, les droits de copropriété pour 36/1000 de la parcelle no 355, feuille 26, en la Commune de Genève, section du Petit-Saconnex, soit l'appartement no 5.01, sis 15 rue de Vermont
 3. **N° du titre:** RF Pj 1997
 4. **Solde/valeur:** CHF 90'000
 5. **Débuté le:** 10.05.1993
 6. **Expiration de l'échéance:** 05.03.2003
 7. **Remarques:** C/30885/2001-12
- Tribunal de première instance de Genève
1211 Genève 3
- (00371338)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskunftsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Inhaber-Kassenobligation der Bank Coop AG**

2. **Lautend auf:** Ernst Keller sel., Zins zu 4% 2000-2008, mit Jahrescoupon per 29.03.2001+ff., Verfall 29.03.2008
3. **Nr. des Titels:** 12.904923
4. **Saldo/Wert:** CHF 300'000.00

5. *Auskündungsfrist*: 16.10.20026. *Bemerkungen*: V 2002/441Zivilgericht Basel-Stadt
4001 Basel

(00432208)

Troisième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. *Titre*: **livret d'épargne nominatif**2. *Au nom de*: Valérie Navarro à La Chaix-de-Fonds, Banque Cantonale Neuchâteloise3. *N° du titre*: A 1625 27 044. *Solde/Valeur*: CHF 0 005. *Expiration de l'échéance*: 12.10.20026. *Remarques*: TI 2002.3/shTribunal Civil du District de la Chaix-de-Fonds
2302 La Chaix-de-Fonds

(00440332)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel*: **Inhaberschuldbrief**2. *Lastend auf*: Parz. Nr. 941 und 943 Schwanden Gläubiger: Fürsorgegemeinde Schwanden. Schuldner: Schilling-Colombini Giuliana, Schwarzbachstrasse 14, 8713 Uerikon.3. *Nr. des Titels*: 5324. *Saldo/Wert*: CHF 14'0005. *Ausgestellt am*: 22.03.19726. *Auskündungsfrist*: 25.04.20037. *Bemerkungen*: Die Schuld ist bereits zurückbezahlt.Grundbuchamt des Kantons Glarus
8750 Glarus

(00446408)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel*: **Inhaberschuldbrief**2. *Lastend auf*: Parz. Nr. 1071 Glarus. Gläubiger: Der Inhaber. Schuldner: Bernet-Jirelni Sani, Sandstrasse 29, 8750 Glarus3. *Nr. des Titels*: 3694. *Saldo/Wert*: CHF 11'0005. *Ausgestellt am*: 23.03.19536. *Auskündungsfrist*: 25.04.2003Grundbuchamt des Kantons Glarus
8750 Glarus

(00446410)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel*: **Inhaberschuldbrief**2. *Lastend auf*: Parz. Nr. 531 Glarus. Gläubiger: Der Inhaber. Schuldner: Pfister Oskar, Seeblickstrasse 1, 8730 Uznach.3. *Nr. des Titels*: 33244. *Saldo/Wert*: CHF 2'0005. *Ausgestellt am*: 06.01.19066. *Auskündungsfrist*: 25.04.2003Grundbuchamt des Kantons Glarus
8750 Glarus

(00446414)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel*: **Namenschuldbrief**2. *Lastend auf*: Parz. Nr. 531 Glarus. Gläubiger: Münch-Killer Karl, Glarus. Schuldner: Pfister Oskar, Seeblickstrasse 1, 8730 Uznach.3. *Nr. des Titels*: 10324. *Saldo/Wert*: CHF 2'5005. *Ausgestellt am*: 05.11.19316. *Auskündungsfrist*: 25.04.2003Grundbuchamt des Kantons Glarus
8750 Glarus

(00446416)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel*: **Namenschuldbrief**2. *Lastend auf*: Parz. Nr. 531 Glarus. Gläubiger: Münch Anna, Glarus. Schuldner: Pfister Oskar, Seeblickstrasse 1, 8730 Uznach.3. *Nr. des Titels*: 10334. *Saldo/Wert*: CHF 2'5005. *Ausgestellt am*: 05.11.19316. *Auskündungsfrist*: 25.04.2003Grundbuchamt des Kantons Glarus
8750 Glarus

(00446418)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel*: **Namenschuldbrief**2. *Lastend auf*: Parz. Nr. 531 Glarus. Gläubiger: Buschauer-Münch Marie, Glarus. Schuldner: Pfister Oskar, Seeblickstrasse 1, 8730 Uznach.3. *Nr. des Titels*: 10344. *Saldo/Wert*: CHF 2'5005. *Ausgestellt am*: 05.11.19316. *Auskündungsfrist*: 25.04.2003Grundbuchamt des Kantons Glarus
8750 Glarus

(00446420)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel*: **Namenschuldbrief**2. *Lastend auf*: Parz. Nr. 531 Glarus. Gläubiger: Münch Elsa, Glarus. Schuldner: Pfister Oskar, Seeblickstrasse 1, 8730 Uznach.3. *Nr. des Titels*: 10354. *Saldo/Wert*: CHF 2'5005. *Ausgestellt am*: 05.11.19316. *Auskündungsfrist*: 25.04.2003Grundbuchamt des Kantons Glarus
8750 Glarus

(00446422)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel*: **Inhaberschuldbrief**2. *Lastend auf*: Parz. Nr. 736, Kant. Nr. 970 Niederurnen. Gläubiger: Der Inhaber. Schuldner: Funk Andreas und Funk-Steiner Ruth, Bahnhofstrasse 14, 8867 Niederurnen, zu je 1/2 Miteigentum.3. *Nr. des Titels*: 8614. *Saldo/Wert*: CHF 25'0005. *Ausgestellt am*: 03.07.19586. *Auskündungsfrist*: 25.04.2003Grundbuchamt des Kantons Glarus
8750 Glarus

(00446424)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel*: **Namenschuldbrief**2. *Lastend auf*: Parz. Nr. 1264 Glarus. Gläubiger: Hämmerli Alice Barbara, Glarus. Schuldner: Schmid Rudolf, Bleichestrasse, 8750 Glarus.3. *Nr. des Titels*: 26024. *Saldo/Wert*: CHF 8'0005. *Ausgestellt am*: 02.03.18926. *Auskündungsfrist*: 25.04.2003Grundbuchamt des Kantons Glarus
8750 Glarus

(00446426)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel*: **Kassenobligation der Schaffhauser Kantonalbank**2. *Lastend auf*: Anna Müller, wohnhaft gewesen am Weinstieg 4 in 8200 Schaffhausen, 5 1/2% Kassenobligation, mit Verfall 11.01.1997, inklusive Coupons per 11.01.1996 und 11.01.1997.3. *Nr. des Titels*: 656.9084. *Saldo/Wert*: CHF 15'0005. *Auskündungsfrist*: 30.11.20026. *Bemerkungen*: 53/2002/294Kantonsgericht Schaffhausen
8201 Schaffhausen

(00450454)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel*: **Namenschuldbrief**2. *Lastend auf*: GB Selzach Nr. 3147, im 3. Rang (Eigentümer: Halbenleib Heinz), im Grundbuch eingetragen Gläubiger: Halbenleib Heinz3. *Nr. des Titels*:4. *Saldo/Wert*: CHF 20'0005. *Ausgestellt am*: 13.08.19586. *Auskündungsfrist*: 01.05.20037. *Bemerkungen*: SLZPR.2002.416Richteramt Solothurn-Lebern
4502 Solothurn

(00450462)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel*: **Namenaktien**2. *Lastend auf*: 100 Namenaktien der Firma Kronenberg Elektro Telecom AG, Sursee, Nrn. 1 bis 71 und Nrn. 96 bis 100 lautend auf Kronenberg Albert, Nrn. 72 bis 95 lautend auf Kronenberg Margrit3. *Nr. des Titels*:4. *Saldo/Wert*: CHF5. *Auskündungsfrist*: 01.11.20026. *Bemerkungen*: SLZPR.2002.416Amtsgericht Sursee
6210 Sursee

(00450466)

Première publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. *Titre*: **carnet d'épargne de la Banq. Cant.**2. *N° du titre*: S 2550.58.203. *Solde/Valeur*: CHF 21'888.154. *Expiration de l'échéance*: 01.11.20025. *Remarques*: TI.2002.5/emTribunal Civil du District de Neuchâtel
2001 Neuchâtel

(00450470)

Première publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. *Titre*: **cédule hypothécaire au porteur**2. *Grevant*: en deuxième rang, profit des cases libres, intérêt maximum 7%, inscrite au Registre foncier d'Aigle, propriété en hoirs de MM. Daniel Baur à Rossens, Hans-Jörg Baur à Jaun et Roland Egger, à Gais.3. *N° du titre*: 198876 ID.1998/0057374. *Solde/Valeur*: CHF 38'0005. *Délivré le*: 17.10.19606. *Expiration de l'échéance*: 15.05.20037. *Remarques*: JN02.004130 mjrTribunal d'Arrondissement de l'est Vaudois
1800 Vevey 1

(00450474)

Première publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. *Titre*: **carnet d'épargne**2. *Au nom de*: carnet d'épargne de la Banque Cantonale Neuchâteloise, d'un montant de CHF 8'000.- environ.3. *N° du titre*: T 7188.86.404. *Solde/Valeur*: CHF5. *Expiration de l'échéance*: 01.11.20026. *Remarques*: TI.2002.4/emTribunal Civil du District de Neuchâtel
2001 Neuchâtel

(00450480)

Einmalige Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel*: **Sparheft der Raiffeisenbank Wittenbach-Kronbühl**2. *Lastend auf*: Olga Altherr-Züger, Wittenbach, mit einem eingetragenen Saldo von CHF 35'128.60 per 27.1.2000.3. *Nr. des Titels*: 30967.014. *Saldo/Wert*: CHF5. *Auskündungsfrist*: 01.08.20026. *Bemerkungen*: SZ.2002.212-2P-WBABezirksgericht St. Gallen
9004 St. Gallen

(00450484)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel*: **Sparheft**2. *Lastend auf*: Sparheft der Thurgauer Kantonalbank, 8570 Weinfelden, Niederlassung Weinfelden mit einem Heftsaldo von CHF 12'845.25 und einem Buchsaldo von CHF 13'397.-3. *Nr. des Titels*: 10 44 102.968-104. *Saldo/Wert*: CHF5. *Auskündungsfrist*: 01.11.20026. *Bemerkungen*: Z2.2002.00060Bezirksgerichtspräsidium Weinfelden
8570 Weinfelden

(00450488)

Deuxième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. *Titre*: **obligation hypothécaire**2. *Au nom de*: obligation hypothécaire au porteur souscrite le 19 juin 1989 par Franz Tenisch devant Me Bruno Imhof, notaire à Brig, à concurrence de CHF 250'000.-, montant portant intérêts au taux maximal de 10%, garanti par l'hypothèque inscrite en 1er rang sous le no 5568-89, sur la PPE 50529, 324/1000es du no 1205, fol. 5, Commune de Molens, avec droit exclusif sur le chalet no 2, actuellement propriété de Teno AG.3. *N° du titre*:4. *Solde/Valeur*: CHF5. *Expiration de l'échéance*: 30.10.20026. *Remarques*: C2 02 42Tribunal de Sierre
3960 Sierre

(00450866)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel*: **Eigentümerschuldbrief**2. *Lastend auf*: Büren a.A. Grundbuch Nr. 132, im 3. Rang3. *Nr. des Titels*:4. *Saldo/Wert*: CHF 60'0005. *Auskündungsfrist*: 30.04.20036. *Bemerkungen*: Z 02 515 LE2Gerichtskreis III Aarberg-Büren-Erlach
3270 Aarberg

(00450868)

Deuxième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. **Titre: obligation hypothécaire**
2. **Au nom de:** obligation hypothécaire au porteur souscrite le 1er février 1984 par Jan Peter Heim devant Me Roland Bonvin, alors notaire à Crans, à concurrence de CHF 90'000.-, montant portant intérêts au taux maximal de 9%, garanti par l'hypothèque inscrite en 1er rang sous le no 15859-84, sur les immeubles suivants: a) PPE 50884, 36/1000es du no 1395, fol. 23, Commune de Randogne, avec droit exclusif sur l'appartement no 40 et la cave no 10; b) 1/5e de la PPE 50879, 15/1000es du no 1395, fol. 23, Commune de Randogne, avec droit exclusif sur le parking no 35.
3. **N° du titre:**
4. **Saldo/Valeur:** CHF
5. **Expiration de l'échéance:** 30.10.2002
6. **Remarques:** C2.02.73
Tribunal de Sierre
3960 Sierre
(00450874)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Inhaberverobligation**
2. **Lastend auf:** der Liegenschaft Nr: 3063 Plan Nr. 26 in Leukerbad, Eigentum von der Clako AG, Thun, mit Grundpfandverschreibung gemäss GB-Beleg Nr. 18 166/1992, 21 602/1998 21 964/1999 (Leukerbad)
3. **Nr. des Titels:**
4. **Saldo/Wert:** CHF
5. **Auskündungsfrist:** 30.10.2002
6. **Bemerkungen:** Z2.02.58
Bezirksgericht Leuk und Westlich-Raron
3953 Leuk-Stadt
(00450876)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Inhaberschuldbriefe**
2. **Lastend auf:** der Liegenschaft Sonnenhofstrasse 2 in Ganterschwil, Parzelle Nr. 1, Grundbuchamt Ganterschwil - zu folgenden Bedingungen: Maximalzinsfuß 7% a) Inhaberschuldbrief Nr. 604/519 über CHF 25'000.-, im 2. Rang, datierend vom 31. Dezember 1981; b) Inhaber-Schuldbrief Nr. 604/520 über CHF 25'000.-, im 3. Rang, datierend vom 31. Dezember 1981.
3. **Nr. des Titels:**
4. **Saldo/Wert:** CHF
5. **Auskündungsfrist:** 29.04.2003
6. **Bemerkungen:** SZ.2002.139-UP
Bezirksgericht Untertoggenburg
9230 Flawil
(00450900)

Terza pubblicazione

Il titolo riportato qui di seguito è scomparso. L'ignoto titolare è invitato a presentare il citato titolo entro il termine di scadenza indicato al sottoscritto ufficio del giudice, altrimenti si dichiarerà l'inefficacia dello stesso.

1. **Titolo: Cartella ipotecaria al portatore**
2. **gravante su:** la particella n. 6 RFD di Paradiso (documento giustificativo n. 3787 del 27.4.1961), in 1. rango
3. **No. del titolo:**
4. **Saldo / Valore:** CHF 100'000
5. **Termine per la pubblicazione:** 29.04.2003
6. **Osservazioni:** CN.2000.00076
 Pretura di Lugano
6900 Lugano
(00450902)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: 1 Kassenobligation**
2. **Lastend auf:** Karl Fricker-Pfirter, geb. 23.7.1931, Rünenbergerstrasse 11, 4460 Gelterkinden.
3. **Nr. des Titels:** 708933
4. **Saldo/Wert:** CHF 15'000.00
5. **Auskündungsfrist:** 29.10.2002
6. **Bemerkungen:** 49-02 / 282 (D 127)
Obergericht Kanton Basel-Landschaft
4410 Liestal
(00450904)

Kraftloserklärung

Annulation
Ammortamento

Art. 971, 977, 986 OR
Art. 971, 977, 986 CO
Art. 971, 977, 986 CO

Le titre mentionné ci-après n'a pas été présenté à la judicature soussignée et dans le délai impartit. Il est donc déclaré nul.

1. **Titre: cédules hypothécaires**
2. **Au nom de:**
3. **Grevant:** a) en deuxième rang, profit des cases libres, CHF 7'500.-, intérêt maximum 10%, inscrite au Registre foncier de Lavaux le 15 octobre 1974, no 119'064, propriété de Roxane Caffone, à Chexbres b) en troisième rang, profit des cases libres, CHF 5'500.-, intérêt maximum 10%, inscrite au Registre foncier de Lavaux le 15 octobre 1974, no 119'065, propriété de Roxane Caffone, à Chexbres
4. **N° du titre:**
5. **Saldo/Valeur:** CHF
6. **Remarques:** JN01.001481 mjr
Tribunal d'Arrondissement de l'Est Vaudois
1800 Vevey 1
(00450452)

Il titolo annullato qui di seguito non è stato presentato al sottoscritto ufficio del giudice entro il termine fissato. Si dichiara pertanto l'inefficacia dello stesso.

1. **Titolo: titolo ipotecario al portatore**
2. **gravante su:** PPP 1249, dg 806, 28.2.1980, di cui alla part. nr. 331 del Comune di Morbio Inferiore, iscritto in 11. rango, interessi 7%.

3. **No. del titolo:**
4. **Saldo / Valore:** CHF 10'000
5. **rilasciato il:** 28.02.1980
6. **Osservazioni:** CN.2001.00042
 Pretura di Mendrisio-Sud
6850 Mendrisio
(00450456)

Le titre mentionné ci-après n'a pas été présenté à la judicature soussignée et dans le délai impartit. Il est donc déclaré nul.

1. **Titre: cédule hypothécaire au porteur**
2. **Grevant:** en 1er rang avec profit des cases libres, le bien-fonds no 6415 du cadastre de Neuchâtel, sans porteur inscrit.
3. **N° du titre:** 330
4. **Saldo/Valeur:** CHF 20'000.00
5. **Débuté le:** 20.08.1952
6. **Remarques:** T1.2001.10/em
Tribunal Civil du District de Neuchâtel
2001 Neuchâtel
(00450476)

Le titre mentionné ci-après n'a pas été présenté à la judicature soussignée et dans le délai impartit. Il est donc déclaré nul.

1. **Titre: cédule hypothécaire au porteur**
2. **Grevant:** en deuxième rang, profit des cases libres, intérêt maximum 6%, inscrite au Registre foncier de Moudon - Oron, les parcelles sises dans la commune de Châtillens no 158, lieu dit "A La Vermeche", no 160 "Au Pelleret", no 161 "A La Vermeche", no 167 "Au Pelleret", ainsi que la parcelle no 86 sise dans la commune de Essertes, lieu dit "Chante Merle" et enfin la parcelle no 50 sise dans la commune de Vuibroye, lieu dit "Le Pelleret", propriété des héritiers de César Dutoit.
3. **N° du titre:** 42'073
4. **Saldo/Valeur:** CHF 40'000
5. **Débuté le:** 12.12.1958
6. **Remarques:** JN01.001180 mjr
Tribunal d'Arrondissement de l'Est Vaudois
1800 Vevey 1
(00450486)

Anzeigen- Annahmestelle Annoncen-Agentur Biel AG

Längfeldweg 135, 2501 Biel
Telefon 032 344 82 98, Telefax 032 344 83 53
E-Mail: anzeigen@gassmann.ch

Reservieren Sie jetzt Ihre Anzeige im SHAB, dem einzigen
offiziellen Publikationsorgan der Eidgenossenschaft,
welches regelmässig mit den neusten amtlichen
Informationen und gesetzlich vorgeschriebenen
Bekanntmachungen erscheint.

Öffentliches Beschaffungswesen
Marchés publics
Acquisti pubblici

Vergebene Aufträge nach WTO
Ordres attribués conformément à l'OMC
Appalti aggiudicati in donformità all'OMC

Lieferaufträge Fournitures Forniture

Gemeinden Communes Comuni

1. Pouvoir adjudicateur

1.1 *Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:*
Ville de Lausanne, Direction des services industriels, Service de l'électricité
Case postale 836
1000 Lausanne 9 / CH
Téléphone 021 315 81 11

1.2 *Genre de pouvoir adjudicateur:* Commune

1.3 *Mode de procédure choisi:* Procédure ouverte

1.4 *Genre de marché:* Marché de fournitures

2. Objet du marché

2.1 *Titre du projet du marché:*

Câbles électriques à haute tension avec leurs accessoires, fourniture, pose, montage et essais

2.2 *Vocabulaire commun des marchés publics (CPV):* 28421100

3. Procédure

3.1 *Critères d'adjudication:* sans indication

3.2 *Désignation de l'adjudicataire retenu:*

Nexans Suisse SA
2016 Cortaillod / CH

3.3 *Marchés sous-traitable à des tiers:* Non

3.4 *Indication sur le prix:* 6'841'156.00 CHF

4. Autres informations:

4.1 *Date de l'adjudication:* 18.04.2002

4.2 *Nombre d'offres contractées:* sans indication

4.3 *Indication des voies de recours:* Cette décision peut faire l'objet d'un recours au Tribunal administratif dans les 10 jours qui suivent la parution de cette annonce.

(00450800)

Dienstleistungsaufträge Services Servizi

Bund Confédération Confederazione

1. Auftraggeberin

1.1 *Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:*

Bundesamt für Gesundheit
Fachstelle Migration und Gesundheit
3003 Bern / CH

Telefon 031 323 88 21/Fax 031 322 24 54

1.2 *Art des Auftraggebers:* Bund

1.3 *Verfahrensart:* Freihändiges Verfahren

1.4 *Auftragsart:* Dienstleistungsauftrag

2. Auftragsgegenstand

2.1 *Projekttitel der Beschaffung:*

Nationale Koordinationsstelle im Bereich reproduktive Gesundheit für Migrantinnen

2.2 *Dienstleistungskategorie (CPC):* Sonstige Dienstleistungen

2.3 *Nummer des Gemeinschaftsvokabular (CPV):* 93000000

3. Verfahren

3.1 *Vergabekriterien:*

ohne Angabe

3.2 *Berücksichtigter Anbieter:*

Iamaneh Schweiz
Blauenstrasse 47
4054 Basel / CH

3.3 *Aufträge an Dritte:* Nein

3.4 *Angabe über den Preis:* 600'000.00 CHF

3.5 *Begründung des Zuschlagsentscheides:* Gemäss Art. 13.1 VoEB Lit. C

4. Sonstige Informationen:

4.1 *Datum des Zuschlags:* 21.12.2001

4.2 *Anzahl eingegangene Angebote:* ohne Angabe

4.3 *Rechtsmittelbelehrung:* Gegen die vorliegende Publikation kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne) schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Kopie der vorliegenden Publikation und vorhandene Beweismittel sind beizulegen.

(00450458)

1. Pouvoir adjudicateur

1.1 *Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:*

Office de la santé publique
Service Migration et santé
3003 Berne / CH

Téléphone 031 323 88 21/Fax 031 322 24 54

1.2 *Genre de pouvoir adjudicateur:* Confédération

1.3 *Mode de procédure choisi:* Procédure de gré à gré

1.4 *Genre de marché:* Marché de services

2. Objet du marché

2.1 *Titre du projet du marché:*

Centre coordination national dans le domaine de la santé reproductive destiné aux femmes migrantes

2.2 *Catégorie de services (CPC):* Autres prestations

2.3 *Vocabulaire commun des marchés publics (CPV):* 93000000

3. Procédure

3.1 *Critères d'adjudication:*

sans indication

3.2 *Désignation de l'adjudicataire retenu:*

Iamaneh Schweiz
Blauenstrasse 47
4054 Basel / CH

3.3 *Marchés sous-traitable à des tiers:* Non

3.4 *Indication sur le prix:* 600'000.00 CHF

3.5 *Raisons de la décision d'adjudication:* Selon l'art. 13, al. 1, let. C, OMP

4. Autres informations:

4.1 *Date de l'adjudication:* 21.12.2001

4.2 *Nombre d'offres contractées:* sans indication

4.3 *Indication des voies de recours:* La présente publication peut être attaquée, dans un délai de 20 jours à compter de sa notification, auprès de la Commission fédérale de recours en matière de marchés publics (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne). Le mémoire de recours, à présenter en deux exemplaires, indique les conclusions, motifs et moyens de preuve et porte la signature de la partie requérante ou de son mandataire, y seront joint une copie de la présente publication et les pièces invoquées comme moyens de preuve, lorsqu'elles sont disponibles.

(00450490)

Publications officielles:

**Merci d'envoyer vos manuscrits
à notre rédaction dans la mesure
du possible par voie électronique.**

E-mail: shab@seco.admin.ch

Merci de votre collaboration

Marken
Marques
Marchi

Eidgenössisches Institut für Geistiges Eigentum
Institut Fédéral de la Propriété Intellectuelle
Istituto Federale della Proprietà Intellettuale
Swiss Federal Institute of Intellectual Property

Neueltragungen
Nouveaux enregistrements
Nuove registrazioni

(111) ■ **497854**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 19. September 2001
(730) *Inhaber/in:* Caparol Farben AG, Netzbodenstrasse 23c, 4133 Pratteln
(540)

Caparol Power-Primer

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

- 2 Farben, Firnisse, Lacke; Rostschutzmittel, Holzkonservierungsmittel; Färbemittel; Beizen; Naturharze im Rohzustand; Blattmetalle und Metalle in Pulverform für Maler, Dekorateur, Drucker und Künstler.
- 19 Baumaterialien (nicht aus Metall); Rohre (nicht aus Metall) für Bauzwecke; Asphalt, Pech und Bitumen; Transportable Bauten (nicht aus Metall); Denkmäler (nicht aus Metall).
- 27 Teppiche, Fussmatten, Matten; Linoleum und andere Bodenbeläge; Tapeten (ausgenommen aus textilem Material).

(111) ■ **497855**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 29. Oktober 2001
(730) *Inhaber/in:* GUINNESS UNITED DISTILLERS & VINTNERS B.V., Molenwerf 10-12, 1014 BG Amsterdam, NL-Niederlande
(740) *Vertreter/in:* Schmauder & Partner AG, Patentanwälte VSP, Zwängliweg 7, 8038 Zürich
(540)

ARCHERS

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
33 Alkoholische Getränke (ausgenommen Biere); Weine, Spirituosen und Liköre.

(111) ■ **497856**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 7. November 2001
(730) *Inhaber/in:* Fox Racing, Inc., 18400 Sutter Boulevard, Morgan Hill (CA 95031), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich
(540)

FOX

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

- 18 Gepäck, nämlich Reisekoffer und Reisetaschen einschließlich Gürteltaschen, Rucksäcke, Sporttaschen, (leere) Werkzeugtaschen und Schirme.

(111) ■ **497857**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 7. November 2001
(730) *Inhaber/in:* Fox Racing, Inc., 18400 Sutter Boulevard, Morgan Hill (CA 95031), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich
(540)

FOX RACING

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

- 18 Gepäck, nämlich Reisekoffer und Reisetaschen einschließlich Gürteltaschen, Rucksäcke, Sporttaschen, (leere) Werkzeugtaschen und Schirme.

(111) ■ **497858**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 12. Dezember 2001
(730) *Inhaber/in:* Bo-Office, Béatrice Bornhauser, Farbstrasse 17, 3076 Worb
(540)

AQUA-VIVA

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

- 41 Sportliche und kulturelle Veranstaltungen.
- 44 Gesundheits- und Schönheitspflege für Menschen.

(111) ■ **497859**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 24. Januar 2002
(730) *Inhaber/in:* Coöperatieve Centrale Raiffeisen-Boerenleenbank B.A., also named Rabobank Nederland, Croeselaan 18, 3521 CB Utrecht, NL-Niederlande
(740) *Vertreter/in:* A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich
(540)

RABO ROBECO BANK PRIVATE BANKING

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

9 Datenverarbeitungsgeräte, Computer, registrierte Computersoftware; Magnetbänder, Disketten und magnetische Datenträger, Ton- und Bildträger, elektronische Geräte und Instrumente soweit sie nicht in anderen Klassen enthalten sind; Verkaufsautomaten, Registrierkassen, Rechenmaschinen, elektronische Geräte für die Durchführung von Finanztransaktionen; Bilettautomaten; Magnet-Kreditkarten; Magnet-Bankkarten.

16 Papier, Pappe (Karton) und Waren aus diesen Materialien, soweit sie nicht in anderen Klassen enthalten sind; Druckereierzeugnisse; Buchbinderartikel; Fotografien; Schreibwaren; Klebstoffe für den Bürogebrauch; Schreibmaschinen und Büroartikel (ausgenommen Möbel); Lehr- und Unterrichtsmittel (ausgenommen Apparate); Verpackungsmaterial aus Kunststoff soweit es nicht in anderen Klassen enthalten ist; Schecks, Scheckhefte, Reisechecks, Wertschriften und andere Drucksachen für Finanztransaktionen; Bankkarten.

36 Finanz- und Versicherungsdienstleistungen; Bankdienstleistungen einschliesslich Hypotheken; Finanzierungsanalysen, -vorschläge und -budgets; Finanzberatungsdienstleistungen; Finanzierungen; Steuereinschätzungen, -vorschläge und -beratung; Maklergeschäfte und Beratung im Zusammenhang mit Börsentransaktionen; Ausgabe von Wertschriften; Maklergeschäfte und Beratung im Zusammenhang mit Immobilientransaktionen; Kapitalverwaltung; treuhänderische Verwaltung von Finanzinteressen Dritter; Leasing von Datenkommunikationsgeräten, insbesondere für Finanztransaktionen.

(111) ■ **497860**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 25. Januar 2002
(730) *Inhaber/in:* DaimlerChrysler AG, Epplestrasse 225, 70567 Stuttgart, DE-Deutschland
(740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich
(540)

S 63

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
12 Kraftfahrzeuge und deren Teile (soweit in Klasse 12 enthalten).
28 Modellfahrzeuge, Spielzeug.
37 Reparatur und Werbung von Kraftfahrzeugen.
(320/330) *Prioritätsanspruch:* 25. Juli 2001, DE-Deutschland

(111) ■ **497861**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 28. Januar 2002
(730) *Inhaber/in:* Schweizerische chemische Gesellschaft, c/o Ciba, Postfach, 4002 Basel
(740) *Vertreter/in:* WENGER PLATTNER, Aeschenvorstadt 55, 4010 Basel
(540)

CHIMIA

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
1 Chemische Erzeugnisse für gewerbliche und wissenschaftliche Zwecke.
5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse.
42 Wissenschaftliche und industrielle Forschung auf dem Gebiet der Chemie.

(111) ■ **497862**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 6. Februar 2002
(730) *Inhaber/in:* Kyphon Inc. A Delaware Corporation, 1350 Bordeaux Drive, Sunnyvale (CA 94089), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich
(540)

KYPHX XPANDER

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
10 Medizinische Geräte, nämlich Ballon-Katheter und Inflationsgeräte für den Gebrauch für orthopädische Vergrösserungen und Reparaturen.
(320/330) *Prioritätsanspruch:* 6. August 2001, US-Vereinigte Staaten v. Amerika, Teilpriorität: Details im Aktenheft

(111) ■ **497863**
(220) *Date de dépôt:* 7 février 2002
(730) *Titulaire:* Amersham Biosciences UK Limited, Amersham Place, Little Chalfont (Bucks HP7 9NA), GB-Royaume-Uni
(740) *Mandatäire:* KIRKER & Cie, Conseils en Marques SA, 122, rue de Genève Case Postale 153, 1226 Thônex
(540)

DECYDER

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
9 Programmes d'ordinateurs, logiciels (software) pour l'analyse différentielle en électrophorèse et autres applications protéomiques.

(111) ■ **497864**
(220) *Date de dépôt:* 7 février 2002
(730) *Titulaire:* Nissan Jidosha Kabushiki Kaisha (Nissan Motor Co., Ltd.), No. 2, Takaracho Kanagawa-ku, Yokohama-shi (Kanagawa-ken), JP-Japon
(740) *Mandatäire:* ABREMA Agence Brevets et Marques Ganguillet & Humphrey, Avenue du Théâtre 16 C.P. 2065, 1002 Lausanne
(540)

X TERRA

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
12 Automobiles, en particulier camionnettes, camions, fourgons, chariots-élévateurs, tracteurs-remorques (tracteurs), dépanneuses et autres véhicules utilitaires, et leurs parties comprises en classe 12, exceptés les pneus et les chambres à air pour véhicules.

(111) ■ **497865**
(220) *Data di deposito:* 7 febbraio 2002
(730) *Titolare:* Dr. med. Michael Jemec, Via Rompeda 14d, 6512 Giubiasco
(740) *Mandatäire:* Fiammenghi-Fiammenghi, Via San Gottardo 15, 6900 Lugano
(540)

BLUE BOX

(511) *Liste dei prodotti e/o servizi secondo classificazione internazionale:*
10 Apparecchi e strumenti chirurgici, medici, dentari e veterinari.

(111) ■ **497866**
(220) *Date de dépôt:* 8 février 2002
(730) *Titulaire:* Walter Dünner S.A. Fabrique d'outillage de précision, Rue de Soleure 25, 2740 Moutier
(740) *Mandatäire:* Ammann Ingénieurs-Conseils en Propriété Intellectuelle SA Berne, Schwarztorstrasse 31, 3001 Berne
(540)

NEW SURF

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
7 Outils de coupe, canons de guidage (parties de machines).

(111) ■ **497867**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 18. Februar 2002
(730) *Inhaber/in:* metal4you AG, Riedstrasse 1, 8953 Dietikon
(740) *Vertreter/in:* Zimmerli, Wagner & Partner AG, Löwenstrasse 19, Postfach, 8021 Zürich
(540)

METAL4YOU

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
6 Baumaterialien aus Metall; transportable Bauten aus Metall; Schienenbaumaterial aus Metall; Kabel und Drähte aus Metall (nicht für elektrische Zwecke); Schlosserwaren und Kleisenwaren; Metallrohre; Geldschränke; Waren aus Metall, soweit in dieser Klasse enthalten; Erze.
7 Maschinen und Werkzeugmaschinen; Motoren (ausgenommen Motoren für Landfahrzeuge); Teile aller vorgenannten Erzeugnisse.
35 Werbung, Geschäftsführung für Dritte, insbesondere Optimierung der Materialwirtschaft, Organisation der Auslagerung von Arbeiten; administrative Arbeiten für Dritte; betriebswirtschaftliche Beratung, Organisationsberatung in Geschäftsangelegenheiten, Beratung in Fragen der Geschäftsführung; Unterstützung und Hilfestellung bei der Auftragsabwicklung; Einkaufs- und Verkaufsberatung, Detail- und Engros-handel; Beschaffungsdienstleistungen.
39 Transport, Verpackung und Lagerung von Waren; Speditionsdienstleistungen.
42 Entwicklung und Erstellung von Computerprogrammen zur Unterstützung der Beschaffungsdienstleistungen.

(111) ■ **497868**
(220) *Date de dépôt:* 25 février 2002
(730) *Titulaire:* NextiraOne, LLC, 2800 South Post Oak Boulevard, Houston (TX 77056), US-Etats-Unis d'Amérique
(740) *Mandatäire:* Katzarov S.A., 19, rue des Epinettes, 1227 Genève
(540)

NEXTIRAONE

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
37 Installation et maintenance d'équipements et de réseaux de télécommunications et d'ordinateurs.
42 Services de conception de réseaux de télécommunications et d'ordinateurs, à savoir, conception de réseaux d'ordinateurs et systèmes de réseaux de télécommunications pour autrui, consultation technique dans le domaine de la conception et maintenance de réseaux d'ordinateurs et de réseaux de télécommunications.
(320/330) *Revendication de priorité:* 2 octobre 2001, US-Etats-Unis d'Amérique

(111) ■ **497869**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 11. Oktober 2000
(730) *Inhaber/in:* Innonet AG, Seeburgstrasse 18, 6006 Luzern
(740) *Vertreter/in:* Advokatur SURY BRUN HOOL, Frankenstrasse 12, 6002 Luzern
(540)

INNOXX

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
35 Werbung; Geschäftsführung; Unternehmensverwaltung; Büroarbeiten; alle vorgenannten Dienstleistungen insbesondere via Internet.
36 Versicherungswesen; Finanzwesen; Geldgeschäfte; Immobilienwesen; alle vorgenannten Dienstleistungen insbesondere via Internet.

(111) ■ **497870**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 23. Oktober 2001
(730) *Inhaber/in:* Cytos Biotechnology AG, Wagistrasse 21, 8952 Schlieren
(540)

CYTOS

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
1 Chemische Erzeugnisse für gewerbliche, wissenschaftliche und kommerzielle Zwecke.
5 Pharmazeutische Erzeugnisse und veterinärmedizinische Präparate sowie Präparate für die Gesundheitspflege und diätetische Substanzen für medizinische Zwecke.
42 Wissenschaftliche, technologische und industrielle Forschung und Entwicklung, insbesondere auf dem Gebiet der Biotechnologie.

(111) ■ **497871**
(220) *Date de dépôt:* 26 février 2002
(730) *Titulaire:* Alcon Universal Ltd., Bösch 69, 6331 Hünenberg
(740) *Mandatäire:* Nestec S.A., Avenue Nestlé 55, 1800 Vevey
(540)

SATINEDGE

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
10 Instruments et appareils ophtalmiques chirurgicaux et médicaux.

(111) ■ **497872**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 8. März 2002
(730) *Inhaber/in:* ASATONA AG (ASATONA SA) (ASATONA Ltd.), Baarerstrasse 77, 6302 Zug
(740) *Vertreter/in:* Troller Hitz Troller & Partner Rechtsanwälte, Schweizerhofgasse 2 Postfach, 6002 Luzern
(540)

ASATONA

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
3 Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Haarwässer.
5 Pharmazeutische Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesundheitspflege.
42 Forschungs- und Entwicklungsdienstleistungen im medizinischen und kosmetischen Bereich, Lizenzvergabe von gewerblichen Schutzrechten.

(111) ■ **497873**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 29. November 2000
(730) *Inhaber/in:* Aengevelt Immobilien KG, Heinrich-Heine-Allee 35, 40213 Düsseldorf, DE-Deutschland
(740) *Vertreter/in:* A. Braun, Braun, Héritier, Eschmann AG Patentanwälte, Holbeinstrasse 36-38, 4051 Basel
(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
16 Druckereierzeugnisse.
35 Betriebswirtschaftliche Beratung bei der Planung von Bauprojekten; Vermittlung von Generalunternehmer- und/oder Generalübernehmerverträgen; Vermittlung von Werkvertragsverträgen; Dateiverwaltung mittels Computer und Systematisierung und Zusammenstellung von Daten in Computerdatenbanken, nämlich das Aufnehmen von Angeboten aus den Bereichen Immobilien, Finanzdienstleistungen und Versicherungen in eine Datenbank; Bearbeiten von Daten; Zusammenstellen und Systematisieren von Daten in Computerdatenbanken; Dateiverwaltung mittels Computer.

36 Kreditberatung, Kreditvermittlung, Grundstücks- und Hausverwaltung, Immobilien- und Hypothekenverwaltung, Schätzen von Immobilien, Wohnungsvermittlung; Vermittlung des Abschlusses von Miet- und Pachtverträgen über Wohn- und Geschäftsräume; Vermittlung von Versicherungen; Finanzvermittlung bei Erbbaurechten und Vorkaufsrechten;

37 Bauwesen, nämlich Altlastensanierung von Grundstücken vor Neubebauungen.

38 Sammeln und Übermitteln von Daten; Verschaffen des Zugangs auf Computernetzwerke.

42 Technische Beratung bei der Planung von Bauobjekten; technische Projektplanung; organisatorische und technische Vorbereitung von Bauordnungsmassnahmen im Zusammenhang mit der Änderung oder dem Abbruch baulicher Anlagen; Erstellung von Bebauungs- und Flächennutzungsplanentwürfen, einschliesslich der organisatorischen und technischen Vorbereitung; organisatorische und technische Vorbereitung von Grundstückerschliessungs- und -parzellierungsmassnahmen, von Industrieansiedlungen und von Nutzungsumwidmungen von Grundstücken; Vermittlung von Rechtsberatung bei Erbbaurechten und Vorkaufsrechten; Website-Designs; Wiederherstellung von Computerdaten; Vermieten und/oder kostenloses Vermitteln von Zugriffszeit auf Computerdatenbanken.

(591) *Farbansprache*: Blau, Grau-Blau, Schwarz

(320/330) *Prioritätsansprache*: 31. Mai 2000, DE-Deutschland

(111) ■ 497874

(220) *Hinterlegungsdatum*: 29. November 2000

(730) *Inhaber/in*: Aengevelt Immobilien KG, Heinrich-Heine-Allee 35, 40213 Düsseldorf, DE-Deutschland

(740) *Vertreter/in*: A. Braun, Braun, Héritier, Eschmann AG Patentanwälte, Holbeinstrasse 36-38, 4051 Basel

(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.*

16 Druckereierzeugnisse.

35 Betriebswirtschaftliche Beratung bei der Planung von Bauprojekten; Vermittlung von Generalunternehmer- und/oder Generalübernehmerverträgen; Vermittlung von Werklieferungsverträgen; Dateienverwaltung mittels Computer und Systematisierung und Zusammenstellung von Daten in Computerdatenbanken, nämlich das Aufnehmen von Angeboten aus den Bereichen Immobilien, Finanzdienstleistungen und Versicherungen in eine Datenbank; Bearbeiten von Daten; Zusammenstellen und Systematisieren von Daten in Computerdatenbanken; Dateienverwaltung mittels Computer.

36 Kreditberatung, Kreditvermittlung, Grundstücks- und Hausverwaltung, Immobilien- und Hypothekenverwaltung, Schätzen von Immobilien, Wohnungsvermittlung; Vermittlung des Abschlusses von Miet- und Pachtverträgen über Wohn- und Geschäftsräume; Vermittlung von Versicherungen; Finanzvermittlung bei Erbbaurechten und Vorkaufsrechten.

37 Bauwesen, nämlich Altlastensanierung von Grundstücken vor Neubebauungen.

38 Sammeln und Übermitteln von Daten; Verschaffen des Zugangs auf Computernetzwerke.

42 Technische Beratung bei der Planung von Bauobjekten; technische Projektplanung; organisatorische und technische Vorbereitung von Bauordnungsmassnahmen im Zusammenhang mit der Änderung oder dem Abbruch baulicher Anlagen; Erstellung von Bebauungs- und Flächennutzungsplanentwürfen, einschliesslich der organisatorischen und technischen Vorbereitung; organisatorische und technische Vorbereitung von Grundstückerschliessungs- und -parzellierungsmassnahmen, von Industrieansiedlungen und von Nutzungsumwidmungen von Grundstücken; Vermittlung von Rechtsberatung bei Erbbaurechten und Vorkaufsrechten; Website-Designs; Wiederherstellung von Computerdaten; Vermieten und/oder kostenloses Vermitteln von Zugriffszeit auf Computerdatenbanken.

(591) *Farbansprache*: Blau, Grau-Blau, Schwarz

(320/330) *Prioritätsansprache*: 31. Mai 2000, DE-Deutschland

(111) ■ 497875

(220) *Hinterlegungsdatum*: 29. November 2000

(730) *Inhaber/in*: Aengevelt Immobilien KG, Heinrich-Heine-Allee 35, 40213 Düsseldorf, DE-Deutschland

(740) *Vertreter/in*: A. Braun, Braun, Héritier, Eschmann AG Patentanwälte, Holbeinstrasse 36-38, 4051 Basel

(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.*

16 Druckereierzeugnisse.

35 Betriebswirtschaftliche Beratung bei der Planung von Bauprojekten; Vermittlung von Generalunternehmer- und/oder Generalübernehmerverträgen; Vermittlung von Werklieferungsverträgen; Dateienverwaltung mittels Computer und Systematisierung und Zusammenstellung von Daten in Computerdatenbanken, nämlich das Aufnehmen von Angeboten aus den Bereichen Immobilien, Finanzdienstleistungen und Versicherungen in eine Datenbank; Bearbeiten von Daten; Zusammenstellen und Systematisieren von Daten in Computerdatenbanken; Dateienverwaltung mittels Computer.

36 Kreditberatung, Kreditvermittlung, Grundstücks- und Hausverwaltung, Immobilien- und Hypothekenverwaltung, Schätzen von Immobilien, Wohnungsvermittlung; Vermittlung des Abschlusses von Miet- und Pachtverträgen über Wohn- und Geschäftsräume; Vermittlung von Versicherungen; Finanzvermittlung bei Erbbaurechten und Vorkaufsrechten.

37 Bauwesen, nämlich Altlastensanierung von Grundstücken vor Neubebauungen.

38 Sammeln und Übermitteln von Daten; Verschaffen des Zugangs auf Computernetzwerke.

42 Technische Beratung bei der Planung von Bauobjekten; technische Projektplanung; organisatorische und technische Vorbereitung von Bauordnungsmassnahmen im Zusammenhang mit der Änderung oder dem Abbruch baulicher Anlagen; Erstellung von Bebauungs- und Flächennutzungsplanentwürfen, einschliesslich der organisatorischen und technischen Vorbereitung; organisatorische und technische Vorbereitung von Grundstückerschliessungs- und -parzellierungsmassnahmen, von Industrieansiedlungen und von Nutzungsumwidmungen von Grundstücken; Vermittlung von Rechtsberatung bei Erbbaurechten und Vorkaufsrechten; Website-Designs; Wiederherstellung von Computerdaten; Vermieten und/oder kostenloses Vermitteln von Zugriffszeit auf Computerdatenbanken.

(591) *Farbansprache*: Blau, Grau-Blau, Schwarz

(320/330) *Prioritätsansprache*: 31. Mai 2000, DE-Deutschland

(111) ■ 497876

(220) *Hinterlegungsdatum*: 29. November 2000

(730) *Inhaber/in*: Aengevelt Immobilien KG, Heinrich-Heine-Allee 35, 40213 Düsseldorf, DE-Deutschland

(740) *Vertreter/in*: A. Braun, Braun, Héritier, Eschmann AG Patentanwälte, Holbeinstrasse 36-38, 4051 Basel

(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.*

16 Druckereierzeugnisse.

35 Betriebswirtschaftliche Beratung bei der Planung von Bauprojekten; Vermittlung von Generalunternehmer- und/oder Generalübernehmerverträgen; Vermittlung von Werklieferungsverträgen; Dateienverwaltung mittels Computer und Systematisierung und Zusammenstellung von Daten in Computerdatenbanken, nämlich das Aufnehmen von Angeboten aus den Bereichen Immobilien, Finanzdienstleistungen und Versicherungen in eine Datenbank; Bearbeiten von Daten; Zusammenstellen und Systematisieren von Daten in Computerdatenbanken; Dateienverwaltung mittels Computer.

36 Kreditberatung, Kreditvermittlung, Grundstücks- und Hausverwaltung, Immobilien- und Hypothekenverwaltung, Schätzen von Immobilien, Wohnungsvermittlung; Vermittlung des Abschlusses von Miet- und Pachtverträgen über Wohn- und Geschäftsräume; Vermittlung von Versicherungen; Finanzvermittlung bei Erbbaurechten und Vorkaufsrechten; Website-Designs; Wiederherstellung von Computerdaten; Vermieten und/oder kostenloses Vermitteln von Zugriffszeit auf Computerdatenbanken.

cherungen; Finanzvermittlung bei Erbbaurechten und Vorkaufsrechten.

37 Bauwesen, nämlich Altlastensanierung von Grundstücken vor Neubebauungen.

38 Sammeln und Übermitteln von Daten; Verschaffen des Zugangs auf Computernetzwerke.

42 Technische Beratung bei der Planung von Bauobjekten; technische Projektplanung; organisatorische und technische Vorbereitung von Bauordnungsmassnahmen im Zusammenhang mit der Änderung oder dem Abbruch baulicher Anlagen; Erstellung von Bebauungs- und Flächennutzungsplanentwürfen, einschliesslich der organisatorischen und technischen Vorbereitung; organisatorische und technische Vorbereitung von Grundstückerschliessungs- und -parzellierungsmassnahmen, von Industrieansiedlungen und von Nutzungsumwidmungen von Grundstücken; Vermittlung von Rechtsberatung bei Erbbaurechten und Vorkaufsrechten; Website-Designs; Wiederherstellung von Computerdaten; Vermieten und/oder kostenloses Vermitteln von Zugriffszeit auf Computerdatenbanken.

(591) *Farbansprache*: Blau, Grau-Blau, Schwarz

(320/330) *Prioritätsansprache*: 31. Mai 2000, DE-Deutschland

(111) ■ 497877

(220) *Hinterlegungsdatum*: 28. Dezember 2000

(730) *Inhaber/in*: Kabushiki Kaisha NTT DoCoMo (NTT DoCoMo, Inc.), 11-1, Nagatacho 2-chome, Chiyoda-ku, Tokyo, JP-Japan

(740) *Vertreter/in*: E. Blum & Co. Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich

(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.*

9 Telekommunikationsapparate und -instrumente; elektronische Apparate und Instrumente, von einem globalen Computernetzwerk herunterladbare Computersoftware; Computer, Computersuchmaschinen; Mobiltelefone; PDA-Apparate (Personal Digital Assistants); Navigationsapparate und -instrumente für Fahrzeuge.

35 Zusammenstellen und Systematisieren von Daten in Computerdatenbanken.

38 Telekommunikation mittels Mobiltelefonen und Anrufdienstleistungen via Rundfunk (paging); Zurverfügungstellen von Telekommunikationsverbindungen zu einem globalen Computernetzwerk mittels Computer; Zurverfügungstellen von Telekommunikationsverbindungen zu einem globalen Computernetzwerk mittels Mobiltelefonen; elektronische Postdienstleistungen; Telekommunikationsdienstleistungen, welche nicht nur Kommunikationskanäle zur Verfügung stellen, sondern auch andere Dienstleistungen wie etwa automatische Fehlererkennung und Fehlerbehebung, den Austausch von Protokollkonversionen sowie die Speicherung und Übermittlung von Nachrichten (VAN-Dienstleistungen); Telekommunikation mittels Computerterminals; Vermietung von Telefonapparaten, Faxmaschinen und anderen Telekommunikationsapparaten und -instrumenten; Verschaffen von Zugriff auf Computerdatenbanken, zu Webseiten, Homepages und Inseratenbulletins Dritter.

42 Vermietung von Computern; Vermietung von Computersoftware; Aktualisieren von Computersoftware; Computerberatungsdienstleistungen; Computerprogrammierung; Gestaltung von Netzwerken und Telekommunikationseinrichtungen; Zurverfügungstellen von einem Computernetzwerk herunterladbarer Computersoftware; Vermietung von Zugriffszeit auf Computerdatenbanken, zu Webseiten, Homepages und Inseratenbulletins Dritter.

(111) ■ 497878

(220) *Hinterlegungsdatum*: 26. März 2001

(730) *Inhaber/in*: Effeti Cucine AG, Zürcherstrasse 20, 8952 Schlieren

(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.*

7 Küchengeräte; elektrische Universalküchenmaschinen.

11 Küchenherde.

20 Möbel.

(591) *Farbansprache*: Schwarz, rot.

(111) ■ 497879

(220) *Date de dépôt*: 10 avril 2001

(730) *Titulaire*: PHYTOSAN NATURE Sàrl, Chemin Parc-de-Vallency 19, 1004 Lausanne

(540)



PHYTOSAN NATURE

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale*

3 Huiles essentielles, cosmétiques pour le visage, le corps et les cheveux; dentifrices; savon.

5 Complément nutritionnels à usage médical.

29 Huiles comestibles; confitures.

30 Thé, tisane; miel, confiserie; condiments.

32 Boissons; jus de fruits; jus végétaux; à savoir jus de légumes, jus de plantes.

(111) ■ 497880

(220) *Hinterlegungsdatum*: 25. April 2001

(730) *Inhaber/in*: Dätwyler AG, Schweizerische Kabel-, Gummi- und Kunststoffwerke, 6460 Aldorf UR

(740) *Vertreter/in*: RA Giacomo Talleri Rechtsanwalt und Notar, via Curti 19, 6900 Lugano

(540)

HYPERN@

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.*

9 Wissenschaftliche, Schiffsfahrts-, Vermessungs-, photographische, Film-, optische, Wäge-, Mess-, Signal-, Kontroll-, Rettungs- und Unterrichtsapparate und -instrumente; Apparate und Instrumente für die Leitung, die Verteilung, die Umwandlung, die Speicherung, die Regulierung oder die Steuerung von elektrischem Strom; Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild; Magnetaufzeichnungsträger, Schallplatten; Verkaufsaufbauten und Mechaniken für geldbetätigte Apparate; Registrierkassen, Rechenmaschinen, Datenverarbeitungsgeräte und Computer; elektrische und optische Kabel; Kabelkanäle; Kabelklemmen für elektrische und optische Kabel; elektrische Verbinder und Verbindungsstücke; optische Verbinder und Verbindungsstücke; Verbindungsmuffen für elektrische und optische Kabel; Anschlussstücke für elektrische und optische Leitungen; Anschlussdosen und -kästen für elektrische Kabel; Anschlussdosen für optische Kabel; Anschlussplatten und -felder; elektrische und optische Schalter und Schaltgeräte; Material für elektrische und optische Leitungen; Schnittstellen-, Kopplungs-, Anpassungs- und Abschlussgeräte für Computernetzwerke, Datenübertragungsnetzwerke, Telekommunikationsnetzwerke und Kabel-TV-Netzwerke. Anschlussvorrichtungen, Anschlussstücke, Kabelinstallationsmaterial, Netzwerke, Teile von Netzwerken, passive und aktive Komponenten und Geräte zur Datenübertragung, Schnittstellengeräte.

(320/330) *Prioritätsansprache*: 14. November 2000, EM - EG-Gemeinschaftsmarke

(111) ■ 497881

(220) *Hinterlegungsdatum*: 3. April 2002

(730) *Inhaber/in*: Harald Borner, Steinerstrasse 44, 8475 Ossingen

(540)

S W I S S
B a n k e r s T r u s t

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.*

36 Versicherungswesen; Finanzwesen; Geldgeschäfte; Immobilienwesen.

(111) ■ 497882

(220) *Hinterlegungsdatum*: 3. August 2001

(730) *Inhaber/in*: Swisscontnet Corp., Seftigenstrasse 400, 3122 Kehrsatz

(740) *Vertreter/in*: Hanspeter Kaspar Rechtsanwalt, Talacker 50, 8001 Zürich

(540)

swisscontentcorp.
the content makers

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

35 Werbung, einschliesslich Vermittlung von Werbespots im Fernsehen und im Radio und von Werbung im Internet; Erarbeiten und Herausgabe von Werbetexten; Verbreitung von Werbung, insbesondere Verkaufsförderung von Waren und Dienstleistungen durch die Platzierung von Werbung in elektronischen Medien, einschliesslich dem Internet; Beratung für Dritte in Bezug auf die vorgenannten Tätigkeiten; Beratung in Fragen der Geschäftsführung, insbesondere zum Auftritt von Unternehmen in Medien; Büroarbeiten.

38 Telekommunikation, insbesondere Senden und Telekommunikation mittels oder mit Unterstützung von Computern; Senden und Übertragen von digitalen Informationen, Nachrichten, Text, Ton, Bildern und Daten in Computernetzwerken, insbesondere im Internet und mit drahtloser Kommunikation; Verschaffen von Zugang zu Computernetzwerken.

41 Erziehung, Ausbildung; Unterhaltung; sportliche und kulturelle Aktivitäten; Erarbeiten und Herausgabe von Texten (ausgenommen Werbetexte) sowie Veröffentlichung von Texten (ausgenommen Werbetexte), insbesondere im Internet; Dienstleistungen eines Redakteurs; Erstellen von Bildreportagen, Photographien und Herausgabe von Bildern.

42 Computer-Beratungsdienste; Design von Computersoftware; Vermieten und kostenloses Vermitteln von Zugriffszeit zu Computernetzwerken.

(111) ■ 497883
(220) *Hinterlegungsdatum:* 31. August 2001
(730) *Inhaber/in:* Corporate Identity by Küng AG, Dierauerstrasse 14, 9000 St. Gallen
(740) *Vertreter/in:* Peter Rösler, Rechtsanwalt, Aeplistrasse 7, 9008 St. Gallen
(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

35 Werbung, Geschäftsführung, Unternehmensverwaltung; Büroarbeiten.

36 Versicherungswesen, Finanzwesen, Geldgeschäfte; Immobilienwesen.

41 Erziehung, Ausbildung; Unterhaltung; sportliche und kulturelle Aktivitäten.

42 Rechtsberatung und -vertretung; wissenschaftliche und industrielle Forschung; Erstellen von Programmen für die Datenverarbeitung.

(111) ■ 497884
(220) *Date de dépôt:* 18 septembre 2001
(730) *Titulaire:* Stefano Masciolini, 4, rue du Colombier, 1202 Genève
(540)



(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*

18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières compris dans cette classe.

20 Meubles.

25 Vêtements.

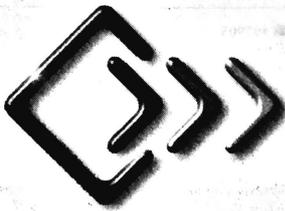
(111) ■ 497885
(220) *Hinterlegungsdatum:* 4. April 2002
(730) *Inhaber/in:* Monolog Recordings, Christian Garrett, Waldheimstrasse 6, 6300 Zug
(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

9 Tonträger aller Art.
42 Verwaltung von Urheberrechten.

(111) ■ 497886
(220) *Date de dépôt:* 12 octobre 2001
(730) *Titulaire:* SNAPCARD SA, place de Jargonnant 5, 1207 Genève
(740) *Mandataire:* Etude PYTHON SCHIFFERLI PETER & ASSOCIÉS, 3, rue Bellot, 1206 Genève
(540)



(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*

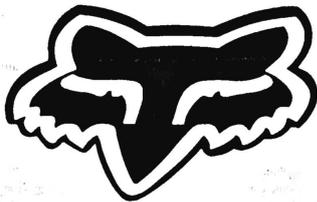
9 Cartes magnétiques, distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à pré-paiement.

16 Cartes en papier servant en tant que certificats de paiement; cartes en plastique servant en tant que moyen de paiement.

36 Opérations financières à travers un réseau informatique mondial (Internet) ou d'autres réseaux informatiques.

42 Conception de logiciels, de sites web, de banques de données et d'ordinateurs pour des opérations financières à travers un réseau informatique mondial (Internet) ou d'autres réseaux informatiques.

(111) ■ 497887
(220) *Hinterlegungsdatum:* 7. November 2001
(730) *Inhaber/in:* Fox Racing, Inc., 18400 Sutter Boulevard, Morgan Hill (CA 95031), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich
(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

18 Gepäck, nämlich Reisekoffer und Reisetaschen einschliesslich Gürteltaschen, Rucksäcke, Sporttaschen, (leere) Werkzeugtaschen und Schirme.

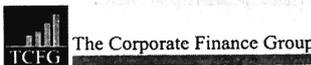
(111) ■ 497888
(220) *Hinterlegungsdatum:* 7. November 2001
(730) *Inhaber/in:* Fox Racing, Inc., 18400 Sutter Boulevard, Morgan Hill (CA 95031), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich
(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

18 Gepäck, nämlich Reisekoffer und Reisetaschen einschliesslich Gürteltaschen, Rucksäcke, Sporttaschen, (leere) Werkzeugtaschen und Schirme.

(111) ■ 497889
(220) *Hinterlegungsdatum:* 26. November 2001
(730) *Inhaber/in:* The Corporate Finance Group, Hofstrasse 35, 6300 Zug
(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

35 Unternehmensberatung aller Art, insbesondere Beratung von Unternehmenstransaktionen sowie Beratung bei Privat Equity, Venture Finanzierungen und Initial Public Offerings (IPO).

(111) ■ 497890
(220) *Hinterlegungsdatum:* 24. Januar 2002
(730) *Inhaber/in:* Coöperatieve Centrale Raiffeisen-Boerenleenbank B.A., also named Rabobank Nederland, Croeselaan 18, 3521 CB Utrecht, NL-Niederlande
(740) *Vertreter/in:* A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich
(540)



Rabo Robeco Bank
Private banking

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

9 Datenverarbeitungsgeräte, Computer, registrierte Computersoftware; Magnetbänder, Disketten und magnetische Datenträger, Ton- und Bildträger, elektronische Geräte und Instrumente soweit sie nicht in anderen Klassen enthalten sind; Verkaufsautomaten, Registrierkassen, Rechenmaschinen, elektronische Geräte für die Durchführung von Finanztransaktionen; Billetautomaten; Magnet-Kreditkarten; Magnet-Bankkarten.

16 Papier, Pappe (Karton) und Waren aus diesen Materialien, soweit sie nicht in anderen Klassen enthalten sind; Drukereizerzeugnisse; Buchbindeartikel; Fotografien, Schreibwaren; Klebstoffe für den Bürogebrauch; Schreibmaschinen und Büroartikel (ausgenommen Möbel); Lehr- und Unterrichtsmittel (ausgenommen Apparate); Verpackungsmaterial aus Kunststoff soweit es nicht in anderen Klassen enthalten ist; Schecks, Scheckhefte, Reiseschecks, Wertschriften und andere Drucksachen für Finanztransaktionen; Bankkarten.

36 Finanz- und Versicherungsdienstleistungen; Bankdienstleistungen einschliesslich Hypotheken, Finanzierungsanalysen, -vorschläge und -budgets; Finanzberatungsdienstleistungen; Finanzierungen; Steuereinschätzungen, -vorschläge und -beratung; Maklergeschäfte und Beratung im Zusammenhang mit Börsentransaktionen; Ausgabe von Wertschriften, Maklergeschäfte und Beratung im Zusammenhang mit Immobilientransaktionen; Kapitalverwaltung; treuhänderische Verwaltung von Finanzinteressen Dritter; Leasing von Datenkommunikationsgeräten, insbesondere für Finanztransaktionen.
(591) *Farbanspruch:* Weiss, violett, gelb, braun, schwarz

(111) ■ 497891
(220) *Date de dépôt:* 28 janvier 2002
(730) *Titulaire:* Maison Eloga Horlogerie et Bijouterie Sàrl, rue du Grenier 18, 2302 La Chaux-de-Fonds
(740) *Mandataire:* INFOUISSE Information Horlogère et Industrielle, 18, rue du Grenier, 2302 La Chaux-de-Fonds
(540)



Waves

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*

14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué compris dans cette classe; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques et leurs parties.

(111) ■ 497892
(220) *Hinterlegungsdatum:* 6. Februar 2002
(730) *Inhaber/in:* Läcklerli-Huus AG, Gerbergasse 57, 4001 Basel
(740) *Vertreter/in:* Jürg-Alexander Hatz Advokat und Notar, Rittergasse 22a, 4001 Basel

(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

30 Feine Backwaren und Konditorwaren.

(111) ■ 497893
(220) *Hinterlegungsdatum:* 7. Februar 2002
(730) *Inhaber/in:* Gian Ryffel, Hintere Bahnhofstrasse 5, 8610 Uster
(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

18 Leder und Lederimitationen sowie Waren daraus, soweit sie in dieser Klasse enthalten sind.

25 Bekleidungsstücke, Schuhwaren, Kopfbedeckungen.

(111) ■ 497894
(220) *Hinterlegungsdatum:* 8. Februar 2002
(730) *Inhaber/in:* Viader Vineyards, 1120 Deer Park Road, Deer Park (CA 94576), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich
(540)

VIADER

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

33 Weine.

(111) ■ 497895
(220) *Hinterlegungsdatum:* 22. Februar 2002
(730) *Inhaber/in:* Meyer-Hayoz Design Engineering AG, Zürcherstrasse 47, 8406 Winterthur
(740) *Vertreter/in:* Advokaturbüro Beutler & Stutz, Marienstrasse 35, 3005 Bern
(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

36 Immobilienwesen, insbesondere Vermittlung, Vermietung und Verwaltung von Immobilien und Wohnungen.

37 Bauwesen.

(111) ■ 497896
(220) *Hinterlegungsdatum:* 25. Februar 2002
(730) *Inhaber/in:* Teddy Bear Group Limited, Offshore Incorporation Centre, Road Town, Tortola, VG-Britische Jungfernseln
(740) *Vertreter/in:* Riederer Hasler & Partner Patentanwälte AG, Elestastrasse 8, 7310 Bad Ragaz
(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

18 Leder und Lederimitationen sowie Waren daraus, soweit sie nicht in anderen Klassen enthalten sind; Häute und Felle; Reise- und Handkoffer, Regenschirme, Sonnenschirme und Spazierstöcke; Peitschen, Pferdegeschirre und Sattlerwaren.

25 Bekleidungsstücke, Schulwaren, Kopfbedeckungen.

(111) ■ 497897
(220) *Date de dépôt:* 25 février 2002
(730) *Titulaire:* American Capital Access Holdings, Incorporated, 140 Broadway, New York (NY 10005), US-Etats-Unis d'Amérique
(740) *Mandataire:* KIRKER & Cie, Conseils en Marques SA, 122, rue de Genève Case Postale 153, 1226 Thônex

(540)



(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale.

- 36 Assurances, affaires financières, affaires monétaires; souscription d'assurances, réassurances, assurance caution, et assurance relative aux transactions pour de nouvelles émissions et des émissions sur le marché secondaire d'obligations municipales, internationales et spécialisées, d'obligations garanties par des créances, de crédits d'entreprises et de crédits à la consommation, de swaps de taux d'intérêt, de swaps de devises, de swaps sur risques de crédit et d'autres instruments financiers dérivés, services d'investissements et de courtage de valeurs mobilières; services de gestion financière, à savoir gestion d'investissement de portefeuille et gestion de risque de crédit, services de conseils en financements structurés institutionnels, à savoir création et émission d'obligations garanties par des obligations ou des créances, de swaps de taux d'intérêt, de swaps de devises, de swaps sur risques de crédit et autres instruments financiers dérivés.

(111) ■ 497898

- (220) Date de dépôt: 25 février 2002
(730) Titulaire: American Capital Access Holdings, Incorporated, 140 Broadway, New York (NY 10005), US-Etats-Unis d'Amérique
(740) Mandataire: KIRKER & Cie, Conseils en Marques SA, 122, rue de Genève Case Postale 153, 1226 Thônex

(540)



(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale.

- 36 Souscription d'assurances, réassurances, assurance caution, et assurance relative aux transactions pour de nouvelles émissions et des émissions sur le marché secondaire d'obligations municipales, internationales et spécialisées, d'obligations garanties par des créances, de crédits d'entreprises et de crédits à la consommation, de swaps de taux d'intérêt, de swaps de devises, de swaps sur risques de crédit et d'autres instruments financiers dérivés, services d'investissements et de courtage de valeurs mobilières; services de gestion financière, à savoir gestion d'investissement de portefeuille et gestion de risque de crédit, services de conseils en financements structurés institutionnels, à savoir création et émission d'obligations garanties par des obligations ou des créances, de swaps de taux d'intérêt, de swaps de devises, de swaps sur risques de crédit et autres instruments financiers dérivés.

(320/330) Revendication de priorité: 27 août 2001, US-Etats-Unis d'Amérique

(111) ■ 497899

- (220) Hinterlegungsdatum: 9. Januar 2002
(730) Inhaber/in: HATEX AG, Belchenstrasse 4, Postfach 33, 4853 Murgenthal

(540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

- 25 Bekleidungsstücke.

(111) ■ 497900

- (220) Hinterlegungsdatum: 9. Januar 2002
(730) Inhaber/in: HATEX AG, Belchenstrasse 4, Postfach 33, 4853 Murgenthal

(540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

- 25 Bekleidungsstücke.

(111) ■ 497901

- (220) Hinterlegungsdatum: 11. Januar 2002
(730) Inhaber/in: Erika Zeller, Lotte Berk Studio Zürich, Langgrütstrasse 50, 8047 Zürich
(740) Vertreter/in: Jaminco Services AG, Waffenplatzstrasse 78, 8002 Zürich

(540)

LOTTE BERK EXERCISE STUDIO



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

- 41 Veranstaltung und Durchführung von Gymnastik Klassen.
44 Gesundheits- und Schönheitspflege für Menschen.

(111) ■ 497902

- (220) Hinterlegungsdatum: 2. Oktober 2001
(730) Inhaber/in: Biotronik Mess- und Therapiegeräte GmbH & Co. Ingenieurbüro Berlin, Woermannkehe 1, 12359 Berlin, DE-Deutschland
(740) Vertreter/in: A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich

(540)

RITHRON

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

- 10 Chirurgische und ärztliche Instrumente und Apparate; medizinische Geräte für therapeutische Zwecke, elektro-medizinische Geräte und deren Teile, insbesondere elektronische Geräte zur Elektrostimulation von Gewebe und Nerven, wie externe oder implantierbare Herzschrittmacher, Programmier- und Prüfergeräte für Herzschrittmacher, Defibrillatoren, Kardioverter, Elektroden, Kreislaufentlastungsgeräte, kardiologische Diagnostikgeräte, Katheter, insbesondere PTCA-Katheter, chirurgische Geräte und Instrumente zum Implantieren von Stents, Stents, Geräte für die Ballondilatation, Analysengeräte, Patientenüberwachungsgeräte sowie medizinische Mess- und Regelgeräte, künstliche Organe, Endoprothesen, Implantate.

(320/330) Prioritätsanspruch: 3. April 2001, EM - EG-Gemeinschaftsmarke

(111) ■ 497903

- (220) Date de dépôt: 1er novembre 2001
(730) Titulaire: Stella McCartney Limited, 4, Grafton Street, London W15 4EF, GB-Royaume-Uni
(740) Mandataire: William Blanc & Cie Conseils en Propriété Industrielle S.A., 9, rue du Valais, 1202 Genève

(540)

STELLA MCCARTNEY

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale.

- 3 Savons; produits de parfumerie, huiles essentielles; produits cosmétiques; lotions pour les cheveux.
9 Lunettes optiques et lunettes solaires; articles de lunetterie, en particulier montures de lunettes, lentilles optiques, chaînettes et cordons pour lunettes; étuis pour les produits précités compris dans cette classe; parties et accessoires des produits précités compris dans cette classe.
25 Vêtements, en particulier costumes, chemises, chemisettes, pantalons, jupes, robes, blouses, gilets, débardeurs, maillots de corps, manteaux, vestes, jeans (pantalons), chaussettes, bas, collants, robes de chambre, peignoirs de bain, foulards, écharpes et cravates; articles d'habillement tricottés et articles d'habillement composés de matériaux tricottés, en particulier pull-overs, chandails, jupes, pantalons et robes; sous-vêtements; lingerie de corps; vêtements de gymnastique, en particulier sweat-shirts, pantalons courts (shorts), tenues de jogging; maillots de bain, bonnets de bain, costumes de bain; vêtements de nuit (lingerie de nuit); chapellerie, en particulier chapeaux et casquettes; chaussures; gants non compris dans d'autres classes, ceintures non comprises dans d'autres classes.

(111) ■ 497904

- (220) Date de dépôt: 1er novembre 2001
(730) Titulaire: H-D Michigan, Inc., a Michigan Corporation, 315 West Huron Street, Suite 400, Ann Arbor (MI 48103), US-Etats-Unis d'Amérique
(740) Mandataire: A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich

(540)

TERRITORY

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale.

- 3 Parfums, eaux de toilette; gels et sels pour le bain et la douche non à usage médical; savons de toilette; déodorants corporels; cosmétiques notamment crèmes, laits, lotions, gels et poudres pour le visage, le corps et les mains; laits, gels et huiles de bronzage et après-soleil (cosmétiques); produits de maquillage, shampoings, gels, mousses, baumes et produits sous la forme d'aérosol pour le coiffage et le soin des cheveux; laques pour les cheveux; colorants et produits pour la décoloration des cheveux; produits pour l'ondulation et la mise en plis des cheveux; huiles essentielles.

(111) ■ 497905

- (220) Hinterlegungsdatum: 20. November 2001
(730) Inhaber/in: StressHead AG, Sempacherstrasse 1, 6002 Luzern
(740) Vertreter/in: Baker & McKenzie Rechtsanwälte, Zollikerstrasse 225, 8034 Zürich

(540)

STRESSHEAD

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

- 7 Maschinen und Werkzeugmaschinen; Motoren (ausgenommen Motoren für Landfahrzeuge); Kupplungen und Treibriemen (ausgenommen solche für Landfahrzeuge); landwirtschaftliche Geräte; Brutapparate für Eier.
8 Handbetätigte Werkzeuge und Geräte; Messerschmiedewaren, Gabeln und Löffel; Hieb- und Stichwaffen; Rasierapparate.
19 Baumaterialien (nicht aus Metall); Rohre (nicht aus Metall) für Bauzwecke; Asphalt, Pech und Bitumen; transportable Bauten (nicht aus Metall); Denkmäler (nicht aus Metall).
20 Möbel, Spiegel, Rahmen; Waren soweit sie nicht in anderen Klassen enthalten sind, aus Holz, Kork, Rohr, Binsen, Weide, Horn, Knochen, Elfenbein, Fischbein, Schildpat, Bernstein, Perlmutter, Meerscham und deren Ersatzstoffen oder aus Kunststoffen.
37 Bauwesen; Reparaturwesen; Installationsarbeiten.

(111) ■ 497906

- (220) Date de dépôt: 20 novembre 2001
(730) Titulaire: FMTM Distribution Ltd., Skelton Building Main Street, Road Town (Tortola), VG-Iles Vierges Britanniques
(740) Mandataire: Inteltech SA, 10, rue J.-L.-Pourtals, 2001 Neuchâtel

(540)

FRANCK MULLER

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale.

- 3 Parfums et articles de parfumerie, produits de toilette, savons, huiles essentielles, cosmétiques, lotion pour les cheveux.
9 Appareils et instruments optiques, articles de lunetterie, lunettes optiques, lunettes de soleil, montures, châsses et branches de lunettes, verres de lunettes, étuis à lunettes.

(111) ■ 497907

- (220) Date de dépôt: 6 décembre 2001
(730) Titulaire: DEBIO PHARM S.A., 17, rue des Terreaux, Case postale 211, 1000 Lausanne 9

(540)

DEBIO SPHERE

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale.

- 5 Produits et substances pharmaceutiques.
10 Dispositifs implantables pour l'administration de médicaments.

(111) ■ 497908

- (220) Date de dépôt: 6 décembre 2001
(730) Titulaire: TMP WORLDWIDE INC., 622 Third Avenue, New York (NY 10017), US-Etats-Unis d'Amérique
(740) Mandataire: BUGNION SA., 10, route de Florissant, 1206 GENEVE

(540)

MONSTER OFFICE HR

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale.

- 35 Services de recrutement et d'emploi de personnel.

(111) ■ 497909

- (220) Date de dépôt: 20 décembre 2001
(730) Titulaire: Vogel Vins SA, Rue de la Gare 3, 1091 Grandvaux
(740) Mandataire: Roth & Sauter SA, La Pâle, 1026 Denges

(540)

NOVIUS

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale.

- 33 Produits vinicoles- vins blanc et rouge- suisses.

(111) ■ 497910

- (220) Date de dépôt: 20 décembre 2001
(730) Titulaire: Anne-Laure Oberson, 27b, avenue de Miremont, 1206 Genève

(540)

dot galerie

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale.

- 16 Papier, carton et produits en ces matières, compris dans cette classe; produits de l'imprimerie; articles pour reliures; photographies; papeterie; adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage; matériel pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); matériels plastiques pour l'emballage (compris dans cette classe); cartes à jouer, caractères d'imprimerie, clichés.
41 Exploitation d'une galerie d'art.

(111) ■ 497911

- (220) Date de dépôt: 3 janvier 2002
(730) Titulaire: KERR-McGEE CHEMICAL, L.L.C., 123 Robert S. Kerr Ave., Oklahoma City (OK 73102), US-Etats-Unis d'Amérique
(740) Mandataire: Katzarov S.A., 19, rue des Epinettes, 1227 Genève

(540)

TRONOX

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale.

- 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences, à la photographie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; résines artificielles à l'état brut, matières plastiques à l'état brut; engrais pour les terres; compositions extinctrices; préparations pour la trempe et la soudure des métaux; produits chimiques destinés à conserver les aliments; matières tannantes; adhésifs (matières collantes) destinés à l'industrie.

(111) ■ 497912

- (220) Date de dépôt: 3 janvier 2002
(730) Titulaire: KERR-McGEE CHEMICAL, L.L.C., 123 Robert S. Kerr Ave., Oklahoma City (OK 73102), US-Etats-Unis d'Amérique
(740) Mandataire: Katzarov S.A., 19, rue des Epinettes, 1227 Genève

(540)

KMP

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale.

- 1 Produits chimiques pour l'industrie, à savoir pigments de dioxyde de titane.

(111) ■ 497913

- (220) Date de dépôt: 3 janvier 2002
(730) Titulaire: KERR-McGEE CHEMICAL, L.L.C., 123 Robert S. Kerr Ave., Oklahoma City (OK 73102), US-Etats-Unis d'Amérique
(740) Mandataire: Katzarov S.A., 19, rue des Epinettes, 1227 Genève

(540)

KERR-McGEE PIGMENTS

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale.

- 1 Produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences, à la photographie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; résines artificielles à l'état brut, matières plastiques à l'état brut; engrais pour les terres; compositions extinctrices; préparations pour la trempe et la soudure des métaux; produits chimiques destinés à conserver les aliments; matières tannantes; adhésifs (matières collantes) destinés à l'industrie.

(111) ■ 497914

- (220) Hinterlegungsdatum: 4. Januar 2002
(730) Inhaber/in: Microsoft Corporation, One Microsoft Way, Redmond (WA 98052-6399), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) Vertreter/in: Bovard AG Patentanwälte, Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25

(540)

MEDIA CENTER

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

- 9 Betriebssystemsoftware; Computersoftware für den Gebrauch mit Audio- und Videogeräten; Computer; Computerhardware, Computerperipheriegeräte, Zusatzgeräte (set-top boxes) für Fernsehgeräte; Fernbedienungen für Audiogeräte, Videogeräte und persönliche Computer; Computersoftware zur Betrachtung, Suche und Abspielung von aufgezeichnetem Audio- und Internet-Radio; Computersoftware zur Betrachtung, Suche und Abspielung von Fernsehprogrammen und beispielten Videos; Computerprogramme zur Betrachtung, Suche und Vorführung von graphischen Bildern; Computersoftware zur Anmeldung und Entgegennahme von Videotelefonanrufen.

(111) ■ 497915

- (220) Hinterlegungsdatum: 4. Januar 2002
(730) Inhaber/in: SafeNet, Inc., 8029 Corporate Drive, Baltimore (MD 21236), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) Vertreter/in: Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich

(540)

SOFTREMOTE

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 9 Computersoftware zur Verschlüsselung, Authentifizierung und für eine persönliche Feuerwand (firewall).
 (320/330) *Prioritätsanspruch:* 12. Juli 2001, US-Vereinigte Staaten v. Amerika

(111) ■ 497916

- (220) *Hinterlegungsdatum:* 4. Januar 2002
 (730) *Inhaber/in:* Swedish Match Industries Aktiebolag, Västra Drottningvägen 15, 522 22 Tidaholm, SE-Schweden
 (740) *Vertreter/in:* Braun & Partner, Reussstrasse 22, 4054 Basel
 (540)

GRILLBAG

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 4 Brennstoffe (ohne Motortreibstoffe) und Leuchtstoffe; Kohlenanzünder; Holzkohle.
 34 Tabak; Raucherartikel; Streichhölzer; Zigaretten; Feuerzeuge für Raucher; Anzünder mit Feuersteinen, Feuersteine, Teile für Anzünder, Pfeifenputzer, Nachfüllleinheiten für Gas-Anzünder, Nachfüllleinheiten für Benzin-Anzünder für Feuerzeuge, Zigarettenpapiere, Zigarettenfilter, Taschenapparate zum Drehen von Zigaretten, Pfeifen, Zigarettenhalter, Tabakbeutel, Aschenbecher, Zigarettenetuis, Dosen nicht aus Edelmetall.

(111) ■ 497917

- (220) *Hinterlegungsdatum:* 2. Januar 2002
 (730) *Inhaber/in:* RSB-Securities AG, Seestrasse 113, 8002 Zürich
 (540)

RSB-SECURITIES

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 36 Versicherungswesen; Finanzwesen; Geldgeschäfte; Immobilienwesen.

(111) ■ 497918

- (220) *Hinterlegungsdatum:* 5. Januar 2002
 (730) *Inhaber/in:* Peter Wehrli, Oberdorfstrasse 8, 5024 Küttingen
 (740) *Vertreter/in:* MORVA PATENTDIENSTE, Hintere Vorstadt 34, 5001 Aarau
 (540)

WEHRLI'S SYMPHONIE

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 33 Weine.

(111) ■ 497919

- (220) *Date de dépôt:* 7 janvier 2002
 (730) *Titulaire:* Caves Orsat SA, 99, route du Levant, 1920 Martigny
 (540)

ALTISSIMA

- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
 33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières).

(111) ■ 497920

- (220) *Date de dépôt:* 7 janvier 2002
 (730) *Titulaire:* Caves Orsat SA, 99, route du Levant, 1920 Martigny
 (540)

REMUS

- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
 33 Boissons alcooliques (à l'exception des bières).

(111) ■ 497921

- (220) *Date de dépôt:* 23 janvier 2002
 (730) *Titulaire:* The Euclid Chemical Company, 19218 Redwood Road, Cleveland (OH 44110), US-Etats-Unis d'Amérique
 (740) *Mandatäaire:* KIRKER & Cie, Conseils en Marques SA, 122, rue de Genève Case Postale 153, 1226 Thônex
 (540)

EUCLID

- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
 19 Revêtements de toit et mastics pour la construction; mortier pour la construction.

(111) ■ 497922

- (220) *Hinterlegungsdatum:* 8. Januar 2002
 (730) *Inhaber/in:* Trägerverein Lotterei Umwelt und Entwicklung, Gartenstrasse 95, 4052 Basel
 (540)

GLÜCKS PLANET

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 16 Druckereierzeugnisse (z.B. Lotterielose, Zeitschriften, Zeitungen, Plakate etc.).
 28 Spiele (z.B. Gesellschaftsspiel).

41

Organisation und Durchführung einer Lotterie (Glücksspiel mit Geldeinsatz) für Umwelt und Entwicklung; Organisation und Durchführung von TV- und Audio-Shows; Organisation und Durchführung von Ziehungen nach einem Zufallsprinzip (Ermittlung des/der Gewinner) aufgrund der persönlichen Glückszahl für den Hauptgewinner, der Botenbezirke für die Nebengewinner, Auswahl/Wahl einer Person/Institution im ermittelten Botenbezirk für den "Förderpreis des Monats".

(111) ■ 497923

- (220) *Date de dépôt:* 8 janvier 2002
 (730) *Titulaire:* Chopard International SA, Route de Promenthoux, Le Vieux Logis, 1197 Prangins
 (740) *Mandatäaire:* INFOSUISSE Information Horlogère et Industrielle, 18, rue du Grenier, 2302 La Chaux-de-Fonds
 (540)

HAPPY NEWS

- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
 16 Brochures, catalogues, journaux, magazines, périodiques, photographies, produits de l'imprimerie, prospectus, publications, revues.

(111) ■ 497924

- (220) *Hinterlegungsdatum:* 22. Januar 2002
 (730) *Inhaber/in:* Terrace Road Trading (Pty) Ltd, 14 Glendarrach Road, Rondebosch 7700, Cape Town, ZA-Südafrika
 (740) *Vertreter/in:* A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich
 (540)

FLAGSTONE

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 33 Alkoholhaltige Getränke (ausgenommen Biere).

(111) ■ 497925

- (220) *Hinterlegungsdatum:* 22. Januar 2002
 (730) *Inhaber/in:* Cellegy Pharmaceuticals, Inc., 349 Oyster Point Boulevard Suite 200, South San Francisco (CA 94080), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
 (740) *Vertreter/in:* Patentanwälte Schaad, Balass, Menz & Partner AG, Dufourstrasse 101, 8034 Zürich
 (540)

TOSTREX

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke, Babykost; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von schädlichen Tieren; Fungizide, Herbizide.

(111) ■ 497926

- (220) *Date de dépôt:* 22 janvier 2002
 (730) *Titulaire:* Smart Papers, LLC, 601 North B Street, Hamilton (OH 45013), US-Etats-Unis d'Amérique
 (740) *Mandatäaire:* KIRKER & Cie, Conseils en Marques SA, 122, rue de Genève Case Postale 153, 1226 Thônex
 (540)

CORDWAIN

- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
 16 Papier d'imprimerie offset; dossiers et classeurs de papeterie, couverture de livres, cartes de vœux et cartes professionnelles.
 (320/330) *Revendication de priorité:* 14 août 2001, US-Etats-Unis d'Amérique

(111) ■ 497927

- (220) *Hinterlegungsdatum:* 19. Februar 2002
 (730) *Inhaber/in:* EFG Bank European Financial Group S.A., 24, quai du Seujet Case postale, 1211 Genève 2
 (740) *Vertreter/in:* A. Braun Braun, Héritier, Eschmann AG, Holbenstrasse 36-38, 4051 Basel
 (540)

EFG MULTI-MANAGER FUND

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 36 Alle Dienstleistungen einer Bank, im Finanzwesen und bei Geldgeschäften; Finanzdienstleistungen; Bereitstellung von Barmitteln; Finanzmanagement; Finanzanalysen- und -beratungsdienstleistungen; Bereitstellung von Informationen im Finanzbereich; Maklerdienstleistungen; Kapitalanlagen; Unternehmensfinanzierungsdienstleistungen; Versicherung; Spar- und Anlagendienstleistungen; Bereitstellung von Krediten und Darlehen; Kreditbearbeitung; Kapitalanlagenverwaltungs- und -beratungsdienstleistungen; Vermögens- und Investitionsfondsverwaltung; Tresor- und Schliessfachdienstleistungen sowie Organisation, Verwaltung und Kontrolle von Bank- und Finanzangelegenheiten; Beratung über Banken, Finanzen, Anlagen und Steuern; Informationsdienstleistungen betreffend Bank-, Finanz- und Investitionswesen sowie bezüglich Steuern und Versicherungen, alle online von Computerdatenbanken oder via Internet; Homebanking-Dienstleistungen und Internetbanking-Dienstleistungen (Dienstleistungen für die Erledigung von Bankgeschäften von zu Hause aus mittels Computer und für die Erledigung von Bankgeschäften via Internet).

für die Erledigung von Bankgeschäften von zu Hause aus mittels Computer und für die Erledigung von Bankgeschäften via Internet).

(111) ■ 497928

- (220) *Hinterlegungsdatum:* 19. Februar 2002
 (730) *Inhaber/in:* EFG Bank European Financial Group S.A., 24, quai du Seujet Case postale, 1211 Genève 2
 (740) *Vertreter/in:* A. Braun Braun, Héritier, Eschmann AG, Holbenstrasse 36-38, 4051 Basel
 (540)

EFG PROFILES FUND

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 36 Alle Dienstleistungen einer Bank, im Finanzwesen und bei Geldgeschäften; Finanzdienstleistungen; Bereitstellung von Barmitteln; Finanzmanagement; Finanzanalysen- und -beratungsdienstleistungen; Bereitstellung von Informationen im Finanzbereich; Maklerdienstleistungen; Kapitalanlagen; Unternehmensfinanzierungsdienstleistungen; Versicherung; Spar- und Anlagendienstleistungen; Bereitstellung von Krediten und Darlehen; Kreditbearbeitung; Kapitalanlagenverwaltungs- und -beratungsdienstleistungen; Vermögens- und Investitionsfondsverwaltung; Tresor- und Schliessfachdienstleistungen sowie Organisation, Verwaltung und Kontrolle von Bank- und Finanzangelegenheiten; Beratung über Banken, Finanzen, Anlagen und Steuern; Informationsdienstleistungen betreffend Bank-, Finanz- und Investitionswesen sowie bezüglich Steuern und Versicherungen, alle online von Computerdatenbanken oder via Internet; Homebanking-Dienstleistungen und Internetbanking-Dienstleistungen (Dienstleistungen für die Erledigung von Bankgeschäften von zu Hause aus mittels Computer und für die Erledigung von Bankgeschäften via Internet).

(111) ■ 497929

- (220) *Hinterlegungsdatum:* 19. Februar 2002
 (730) *Inhaber/in:* EFG Bank European Financial Group S.A., 24, quai du Seujet Case postale, 1211 Genève 2
 (740) *Vertreter/in:* A. Braun Braun, Héritier, Eschmann AG, Holbenstrasse 36-38, 4051 Basel
 (540)

EFG FUND

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 36 Alle Dienstleistungen einer Bank, im Finanzwesen und bei Geldgeschäften; Finanzdienstleistungen; Bereitstellung von Barmitteln; Finanzmanagement; Finanzanalysen- und -beratungsdienstleistungen; Bereitstellung von Informationen im Finanzbereich; Maklerdienstleistungen; Kapitalanlagen; Unternehmensfinanzierungsdienstleistungen; Versicherung; Spar- und Anlagendienstleistungen; Bereitstellung von Krediten und Darlehen; Kreditbearbeitung; Kapitalanlagenverwaltungs- und -beratungsdienstleistungen; Vermögens- und Investitionsfondsverwaltung; Tresor- und Schliessfachdienstleistungen sowie Organisation, Verwaltung und Kontrolle von Bank- und Finanzangelegenheiten; Beratung über Banken, Finanzen, Anlagen und Steuern; Informationsdienstleistungen betreffend Bank-, Finanz- und Investitionswesen sowie bezüglich Steuern und Versicherungen, alle online von Computerdatenbanken oder via Internet; Homebanking-Dienstleistungen und Internetbanking-Dienstleistungen (Dienstleistungen für die Erledigung von Bankgeschäften von zu Hause aus mittels Computer und für die Erledigung von Bankgeschäften via Internet).

(111) ■ 497930

- (220) *Date de dépôt:* 20 février 2002
 (730) *Titulaire:* PHARMATON S.A., Via Mulini, 6934 BIOGGIO
 (540)

ProAktiv Pharmaton

- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
 5 Produits pharmaceutiques à usage humain pour la prévention et le traitement en cas d'épuisement physique ou intellectuel, artériosclérose, convalescence retardée, carence en vitamines et en sels minéraux et pour augmenter la résistance du système immunologique.

(111) ■ 497931

- (220) *Hinterlegungsdatum:* 21. Februar 2002
 (730) *Inhaber/in:* Pfizer Products Inc., Eastern Point Road, Groton (CT 06340), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
 (740) *Vertreter/in:* Dr. Robert G. Briner, Pestalozzi Lachenal Patry, Löwenstrasse 1, 8001 Zürich
 (540)

TEFLIC

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische Präparate und Erzeugnisse.
 (320/330) *Prioritätsanspruch:* 30. August 2001, GB-Grossbritannien

(111) ■ 497932

- (220) *Hinterlegungsdatum:* 21. Februar 2002
 (730) *Inhaber/in:* Pfizer Products Inc., Eastern Point Road, Groton (CT 06340), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
 (740) *Vertreter/in:* Dr. Robert G. Briner, Pestalozzi Lachenal Patry, Löwenstrasse 1, 8001 Zürich
 (540)

NETCAP

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische Präparate und Erzeugnisse.
 (320/330) *Prioritätsanspruch:* 27. August 2001, EM - EG-Gemeinschaftsmarke

(111) ■ 497933

- (220) *Hinterlegungsdatum:* 21. Februar 2002
 (730) *Inhaber/in:* Pfizer Products Inc., Eastern Point Road, Groton (CT 06340), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
 (740) *Vertreter/in:* Dr. Robert G. Briner, Pestalozzi Lachenal Patry, Löwenstrasse 1, 8001 Zürich
 (540)

SAVGO

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische Präparate und Erzeugnisse.
 (320/330) *Prioritätsanspruch:* 18. Dezember 2001, GB-Grossbritannien

(111) ■ 497934

- (220) *Hinterlegungsdatum:* 21. Februar 2002
 (730) *Inhaber/in:* Belcom AG, Limmatstrasse 183, 8005 Zürich
 (740) *Vertreter/in:* Meyer Marks AG, Antonigasse 4, 5620 Bremgarten AG
 (540)

MILLIONENPOOL

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 9 Elektronische Datenträger aller Art, herunterladbare elektronische Daten und Publikationen; Video-Spiele als Zusatzgeräte für Fernsehapparate; Verkaufsautomaten für beispielweise elektronische, optische und magnetische Datenträger aller Art.
 16 Druckereierzeugnisse aller Art, insbesondere Zeitungen, Zeitschriften und Bücher.
 28 Spiele, Spielzeug; automatische Spiele nicht als Zusatzgeräte für Fernsehapparate.
 35 Zusammenstellen von Daten in elektronischen Datenbanken; Werbung, einschliesslich Vermitteln von Inseraten, insbesondere über globale/universale Telekommunikationssysteme; Publikation von Inseraten (zu Werbezwecken) via Datenverarbeitungsanlagen, insbesondere über globale/universale Telekommunikationssysteme; E-Commerce-Dienstleistungen, nämlich Vermittlung von Verträgen über die Anschaffung und Veräusserung von Waren; Marketing; Durchführung von Auktionen, insbesondere via Telekommunikationssysteme; Wartung von Datenbanken, nämlich Aktualisieren des Inhalts; Versandwerbung; Detailhandel eines Versandhauses; Organisation und Durchführung von Ausstellungen und Messen zu kommerziellen Zwecken; Erteilen von Auskünften in Handels- und Geschäftsangelegenheiten, insbesondere Dienstleistungen betreffend Produktinformation in Sachen elektronische Ton- und/oder Bildträger sowie betreffend Waren eines Verlagshauses zu Werbe- und Verkaufszwecken; E-Commerce Dienstleistungen, nämlich Zurverfügungstellen von Produktinformation via Telekommunikationssysteme zu Werbe- und Verkaufszwecken; Detailhandel mit Waren einer Phonotheek, einer Videothek sowie eines Verlagshauses.
 36 Finanzielle Förderung (Sponsoring) von sportlichen und kulturellen Anlässen.
 38 Telekommunikation, einschliesslich Übertragung von Inseraten in jeder Form; Sammeln, Liefern und Übermitteln von Informationen in Form von Daten, Bildern, Grafiken, Ton und/oder audiovisuellem Material mittels Computer- und/oder Kommunikationsnetzwerke (im Sinne einer Presseagentur); Verbreitung und Ausstrahlung von Radio- und Fernsehprogrammen.
 40 Dienstleistungen einer Druckerei.
 41 Veröffentlichung und Herausgabe von Büchern, Zeitungen, Zeitschriften und andern Informationsträgern, auch via Telekommunikationssysteme; Herausgabe von Inseraten (nicht zu Werbezwecken) in Druckmedien, multimedialen Computernetzwerken, Radio und Fernsehen; Produktions- und Redaktionsdienstleistungen betreffend Szenen von Radio- und Fernsehsendungen; Unterhaltung, Veranstaltung von sportlichen und kulturellen Anlässen; Dienstleistungen eines Redaktors im Zusammenhang mit Radio- und Fernsehsendungen sowie mit Filmen; Redaktion von gedruckten und elektronischen Medienerzeugnissen.
 42 Vermieten und kostenloses Vermitteln von Zugriffszugriff auf Computerdatenbanken; Vermietung und Wartung von Speicherplätzen zur Benutzung als Websites für Dritte (hosting); Vermieten und kostenloses Vermitteln von Zugriffszugriff auf Datenbanken, insbesondere zum Herunterladen audiovisuellen Materials.

- (111) ■ 497935
(220) *Hinterlegungsdatum:* 21. Februar 2002
(730) *Inhaber/in:* Belcom AG, Limmastrasse 183, 8005 Zürich
(740) *Vertreter/in:* Meyer Marks AG, Antonigasse 4, 5620 Bremgarten AG

RADIO MILLIONENPOOL

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
9 Elektronische Datenträger aller Art; herunterladbare elektronische Daten und Publikationen; Video-Spiele als Zusatzgeräte für Fernsehapparate; Verkaufsautomaten für bespielte elektronische, optische und magnetische Datenträger aller Art.
16 Druckereierzeugnisse aller Art, insbesondere Zeitungen, Zeitschriften und Bücher.
28 Spiele, Spielzeug, automatische Spiele nicht als Zusatzgeräte für Fernsehapparate.
35 Zusammenstellen von Daten in elektronischen Datenbanken; Werbung, einschliesslich Vermitteln von Inseraten, insbesondere über globale/universale Telekommunikationssysteme; Publikation von Inseraten (zu Werbezwecken) via Datenverarbeitungsanlagen, insbesondere über globale/universale Telekommunikationssysteme; E-Commerce-Dienstleistungen, nämlich Vermittlung von Verträgen über die Anschaffung und Veräusserung von Waren; Marketing; Durchführung von Auktionen, insbesondere via Telekommunikationssysteme; Werbung von Datenbanken, nämlich Aktualisieren des Inhalts; Versandwerbung; Detailhandel eines Versandhauses; Organisation und Durchführung von Ausstellungen und Messen zu kommerziellen Zwecken; Erteilen von Auskünften in Handels- und Geschäftsangelegenheiten, insbesondere Dienstleistungen betreffend Produktinformation in Sachen elektronische Ton- und/oder Bildträger sowie betreffend Waren eines Verlagshauses zu Werbe- und Verkaufszwecken; E-Commerce Dienstleistungen, nämlich Zurverfügungstellen von Produktinformation via Telekommunikationsnetzwerke zu Werbe- und Verkaufszwecken; Detailhandel mit Waren einer Phonotheek, einer Videothek sowie eines Verlagshauses
36 Finanzielle Förderung (Sponsoring) von sportlichen und kulturellen Anlässen.
38 Telekommunikation, einschliesslich Übertragung von Inseraten in jeder Form; Sammeln, Liefern und Übermitteln von Informationen in Form von Daten, Bildern, Grafiken, Ton und/oder audiovisuellem Material mittels Computer- und/oder Kommunikationsnetzwerke (im Sinne einer Presseagentur); Verbreitung und Ausstrahlung von Radio- und Fernsehprogrammen.
40 Dienstleistungen einer Druckerei.
41 Veröffentlichung und Herausgabe von Büchern, Zeitungen, Zeitschriften und andern Informationsträgern, auch via Telekommunikationsnetzwerke; Herausgabe von Inseraten (nicht zu Werbezwecken) in Druckmedien, multimedialen Computernetzwerken, Radio und Fernsehen; Produktions- und Redaktionsdienstleistungen betreffend Szenen von Radio- und Fernsehsendungen; Unterhaltung; Veranstaltung von sportlichen und kulturellen Anlässen; Dienstleistungen eines Redaktors im Zusammenhang mit Radio- und Fernsehsendungen sowie mit Filmen; Redaktion von gedruckten und elektronischen Medienerzeugnissen.
42 Vermieten und kostenloses Vermitteln von Zugriffszeit auf Computerdatabanken; Vermietung und Wartung von Speicherplätzen zur Benutzung als Websites für Dritte (hosting); Vermieten und kostenloses Vermitteln von Zugriffszeit auf Datenbanken, insbesondere zum Herunterladen audiovisuellen Materials.

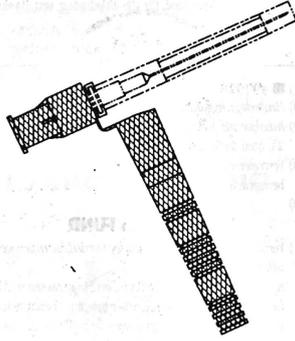
- (111) ■ 497936
(220) *Hinterlegungsdatum:* 20. Oktober 2000
(730) *Inhaber/in:* GE Capital Bank, Badenerstrasse 9, Postfach 284, 5200 Brugg AG
(740) *Vertreter/in:* Walder Wyss & Partner Rechtsanwälte, Münstergasse 2 Postfach 4081, 8022 Zürich
(540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
36 Finanzwesen; Geldgeschäfte und Versicherungswesen.
(591) *Farbanspruch:* Rot, weiss.
Durchgesetzte Marke.

- (111) ■ 497937
(220) *Date de dépôt:* 2 novembre 2001
(730) *Titulaire:* PORTEX Inc, a Delaware corporation, 10 Bowman Drive, Keene (NH 03431-5911), US-Etats-Unis d'Amérique
(740) *Mandataire:* Cabinet Roland Nithardt Conseils en Propriété Industrielle S.A., Y-Parc / 9, rue Galilée, 1400 Yverdon-les-Bains

(540)



- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
10 Appareils de prélèvement d'échantillons de sang; dispositifs de protection pour objets pointus; dispositifs de protection pour aiguilles; composants et raccords de ces produits.
(591) *Couleur/s revendiqué/s:* Orange Pentone 158U

- (111) ■ 497938
(220) *Hinterlegungsdatum:* 20. November 2001
(730) *Inhaber/in:* Ringier AG, Brühlstrasse 5, 4800 Zolingen
(740) *Vertreter/in:* Meyer Marks AG, Antonigasse 4, 5620 Bremgarten AG
(540)

Ringier TV

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
9 Elektronische Datenträger aller Art; herunterladbare elektronische Daten und Publikationen.
35 Zusammenstellen von Daten in elektronischen Datenbanken; Werbung; E-Commerce-Dienstleistungen, nämlich Vermittlung von Verträgen über die Anschaffung und Veräusserung von Waren sowie Zurverfügungstellen von Produktinformation via Telekommunikationsnetzwerke zu Werbe- und Verkaufszwecken; Marketing; Durchführung von Auktionen, insbesondere via Telekommunikationssysteme und Fernsehen; Werbung von Datenbanken, nämlich Aktualisieren des Inhalts; Detailhandel mit Waren einer Filmproduzentin sowie eines Verlagshauses auch via Telekommunikationsnetzwerke; Dienstleistungen einer Werbeagentur, Beratungen von Unternehmen im Bereich Unternehmenskultur (Corporate Identity, Corporate Communication).
38 Telekommunikation, einschliesslich Übertragung von Inseraten in jeder Form; Sammeln, Liefern und Übermitteln von Informationen in Form von Daten, Bildern, Grafiken, Ton und/oder audiovisuellem Material mittels Fernsehen, Computer- und/oder Telekommunikationsnetzwerke (im Sinne einer Presseagentur); Verbreitung und Ausstrahlung von Fernsehprogrammen und Filmen sowie von Werbesendungen und -spots; Verschaffen des Zugriffs auf Datenbanken, insbesondere zum Herunterladen audiovisuellen Materials.
41 Herausgabe von Inseraten (nicht zu Werbezwecken) in multimedialen Computernetzwerken und Fernsehen; Produktions- und Redaktionsdienstleistungen betreffend Szenen von Fernseh- und Werbesendungen sowie Filmen aller Art; Dienstleistungen eines Redaktors im Zusammenhang mit Fernsehsendungen sowie mit Filmen aller Art (einschliesslich Werbesendungen und -spots); Redaktion von elektronischen Medienerzeugnissen; Unterhaltung; Veranstaltung von sportlichen und kulturellen Anlässen.
42 Vermieten und kostenloses Zurverfügungstellen des Zugriffs auf Datenbanken, insbesondere zum Herunterladen audiovisuellen Materials; Beratung im Zusammenhang mit Internet- und Intranetauftritten Dritter, Erstellen von Websites für Dritte.

- (111) ■ 497939
(220) *Hinterlegungsdatum:* 20. November 2001
(730) *Inhaber/in:* Ringier AG, Brühlstrasse 5, 4800 Zolingen
(740) *Vertreter/in:* Meyer Marks AG, Antonigasse 4, 5620 Bremgarten AG
(540)

ooo Ringier TV

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
9 Elektronische Datenträger aller Art; herunterladbare elektronische Daten und Publikationen.
35 Zusammenstellen von Daten in elektronischen Datenbanken; Werbung; E-Commerce-Dienstleistungen, nämlich Vermittlung von Verträgen über die Anschaffung und Veräusserung von Waren sowie Zurverfügungstellen von Pro-

duktion via Telekommunikationsnetzwerke zu Werbe- und Verkaufszwecken; Marketing; Durchführung von Auktionen, insbesondere via Telekommunikationssysteme und Fernsehen; Werbung von Datenbanken, nämlich Aktualisieren des Inhalts; Detailhandel mit Waren einer Filmproduzentin sowie eines Verlagshauses auch via Telekommunikationsnetzwerke; Dienstleistungen einer Werbeagentur, Beratungen von Unternehmen im Bereich Unternehmenskultur (Corporate Identity, Corporate Communication).

- 38 Telekommunikation, einschliesslich Übertragung von Inseraten in jeder Form; Sammeln, Liefern und Übermitteln von Informationen in Form von Daten, Bildern, Grafiken, Ton und/oder audiovisuellem Material mittels Fernsehen, Computer- und/oder Telekommunikationsnetzwerke (im Sinne einer Presseagentur); Verbreitung und Ausstrahlung von Fernsehprogrammen und Filmen sowie von Werbesendungen und -spots; Verschaffen des Zugriffs auf Datenbanken, insbesondere zum Herunterladen audiovisuellen Materials.
41 Herausgabe von Inseraten (nicht zu Werbezwecken) in multimedialen Computernetzwerken und Fernsehen; Produktions- und Redaktionsdienstleistungen betreffend Szenen von Fernseh- und Werbesendungen sowie Filmen aller Art; Dienstleistungen eines Redaktors im Zusammenhang mit Fernsehsendungen sowie mit Filmen aller Art (einschliesslich Werbesendungen und -spots); Redaktion von elektronischen Medienerzeugnissen; Unterhaltung; Veranstaltung von sportlichen und kulturellen Anlässen.
42 Vermieten und kostenloses Zurverfügungstellen des Zugriffs auf Datenbanken, insbesondere zum Herunterladen audiovisuellen Materials; Beratung im Zusammenhang mit Internet- und Intranetauftritten Dritter, Erstellen von Websites für Dritte.
(591) *Farbanspruch:* Rot, grün, blau, weiss, schwarz.

- (111) ■ 497940
(220) *Date de dépôt:* 6 décembre 2001
(730) *Titulaire:* Roger Meylan S.A., 1143 Apples
(740) *Mandataire:* DROITACTIF cabinet juridique, Chemin du Levant 29, 1005 Lausanne
(540)



- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
6 Métaux communs et leurs alliages; matériaux de construction métalliques; constructions transportables métalliques; matériaux métalliques pour les voies ferrées; câbles et fils métalliques non électriques; serrurerie et quincaillerie métalliques; tuyaux métalliques; coffres-forts; produits métalliques compris dans cette classe.
7 Machines et machines-outils.

- (111) ■ 497941
(220) *Date de dépôt:* 6 décembre 2001
(730) *Titulaire:* HEMOSOL INC, 2 Meridian Road, Toronto (Ontario M9W 4Z7), CA-Canada
(740) *Mandataire:* BUGNION S.A., 10, route de Florissant, 1206 GENEVE
(540)

HEMOLINK

LE TRAITEMENT OXYGÉNANT

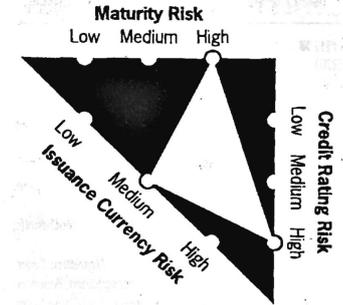
- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
5 Fluides transportant de l'oxygène destinés à être administrés à des corps vivants, notamment substitués de sang.
(320/330) *Revendication de priorité:* 11 juin 2001, CA-Canada

- (111) ■ 497942
(220) *Date de dépôt:* 7 décembre 2001
(730) *Titulaire:* MOBIL M - GROUPE COUPECHOUX, Société anonyme de droit Français, Rue du Moulin de la Rousselière, 44800 Saint-Herblain, FR-France
(740) *Mandataire:* Bovard SA Ingénieurs-conseils, Optingenstrasse 16, 3000 Berne 25
(540)



- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
19 Panneaux de construction non métalliques.
20 Meubles, métalliques ou non, armoires à pharmacie, boîtes en bois ou matière plastique, caisses en bois ou matière plastique, rayonnage et étagères non métalliques, présentoirs.

- (111) ■ 497943
(220) *Hinterlegungsdatum:* 24. Dezember 2001
(730) *Inhaber/in:* Morgan Stanley Dean Witter & Co., a Delaware Corporation, 1585 Broadway, New York (NY 10036), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* Wild Schnyder AG, Forchstrasse 30, Postfach 1077, 8032 Zürich
(540)



- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
36 Versicherungswesen; Finanzwesen, einschliesslich Finanzdienstleistungen, nämlich Zurverfügungstellung von Informationen über Anlagefonds und Wertschriften; Geldgeschäfte; Immobilienwesen.

- (111) ■ 497944
(220) *Hinterlegungsdatum:* 3. Januar 2002
(730) *Inhaber/in:* DIGITAL EXPRESS AG, Sumpfstrasse 26, Postfach 947, 6301 Zug
(540)

DIGITAL EXPRESS

mobile enterprise solutions

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
38 Telekommunikation.

- (111) ■ 497945
(220) *Hinterlegungsdatum:* 7. Januar 2002
(730) *Inhaber/in:* Hanspeter Eggli, Altstetterstrasse 290, 8047 Zürich
(540)

Toppform

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
5 Pharmazeutische Erzeugnisse, diätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke.
44 Gesundheits- und Ernährungsberatung.

- (111) ■ 497946
(220) *Hinterlegungsdatum:* 8. Januar 2002
(730) *Inhaber/in:* SIGG Switzerland AG, Walzmühlstrasse 60, 8501 Frauenfeld
(740) *Vertreter/in:* Patentanwaltsbüro Troesch Scheidegger Werner AG, Schwänthenos 14, 8126 Zollikon
(540)

McBOTT

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
21 Flaschen.

- (111) ■ 497947
(220) *Date de dépôt:* 21 janvier 2002
(730) *Titulaire:* Plantagenet Wines Pty Ltd, 45-46 Albany Highway, Mount Barker (Western Australia 6324), AU-Australie
(740) *Mandataire:* Katarzaw S.A., 19, rue des Epinettes, 1227 Genève
(540)



- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
33 Vins, y compris vins mousseux, vins doux et vins de liqueur, spiritueux, liqueurs.

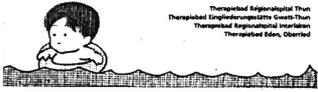
(111) ■ 497948
(220) *Hinterlegungsdatum:* 1. Februar 2002
(730) *Inhaber/in:* Gabriel Giger, bonzzai, 3953 Leuk Stadt
(540)

bonzzai
music & culture

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
41 Kulturelle Aktivitäten, insbesondere Konzerte.
42 Dienstleistung eines Grafikers.

(111) ■ 497949
(220) *Hinterlegungsdatum:* 4. Februar 2002
(730) *Inhaber/in:* Iris Augsburg Kuenzi, H2O Baby-Fun ..., Kelle 1A, 3634 Thierachern
(540)

H₂O BABY-FUN...
...Wasser erleben



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
41 Durchführung von Kleinkinder- und Kinderschwimmkursen und spielerisches Wasser-Erleben.

(111) ■ 497950
(220) *Hinterlegungsdatum:* 4. Februar 2002
(730) *Inhaber/in:* Openinfo AG, Ausserfeldstrasse 9, 5036 Oberentfelden

(540)
openinfo
KNOWLEDGE TO PEOPLE

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
16 Druckereierzeugnisse, Buchbinderartikel, Lehr- und Unterrichtsmaterial (ausgenommen Apparate).
42 Entwurf und Entwicklung von Computern und Computerprogrammen.

(111) ■ 497951
(220) *Hinterlegungsdatum:* 4. Februar 2002
(730) *Inhaber/in:* SMG Santech Micro AG, Bösch 83, 6331 Hünenberg
(740) *Vertreter/in:* OK pat AG, Chamerstrasse 50, 6300 Zug
(540)

elevate

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
9 Datenverarbeitungsgeräte und Computer, einschliesslich deren Bestandteile.
37 Reparatur von Datenverarbeitungsgeräten und Computern.
42 Computerberatungsdienstleistungen betreffend Datenverarbeitungsgeräte und Computer.

(111) ■ 497952
(220) *Hinterlegungsdatum:* 4. Februar 2002
(730) *Inhaber/in:* Pfizer Products Inc., a Connecticut Corporation, Eastern Point Road, Groton (CT 06340), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* Dr. Robert G. Briner, Pestalozzi Lachenal Patry, Löwenstrasse 1, 8001 Zürich



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke, Babykost, Pflaster, Verbandmaterial, Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von schädlichen Tieren; Fungizide, Herbizide.

(111) ■ 497953
(220) *Hinterlegungsdatum:* 19. Februar 2002
(730) *Inhaber/in:* Bestfoods Deutschland GmbH & Co OHG, Knorrstrasse 1, 74074 Heilbronn, DE-Deutschland
(740) *Vertreter/in:* Unilever (Schweiz) AG, Grafenau 12, 6301 Zug
(540)

DEXTRO ENERGY

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

5 Pharmazeutische Präparate bestehend aus Dextrose oder Dextrose enthaltend für medizinische Zwecke als Inhaltsstoffe in Lebensmitteln oder in alkoholfreien Getränken, soweit in Klasse 5 enthalten.
29 Milch und Milchprodukte, Yoghurt; Molkeerzeugnisse.
30 Kaffee, Tee, Kakao, Zucker, Reis, Tapioka, Sago, Kaffee-Ersatzmittel, Mehl und Getreidepräparate; Brot, feine Backwaren und Konditorwaren; Speiseeis; Honig, Melassesirup, Hefe, Backpulver, Salz, Senf, Essig, Saucen (Würzmittel), Gewürze, Kühleis; Präparate - soweit in Klasse 30 enthalten - bestehend aus Dextrose oder Dextrose enthaltend zum Gebrauch als Lebensmittel oder als Inhaltsstoffe in Lebensmitteln oder in alkoholfreien Getränken.
32 Alkoholfreie Getränke; Pulver und andere Präparate zur Herstellung solcher Getränke; Fruchtsäfte und Gemüsesäfte als Zutaten in Lebensmitteln oder alkoholfreien Getränken; Getränke bestehend aus Dextrose oder Dextrose enthaltend.
(591) *Farbanspruch:* Rot, gelb, grau

**Abonnementsdienst
Service d'abonnement
Servizio d'abbonenti**

Unser Abonnementsdienst ist unter folgenden Nummern erreichbar:
Tel. 031 385 13 88 Fax 031 385 14 45
oder per E-mail: shab.abo@derbund.ch

Notre service d'abonnement est atteignable dès maintenant aux numéros suivants:
Tel. 031 385 13 88 Fax 031 385 14 45
ou par e-mail: shab.abo@derbund.ch

Il nostro servizio d'abbonenti può essere raggiunto da oggi sotto i seguenti numeri:
Tel. 031 385 13 88 Fax 031 385 14 45
oppure via e-mail: shab.abo@derbund.ch

BE INNOVATIVE

www.ige.ch

e=mc²

Inserate im SHAB haben Erfolg!

Andere gesetzliche Publikationen

Autres publications légales

Altre pubblicazioni legali

Bundesgesetz über die Anlagefonds

Loi fédérale sur les fonds de placement
Legge federale sui fondi d'investimento

Mitteilung an die Anteilhaber

Union Investment Luxembourg S.A., 308, route d'Esch,
L-1471 Luxembourg

Mitteilung an die Anteilhaber der Fonds luxemburgischen Rechts:

Umbrella-Aktienfonds: UniSector

Unterfonds:
– UniSector: BioPharma
– UniSector: MultiMedia
– UniSector: HighTech
– UniSector: LifeStyle
– UniSector: Finance
– UniSector: Mobil
– UniSector: Basic Industries
– UniSector: GenTech
– UniSector: NatureTech

Die Verwaltungsgesellschaft und die Depotbanken haben beschlossen, das Verwaltungsverfahren der oben genannten Anlagefonds per 01. Juni 2002 wie folgt zu ändern:

Artikel 1 Die Fonds

Ziff. 3
Wortlaut:
Unter Bezugnahme auf Artikel 5 des Gesetzes vom 17. Juli 2000 betreffend das Gesetz vom 30. März 1988 über die Organismen für gemeinsame Anlagen haftet jeder Unterfonds nur für die Schulden, Verpflichtungen und Verbindlichkeiten, die diesen Unterfonds betreffen. Damit bildet jeder einzelne Unterfonds in Bezug auf den Anteilhaber eine eigene Einheit.

Artikel 12 Dauer und Auflösung eines Fonds oder eines Unterfonds

Ziff. 4, Abs. 1
Wortlaut:
Die Verwaltungsgesellschaft kann bestehende Fonds auflösen, sofern seit dem Zeitpunkt der Auflegung erhebliche wirtschaftliche und/oder politische Änderungen eingetreten sind oder das Vermögen des Fonds unter den Gegenwert von 15 Millionen Euro sinkt.

Ziff. 5, Abs. 1
Wortlaut:
Wenn ein Teilbestand eintritt, der zur Auflösung eines Fonds führt, wird die Ausgabe von Anteilen eingestellt. Die Rücknahme ist weiterhin möglich wobei die Liquidationskosten im Rücknahmepreis berücksichtigt werden. Die Depotbank wird den Liquidationserlös abzüglich der Liquidationskosten und Honorare (=Netto-Liquidationserlös), auf Anweisung der Verwaltungsgesellschaft oder gegebenenfalls der von derselben oder von der Depotbank ernannten Liquidatoren unter die Anteilhaber des jeweiligen Fonds nach deren Anspruch verteilen.

Ziffer 7
Wortlaut:
Auf Beschluss des Verwaltungsrates können Fonds/Unterfonds zusammengelegt werden, in dem ein Fonds/Unterfonds in einen anderen eingbracht wird. Diese Zusammenlegung kann beispielsweise erfolgen, wenn die Verwaltung eines Fonds/Unterfonds nicht mehr in wirtschaftlicher Weise gewährleistet werden kann oder im Falle einer Änderung der wirtschaftlichen oder politischen Situation.

Im Fall einer Zusammenlegung von Fonds/Unterfonds wird die Verwaltungsgesellschaft die Absicht der Verschmelzung den Anteilhabern des einzubringenden Fonds/Unterfonds durch eine entsprechende Hinweisbekanntmachung mindestens einen Monat vorzuteilen. Den Anteilhabern steht dann das Recht zu, ihre Anteilsscheine zum Anteilwert ohne weitere Kosten zurückzugeben. Die Zusammenlegung ist nur zulässig, wenn der aufzunehmende Fonds/Unterfonds die Vorschriften der Anforderungen der Richtlinie des Rates der Europäischen Gemeinschaft Nr. 85/611 EWG vom 20. Dezember 1985 erfüllt und nach Luxemburger Recht errichtet wurde.

Der neue Verkaufsprospekt nebst Verwaltungs- und Sonderreglement steht den Anlegern ab 01. Juni 2002 in den Geschäftsräumen der Vertreterin und der Vertriebsträger in Zürich zur Verfügung.
Zürich, 26. April 2002

Auftrag der Fondstretungsgesellschaft, die Vertreterin:
Union Investment (Schweiz) AG, Bärgengasse 25, 8001 Zürich
Vertriebsträger und Zahlstellen:
cosba private banking ag, Münsterhof 12, 8001 Zürich
Union Investment Privatbank AG, Bärgengasse 25, 8001 Zürich
Vertriebsträger:
Bank Vontobel AG, Bahnhofstrasse 3, 8001 Zürich

Mitteilung an die Anteilhaber

Union Investment Luxembourg S.A., 308, route d'Esch,
L-1471 Luxembourg

Mitteilung an die Anteilhaber der Fonds luxemburgischen Rechts:

– UniEuroKapital
– UniEuroKapital -net-
– UniEuroRenta
– UniRenta Corporates
– UniEuroAspirant
– UniNeuMärkte
– UniDynamicFonds: Global
– UniDynamicFonds: Global -net-

Die Verwaltungsgesellschaft und die Depotbanken haben beschlossen, das Verwaltungsverfahren der oben genannten Anlagefonds per 01. Juni 2002 wie folgt zu ändern:

Artikel 1 Die Fonds

Ziff. 1
Wortlaut neu:
Jeder Fonds ist ein rechtlich unselbständiges Sondervermögen (=fonds communs de placement-), aus Wertpapieren und sonstigen Vermögenswerten (=Fondsvermögen-), das unter Beachtung des Grundsatzes der Risikostreuung verwaltet wird. Das jeweilige Fondsvermögen abzüglich der dem jeweiligen Fonds zuzurechnenden Verbindlichkeiten (=Netto-Fondsvermögen-) muss innerhalb von sechs Monaten nach Genehmigung des entsprechenden Fonds mindestens den Gegenwert von 1,25 Millionen Euro erreichen. Jeder Fonds wird von der Verwaltungsgesellschaft verwaltet. Die im jeweiligen Fondsvermögen befindlichen Vermögenswerte werden von der Depotbank verwahrt.

Artikel 4 Allgemeine Richtlinien für die Anlagepolitik

Ziff. 11 Sonstige Techniken und Instrumente, Buchstabe c)
Wortlaut neu:
Sofern dies im Sonderreglement eines Fonds ausdrücklich bestimmt ist kann die Verwaltungsgesellschaft für einen Fonds auch Techniken und Instrumente zum Management von Kreditrisiken einsetzen wie beispielsweise Credit Linked Notes (CLN) oder Credit Default Swaps (CDS).

Bei einer Credit Linked Note handelt es sich um vom Sicherungnehmer begebene Schuldverschreibung, die am Laufzeitende nur dann zum Nennbetrag zurückgezahlt wird, wenn ein vorher spezifiziertes Kreditereignis nicht eintritt. Für den Fall, dass das Kreditereignis eintritt, wird die CLN innerhalb einer bestimmten Frist unter Abzug eines Ausgleichsbetrages zurückgezahlt. CLNs sehen dann neben dem Anleihebetrag und den darauf zu leistenden Zinsen eine Risikoprämie vor, die der Emittent dem Anleger für das Recht zahlt, den Rückzahlungsbetrag der Anleihe bei Realisierung des Kreditereignisses zu kürzen.

Ausschliesslich zu Absicherungszwecken können für einen Fonds auch Credit Default Swaps (CDS) abgeschlossen werden. (CDS) abgeschlossen werden. CDS's dienen der Absicherung von Bonitätsrisiken aus den von einem Fonds erworbenen Unternehmensanleihen. Die vom Fonds vereinnahmten Zinssätze aus einer Unternehmensanleihe mit vergleichsweise höherem Bonitätsrisiko werden gegen Zinssätze mit geringerem Bonitätsrisiko gewappt. Gleichzeitig wird der Vertragspartner im Falle der Zahlungsunfähigkeit der Unternehmensanleihe emittierenden Gesellschaft zur Abnahme der Anleihe zu einem vereinbarten Preis (i.d.R. der Nominalwert der Anleihe) verpflichtet.

Die Bewertung von Default Swaps erfolgt nach nachvollziehbaren und transparenten Methoden auf regelmässiger Basis. Die Verwaltungsgesellschaft und der Wirtschaftsprüfer werden die Nachvollziehbarkeit und die Transparenz der Bewertungsmethoden und ihre Anwendung überwachen. Sollen im Rahmen der Überwachung Differenzen festgestellt werden, wird die Beteiligung durch die Verwaltungsgesellschaft veranlasst.

Artikel 12 Dauer und Auflösung eines Fonds sowie die Zusammenlegung von Fonds

Ziffer 4
Wortlaut neu:
Die Verwaltungsgesellschaft kann bestehende Fonds auflösen, sofern seit dem Zeitpunkt der Auflegung erhebliche wirtschaftliche und/oder politische Änderungen eingetreten sind oder das Vermögen des Fonds unter den Gegenwert von 15 Millionen Euro sinkt.

Ziffer 5
Wortlaut neu:
Wenn ein Teilbestand eintritt, der zur Auflösung eines Fonds führt, wird die Ausgabe von Anteilen eingestellt. Die Rücknahme ist weiterhin möglich wobei die Liquidationskosten im Rücknahmepreis berücksichtigt werden. Die Depotbank wird den Liquidationserlös abzüglich der Liquidationskosten und Honorare (=Netto-Liquidationserlös), auf Anweisung der Verwaltungsgesellschaft oder gegebenenfalls der von derselben oder von der Depotbank ernannten Liquidatoren unter die Anteilhaber des jeweiligen Fonds nach deren Anspruch verteilen.

Der Netto-Liquidationserlös, der nicht zum Abschluss des Liquidationsverfahrens von Anteilhabern eingezogen worden ist, wird soweit dann gesetzlich notwendig, in Euro umgerechnet und von der Depotbank nach Abschluss des Liquidationsverfahrens für Rechnungen der Anteilhaber bei der Caisse des Consignations in Luxemburg hinterlegt, wo dieser Betrag verfällt, soweit der nicht innerhalb der gesetzlichen Fristen von dreissig Jahren angefordert wird.

Ziffer 7
Wortlaut:
Auf Beschluss des Verwaltungsrates können Fonds zusammengelegt werden, in dem ein Fonds in einen anderen eingbracht wird. Diese Zusammenlegung kann beispielsweise erfolgen, wenn die Verwaltung eines Fonds nicht mehr in wirtschaftlicher Weise gewährleistet werden kann oder im Falle einer Änderung der wirtschaftlichen oder politischen Situation.

Im Fall einer Zusammenlegung von Fonds wird die Verwaltungsgesellschaft die Absicht der Verschmelzung den Anteilhabern des einzubringenden Fonds durch eine entsprechende Hinweisbekanntmachung mindestens einen Monat vorzuteilen. Den Anteilhabern steht dann das Recht zu, ihre Anteilsscheine zum Anteilwert ohne weitere Kosten zurückzugeben. Die Zusammenlegung ist nur zulässig, wenn der aufzunehmende Fonds die Vorschriften der Anforderungen der Richtlinie des Rates der Europäischen Gemeinschaft Nr. 85/611 EWG vom 20. Dezember 1985 erfüllt und nach Luxemburger Recht errichtet wurde. Ebenfalls haben die Verwaltungsgesellschaft und die Depotbank beschlossen, die nachfolgenden Sonderreglemente per 01. Juni 2002 zu ändern:

UniEuroKapital

Artikel 19 Anlagepolitik Ziff. 5
Wortlaut:
Der Fonds kann auch von den in Artikel 4, Ziffer 11, Buchstabe c des Verwaltungsverreglements aufgeführten Techniken und Instrumenten zum Management von Kreditrisiken Gebrauch machen.

UniEuroKapital -net-

Artikel 19 Anlagepolitik Abs. 6
Wortlaut:
Der Fonds kann auch von den in Artikel 4, Ziffer 11, Buchstabe c des Verwaltungsverreglements aufgeführten Techniken und Instrumenten zum Management von Kreditrisiken Gebrauch machen.

UniEuroAspirant

Artikel 19 Anlagepolitik Abs. 4
Wortlaut:
Der Fonds kann auch von den in Artikel 4, Ziffer 11, Buchstabe c des Verwaltungsverreglements aufgeführten Techniken und Instrumenten zum Management von Kreditrisiken Gebrauch machen.

UniEuroRenta

Artikel 19 Anlagepolitik Abs. 2
Wortlaut:
Der Fonds kann auch von den in Artikel 4, Ziffer 11, Buchstabe c des Verwaltungsverreglements aufgeführten Techniken und Instrumenten zum Management von Kreditrisiken Gebrauch machen.

UniRenta Corporates

Artikel 19 Anlagepolitik Ziff. 3
Wortlaut:
Der Fonds kann auch von den in Artikel 4, Ziffer 11, Buchstabe c des Verwaltungsverreglements aufgeführten Techniken und Instrumenten zum Management von Kreditrisiken Gebrauch machen. Der neue Verkaufsprospekt nebst Verwaltungs- und Sonderreglement steht den Anlegern ab 01. Juni 2002 in den Geschäftsräumen der Vertreterin und der Vertriebsträger in Zürich zur Verfügung.
Zürich, 26. April 2002

Auftrag der Fondstretungsgesellschaft, die Vertreterin:
Union Investment (Schweiz) AG, Bärgengasse 25, 8001 Zürich
Vertriebsträger und Zahlstellen:
cosba private banking ag, Münsterhof 12, 8001 Zürich
Union Investment Privatbank AG, Bärgengasse 25, 8001 Zürich
Vertriebsträger:
Bank Vontobel AG, Bahnhofstrasse 3, 8001 Zürich

Mitteilung an die Anteilhaber

MERCURY SELECTED TRUST (SICAV)
(nachstehend die «Gesellschaft»)
Eingetragener Geschäftssitz: 6D, route de Trèves, Senningerberg, Luxembourg, R.C. Luxembourg: B.6317

Da bei der für den 5. April 2002 einberufenen außerordentlichen Hauptversammlung keine Beschlussfähigkeit festgestellt werden konnte, konnte über einen der Tagesordnungspunkte nicht rechtskräftig abgestimmt werden, während der andere verabschiedet wurde. Hiermit werden die Aktionäre daher zu EINER ZWEITEN AUSSERORDENTLICHEN HAUPTVERSAMMLUNG am 16. Mai 2002 um 11.00 h am eingetragenen Geschäftssitz der Gesellschaft mit folgender Tagesordnung eingeladen:
– Zustimmung zur Namensänderung der Gesellschaft in «Merrill Lynch International Investment Funds» sowie zu verschiedenen Änderungen an den Statuten der Gesellschaft.

Hiermit werden die Aktionäre darauf hingewiesen, dass anlässlich der Zweiten Außerordentlichen Hauptversammlung keine Beschlussfähigkeit festgestellt werden muss und dass die Beschlüsse mit einer Mehrheit von 75% des anwesenden oder anlässlich der Versammlung und Abstimmung vertretenen Anteilskapitals als angenommen gelten.

Anteilhaber, die nicht persönlich an der Versammlung teilnehmen können, können ein vollständig ausgefülltes und unterschriebenes Stimmrechtsformular an die Übertragungsstelle oder den Investor Service Center der Gesellschaft schicken, das bis spätestens 14. Mai 2002 dort eingegangen sein muss. Inhaber von Inhaberanleihen müssen ihre Anteile bis spätestens 10. Mai 2002 bei einer der Zahlstellen der Gesellschaft hinterlegen, und der entsprechende Einlieferungsschein muss bis spätestens 14. Mai 2002 bei der Gesellschaft oder dem Investor Service Center der Gesellschaft eingegangen sein.

Eine Kopie des Schreibens an die Inhaber von Namensanteilen vom 28. Februar 2002 mit sämtlichen Änderungen kann beim eingetragenen Geschäftssitz der Gesellschaft oder bei den Zahlstellen angefordert werden. Der Verkaufsprospekt der Gesellschaft vom 1. Juli 2002 steht ab diesem Datum auf Anfrage beim Investor Service Center bereit. Nähere Informationen erhalten Sie beim Investor Service Center unter der Telefonnummer: ++352 342010-1 oder bei Ihrer lokalen Niederlassung. Den jeweils aktuellen Verkaufsprospekt der Gesellschaft, die Jahres- und Halbjahresberichte, die Statuten sowie weitere Informationen zu Merrill Lynch Investment Managers und unseren Fonds erhalten Sie kostenlos bei unseren Vertriebspartnern und beim Vertreter der Gesellschaft in der Schweiz, Merrill Lynch Investment Managers Limited (London), Zweigniederlassung Zürich, Stauffacherstrasse 5, Postfach 765, CH-8039 Zürich.

Zahlstellen:
Dexia Banque Internationale à Luxembourg, 69 route d'Esch, L-1470 Luxembourg.
HSBC Republic Bank (Suisse) S.A. Paradeplatz 5, CH-8022 Zürich

30. April 2002
Für den Verwaltungsrat
Merrill Lynch Investment Managers Limited (London), Zweigniederlassung Zürich

Erste Veröffentlichung

Depotbankwechsel

Unter Vorbehalt der Genehmigung durch die Eidgenössische Bankkommission ist vorgesehen, im Rahmen eines Depotbankwechsels im Sinne von Art. 21 AFG die Depotbankfunktion von der Credit Suisse, Luzern, neu auf die Luzerner Kantonalbank, Luzern, für folgenden Anlagefonds schweizerischen Rechts per 1. Juli 2002 zu übertragen:

Centralfonds Zentralschweizerischer Immobilienfonds

Die Fondsleitung möchte in Absprache und Übereinstimmung mit der Credit Suisse die Rolle der Depotbank aus strukturellen Gründen sowie wegen des Market Making angesichts der regionalen Tätigkeit des Centralfonds ebenso regional ordnen und der Luzerner Kantonalbank übertragen.

Der Wechsel der Depotbank erfolgt für die Anleger kostenlos. In Übereinstimmung mit Art. 21 Abs. 4 AFG werden die Anleger darauf hingewiesen, dass sie innert 30 Tagen nach der zweiten (und letzten) Publikation bei der Eidgenössischen Bankkommission, Postfach, 3001, Bern, Einwendungen erheben oder die Auszahlung ihrer Anteile in Bar verlangen können.

Die zweite (und letzte) Veröffentlichung erfolgt am 3. Mai 2002.

Luzern, 30. April 2002
Die Depotbanken:
Credit Suisse, Luzern
Luzerner Kantonalbank, Luzern

Die Fondsleitung:
Imovag Immobilienverwaltungs AG, Luzern

Publication conformément à l'art. 61 al. 3 OFP de la liquidation

SSR PEGASUS FUNDS
Société d'investissement à capital variable de droit luxembourgeois (la «Société»)

Le Conseil d'administration informe les investisseurs que, sur décision de l'Assemblée générale des actionnaires de la Société du 4 mars 2002, il a été décidé de liquider la Société, avec effet au 12 décembre 2001.

Genève, le 26 avril 2002
Le représentant en Suisse de la Société:
Pictet Funds S.A. Genève

Öffentliches Inventar/Rechnungsrufr

Bénéfice d'inventaire
Beneficio d'inventario

Deuxième publication

Sommation

Par ordonnance du 17 avril 2002, le Président du Tribunal civil de l'arrondissement de la Veveyse, à Châtel-St-Denis, a accordé le bénéfice d'inventaire de la succession de feu **Bernard Mailard**, fils de Paul et de Cécile Grandjean, né le 11 août 1949, originaire de St-Martin, Fraugères et Besencons, de son vivant domicilié à **Semsaes**, décédé le 13 février 2002.

En conséquence, sommation est faite:
– Aux créanciers, y compris les cautions, et plus généralement, à tous ceux qui peuvent se prévaloir d'un droit quelconque, de manière certaine ou éventuelle, de produire leurs prétentions ainsi que les justificatifs, dans un délai de 30 jours dès la publication de ladite sommation, ce sous peine de forclusion.
– Aux débiteurs de la succession de déclarer leurs états dans le même délai.

Les déclarations de créances et de dettes doivent être adressées au Greffe du Tribunal de la Veveyse, Av. de la Gare 33, 1618 Châtel-St-Denis.

1618 Châtel-St-Denis, le 29 avril 2002

Le Greffier: Eric Boschung

Verschiedenes

Divers

Divers

Zweite Veröffentlichung

Schuldeneruf infolge Aufhebung und Löschung der Zwigniederlassung und Rückgabeder Effektenhändlerbewilligung

Greenhouse Capital Management public limited company, Dublin, Zweigniederlassung Uterägeri, Uterägeri

Der Verwaltungsrat der Gesellschaft Greenhouse Capital Management public limited company, Dublin, mit Sitz in Dublin (IRL), hat mit Beschluss vom 23. April 2001 die Aufhebung und Löschung der Zweigniederlassung Greenhouse Capital Management public limited company, Dublin, Zweigniederlassung Uterägeri, in Uterägeri, beschlossen. Damit erbusden ist die Rückgabe der Effektenhändlerbewilligung an die Bewilligungsbehörde.

Die Gläubiger der Zweigniederlassung werden hiermit angefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenerufes schriftlich und begründet bei der Zweigniederlassung, Zugerstrasse 46, 6314 Uterägeri, anzumelden.

Inserate im SHAB haben Erfolg!

Unternehmenspublikationen
 Publications d'entreprises
 Pubblicazioni d'impres

Zuger Kantonalbank, Zug
Offenlegung von Beteiligungen

Gestützt auf Art. 21 des am 1. Januar 1998 vollständig in Kraft getretenen Börsengesetzes (BEHG) teilen wir Ihnen mit, dass der Kanton Zug, p.Adr. Finanzdirektion, Bahnhofstrasse 12, Postfach 547, 6301 Zug, seit der Gründung der Zuger Kantonalbank, also seit 1892, die Hälfte des Aktienkapitals der Zuger Kantonalbank im unveräusserlichen Besitz hält. Derzeit verfügt der Kanton Zug über 133 056 Inhaberaktien à Fr. 500.- nominal der Zuger Kantonalbank. Das Aktienkapital der Zuger Kantonalbank beträgt derzeit Fr. 133 056 000.- und ist eingeteilt in 266 112 Inhaberaktien zu je Fr. 500.- Nominalwert.

Gemäss § 19 des Gesetzes über die Zuger Kantonalbank vom 20. Dezember 1973 darf an der Generalversammlung kein einzelner Aktionär für mehr als den fünften Teil der sämtlichen vertretenen Aktien das Stimmrecht ausüben. Diese Stimmrechtsbeschränkung gilt auch für den Kanton Zug.

Zug, 25. April 2002

Zuger Kantonalbank

193043

Football Club Lugano Gestioni Finanziarie S.A., Lugano

Convocazione assemblea generale straordinaria

21 maggio 2002, alle ore 20.00
 Centro USI Lugano, via G. Buffi 13, Sala n. 300 «Prolezioni», 1° piano

Trattande:

1. Apertura dell'assemblea
2. Nomine Statutarie
3. Eventuali

Gli azionisti intenzionati a partecipare all'assemblea potranno richiedere i biglietti d'ammissione depositando le loro azioni o eventualmente una dichiarazione di blocco emessa da un istituto bancario, presso il Segretariato del Football Club Lugano, via Lambertenghi 5 / Piazzale Pelli, Lugano al più tardi entro il 21 maggio 2002, ore 12.00.

Lugano, 26 aprile 2002

L'Ufficio di revisione

193351

Avviso di convocazione

L'assemblea generale ordinaria degli azionisti della **Hockey Club Ambri-Piotta SA** è convocata per **venerdì 24 maggio 2002, alle ore 20.00**, presso l'Aula Magna della Scuola Media di Ambri con il seguente ordine del giorno:

1. Apertura assemblea e allocuzione di benvenuto
2. Relazioni d'esercizio
 - a. Relazione sulla gestione
 - b. Relazione sportiva
 - c. Presentazione dei rendiconti annuali (al 30.4.2002)
 - d. Relazione dell'Ufficio di revisione
3. Approvazione dei rendiconti 01/02
4. Scarico all'amministrazione
5. Aumento di capitale e relativa modifica dello statuto

Proposta del CdA:

- Aumento del capitale azionario da CHF 5 000 000.- (cinquemilioni 0/00) a CHF 6 000 000.- (seimilioni 0/00). Mio mediante l'emissione di 5000 azioni al portatore di CHF 200.- (duecento 0/00) nominali cadauna.

6. Nomine statutarie
7. Eventuali

I conti annuali, il rapporto di revisione come la relazione sulla gestione sono disponibili per consultazione da parte degli azionisti presso la sede della Società, previo appuntamento.

Il diritto di accesso all'assemblea verrà conferito ai signori azionisti dietro presentazione delle azioni o dei certificati di deposito delle stesse il giorno e nel luogo dell'assemblea a partire dalle ore 19.00.

Ambri, 25 aprile 2002

HOCKEY CLUB AMBRI-PIOTTA SA

193283

192726



Dividendenzahlung

Die von der Generalversammlung der Aktionäre vom 30. April 2002 für das Geschäftsjahr 2001 festgesetzten Dividenden werden ab 7. Mai 2002 wie folgt zahlbar gestellt:

	brutto		Verrechnungssteuer		netto
Inhaberaktie	Fr. 10 nom.	Fr. 4.75	Fr. 1.6625	Fr. 3.0875	

Die Dividende wird gegen Einlösung des Coupons Nr. 3 ausbezahlt.

Die Auszahlung erfolgt spesenfrei bei folgenden Banken und deren Niederlassungen in der Schweiz.

UBS
CREDIT SUISSE
Hypothekbank Lenzburg

Neue Aargauer Bank
Darier, Hentsch & Cie.
Bank Sarasin & Cie.

Lenzburg, 1. Mai 2002

HERO

Wirtschaftsinformationen
 Inkasso · Rechtsberatung
 Treuhand · Vermögensverwaltung
www.credit.ch
 0848 000 123

 ALLES GUTE FÜR IHR GELD.

Berner Sportclub Young Boys Betriebs AG

Einladung zur 1. ordentlichen Generalversammlung

vom Montag, 27. Mai 2002, um 19.00 Uhr, im Hotel Bern, Bern (um 18.30 Uhr sind die Teilnehmer zum Apéro eingeladen)

Traktanden:

1. Begrüssung und Feststellung der Präsenz, Wahl der Stimmzähler
2. Jahresbericht des Verwaltungsrates über das Geschäftsjahr 2000/2001
 Der Verwaltungsrat beantragt, den Jahresbericht zu genehmigen.
3. Jahresrechnung 2000/2001 und Bericht der Revisionsstelle
 Der Verwaltungsrat beantragt, die Jahresrechnung unter Kenntnisnahme vom Bericht der Revisionsstelle zu genehmigen.
4. Verwendung des Bilanzserfolges
 Der Verwaltungsrat beantragt, den Bilanzserfolg (Verlust) auf das Geschäftsjahr 2001/2002 vorzutragen.
5. Entlastung des Verwaltungsrates und der Geschäftsleitung
 Es wird beantragt, den Mitgliedern des Verwaltungsrates und der Geschäftsleitung Entlastung zu erteilen.
6. Wahlen
 - 6.1 Verwaltungsrat
 Der Verwaltungsrat beantragt die Wiederwahl von Heinz Fischer als Verwaltungsratspräsident für das Geschäftsjahr 2001/2002.
 - 6.2 Revisionsstelle
 Der Verwaltungsrat beantragt, die Wiederwahl der Revisionsstelle Reviag AG, Baarerstrasse 94, 6300 Zug, für das Geschäftsjahr 2001/2002.
7. Verschiedenes

Geschäftsbericht, Jahresrechnung

Der Geschäftsbericht, die Jahresrechnung 2000/2001 sowie der Bericht der Revisionsstelle liegen ab 13. Mai 2002 zur Einsichtnahme durch die Aktionäre auf dem Sekretariat der Gesellschaft (Moosstrasse 11, 3322 Schönbühl). Auf Verlangen wird den Aktionären eine Ausfertigung dieser zur Einsicht gelangenden Unterlagen zugestellt.

Inhaberaktionäre

Die Stimmrechtsausweise werden gegen genügenden Ausweis über den Aktienbesitz (Vorweisung der Inhaberaktien/Depotbescheinigung der Bank) am Saaleingang abgegeben.

Bern, 25. April 2002

BSC YB Betriebs AG
 Im Namen des
 Verwaltungsrates
 Der Präsident: Heinz Fischer

193155

Offenlegung von Beteiligungen nach BEHG

Unser Stimmrechts- und Kapitalanteil an eigenen Aktien ist unter die Grenze von 5% gefallen.

Bern, 24. April 2002

VALIANT HOLDING
 Laupenstrasse 7
 3001 Bern

193152

Boco AG

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre der Boco AG, mit Sitz in Zürich, auf Donnerstag, 13. Juni 2002, 11.00 Uhr, zur Abnahme des Geschäftsberichtes und Jahresrechnung 2001, in den Büros der Succes AG, Böhnrainstrasse 14, 8800 Thalwil.

Traktanden

1. Feststellung der Vertretung des Aktienkapitals
2. Vorlage des Geschäftsberichtes 2001
3. Bericht der Revisionsstelle per 31.12.2001
4. Beschlussfassung betreffend
 - a) Genehmigung des Geschäftsberichtes 2001
 - b) Genehmigung der Jahresrechnung 2001
 - c) Verwendung des Jahresergebnisses
 - d) Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrates
5. Wahlen
 - a) Verwaltungsrat
 - b) Revisionsstelle
6. Varia

Zürich, 25. April 2002

Boco AG
 Die Verwaltung

193158

S.A. du Grand Hôtel de la Paix, Lausanne

Mesdames et Messieurs les actionnaires sont invités à assister à l'assemblée générale ordinaire qui se tiendra le mercredi 29 mai 2002, à 17 h 30, au siège social de la société.

Ordre du jour:

1. Rapport annuel et comptes de l'exercice 2001
2. Rapport de l'organe de révision
3. Résolutions
 - a) approbation du rapport annuel et des comptes de l'exercice
 - b) décharge au conseil d'administration et à la direction
 - c) ratification de la proposition relative à l'emploi du bénéfice net
4. Nomination de l'organe de révision pour 2002
5. Divers

Le bilan, le compte de pertes et profits, les rapports de gestion et de l'organe de révision peuvent être consultés dès le 6 mai 2002 au bureau de direction de l'hôtel où les cartes d'admission seront également délivrées sur présentation des actions ou des justificatifs.

Le conseil d'administration

Pro Fonds (Lux)

4, rue Thomas Edison, L-1445 Luxembourg-Strassen
R.C. Luxembourg Nr. B 45890

Ausschüttungsbekanntmachung

Für Pro Fonds (Lux) Inter-Bond A (Valorennummer 170611) wird ab dem 7. Mai 2002 (Zahltag) für das am 31. Dezember 2001 abgelaufene Geschäftsjahr ein Betrag von CHF 5.85 je Anteil ausgeschüttet. Ex-Tag ist der 2. Mai 2002. Der Wiederanlagerabatt beträgt 1,5% des Ausgabepreises bis zum 7. August 2002.

Hauptzahlstelle in der Schweiz:

Cosba Private Banking, Münsterhof 12, CH-8001 Zürich

Weitere Zahlstellen:

Gewerbekasse in Bern
Bahnhofplatz 7, CH-3001 Bern

Rahn & Bodmer Banquiers
Talstrasse 15, CH-8001 Zürich

Maerki Baumann & Co. AG
Dreikönigstrasse 6, CH-8002 Zürich
Luxemburg, im April 2002
Pro Fonds (Lux)

Einladung
zur
1. ORDENTLICHEN GENERALVERSAMMLUNG
der
TEMENOS GROUP AG
Glarus, Schweiz

am Dienstag, 7. Mai 2002, ab 15.00 Uhr
im Hotel Stadthof, Gemeinde Hausplatz, 8750 Glarus

Traktanden:

1. **Jahresbericht 2001; Jahresrechnung 2001 und Bericht der Revisionsstelle**
Der Verwaltungsrat beantragt, den Jahresbericht 2001, die Jahresrechnung für das Geschäftsjahr zum 31. Dezember 2001 sowie den Bericht der Revisionsstelle zu genehmigen und einen Beschluss über den Vortrag des Bilanzergebnisses auf neue Rechnung zu fassen.
2. **Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrats**
Der Verwaltungsrat beantragt, den Mitgliedern des Verwaltungsrats für die Tätigkeit im Geschäftsjahr zum 31. Dezember 2001 Entlastung zu erteilen.
3. **Wahlen in den Verwaltungsrat**
Der Verwaltungsrat beantragt, die Herren George Koukis, Raymond Leonard und Chris Pavlou für eine Amtszeit von weiteren drei Jahren in den Verwaltungsrat zu wählen.
4. **Wahl der Revisionsstelle**
Der Verwaltungsrat beantragt, die BDO International AG (Zürich) und die Hellenic Auditing Company AE (Athen) gemeinsam für eine weitere Amtsdauer von einem Jahr als Revisionsstelle zu wählen.
5. **Verschiedenes**

Erläuterungen

Organisation: Aktionäre, die am 12. April 2002 (Stichtag) im Aktienregister eingetragen sind, können an der ordentlichen Generalversammlung teilnehmen. Ihnen wird ihre Eintrittskarte, der Jahresbericht, die Jahresrechnung und der Bericht der Revisionsstelle unmittelbar zugesandt; diese Unterlagen liegen auch am eingetragenen Sitz der Gesellschaft in 8750 Glarus zur Einsicht auf.

Teilnahme: Aktionäre können persönlich an der Versammlung teilnehmen oder sich durch schriftliche Vollmacht, die auf der Eintrittskarte abgedruckt jedem Aktionär zur Verfügung steht, vertreten lassen. Der Einfachheit halber können Aktionäre ihr Stimmrecht durch ihre Depotbank als Stimmrechtsvertreterin für die hinterlegten Aktien (Depotvertreter i.S.v. Art. 689d OR) oder durch Herrn Rolf Rosenow, Rechtsanwalt, Rosenow Grob Schilling, Talacker 35, Postfach 4458, 8022 Zürich, als unabhängigem Stimmrechtsvertreter (i.S.v. Art. 689c OR) ausüben lassen. Alle Vollmachten müssen bis spätestens Freitag, 3. Mai 2002, bei der Gesellschaft oder der oben aufgeführten Anwaltskanzlei hinterlegt sein.

Stimmrechtsvertreter hinterlegter Aktien: Die Depotvertreter hinterlegter Aktien werden gebeten, sobald wie möglich, spätestens aber bis 3. Mai 2002 der Gesellschaft oder der Marketingabteilung (+44 208 751 9504) die Anzahl der vertretenen Aktien bekannt zu geben.

Für den Verwaltungsrat
George Koukis
Präsident
Glarus, 12. April 2002

CALIDA Holding AG, Oberkirch/Sursee**Einladung zur**

15. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre
auf Mittwoch, 22. Mai 2002, 13.00 Uhr, Stadthalle, 6210 Sursee (Türöffnung 12.00 Uhr)

Traktanden und Anträge des Verwaltungsrates

1. **Entgegennahme des Jahresberichtes 2001, der Jahresrechnung sowie der Konzernrechnung 2001**
2. **Bericht der Revisionsstelle und des Konzernprüfers**
3. **Beschlussfassung über folgende Anträge des Verwaltungsrates:**
 - 3.1 **Jahresbericht 2001**
Der Verwaltungsrat beantragt, den Jahresbericht 2001 zu genehmigen.
 - 3.2 **Jahresrechnung sowie Konzernrechnung 2001**
Der Verwaltungsrat beantragt, die Jahresrechnung sowie die Konzernrechnung 2001 zu genehmigen. Der Bilanzverlust der CALIDA Holding AG ist auf neue Rechnung vorzutragen.
4. **Entlastung des Verwaltungsrates und der Geschäftsleitung**
Der Verwaltungsrat beantragt, den verantwortlichen Organen Entlastung zu erteilen.
5. **Wiederwahl Verwaltungsrat**
Der Verwaltungsrat beantragt die Wiederwahl folgender Personen für eine dreijährige Amtsdauer: Dr. Thomas Lustenberger, Alfred M. Niederer, Povi van Deurs Jensen, Erich Kellenberger, Marco Vögele
6. **Wahl der Revisionsstelle und des Konzernprüfers**
Der Verwaltungsrat beantragt, die KPMG Fides Peat, Luzern, als Revisionsstelle der CALIDA Holding AG sowie als Konzernprüfer für das Jahr 2002 zu wählen.

Im Anschluss an die Versammlung laden wir Sie herzlich zu einem kleinen Imbiss ein.

Unterlagen

Der Geschäftsbericht (inklusive Jahres- und Konzernrechnung) und die Berichte der Revisionsstelle und des Konzernprüfers liegen ab 1. Mai 2002 am Sitz der Gesellschaft zur Einsicht auf.

Zutrittskarten

Die stimmberechtigten Namenaktionäre erhalten eine persönliche Einladung. Stimmberechtigt ist, wer zum Zeitpunkt des Versandes der Einladung zur Generalversammlung im Aktienregister eingetragen ist.

Vertretung

Aktionäre, die nicht persönlich an der Generalversammlung teilnehmen, können durch Unterzeichnung der Vollmacht auf der Anmeldekarte einen anderen stimmberechtigten Aktionär, ihre Bank oder unsere Gesellschaft mit der Vertretung ihrer Aktienstimme(n) bevollmächtigen. Sie können auch Herrn lic. iur. Andreas Frank, Rechtsanwalt, Bäregasse 2, Postfach, 6210 Sursee, als unabhängige Person im Sinne von Art. 689c OR mit ihrer Vertretung beauftragen. In diesem Falle bitten wir die Aktionäre, Herrn lic. iur. Andreas Frank ihre schriftlichen Weisungen für die Abstimmungen und Wahlen zuzustellen. Ohne ihre Weisungen übt er das Stimmrecht im Sinne der Zustimmung zu den Anträgen des Verwaltungsrates aus.

Aktionäre, die ihre Vollmacht unterschreiben und ohne Bezeichnung eines Bevollmächtigten unserer Gesellschaft zustellen, werden durch die Gesellschaft vertreten, das heisst, ihr Stimmrecht wird im Sinne der Zustimmung zu den Anträgen des Verwaltungsrates ausgeübt.

Depotvertreter

Depotvertreter im Sinne von Art. 689d OR werden gebeten, der Gesellschaft Anzahl, Art und Nennwert, der von ihnen vertretenen Aktien möglichst früh und spätestens am 22. Mai 2002 bei der Zutrittskontrolle bekanntzugeben. Als Depotvertreter gelten die dem Bundesgesetz vom 8. November 1934 über die Banken und Sparkassen unterstellten Institute sowie gewerbsmässige Vermögensverwalter.

Transport

Am 22. Mai 2002, ab 11.15 Uhr besteht eine Gratisbus-Verbindung zwischen CALIDA, Bahnhof Sursee und Stadthalle Sursee. Bitte benutzen Sie dazu auch die Parkplätze auf dem CALIDA-Areal.

Sursee, 1. Mai 2002
CALIDA Holding AG

CALIDA
BODYWEAR



PARKING DES ALPES FRIBOURG S.A.

Parking des Alpes Fribourg S.A.**Convocation à l'assemblée générale ordinaire des actionnaires**

le mercredi 22 mai 2002, à 9 h 30,
dans la salle des Grenadiers du Restaurant de l'Aigle-Noir,
rue des Alpes 10, à Fribourg

Tractanda:

1. Procès-verbal de la dernière assemblée (*proposition du CA: approbation*)
2. Rapport de gestion (*proposition du CA: approbation*)
3. Comptes 2001 (*proposition du CA: approbation + report du bénéfice à compte nouveau*)
4. Rapport de l'organe de révision
5. Approbation des comptes et décharge aux administrateurs (*proposition du CA: approbation et donner décharge*)
6. Elections statutaires:
 - 6.1 du conseil d'administration
 - 6.2 de l'organe de révision (*proposition du CA: Fiduciaire Jordan SA*)
7. Divers

Conformément aux statuts, le rapport de gestion, les comptes ainsi que le rapport de révision sont à la disposition des actionnaires auprès de Regis SA, Société fiduciaire, bd. Pérolles 34, à Fribourg, où vous avez la faculté de les consulter dès le jeudi 2 mai 2002.

Les cartes d'admission à cette assemblée, pour les détenteurs d'actions au Porteur, seront délivrées du jeudi 2 mai 2002 au mardi 21 mai 2002, à 16 heures, à la même adresse, sur présentation des titres ou d'un certificat de blocage établi par une banque ou un notaire.

S'agissant des titulaires d'actions nominatives, seuls les actionnaires inscrits au registre des actions au jour de l'assemblée, pourront y participer, la carte d'admission leur étant remise avant l'assemblée.

Le contrôle des présences sera ouvert le mercredi 22 mai 2002, dès 9 heures.

Fribourg, le 30 avril 2002

Le conseil d'administration



SI LASSE S.A.
c/o Paléo
Case postale 177
1260 NYON
Tél. 022'365'10'10
Fax 022'365'10'20

Aux actionnaires
de la SI Lasse

Nyon, le 26 avril 2002

Assemblée générale - SI Lasse SA

Chers amis,

Nous avons le plaisir de vous rappeler que la prochaine assemblée générale aura lieu le

Mercredi 22 mai 2002 à 20h00
A la Ferme, rte de St-Cergue 316

L'ordre du jour sera le suivant :

1. Signature de la feuille de présence et contrôle des procurations
2. Nomination des 2 scrutateurs
3. Adoption du PV de l'assemblée générale ordinaire du 8 mai 2001
4. Présentation des comptes 2001
5. Rapport du Conseil d'Administration
6. Rapport de l'organe de révision
7. Discussion et approbation des différents rapports
8. Décharge au Conseil d'Administration pour l'exercice 2001
9. Nominations statutaires - Conseil d'Administration
- Organe de révision
10. Divers

Si vous avez des questions ou thèmes que vous souhaitez aborder au point 10. Divers, nous vous remercions de bien vouloir les formuler par écrit au siège de la Société au moins 5 jours avant l'Assemblée.

Tous renseignements complémentaires peuvent également être obtenus au siège de la Société où les comptes, le bilan et le procès-verbal de la dernière Assemblée Générale sont à votre disposition.

En nous réjouissant de vous retrouver à cette occasion, nous vous adressons, Chers amis, nos meilleures salutations.

Le secrétaire

Denys Gilliéron

Un administrateur

Stéphane Python

T & D Groupe S.A., Nyon (Vaud)

Mesdames et Messieurs les actionnaires de T & D Groupe S.A. sont convoqués en
assemblée générale ordinaire des actionnaires

le **mardi 21 mai 2002**, à l'Hôtel Barcarolle, à Prangins, à 14 h 30
(ouverture de contrôle dès 14 h).

Ordre du jour:

1. Rapport de gestion du président et présentation des comptes de la société et des comptes du groupe pour l'exercice 2001.
2. Rapports de l'organe de révision sur les comptes de la société et sur les comptes du groupe.
3. Décisions selon propositions du conseil d'administration.
3.1 Approbations du rapport de gestion et des comptes annuels 2001 de la société et du groupe.
3.2 Affectation du résultat.
4. Décharge aux membres du conseil d'administration
5. Elections statutaires.
6. Divers.

Le rapport annuel ainsi que les rapports de l'organe de révision sont à la disposition des actionnaires au siège de la société. Les actionnaires peuvent demander qu'un exemplaire leur soit adressé. Aucun quorum n'est requis pour les points à l'ordre du jour de l'assemblée générale statutaire. Les décisions seront prises à la majorité simple des actionnaires présents ou représentés.

Pour participer à l'assemblée générale, les actionnaires devront être en possession d'une carte d'admission. Les cartes d'admissions seront envoyées aux actionnaires avant l'assemblée, sur demande écrite, faite au siège de la société à Nyon ou auprès de Fiduciaire Technikor S.A., rue de la Vigie 3, CH-1003 Lausanne:

Tél. 021 317 53 30
Fax 021 311 06 84

Les éventuelles communications et les formulaires de procuration devront parvenir au siège de la société ou à la Fiduciaire Technikor S.A. au plus tard le 14 mai 2002. Aucune carte d'admission ne sera distribuée le jour de l'assemblée générale.

Les actionnaires qui ne peuvent participer personnellement à l'assemblée générale ont la possibilité de faire représenter leurs actions moyennant des pouvoirs écrits par un autre actionnaire ayant droit de vote, par les organes de la société T&D Groupe S.A., ou par leur banque dépositaire, ou par la société T&D Groupe S.A. Le droit de vote sera exercé, sauf instructions particulières contraires, dans le sens des propositions du conseil d'administration.

Les représentants dépositaires d'actions au sens de l'art. 689d CO sont priés d'indiquer le plus rapidement possible à la société ou à la Fiduciaire Technikor S.A. le nombre d'actions qu'ils représentent. Ces renseignements doivent être transmis au plus tard le 14 mai 2002 à midi. Sont considérés comme représentants dépositaires les établissements soumis à la loi fédérale du 8 novembre 1934 sur les banques et les caisses d'épargne ainsi que les gestionnaires de fortunes professionnels.

Nyon, le 26 avril 2002

T & D Groupe S.A.

Au nom du conseil d'administration:
E. Bocquet, président

Amtliche Publikationen:

**Bitte senden Sie Ihre Manuskripte
wenn möglich auf elektronischem
Wege an unsere Redaktion.
E-mail: shab@seco.admin.ch**

Besten Dank für Ihre Mitarbeit

Index
Indice
Indice

Firma, Ort	Rubriki	Seite
■ Numerisch		
1 Kassenobligation, Nr. 708933 Obergericht Kanton Basel-Landschaft	61	33
5 à sec Prilly S.A., Prilly	11	14
5 à sec Romanel-sur-Lausanne S.A., Romanel-sur-Lausanne	11	14
■ Diverses		
'Goges' Conseils et Techniques de Gestion SA, Genève	11	6
'Pharmacie de Vernier' J.-J. Schen- kel, Vernier	11	7
■ A		
A + F Blumenwerkstatt Heidi Hächler, Zürich	11	17
A PYRAMIDE Sàrl, Villars-sur-Glâne	11	5
A. Anderegg und Sohn, Zürich	11	21
A. Németh AG in Liquidation, Zürich	11	21
A. Ponti Sagl, Gema (Gambargno)	11	12
a. reusser bau gmbh, Recherswil	11	10
A. Roggli Services, Steffisburg	11	4
A.M.P.J.P. Sàrl in Liquidation, Les Bois	11	7
AA Alumina and Chemicals SA, Pully	11	14
AAA + F Services AG, Zug	11	17
AAA Allo/Serruriers d'urgence à domicile Rosini Sàrl, Vernier	21	23
Abitare Licht GmbH in Liquidation, Feusisberg	11	11
Absolute Development AG, Zürich	11	18
ACTIFIN SA, Genève	11	6
ACTIV JOB SA, Carouge (GE)	11	6
Activest SA, Genève	11	6
ACTM Atelier de construction et de traitement de métaux, Serge Puippe, Collombey-Muraz	11	16
Adva Computertechnologie AG, Schlieren	11	18
ADLER EVENTS GmbH, Aarau	11	1

RUBRIKEN
RUBRIQUES
RUBRICI

1 Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio
2 Konkurse Faillites Fallimenti
3 Nachlassverträge Concordats Concordati
4 Schuldbetreibungen Poursuites pour dettes Esecuzioni
5 Schuldenerufe Appel aux créanciers Scioglimento di società
6 Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus Titoli smarriti
7 Öffentliches Beschaffungswesen Marchés publics Acquisti pubblici
8 Marken Marches Marchi
9 Edelmetallkontrolle Contrôle des métaux précieux Controllo dei metalli preziosi
10 Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali
11 Bilanzen Bilans Bilanci
12 Infoservice Service d'information Servizio d'informazioni
13 Unternehmenspublikationen Publications d'entreprises Pubblicazioni d'impresе

Adler GmbH, Riggsberg	11	2	Bäckerei-Konditorei Thomas + Martin Iselt, Lommenschwil	21	24
ADP Décoration SA, Genève	11	6	Bäloise-Holding, Basel	11	5
Advokaturbüro Lugibübl, Bern	13	43	Balzan et Immer SA, Vernier	11	6
Aequialis S.A., Rolle	11	14	Banca del Gottardo, Zürich	11	18
Aerotech AG Luftfahrttechnik, Zürich	11	20	Banque de Commerce et de Placements SA, Genève	11	6
Aeschlimann-Aufranc Roger, Préles	21	23	Banque Edouard Constant SA, Sion	11	16
Afak AG, Basel	11	4	Banque MeesPierson BGL SA, Lugano	11	12
AFK AG, Muttenz	11	4	Bar Le Mirabeau Pathney, Peseux	11	8
AFS all-financial-solutions gmbh, Rüfenach	11	1	Barbarella SA, Zürich	11	18
AG für Handels- und Industrie- revisionen Zürich	11	18	Basler Lebens-Versicherungs-Ge- sellschaft, Basel	11	4
ago it GmbH, Riehen	11	4	Basler, Versicherungs-Gesellschaft, Basel	11	5
Agrologie.ch AG, Zürich	11	17	Basolino SA, Lugano	11	12
Agroluz Holding SA, Lugano	11	12	Bathyservice SA in liquidazione, Barbengo	11	14
AIMA EPS SA, Genève	11	7	BATIGROUP (Genève) SA, Genève	11	6
AIS Aegy International Security, Solothurn	11	10	Bauthern Fassaden AG, Olten	11	10
Akon Immobilien AG, Hergiswil (NW)	11	8	Bauthern Flachdach Spenglerei AG, Olten	11	10
Aktiengesellschaft 'Restaurant Gu- brist' in Liquidation, Weiningen (ZH)	11	18	bazaardecor Sàrl, Neuchâtel	11	8
Aktiengesellschaft 'Restaurant Gubrist', Weiningen (ZH)	11	18	BDO Visura, Zürich	11	18
Aktiengesellschaft Robert Seyffer Versand, Zürich	51	28	Beat Münger AG in Liquidation, Muri bei Bern	51	29
Alba d'Oro SA, Lugano	11	12	Beauté Prestige SA, Zürich	11	18
Alberico-Zanetto née Pellet Marie, succession répudiée, Meyrin	21	23	Beauty concept development S.A., Pully	11	14
Alcoerx S.A., Penthalaz	11	14	Beauverd, née Mariethoz, successi- on répudiée - Rossinière	21	24
Alder Hildegard, Herisau	41	26	Bechtel Pierre, Genève	11	6
a. reusser bau gmbh, Recherswil	11	10	Bechtel Pierre, Le Grand-Sconnex	11	6
A. Roggli Services, Steffisburg	11	4	Beguin Susanne Renée, succession insoluble, Genolève	21	23
A.M.P.J.P. Sàrl in Liquidation, Les Bois	11	7	Beli SA, Caslano	11	12
AA Alumina and Chemicals SA, Pully	11	14	Beli-Produktions AG, Caslano	11	12
AAA + F Services AG, Zug	11	17	Bendic Personal AG, Zürich	11	18
AAA Allo/Serruriers d'urgence à domicile Rosini Sàrl, Vernier	21	23	Benninger Finanz AG, Uzwil	51	28
Abitare Licht GmbH in Liquidation, Feusisberg	11	11	Berater Ingenieure Scherler AG, Winterthur	11	18
Absolute Development AG, Zürich	11	18	Berater Ingenieure Scherler AG, Zürich	11	18
ACTIFIN SA, Genève	11	6	Berfid SA, Lugano	11	12
ACTIV JOB SA, Carouge (GE)	11	6	Bergair SA, Vevey	11	14
Activest SA, Genève	11	6	Betonlieferungs AG Münchwilen, Münchwilen AG	51	28
ACTM Atelier de construction et de traitement de métaux, Serge Puippe, Collombey-Muraz	11	16	Beyeler Agnes, Aeschi B. Spiez	21	22
Adva Computertechnologie AG, Schlieren	11	18	Beytrison Sàrl, Evolène	11	16
ADLER EVENTS GmbH, Aarau	11	1	Bieber Alex, succession répudiée, Châtellens	21	24
RUBRIKEN					
RUBRIQUES					
RUBRICI					
1 Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio			Binary Architecture, Richard Gelles, Basel	11	5
2 Konkurse Faillites Fallimenti			Biodrive AG, Mägenwil	11	1
3 Nachlassverträge Concordats Concordati			Biokema S.A., Crissier	11	14
4 Schuldbetreibungen Poursuites pour dettes Esecuzioni			Biolzi Rinaldo, Minusio	31	25
5 Schuldenerufe Appel aux créanciers Scioglimento di società			Bio-San G. Thurnhuber, Zürich	11	21
6 Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus Titoli smarriti			Blacker SA, Balema	51	31
7 Öffentliches Beschaffungswesen Marchés publics Acquisti pubblici			Boatall Vertriebs AG in Liquidation, Chur	51	29
8 Marken Marches Marchi			Aqua Sec Service Berni Meier GmbH, Thalwil	11	17
9 Edelmetallkontrolle Contrôle des métaux précieux Controllo dei metalli preziosi			AR AUDIT & RESEARCH SA, Genève	11	6
10 Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali			Arab Bank (Schweizland), Genève	11	6
11 Bilanzen Bilans Bilanci			Arabelle SA, Lugano	11	12
12 Infoservice Service d'information Servizio d'informazioni			Arceel SA in liquidazione, Lugano	51	30
13 Unternehmenspublikationen Publications d'entreprises Pubblicazioni d'impresе			Archange Production SA, Genève	11	6
			ARCHIMMO Sagl, Preonzo	11	12
			Ardekan Finance SA, Lugano	11	12
			Arena-Schulen am Römerhof AG in Liquidation, Zürich	11	21
			Art Line International AG, Zürich	11	18
			Artel AG in Liquidation, Glarus	51	29
			Arthur Meier AG, Bülach	11	18
			ARVAL PHH Schweiz AG, Cham	11	17
			Ascendis Capital AG, Zürich	11	17
			Ascom AG, Basel	11	4
			Ascom AG, Carouge (GE)	11	6
			ASP AG, Zürich	11	18
			ASPEX Sàrl, Corcelles-Comondrèche	11	8
			Association pour les Bienfaits de la Printze, Vendaz	11	16
			AST Alarm Security Technologies, Mettlen	11	18
			Atlas Oeko-Technik AG in Liquidation, Neuhausen am Rheinfall	11	10
			Atlas Oeko-Technik AG, Neuhausen am Rheinfall	11	10
			Attias Holding S.A., Denges	11	14
			Attias Immeubles S.A., Denges	11	14
			Au Marché Gourmand S.A., Fontainemelon	11	8
			Aug. Zimmermann & Co. Tegerfelden	11	2
			AUGIOM SA, Carouge (GE)	11	6
			AUTESCA Blatter, Wil (SG)	11	9
			AUTESCA Informatik GmbH, Wil (SG)	11	9
			automationX (Schweiz) GmbH, Solothurn	11	10
			Autovia GmbH in Liquidation, Freienbach	11	11
			Avictura AG, Baden	51	31
			Axintermedia AG, Cham	11	17
			Axintermedia AG, Zug	11	17
			AZ Metallbau AG in Liquidation, Baden	51	30
			■ B		
			B + B Logistic AG, Lys	11	3
			B4 Creatam GmbH, Recherswil	11	10
			■ C		
			Cabella A.G., Sargans	11	9
			Café-Restaurant les 3 Chemins de Fer Sàrl, Martigny	11	16
			Caico SA, Lugano	11	12
			Caisse-maladie Futura, Lausanne	11	14
			Calida AG, Sursee	13	44
			Camenisch + Maissen AG, Domat/Ems	21	23
			Cantamessa AG, Hunzenschwil,	11	2
			Hunzenschwil	11	2
			Cantieri Reto,	41	26
			nun unbekanntem Aufenthalte	21	24
			Carballo Cristina, Lausanne	31	25
			carnet d'épargne, Nr. T	61	32
			7188.86.40, Tribunal Civil du District de Neuchâtel	61	32
			carnet d'épargne de la Banq. Cant. Neuchâteloise, Nr. S 2550.58.20, Tribunal Civil du District de Neuchâtel	61	32
			Caroubiers Finance S.A.,	21	23
			Genève, sans domicile connu	11	8
			Carrosserie Aureasia, Caraccio & Martinez, Travers	61	33
			Cartella ipotecaria al portatore, Nr. 1. Pretura di Lugano	31	25
			CASINO DE LA SARINE FRIBOURG S.A., Fribourg	11	5
			Caves du Prieuré SA, Aigle	31	25
			Caviezler Bau AG in Nachblassliquida- tion, Tümel/Tomils	31	25
			CBZ Holding AG, Zürich	51	27
			CCC Chemical Coatings Holding AG in Liquidation, Schwyz	11	11
			Câtel (Switzerland) SA en liquida- tion, Plan-les-Quatrez GE	51	30
			Cecabau SA, Lugano	11	12
			cédule hypothécaire au porteur, Nr. 198876 ID.1998/005737	61	32
			Tribunal d'Arrondissement de l'est Vaudois	61	33
			cédule hypothécaire au porteur, Nr. 330, Tribunal Civil du District de Neuchâtel	61	33
			cédule hypothécaire au porteur, Nr. 42073,	61	33
			Tribunal d'Arrondissement de l'est Vaudois	61	31
			Nr. RF PJ 1997,	61	33
			Tribunal de première instance de Genève	61	33
			cédules hypothécaires, Nr.,	61	33
			Tribunal d'Arrondissement de l'est Vaudois	61	33
			Celli Bruno, Herisau	21	22
			Centralfonds Zentralschweizeri- scher Immobilienfonds	101	42
			Centre d'information, de gestion et d'économie de santé (CIGES) SA, Genève	11	8
			Chavin Novopharma AG, Zweig- niederlassung Bausch & Lomb Visi- on Care and Surgical, Schenkon	11	7
			Checkpoint Actron AG, Uster	11	18
			Checkpoint Systems AG, Dietikon	11	18
			Chevalier Anniek, succession répudiée, Nyon	21	24
			Chevallier Nicolas, succession répudiée, Genève	21	22
			Chieffalou SA in liquidazione, Lugano	11	12
			CHEVALLEY FRÈRES S.à r.l., Saint-Légier-La Chiésaz	11	14
			CI Fashion AG, Uitikon	51	27
			Ciervo Patricia Francine, succession répudiée, Bussigny	21	24
			Cilag AG, Schaffhausen	11	10
			Cineparanoma, Bern	11	3
			Clavis Schlüsselfundstelle GmbH, Reinach (AG)	11	1
			Clinica Luganese, Lugano	11	12
			CMF Informatik AG, Chur	11	7
			Coiffure Bolero, Elisabeth	11	18
			Hombberger, Thalwil	11	18
			Collverde SA, Lugano	11	12
			Commerzbank (Schweiz) AG, Zürich	11	18
			Condac Kälte und Bäckertechnik AG in Liquidation, Alstätten	11	9
			Condac Kälte und Bäckertechnik AG, Alstätten	11	9
			Contrag Consulting + Treuband, St. Gallen	11	9
			Cool Food AG, Schaffshausen	11	2
			Coopérative d'Habitation du Midi in liquidation, Saint-Maurice	11	16
			Coopérative d'Habitation du Midi, Saint-Maurice	11	16
			Corboz Marcel, Aigle	21	24
			Cortecarlo Sagl, Mendrisio	11	14
			Creative Collection Gastronomie AG in Liquidation, Gossau (SG)	11	9
			Credit Agricole Indosuez Conseil (Suisse) SA, Genève	11	6
			CreditaManagement, Zürich	13	43
			Cresta Beteiligungen Chur AG, Chur	11	7
			Criolo SA in liquidazione, Coldreio	11	14
			Cristaudo-Sanitär GmbH, Derendingen	11	10
			Cristaudo-Sanitär GmbH, Zuchwil	11	10
			CRITA Handels GmbH, Zug	11	17
			CRYPTOCASH SA, Fribourg	11	5
			Curver (Schweiz) AG in Liquidation, Zürich	11	21
			■ D		
			D. Perrin, Champvent	11	14
			D'Otto Fabrizio, Genève	21	23
			Dado Alimentari SA, Bellinzona	11	12
			Daher Reda, Biel	21	23
			Daniel Rohner, Bellevue	11	6
			DARDEN HALL DESIGNS Sàrl, Genève	11	6
			DARDEN HALL DESIGNS Sàrl, Vevey	11	6
			Dark Flower SA, Chiasso	11	14
			Dazio SA in liquidazione, Murallo	11	12
			Dazio SA, Murallo	11	12
			DDA Sàrl, Sion	11	16
			De Cèrenville géotechnique S.A., Neuchâtel	11	8
			de flickzapfe martin stettler, Genève, sans domicile connu	11	18
			Deagest SA, Lugano	11	12
			Delgado AG, Zürich	51	29
			Delizia Pasta Fresca Pietro Sagl, Losone	11	12
			Delta Schule + Bildungs AG, Kienach (ZH)		

■ P

Padla SA, Lugano	11	13
Palina-Invest AG, St. Gallen	11	9
Painelli Sandro	41	26
Paul Courlet M.E.D. Froid & Climatization, Genève	11	7
PCO Intermed SA, en liquidation, Yverdon-les-Bains	51	28
Personalfürsorgegung der Firma Emil Niesch AG, Weinkeller, Balgach, Balgach	11	9
Personalfürsorgegung der Trocknungsgenossenschaft Arnegg Gossau (SG)	11	9
Personalfürsorgegung 2. Säule SPIDA, Zürich	11	20
Perspectives S.A., Neuchâtel	11	8
Peter Bütkofer & Company AG, Zürich	11	20
Peter Kummer, Neunkirch	11	10
Peter Wyler, Brenz (BE)	11	4
Pfizer AG, Zürich	11	20
PGG Bauinvest Sagl in liquidazione, Muratlo	11	12
PGG Bauinvest Sagl, Muratlo	11	12
PHARMACIE DE VERNIER, Nelly et Jean-Jacques SCHENKEL Sàrl, Vernier	11	6
Pharmacie du Mandement SA, Satigny	11	7
Pharmacie du Mandement, Anne-Marie Bolliger, Satigny	11	7
Philippe Morisod, succursale de Sierre Sierre	11	16
Philips AG, Zürich	11	20
Platti Marketing Services GmbH, Zürich	11	20
Picador SA en liquidation, Genève	51	30
Pievolar SA, Fribourg	51	29
Plamika AG, Aarau	11	2
Planung und Bauleitung M. Nagel GmbH, Winterthur	11	18
Pletscher-Sumi Andreas, Unterwasser	21	24
Ployer Andy Sagl, Arbedo-Castione	11	12
PLRS S.A., La Chaux-de-Fonds	11	8
Plus Telecom GmbH in liquidation, Berikon AG	51	31
PMG Fonds Management, Zürich	131	44
PMS-Management Consulting AG, Hergiswil (NW)	11	9
Pneu Egger AG, Aarau, Zweigniederlassung Liebefeld, Köniz	11	3
Polyfilm AG in Nachlassliquidation, Rorschach	11	9
Polyphem AG, Zug	11	17
Portner Peter Ernst, ausgeschlagnene Verlassenschaft, Bern	21	22
PORTVILLE TRADING LIMITED, London, Zweigniederlassung Hergiswil, Hergiswil (NW)	11	8
Porzellanfabrik Langenthal AG, Langenthal	31	25
Powersensor, Leibundgut & Cie, Satigny	11	6
Pragotac AG in liquidation, Zürich	11	21
PREBETON SA (PREBETON AG), Avenches	11	15
Preisagentur Pro Buy, Willi Müller, Zürich	11	21
Premlin SA, Massagno	11	13
Primary Investments AG, Lugano	11	13
Primus Gestione Patrimoniale SA, Lugano	11	13
Printa Media Sagl, Muratlo	11	12
Proactive Partners S.A., Nyon	11	15
Prodatta Intellect SA, en liquidation, Genève	11	6
Professional Golf GmbH, Oberhof	11	2
Professionelle Personalberatung AG, Zürich	11	20
ProfiData AG, Neuenhof	11	2
Profratung SA, Lugano	11	13
Progestaurant SA, Meyrin GE	21	23
PROJECT VILLA D'EST SA, Lugano	11	13
PROJECT VILLA D'EST SA, Pregassona	11	13
Pronnacos AG in liquidation, Zürich	11	21
Pro-Plan Ing SA, Genève, Genève	11	6
Prosegar SA - Società di vigilanza, Lugano	11	13
Proteam Pool GmbH in liquidation, Galgenen	11	11
Prudential-Bache Overseas Fund Limited, Luxembourg, Zweigniederlassung Zug, Zug	11	16
Psychosoziale Arbeitsgemeinschaft PSAG, Basel	11	5
puremedia zuber, Goldach	11	9
PZ Trading SA, en liquidation, Genève	11	7

■ Q

QGS-Group Services SA in liquidazione, Lugano	11	13
Qualidoc AG, Trimbach	11	11

■ R

R & ED S.A. en liquidation, Eaublens (VD)	11	15
R & M Montagen- und Kran-Service GmbH in liquidation, Uzwil	11	9

R & M Montagen- und Kran-Service GmbH, Uzwil	11	9
R. + C. Barras Atelier d'Architecture SA, Chemignon	11	16
R. Vontobel GmbH, Suhr	11	2
R.A.K. Céramique S.A., Bussigny-près-Lausanne	11	15
Racom Management, Pierre Rappazzo, Zürich	11	21
Radefinger Rémy, Grenchen	21	23
RASIC Management Consulting Agency, Emmen	11	7
RC Network Communications, R. Strebel, Gerkolswil	11	20
RC Network Communications, R. Strebel, Zürich	11	20
Regazzoni SA, Mendrisio	11	14
Regis SA, Zürich	131	44
Renault Nissan Suisse SA, Udorf	11	20
Renfer & Co, Untereisen	11	4
rent & more AG, Zug	11	16
Résidence Les Peupliers ABCD SA, en liquidation, Genève, actuellement sans adresse	21	23
Residenza al Lido SA, Locarno	11	12
Restaurant Adler, Theiler Peter, Bürglen (UR)	11	14
Restaurant Château de Domont, Laurent Neukomm, Delémont	11	7
Restaurant Is Hütti D. Robrer, Meienkappel	11	8
Restaurant Neuhof Verep + Co., Romanshorn	11	12
Restaurant Schiössi, Fabienne Zünd, Strenghelbach	11	2
Resto-Tour Sà r.l. en liquidation, La Tour-de-Peilz	51	30
Reuss-Chemie AG, Stetten (AG)	11	2
Reuss-Chemie AG, Tägerig	11	2
Rhonewerke AG, Emmen	11	16
Riadh Bouaiche, Pully	11	15
Rialto-Film AG, Zürich	11	20
Rieter Management AG, Winterthur	11	20
Rive-Fin AG, Lugano	11	13
Rochat Eric, Alexandre, Rolle	21	24
Rododendro SA, Lugano	11	13
Rodriguez-Fondo Ricardo Blanco, Erlach	21	22
Roger Aeschlimann, Préles	11	4
Roman Jurt Detailhandelsunternehmung, Speicher	11	2
Roman Jurt Detailhandelsunternehmung, Teufen (AR)	11	2
RPA conseils en assurances, Paola Riboldi Michie, Gollery, Rubitschon Künzler, Gerold, Verlassenschaft, Goldach	11	6
Rudolf Schär Baumaschinen AG, Baar	11	17
Ruffieux Charles-Henri, Lens	21	24
Ruffieux-Gay-Balmaz Laurence, Lens	21	24

■ S

S.A.I.A. Sozietät zur Administration von Interessen im Ausland, Lugano	11	13
S.I. Saver SA, en liquidation, Bursins	41	27
S.R.B. Sàrl, Genève	11	6
S.T. CHEMIVEST SA in liquidazione, Lugano	11	13
S.T. CHEMIVEST SA, Lugano	11	13
Sabaka AG in liquidation, Thun	51	29
Sale Holding SA, Lugano	11	13
SAMA Ventas, Penel, Prilly	11	15
Sami Dahmani, Lugano	11	13
Sandberg Vermögensverwaltung, Lussy-sur-Morges	11	14
Sancout S.A., Renens (VD)	11	15
Sanmina International AG, Neuhausen am Rheinfall	11	10
Sanmina International AG, Schaffhausen	11	10
Sanoder Consultants SA, en liquidation, Genève	51	29
Sarrococo SA, Lugano	11	13
Saxafid Holding SA, Lugano	11	13
SBB - Stiftung für berufliche und soziale Eingliederung, Wattenwil	11	3
SCA Packaging Switzerland AG, Olteningen	11	2
Schamaun AG, Balgach	21	24
Schär Friedrich, ausgeschlagnene Verlassenschaft, Rogwil	21	22
Schöli Web Solutions, Zürich	11	18
Schuldbrief, Nr. -, Richteramt Olten - Gösigen	61	31
Schuldbriefe, Nr. -, Richteramt Olten - Gösigen	61	31
Schimperl Engineering AG, Illnau-Effretikon	11	20
SCHWEIZ ALLIANZE FIDUCIARIA SA, Lugano	11	14
Schweizerhall Holding AG, Basel	51	31
Schwenk Baustoffe AG, Gossau (SG)	11	9
SelectionPro AG in liquidation, Zürich	11	21
SFT Società Finanziaria Investment Holding SA, Lugano	11	14
SFL Spedition Freilager und Logistik AG, St. Margrethen	11	9
SGA Schweizerische Grosshandelsagentur GmbH, Erlenbach im Simmental	11	4

SGS Société Générale de Surveillance SA, Genève	11	7
SI BUCINES 15 en liquidation, Coligny GE	51	29
SI Lasse SA, Nyon	131	45
SI Le Bosquet SA Crans, Lens	11	16
Sibag, Immobilien- und Beteiligungs AG, Emmingen	11	11
Silbermanufaktur Jezierer Aktiengesellschaft, Schaffhausen	11	10
Siloh Partner AG, Muri bei Bern	11	3
Silvan Goetz GmbH, Solothurn	11	11
Simonin Gérard, à raison d'undemi, Corsier	41	26
Sitronic AG in liquidation, Freienbach	11	11
SKF (Schweiz), Scherzenbach	11	20
SKYVA Schweiz AG, Hägendorf	11	11
SJL Consulting AG, Frauenfeld	11	11
SJJ International AG, Frauenfeld	11	11
SM Diffusion SA in liquidation, Versoix	51	30
smart taxservice AG, Zürich	11	20
Société d'initiative Noas à Chemignon	11	16
Société de financement international du Crédit commercial de France SA, Genève	11	7
Société de Gestion Hôtelière Grand-Pré SA, Genève	11	7
Société des Maîtres-bouchers et charcutiers d'Yverdon & environs en liquidation, Yverdon-les-Bains	51	31
Société Fiduciaire et d'Administration J.F. Ansermet SA, Genève	11	7
Société Immobilière Bellina S.A. en liquidation, Pully	11	15
Société Immobilière Château-Lac en liquidation, Nyon	51	29
Société Immobilière de la route de Divonne Nyon S.A. en liquidation, Nyon	51	29
Société Immobilière Kemcor, Genève	41	26
Société Immobilière Meyrin-Bellavista C, en liquidation, Plan-les-Ouates	11	7
Société Internationale de Placements, Basel	11	5
Sogevalor SA, Lugano	11	14
Solid Pumps GmbH, Solothurn	11	10
Solvic Providers AG, Dübendorf	11	20
Sovric Zeifko, Rorschach	21	24
Sparheft, Nr. 10 44 102.968-10, Bezirksgerichtspräsident Weinfelden	61	32
Sparheft der Raiffeisenbank Wittenbach-Kronbühl, Nr. 30967.01, Bezirksgericht St. Gallen	61	32
SPE High Tech Société de Promotion d'Equipements de Haute Technologie, Genève	11	7
Spider-Service E. Rizzo, Brennenbach	11	10
SPORTING VIP CONSULTING SA, Genève	11	7
Spühler Spiele, Zürich	11	20
SQF Institute SA, Lausanne	11	15
SSR Pegasus Funds	101	42
Standseilbahn Zermatt-Sunnegga AG, Zermatt	51	27
Staufenegger Thomas Recytech Dienstleistungen, Bern	11	3
Steck Daniel, Münsingen	21	22
Stefan Koch, Gerkolswil	11	21
Steiner Werkzeugmaschinen AG, Suhr	11	2
Stettler & Co. Haute Couture, Bern	11	3
Stettler Bodensysteme, Bern	11	11
Stettler Bodensysteme, Hergiswil	11	11
Stiftung AVETH-Telebog, Zürich	11	18
Stiftung Kornhausbibliothek, Bern	11	3
Stiftung René Strickler - Freundschaft mit Raubtieren, Rapperswil (SG)	11	9
Stiftung Wobheim Rabenfluh in Neuhausen am Rheinfall, Neuhausen am Rheinfall	11	10
Stoffel Alfred AG, Büllach	11	18
Strasser und Partner Treuhänder AG, Aarau	51	28
Strubs Consulting, St. Gallen	11	9
STW Schweizerische Telefonbuch Werbung AG in liquidation, Zürich	11	21
Suay Dii, Bühler, St. Gallen	11	9
SUPRA Assurances S.A., Lausanne	11	15
Svenska Handelsbanken S.A., Luxembourg, Zweigniederlassung Zürich, Zürich	11	18
SV-Swiss AG, Zürich	11	20
Swiopro Financial Advisory Services SA, Genève	11	7
Swiss Post International Logistics AG, Zürich	11	20
Swissca Holding AG, Bern	11	3
Swissfluid AG, Rapperswil	11	3
swissprotect brigantina, Lengnau (BE)	11	3
Swiss-Star Stiftung, Volketswil	11	20
SYNERGY INTERNATIONAL & PARTNERS SA, Lugano	11	14
Synpharma AG, Uzwil SG	51	28
SYSTEM ACCESS (SUISSE) SARL, Genève	11	6

■ T

T & D Groupe SA, Nyon	131	45
TABET, SILCO MANAGEMENT, Genève	11	7
Tahof-Garage DJURAS, St. Gallen	11	9
Tanimex AG, Engelberg	21	23
Tanzinstitut Apollo GmbH in liquidation, Schaffhausen	11	10
Tanzinstitut Apollo GmbH, Schaffhausen	11	10
Tarama Investments AG, Zug	11	7
Tarama Investments SA, Genève	11	7
TBE Assekuranz & Finanz AG, Walsellen	11	19
T-Consult AG, Zug	11	17
Teatro Popolare della Svizzera Italiana - TEPSI, Lugano	11	14
Teca-Print AG, Thymgen	11	10
Tecnoform Development Sagl in liquidazione, Muratlo	11	12
Tecnoform Development Sagl, Muratlo	11	12
Teddy's Holding SA, Denges	11	14
Teddy's Immeubles SA, Denges	11	14
Teinturier Richardet S.A., Nyon	11	15
Telcom Shop Sà r.l. en liquidation, Vevey	51	30
Telcom Ventures Schweiz GmbH, Zürich	11	20
Telch Rheintal AG, Buchs (SG)	11	9
Telemag AG, Zürich	11	20
Telemox GmbH, Zürich	11	19
Teller Holding GmbH in liquidation, Rapperswil	51	30
Teo Jakob Hächler AG, Solothurn	11	11
Tercoval S.A. en liquidation, Vevey	11	15
Tercoval S.A., en liquidation, Vevey	11	15
Tevabad SA, Lesone	11	12
Texmo Fashion Form AG in liquidation, Luzern	11	8
Texmo Fashion Form AG in liquidation, Luzern	51	29
Texmo Fashion Form AG, Luzern	11	8
Texmo Fashion Form AG, Luzern	11	8
TFB Conseils techniques et financiers S.A. en liquidation, Hauterive NE	51	29
TFB Conseils techniques et financiers S.A., en liquidation, Hauterive NE	11	8
TFB Conseils techniques et financiers S.A., Hauterive NE	11	8
Thanh Binh Parkett & Bodenbeläge GmbH in liquidation, Rorschach	11	9
Thanh Binh Parkett & Bodenbeläge GmbH, Rorschach	11	9
The Fantastic Corporation, Zug	11	17
The Privileges AG, Köniz	11	3
Theiler Morand SA, Sion	11	16
Ther Müller, Feuerthalen	11	21
Thomas Stauffenegger AARE ALL-ROUND, Bern	11	3
Thomet & Lüscher Sport AG, Köniz	11	3
Thür Martin Anton, Verlassenschaft, Rorschach	21	24
T.I.C.I.N.E.M.A Entertainment di Tami Peter, Sementina	21	24
Ticket-Consult AG, Zug	11	17
titolo ipotecario al portatore, Nr. Pretura di Mendrisio-Sud	61	33
TOGEWANet AG, Muri bei Bern	11	3
Too Much Distribution, Mueller Corinne, Sion-Pré	11	15
Too Much Distribution, Mueller Corinne, Villars-sous-Yens	11	15
Tourschwyz.ch AG, Einsiedeln	11	20
Toutravaux, Antonio Da Silva Moura, Versoix	11	6
Transport Darko Terzic, Horgen	11	18
Tricom AG für Gestaltung und Kommunikation, Zürich	11	20
Tricom Holding AG, Zürich	11	20
Trident Sàrl en liquidation, Bévax	11	8
Trimax AG, Zürich	11	20
Trimobag AG, Schaffhausen	11	10
Tripleplay Services GmbH, Endingen	11	10
Troci AG, Rohrst	11	2
Trocknungsgenossenschaft und kollektive Getreidesammelstelle Birmensdorf ZH und Umgebung, Birmensdorf (ZH)	11	21
Trux Aktiengesellschaft, Zürich	11	21

■ U

Ulrich Rupp AG, Metallprodukte, Fahrwegen, Fahrwegen	11	2
UniEuroKapital, UniRenta Corporates, UniNeuMarkte-net-, etc UniSector	101	42
United Agro Industrial SA, Genève	11	7
Universal Express AG, Thymgen	11	10
Universal Leaf International SA, Genève	11	7
URM - UNION ROMANDE DE MOULINS, Lausanne	11	15
URM Union romande de moulins, Lausanne	11	15
Utzingar + Gutbrod, Onsemone	11	12

■ V

Vajagic-Bazikic Gordana, Films Dorf	21	23
-------------------------------------	----	----

Valetta AG, Vaz/Oberaz	11	7
Valiant Holding, Bern	131	43
Vannetti Rino-Paul, Chandolin	21	24
Veco Trust SA, succursale di Chiasso, Chiasso	11	14
Verband der schweizerischen Automatenindustrie (VSI), München (TG)	11	12
Verein English for Kids, St. Margrethen	11	9
Video-Rentomat AG in liquidation, Schwyz	11	11
Videoeca 1001 SA, Manno	11	14
VILA Clothes AG, Opfikon	11	18
Ville de Lausanne, Direction des services industriels, Service de l'électricité, Lausanne 9	71	34
Vito AG in liquidation, Zug	11	17
Vivastar AG, Cham	11	17
Vivastar Trading AG, Cham	11	17
Vivastar Trading AG, Zug	11	17
Vivance AG new education, St. Gallen	21	24
VKW AG, Wil SG	51	28
von Salis AG, Mäzenfeld	11	7
Vontobel Securities AG, Zürich	11	21
Vontobel Zweirad Sport GmbH, Suhr	11	2
VZ Vermögenszentrum AG, Zweigniederlassung Zug, Zug	11	16

■ W

W. Sigrist AG, Trimbach	11	11
Walker-Imoberdorf AG, Ingenieur-büro, Naters	11	16
Walliser ITCom, Zürich	11	21
Walo Bertschinger S.A., Lausanne, Boudry	11	8
Walo Bertschinger S.A., Lausanne, Neuchâtel	11	8
Walter Jäggi GmbH, Olten	11	11
Wanted original deco import, Michel Gerber, Lausanne	11	15
Wanted original deco, Michel Gerber, Lausanne	11	15
WARP Semiconductor IP Services Sàrl, Mies	11	14
Waser AG, Kieswerth, Stansstad, Stansstad NW	51	28
WDM Research AG, Zürich	11	21
WDM-International AG, Zürich	11	21
Wellbud AG, Langenthal	11	3
WELL-COMMUNICATIONS SA, Genève	11	7
WELL-COMMUNICATIONS SA, Morges	11	7
Werg Grupp AG in liquidation, Burgdorf	11	3
Werner Rüsch, Rudolf Hatt + Partner AG, Richterswil	11	21
Werner Sella Verpackungsberatung, Zolingen	11	1
WERU Aktiengesellschaft, Rudersberg (D), Zweigniederlassung Aarwangen, Aarwangen	11	3
Widmer Eugen, Bütschwil	11	9
Wigab AG, Buchs (SG)	11	9
Wildhaber Sport AG, Flums	11	9
Windflees Service SA, Lugano	11	14
Wirz Investor Relations, wizzword communication, Jänli Löpf, Basel	131	44
WK Holding Investment AG in liquidation, Zürich	51	28
Wohlfahrtsfonds der Glanzmann AG, Basel	11	5
Wohn- und Industriebau AG, Sargans, Sargans	11	9
World Federation of Societies of Biological Psychiatry, Zürich	11	21
WU Electronics AG in liquidation, Biel (BE)	11	3
WU Electronics AG, Biel (BE)	11	3
WU Electronics AG, Biel	21	22
WU Tang Holding AG, Biel	21	22

■ X

XL Voyages, Jean-Claude Gottraux, Genève	11	7
--	----	---

■ Y

Y & E Chevalley Automobiles SA, Saint-Léger-La-Chiésaz	11	14
Yellow Access AG, Baar	11	17

■ Z

ZBM AG, Basel	11	5
Zernatt Bergbahnen AG, Zernatt	11	16
Zermatter-Rothorn-Bahn AG, Zernatt	51	27
Zetter Objekt GmbH, Solothurn	11	11
Zimmermann Kies AG, Tegetfelden	11	1
Zimmermann Strassenbau AG, Menziken	11	2
Zuber M. Spenglerei und Abdruck-technik GmbH, Brig-Clis	11	15
Zufferey Yvon, Grône	21	